

# MONITEUR BELGE

# BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :  
[www.moniteur.be](http://www.moniteur.be)

Direction du Moniteur belge, rue de Louvain 40-42,  
1000 Bruxelles - Conseiller : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

175e ANNEE



N. 381

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :  
[www.staatsblad.be](http://www.staatsblad.be)

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Leuvenseweg 40-42,  
1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

175e JAARGANG

VENDREDI 16 DECEMBRE 2005

VRIJDAG 16 DECEMBER 2005

## SOMMAIRE

### Lois, décrets, ordonnances et règlements

#### *Service public fédéral Justice*

6 DECEMBRE 2005. — Loi modifiant certaines dispositions relatives à l'adoption, p. 53993.

#### *Service public fédéral Finances*

22 NOVEMBRE 2005. — Arrêté royal déterminant le plan de répartition définitif des subsides de l'exercice 2004 de la Loterie Nationale, p. 53997.

#### *Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

6 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal rendant obligatoire la décision du 29 septembre 2005 de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires relative au remplacement, en 2006 et en 2007, des jours fériés qui coïncident avec un dimanche ou un jour habituel d'inactivité, p. 53999.

4 MARS 2005. — Arrêté ministériel modifiant l'article 11 de l'arrêté ministériel du 10 janvier 2003 modifiant l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 portant les modalités d'application de la réglementation du chômage, p. 54000.

#### *Service public fédéral Sécurité sociale*

27 JUIN 2005. — Règlement modifiant le règlement du 28 juillet 2003 portant exécution de l'article 22, 11°, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, p. 54001.

6 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, p. 54006.

## INHOUD

### Wetten, decreten, ordonnances en verordeningen

#### *Federale Overheidsdienst Justitie*

6 DECEMBER 2005. — Wet tot wijziging van sommige bepalingen betreffende de adoptie, bl. 53993.

#### *Federale Overheidsdienst Financiën*

22 NOVEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot bepaling van het definitieve verdelingsplan van de subsidies van het dienstjaar 2004 van de Nationale Loterij, bl. 53997.

#### *Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

6 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de beslissing van 29 september 2005 van het Paritair Comité voor de notarisbedienden betreffende de vervanging van de feestdagen, in 2006 en 2007, die samenvallen met een zondag of een gewone inactiviteitsdag, bl. 53999.

4 MAART 2005. — Ministerieel besluit tot wijziging van artikel 11 van het ministerieel besluit van 10 januari 2003 tot wijziging van het ministerieel besluit van 26 november 1991 houdende de toepassingsregelen van de werkloosheidsreglementering, bl. 54000.

#### *Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid*

27 JUNI 2005. — Verordening tot wijziging van de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11°, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, bl. 54001.

6 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, bl. 54006.

6 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, p. 54017.

6 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 29 février 1996 portant fixation de l'intervention personnelle des bénéficiaires pour certaines prestations dentaires, p. 54020.

6 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 octobre 1986 portant exécution de l'article 53, alinéa 8, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, p. 54021.

*Service public fédéral Sécurité sociale et Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

11 MAI 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 5 novembre 2002 fixant la date d'entrée en vigueur de divers arrêtés royaux, p. 54023.

*Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

12 DECEMBRE 2005. — Arrêté ministériel déterminant les catégories des messages sortants et les catégories des numéros appelés dont le blocage doit être offert gratuitement aux utilisateurs finals, p. 54024.

*Gouvernements de Communauté et de Région*

*Communauté flamande*

*Ministère de la Communauté flamande*

30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 janvier 2003 déterminant et classant les fonctions dans l'enseignement spécial, p. 54026.

30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 avril 2005 accordant un supplément de traitement à certains membres du personnel de l'enseignement, p. 54028.

30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement flamand établissant les critères d'agrément des communautés d'églises et religieuses locales des cultes reconnus, p. 54032.

13 JUILLET 2005. — Arrêté ministériel portant la cessation de la pêche de merlu dans les zones-c.i.e.m. II, IV, p. 54035.

4 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel portant la cessation de la pêche de la sole dans les zones-c.i.e.m. VII, g, p. 54037.

*Communauté française*

*Ministère de la Communauté française*

15 AVRIL 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la commission interzonale d'affectation du personnel administratif et du règlement d'ordre intérieur commun aux commissions zonales d'affectation du personnel administratif, p. 54038.

15 AVRIL 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française pris en exécution de l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française, p. 54041.

6 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, bl. 54017.

6 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 februari 1996 tot vaststelling van het persoonlijk aandeel van de rechthebbenden voor sommige tandheelkundige verstrekkingen, bl. 54020.

6 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 oktober 1986 tot uitvoering van artikel 53, achtste lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, bl. 54021.

*Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid en Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

11 MEI 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van diverse koninklijke besluiten, bl. 54023.

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

12 DECEMBER 2005. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de categorieën uitgaande gesprekken en categorieën opgeroepen nummers waarvan de blokkering kosteloos aan de eindgebruikers aangeboden moet worden, bl. 54024.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen*

*Vlaamse Gemeenschap*

*Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap*

30 SEPTEMBER 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 24 januari 2003 tot vaststelling en indeling van de ambten in het buitengewoon onderwijs, bl. 54025.

30 SEPTEMBER 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 15 april 2005 betreffende de toekenning van een bepaalde bijwedde aan sommige personeelsleden van het onderwijs, bl. 54027.

30 SEPTEMBER 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende vaststelling van de criteria voor de erkenning van de plaatselijke kerken- en geloofsgemeenschappen van de erkende erediensten, bl. 54029.

13 JULI 2005. — Ministerieel besluit houdende beëindiging van de visserij op heek in de i.c.e.s.-gebieden II, IV, bl. 54035.

4 NOVEMBER 2005. — Ministerieel besluit houdende beëindiging van de visserij op tong in de i.c.e.s.-gebieden VII, g, bl. 54036.

*Franse Gemeenschap*

*Ministerie van de Franse Gemeenschap*

15 APRIL 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de interzonale affectatiecommissie van het administratief personeel en van het huishoudelijk reglement dat gemeenschappelijk is voor de zonale affectatiecommissies van het administratief personeel, bl. 54041.

15 APRIL 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap genomen ter uitvoering van artikel 27 van het decreet van 12 mei 2004 betreffende de vaststelling van de schaarste en bepaalde Commissies in het onderwijs georganiseerd of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap, bl. 54048.

8 JUILLET 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté royal du 13 juin 1976 réglant l'octroi d'une allocation aux membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation et du personnel paramédical de l'enseignement de la Communauté française et aux membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française désignés provisoirement à une fonction de sélection ou à une fonction de promotion, p. 54048.

15 JUILLET 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française rendant obligatoire la décision de la Commission paritaire centrale des centres psycho-médico-sociaux libres confessionnels du 23 mars 2005 relative aux modalités des changements d'affectation, p. 54050.

*Région wallonne*

*Ministère de la Région wallonne*

24 NOVEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif à l'octroi par la Société wallonne du Logement d'une aide aux sociétés de logement de service public en vue de favoriser le montage, le développement et l'exécution d'opérations de partenariat public privé, p. 54051.

8 DECEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon octroyant une allocation pour risques aux agents qui participent habituellement aux opérations de terrain de l'unité anti-braconnage, p. 54059.

8 DECEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 1997 relatif au contrôle administratif et budgétaire, p. 54061.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen*

*Wallonische Region*

*Ministerium der Wallonischen Region*

24. NOVEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung über die Gewährung durch die "Société wallonne du Logement" (Wallonische Wohnungsbaugesellschaft) einer Beihilfe an Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes für die Förderung des Aufbaus, der Entwicklung und der Durchführung von Partnerschaftsmaßnahmen zwischen dem öffentlichen und privaten Sektor, S. 54054.

8. DEZEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Gewährung einer Risikozulage an die Bediensteten, die gewöhnlicherweise an Aktionen vor Ort der Anti-Wilddieberei-Einheit teilnehmen, S. 54060.

8. DEZEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Juli 1997 bezüglich der Verwaltungs- und Haushaltskontrolle, S. 54062.

**Autres arrêtés**

*Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

7 SEPTEMBRE 2003. — Arrêté royal portant certaines mesures d'exécution de la loi du 24 mars 2003 instaurant un service bancaire de base, p. 54064.

*Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion*

Nomination du commissaire du Gouvernement auprès de la société anonyme de droit public FEDESCO, p. 54064.

*Service public fédéral Justice*

Ordre judiciaire, p. 54064. — Ordre judiciaire. Ordres nationaux, p. 54066. — Ordre judiciaire, p. 54066. — Ordre judiciaire. Notariat, p. 54067.

*Gouvernements de Communauté et de Région*

8 JULI 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het koninklijk besluit van 13 juni 1976 tot regeling van de toekenning van een toelage aan de leden van het bestuurs- en onderwyzend personeel, van het opvoedend hulp personeel en van het paramedisch personeel van het onderwijs van de Franse Gemeenschap en aan de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap die voorlopig aangesteld zijn in een selectie- of bevorderingsambt, bl. 54049.

15 JULI 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de beslissing van de Centrale paritaire commissie voor confessionele vrije psycho-medisch-sociale centra van 23 maart 2005 betreffende de nadere regels voor de aanstellingsveranderingen, bl. 54051.

*Waals Gewest*

*Ministerie van het Waalse Gewest*

24 NOVEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de toekenning door de "Société wallonne du Logement" (Waalse Huisvestingsmaatschappij) van een tegemoetkoming aan de openbare huisvestingsmaatschappijen om de totstandbrenging, de ontwikkeling en de uitvoering van verrichtingen voor een publiek-private samenwerking te bevorderen, bl. 54057.

8 DECEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot toekenning van een risicotoelage aan de ambtenaren die regelmatig deelnemen aan de veldopdrachten van de anti-stroperij eenheid, bl. 54061.

8 DECEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 1997 betreffende de administratieve en begrotingscontrole, bl. 54063.

**Andere besluiten**

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

7 SEPTEMBER 2003. — Koninklijk besluit houdende bepaalde uitvoeringsmaatregelen van de wet van 24 maart 2003 tot instelling van een basisbankdienst, bl. 54064.

*Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole*

Benoeming regeringscommissaris bij de naamloze vennootschap van publiek recht FEDESCO, bl. 54064.

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Rechterlijke Orde, bl. 54064. — Rechterlijke Orde. Nationale Orden, bl. 54066. — Rechterlijke Orde, bl. 54066. — Rechterlijke Orde. Notariaat, bl. 54067.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen*

*Vlaamse Gemeenschap*

*Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap*

*Departement Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur*

Welzijnszorg. Erratum, bl. 54067.

*Communauté française**Ministère de la Communauté française*

28 AVRIL 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 4 décembre 2002 portant désignation des président, membres, délégué du Gouvernement et secrétaire de la Commission de réaffectation prévue à l'article 97 de l'arrêté royal du 27 juillet 1979 fixant le statut des membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française et des membres du personnel du service d'inspection chargés de la surveillance de ces centres psycho-médico-sociaux, p. 54068.

8 JUILLET 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant désignation des présidents et membres du personnel composant la Commission interzonale et les Commissions zonales d'affectation créées en application de l'article 14sexies et 14septies de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, p. 54069.

25 AOUT 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 février 2003 portant désignation des membres de la Commission permanente de la promotion et de la sélection, p. 54080.

29 AOUT 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française relatif à la reprise de l'école primaire spécialisée libre non confessionnelle « La Cerisaie » sise à Spy par l'école primaire d'enseignement spécialisé de la Communauté française d'Auvélais, p. 54081.

*Région wallonne**Ministère de la Région wallonne*

1<sup>ER</sup> DECEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon approuvant le programme communal de développement rural de la commune de Fauvillers, p. 54084.

30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de construction de la station d'épuration de Rebecq - Rebecq, p. 54085.

30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de pose du collecteur de Chastre - lot 1 - Chastre. Modification de tracés de l'arrêté du 15 novembre 2004, p. 54087.

3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de construction de la station d'épuration de Coe - Stavelot, p. 54089.

3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de pose du collecteur de Longlier-Lahérie - extension : modification du tracé - Neufchâteau - Modification de l'arrêté ministériel du 17 mars 2005, p. 54091.

3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de pose du collecteur du By - Mons, p. 54094.

3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux d'égouttage à Gemmenich Moresnet-Chapelle - Plombières, p. 54100.

9 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de construction de la station d'épuration de Saint-Amand - Fleurus, p. 54105.

9 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de construction de la station d'épuration de Fleurjoux - Fleurus, p. 54108.

*Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

28 APRIL 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 4 december 2002 tot aanwijzing van de voorzitter, de leden, de afgevaardigde van de Regering en de secretaris van de Reaffectatiecommissie bepaald in artikel 97 van het koninklijk besluit van 27 juli 1979 houdende het statuut van de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap alsook van de personeelsleden van de inspectiedienst belast met het toezicht op deze psycho-medisch-sociale centra, bl. 54068.

8 JULI 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot benoeming van de voorzitters en de personeelsleden die de Interzonale en de Zonale Affectatiecommissies samenstellen, die opgericht zijn bij toepassing van artikel 14sexies en 14septies van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch onderwijs, onderwijs voor sociale promotie en kunstonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen, bl. 54074.

25 AUGUSTUS 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 februari 2003 houdende aanstelling van de leden van de Bestendige Commissie voor bevordering en selectie, bl. 54080.

29 AUGUSTUS 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap betreffende de overname van de vrije niet confessionele gespecialiseerde lagere school « La Cerisaie » gelegen te Spy door de lagere school voor gespecialiseerd onderwijs van de Franse Gemeenschap van Auvélais, bl. 54082.

*Waa's Gewest**Ministerie van het Waalse Gewest*

1 DECEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot goedkeuring van het gemeentelijke programma voor plattelandsontwikkeling van de gemeente Fauvillers, bl. 54085.

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Twigt, D., en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54110. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la S.A.R.L. Zegers Transports, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54112. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « GmbH Rubel », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54114. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « B.V.B.A. Euro-Kor Barging », en qualité de collecteur de déchets autres que dangereux, p. 54116. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Vanwalleghem, A., en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54118. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la S.P.R.L. Loridan, G. et R., en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54120. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « B.V. International Tyre Business », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54122. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « B.V. Van Geresteijn Transport », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54124. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Massuy, R., en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54126. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la S.A.S. G.T.L.E. Transports, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54128. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Blommaert, D., en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 54130.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen*

*Wallonische Region*

*Ministerium der Wallonischen Region*

1. DEZEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Genehmigung des gemeindlichen Programms für ländliche Entwicklung der Gemeinde Fauvillers, S. 54084.

**Avis officiels**

*Cour d'arbitrage*

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage, p. 54132.

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage, p. 54132.

**Officiële berichten**

*Arbitragehof*

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof, bl. 54132.

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof, bl. 54133.

*Schiedshof*

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof, S. 54132.

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof, S. 54133.

*Chambres fédérales*

Règlement d'ordre intérieur de la chambre de recours pour les organismes d'intérêt public soumis au pouvoir de contrôle du Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions, p. 54133.

*Federale Kamers*

Huishoudelijk reglement van de raad van beroep van de instellingen van openbaar nut die onder het toezicht staan van de Minister die de Volksgezondheid onder zijn bevoegdheid heeft, bl. 54133.

*Pouvoir judiciaire*

Tribunal de commerce d'Anvers, p. 54135. — Tribunal de commerce de Liège, p. 54135.

*Rechterlijke Macht*

Rechtbank van koophandel te Antwerpen, bl. 54135. — Rechtbank van koophandel te Luik, bl. 54135.

*SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale*

Sélection du directeur (m/f) de l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes (AFG05734), p. 54136.

Sélection du directeur adjoint (m/f) de l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes (AFG05735), p. 54137.

Sélection comparative d'inspecteur navigation (pont) à la Direction générale Transport maritime (m/f) (niveau A), d'expression néerlandaise, pour le SPF Mobilité et Transport (ANG05025), p. 54137.

Sélection comparative de conseillers P & O (m/f) (niveau A), d'expression néerlandaise, pour le Ministère de la Communauté flamande (ANV05023), p. 54138.

*Service public fédéral Intérieur**Agence fédérale de Contrôle nucléaire*

30 NOVEMBRE 2005. — Adaptation des montants des redevances figurant en annexe de l'arrêté royal du 24 août 2001 fixant le montant et le mode de paiement des redevances perçues en application de la réglementation relative aux rayonnements ionisants. Année 2006, p. 54139.

*Service public fédéral Finances*

Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines. Publication prescrite par l'article 770 du Code civil. Succession en déshérence, p. 54143.

*Service public fédéral Mobilité et Transports*

Indices du prix de revient du transport professionnel de personnes par route (services occasionnels), p. 54144.

*Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

Dépôt de conventions collectives de travail, p. 54144.

*Service public fédéral Sécurité sociale*

Institut national d'assurance maladie-invalidité. Recommandations et standards. Nomenclature des prestations de santé, p. 54151.

*Service public fédéral Justice*

Ordre judiciaire. Places vacantes, p. 54152. — Aide juridique de deuxième ligne et assistance judiciaire. Adaptations des montants, p. 54153.

**Ordres du jour**

Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, p. 54153.

Assemblée réunie de la Commission communautaire commune de la Région de Bruxelles-Capitale, p. 54155.

**Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 54157 à 54196.**

*SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid*

Selectie van een directeur (m/v) van het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen (ANG05734), bl. 54136.

Selectie van een adjunct-directeur (m/v) van het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen (ANG05735), bl. 54137.

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige scheepvaartinspекteur (dek) (m/v) (niveau A) bij het Directoraat-generaal Maritiem Vervoer voor de FOD Mobiliteit en Vervoer (ANG05025), bl. 54137.

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige adviseurs P & O (m/v) (niveau A) voor het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap (ANV05023), bl. 54138.

*Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken**Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle*

30 NOVEMBER 2005. — Aanpassing van de bedragen van de retributies vermeld in de bijlagen bij het koninklijk besluit van 24 augustus 2001 tot bepaling van de bedragen en de betalingswijze van de retributies geheven met toepassing van de reglementering betreffende de ioniserende stralingen. Jaar 2006, bl. 54139.

*Federale Overheidsdienst Financiën*

Administratie van het kadaster, registratie en domeinen. Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek. Erfloze nalatenschap, bl. 54143.

*Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer*

Indexcijfers van de kostprijs van het beroepspersonenvervoer over de weg (ongeregeld vervoer), bl. 54144.

*Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

Neerlegging van collectieve arbeidsovereenkomsten, bl. 54144.

*Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid*

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Aanwijzingen en standaarden. Nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen, bl. 54151.

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Rechterlijke Orde. Vacante betrekkingen, bl. 54152. — Juridische tweedelijnsbijstand en rechtsbijstand. Aanpassing van de bedragen, bl. 54153.

**Agenda's**

Brussels Hoofdstedelijk Parlement, bl. 54153.

**De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 54157 tot bl. 54196.**

# LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2005 — 3495

[C — 2005/09965]

**6 DECEMBRE 2005**

### Loi modifiant certaines dispositions relatives à l'adoption (1)

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

#### CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Disposition générale*

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

#### CHAPITRE II. — *Modifications du Code civil*

**Art. 2.** Un article 361-5, rédigé comme suit, est inséré dans le Code civil :

« Art. 361-5. — Par dérogation aux articles 361-3 et 361-4, dans le cas où le droit applicable dans l'Etat d'origine de l'enfant ne connaît ni l'adoption, ni le placement en vue d'adoption, le déplacement de l'enfant vers la Belgique en vue d'adoption ne peut avoir lieu et l'adoption ne peut être prononcée que si les conditions suivantes sont remplies :

1° l'autorité centrale communautaire compétente a reçu de l'autorité compétente de l'Etat d'origine de l'enfant un rapport contenant des renseignements sur l'identité de l'enfant, son évolution personnelle, sa situation familiale, son passé médical et celui de sa famille, son milieu social et les conceptions philosophiques de ce milieu, ainsi que sur ses besoins particuliers;

2° l'autorité centrale communautaire compétente a reçu du ou des adoptants les documents suivants :

a) une copie certifiée conforme de l'acte de naissance de l'enfant;

b) une copie certifiée conforme de l'acte de consentement de l'enfant âgé de douze ans au moins à son déplacement vers l'étranger et certifiant que celui-ci a été donné librement, dans les formes légales requises, qu'il n'a pas été obtenu moyennant paiement ou contrepartie d'aucune sorte et qu'il n'a pas été retiré;

c) soit une copie certifiée conforme de l'acte de décès des parents, soit une copie certifiée conforme de la décision d'abandon de l'enfant et une preuve de la mise sous tutelle de l'autorité publique;

d) une copie certifiée conforme de la décision de l'autorité compétente de l'Etat d'origine établissant une forme de tutelle sur l'enfant dans le chef du ou des adoptants, ainsi qu'une traduction certifiée par un traducteur juré de cette décision;

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2005 — 3495

[C — 2005/09965]

**6 DECEMBER 2005**

### Wet tot wijziging van sommige bepalingen betreffende de adoptie (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

#### HOOFDSTUK I. — *Algemene bepaling*

**Artikel 1.** Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

#### HOOFDSTUK II. — *Wijzigingen van het Burgerlijk Wetboek*

**Art. 2.** In het Burgerlijk Wetboek wordt een artikel 361-5 ingevoegd, luidende :

« Art. 361-5. — In afwijking van de artikelen 361-3 en 361-4 kan, ingeval het recht dat van toepassing is in de Staat van herkomst van het kind noch de adoptie noch de plaatsing met het oog op adoptie kent, de overbrenging van het kind naar België met het oog op adoptie slechts plaatsvinden en de adoptie slechts worden uitgesproken wanneer aan volgende voorwaarden is voldaan :

1° de bevoegde centrale autoriteit van de gemeenschap heeft van de bevoegde autoriteit van de Staat van herkomst van het kind een verslag ontvangen dat gegevens bevat over de identiteit van het kind, zijn persoonlijke achtergrond, zijn gezinssituatie, zijn medisch verleden en dat van zijn familie, zijn sociaal milieu en de levensbeschouwelijke opvattingen ervan, alsmede zijn bijzondere behoeften;

2° de bevoegde centrale autoriteit van de gemeenschap heeft van de adoptant of de adoptanten de volgende stukken ontvangen :

a) een voor eensluidend verklaard afschrift van de akte van geboorte van het kind;

b) een voor eensluidend verklaard afschrift van de akte houdende toestemming in zijn overbrenging naar het buitenland van het kind dat de leeftijd van twaalf jaar heeft bereikt en waarin wordt bevestigd dat deze toestemming vrij werd gegeven met inachtneming van de vereiste wettelijke vormen, dat zij niet tegen betaling of in ruil voor enige andere tegenprestatie werd verkregen, en niet werd ingetrokken;

c) hetzij een voor eensluidend verklaard afschrift van de akte van overlijden van de ouders, hetzij een voor eensluidend verklaard afschrift van de beslissing van verlatenverklaring van het kind en een bewijs van het plaatsen onder de voogdij van de openbare overheid;

d) een voor eensluidend verklaard afschrift van de beslissing van de bevoegde autoriteit van de Staat van herkomst houdende totstandkoming van een vorm van voogdij over het kind door de adoptant of de adoptanten, alsmede een voor echt verklaarde vertaling van deze beslissing door een beëdigd vertaler;

e) une copie certifiée conforme de la décision de l'autorité compétente de l'Etat d'origine autorisant le déplacement de l'enfant vers l'étranger, pour s'y établir de façon permanente, ainsi qu'une traduction certifiée par un traducteur juré de cette décision;

f) une preuve que la loi autorise ou autorisera l'enfant à entrer et à séjourner de façon permanente en Belgique;

g) une preuve de la nationalité de l'enfant et de sa résidence habituelle.

3° l'autorité centrale communautaire compétente a été mise en possession du jugement sur l'aptitude du ou des adoptants et du rapport du ministère public, conformément à l'article 1231-33 du Code judiciaire;

4° l'autorité centrale communautaire compétente et l'autorité compétente de l'Etat d'origine de l'enfant ont approuvé par écrit la décision de confier celui-ci à l'adoptant ou aux adoptants. »

**Art. 3.** Un article 361-6, rédigé comme suit, est inséré dans le même Code :

« Art. 361-6. — Les autorités centrales communautaires communiquent sans délai à l'autorité centrale fédérale les décisions étrangères visées aux articles 361-3 et 361-5 ayant permis le déplacement de l'enfant, de l'Etat d'origine vers la Belgique, en vue d'adoption. »

**Art. 4.** L'article 363-1 du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, est complété par l'alinéa suivant :

« Dans le cas prévu à l'article 361-5, aucun contact entre l'adoptant ou les adoptants et les parents de l'enfant ou toute autre personne qui en a la garde ou dont le consentement à l'adoption est requis ne peut avoir lieu tant que les dispositions des articles 361-1 et 361-5, 4° n'ont pas été respectées, sauf si l'adoption a lieu entre membres d'une même famille. »

**Art. 5.** A l'article 365-4 du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, sont apportées les modifications suivantes :

1/ L'alinéa 1<sup>er</sup> est complété comme suit :

« 10° un certificat de bonnes conduite, vie et mœurs, modèle 2. »;

2/ Dans l'alinéa 2, dernière phrase, les mots « alinéa 1<sup>er</sup>, 4°, 5°, 7° à 9° » sont remplacés par les mots « alinéa 1<sup>er</sup>, 4°, 5°, 7° à 10° »;

3/ Dans l'alinéa 3, *in fine*, les mots « à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 3° à 9° » sont remplacés par les mots « à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 3° à 10° ».

### CHAPITRE III. — Modifications du Code judiciaire

**Art. 6.** Dans l'article 1231-4, alinéa 1<sup>er</sup>, du Code judiciaire, inséré par la loi du 24 avril 2003, les mots « un certificat de nationalité » sont remplacés par les mots « une preuve de la nationalité ».

**Art. 7.** L'article 1231-27 du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 1231-27. — La demande est introduite par voie de requête unilatérale devant le tribunal de la jeunesse. La requête est déposée au greffe et signée soit par l'adoptant ou les adoptants, soit par leur avocat.

La requête précise que le ou les adoptants souhaitent entamer une procédure d'adoption internationale.

e) een voor eensluidend verklaard afschrift van de beslissing van de bevoegde autoriteit van de Staat van herkomst tot machtiging van de overbrenging van het kind naar het buitenland om zich aldaar permanent te vestigen, alsmede een voor echt verklaarde vertaling van deze beslissing door een beëdigd vertaler;

f) een bewijs dat de wet het kind toelaat of zal toelaten België binnen te komen en er permanent te verblijven;

g) een bewijs van de nationaliteit van het kind en van zijn gewone verblijfplaats.

3° de bevoegde centrale autoriteit van de gemeenschap is in het bezit gesteld van het vonnis betreffende de geschiktheid van de adoptant of de adoptanten en van het verslag van het openbaar ministerie, overeenkomstig artikel 1231-33 van het Gerechtelijk Wetboek;

4° de bevoegde centrale autoriteit van de gemeenschap en de bevoegde autoriteit van de Staat van herkomst van het kind hebben schriftelijk hun goedkeuring gehecht aan de beslissing om het aan de adoptant of aan de adoptanten toe te vertrouwen. »

**Art. 3.** In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 361-6 ingevoegd, luidende :

« Art. 361-6. — De centrale autoriteiten van de gemeenschappen delen onverwijld aan de federale centrale autoriteit de buitenlandse beslissingen mee bedoeld in de artikelen 361-3 en 361-5 op grond waarvan de overbrenging van het kind van de Staat van herkomst naar België toegelaten werd met het oog op adoptie. »

**Art. 4.** Artikel 363-1 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, wordt aangevuld met het volgende lid :

« In het geval bedoeld in artikel 361-5 mogen de adoptant of de adoptanten en de ouders van het kind of enig ander persoon die het onder zijn bewaring heeft of van wie de toestemming in de adoptie vereist is, met elkaar niet in contact treden zolang de bepalingen van de artikelen 361-1 en 361-5, 4°, niet in acht zijn genomen, behalve indien de adoptie plaatsvindt tussen leden van eenzelfde familie. »

**Art. 5.** In artikel 365-4 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1/ Het eerste lid wordt aangevuld als volgt :

« 10° een attest van goed gedrag en zeden, model 2. »;

2/ In het tweede lid, laatste zin, worden de woorden « het eerste lid, 4°, 5° en 7° tot 9° » vervangen door de woorden « het eerste lid, 4°, 5°, 7° tot 10° »;

3/ In het derde lid, *in fine*, worden de woorden « in het eerste lid, 3° tot 9° » vervangen door de woorden « in het eerste lid, 3° tot 10° ».

### HOOFDSTUK III. — Wijzigingen van het Gerechtelijk Wetboek

**Art. 6.** In artikel 1231-4, eerste lid, van het Gerechtelijk Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, worden de woorden « een nationaliteitsbewijs » vervangen door de woorden « een bewijs van de nationaliteit ».

**Art. 7.** Artikel 1231-27 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, wordt vervangen als volgt :

« Art. 1231-27. — Het verzoek wordt bij eenzijdig verzoekschrift ingediend bij de jeugdrechtbank. Het verzoekschrift wordt ter griffie neergelegd en ondertekend hetzij door de adoptant of door de adoptanten, hetzij door hun advocaat.

Het verzoekschrift vermeldt dat de adoptant of de adoptanten een internationale adoptieprocedure wensen aan te vatten.



Sont annexés à la requête :

1° l'original ou une copie certifiée conforme des documents requis pour l'examen de la demande;

2° le certificat attestant que la préparation organisée par la communauté compétente a été suivie. »

**Art. 8.** L'article 1231-28 du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 1231-28. — Pour que la requête soit recevable, y sont annexés une copie certifiée conforme de l'acte de naissance, ou un acte équivalent, une preuve de la nationalité, une attestation de résidence habituelle de l'adoptant ou des adoptants et un extrait d'acte de mariage ou un extrait de déclaration de cohabitation légale ou encore la preuve d'une cohabitation de plus de trois ans. »

**Art. 9.** Dans l'article 1231-29, alinéa 1<sup>er</sup>, du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, les mots « Lorsqu'il est en possession du certificat visé à l'article 1231-28, » sont supprimés.

**Art. 10.** L'article 1231-42 du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, est complété par l'alinéa suivant :

« Les documents visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 2° sont, dans le cas visé à l'article 361-5 du Code civil, remplacés par les documents mentionnés au 2° c) à e) de cet article. »

**Art. 11.** Dans l'article 1231-43 du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, les mots « si les articles 361-3 ou 362-2 » sont remplacés par les mots « si les articles 361-3, 361-5 ou 362-2 ».

**Art. 12.** Dans l'article 1231-44 du même Code, inséré par la loi du 24 avril 2003, les mots « si les articles 361-3 ou 362-2 » sont remplacés par les mots « si les articles 361-3, 361-5 ou 362-2 ».

#### CHAPITRE IV. — Modifications de la loi du 24 avril 2003 réformant l'adoption

**Art. 13.** L'article 24bis de la loi du 24 avril 2003 réformant l'adoption, inséré par la loi-programme du 27 décembre 2004, est complété par l'alinéa suivant :

« L'adoptant ayant obtenu un certificat auprès des services de la communauté compétente attestant qu'il a suivi la préparation et qu'il a fait l'objet d'une enquête sociale favorable terminée avant l'entrée en vigueur de la loi, sur la base des règles en vigueur dans les communautés, est censé être apte à adopter. Ce certificat est valide trois ans et ne peut être produit que pour une procédure en adoption d'un ou de plusieurs enfants. »

**Art. 14.** Les articles 24ter et 24quater de la même loi, insérés par la loi-programme du 27 décembre 2004, sont abrogés.

**Art. 15.** Un article 24sexies, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi :

« Art. 24sexies. — Dans le cas où le droit applicable dans l'Etat d'origine de l'enfant ne connaît ni l'adoption, ni le placement en vue d'adoption :

1° les dispositions du droit antérieur qui régissent les conditions relatives à l'admissibilité et aux conditions de fond de l'adoption s'appliquent si un enfant, a été confié par l'autorité compétente de l'Etat d'origine de l'enfant à l'adoptant ou aux adoptants avant le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

Bij het verzoekschrift worden gevoegd :

1° het origineel of een voor eensluidend verklaard afschrift van de stukken vereist voor het onderzoek van het verzoek;

2° het attest waaruit blijkt dat de door de bevoegde gemeenschap georganiseerde voorbereiding werd gevolgd. »

**Art. 8.** Artikel 1231-28 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, wordt vervangen als volgt :

« Art. 1231-28. — Om ontvankelijk te zijn, worden bij het verzoekschrift volgende stukken gevoegd: een voor eensluidend verklaard afschrift van de akte van geboorte of een hiermee gelijkgesteld stuk, een bewijs van de nationaliteit en een verklaring betreffende de gewone verblijfplaats van de adoptant of van de adoptanten en een uittreksel van de huwelijksakte of een uittreksel van de verklaring van wettelijke samenwoning of nog het bewijs van meer dan drie jaar samenwonen. »

**Art. 9.** In artikel 1231-29, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, worden de woorden « Wanneer de rechtbank in het bezit is gesteld van het in artikel 1231-28 bedoelde attest, wijst zij » vervangen door de woorden « De jeugdrechtbank wijst ».

**Art. 10.** Artikel 1231-42 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, wordt aangevuld met het volgende lid :

« De stukken bedoeld in het eerste lid, 2°, worden, in het geval bedoeld in artikel 361-5 van het Burgerlijk Wetboek, vervangen door de documenten bedoeld in 2°, c) tot e), van dit artikel. »

**Art. 11.** In artikel 1231-43 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, worden de woorden « indien artikel 361-3 of 362-2 » vervangen door de woorden « indien de artikelen 361-3, 361-5 of 362-2 ».

**Art. 12.** In artikel 1231-44 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 24 april 2003, worden de woorden « indien de artikelen 361-3 of 362-2 » vervangen door de woorden « indien de artikelen 361-3, 361-5 of 362-2 ».

#### HOOFDSTUK IV. — Wijzigingen van de wet van 24 april 2003 tot hervorming van de adoptie

**Art. 13.** Artikel 24bis van de wet van 24 april 2003 tot hervorming van de adoptie, ingevoegd bij de programmawet van 27 december 2004, wordt aangevuld met het volgende lid :

« De adoptant die een attest heeft verkregen van de diensten van de bevoegde gemeenschap waarin bevestigd wordt dat hij de voorbereiding heeft gevolgd en dat hij het voorwerp is geweest van een gunstig maatschappelijk onderzoek dat werd beëindigd vóór de inwerking-treding van de wet, op grond van de in de gemeenschappen geldende regels, wordt geacht geschikt te zijn om te adopteren. Dit attest is geldig gedurende drie jaren en mag slechts aangewend worden voor een enkele adoptieprocedure van één of meer kinderen. »

**Art. 14.** De artikelen 24ter en 24quater van dezelfde wet, ingevoegd bij de programmawet van 27 december 2004, worden opgeheven.

**Art. 15.** In dezelfde wet wordt een artikel 24sexies ingevoegd, luidende :

« Art. 24sexies. — Ingeval het recht dat van toepassing is in de Staat van herkomst van het kind noch de adoptie kent, noch de plaatsing met het oog op adoptie :

1° zijn de bepalingen van het vroegere recht inzake de toelaatbaarheid en de grondvoorwaarden van de adoptie van toepassing indien een kind door de bevoegde autoriteit van de Staat van herkomst van het kind aan de adoptant of de adoptanten is toevertrouwd voor 1 september 2005.

Toutefois, lorsqu'il s'agit d'un enfant dont les parents sont décédés ou qui a fait l'objet d'une décision d'abandon et qui a été mis sous tutelle d'une autorité publique, les conditions de résidence visées à l'article 344, § 1<sup>er</sup>, c), du Code civil, tel qu'il était libellé avant sa modification par la loi du 24 avril 2003, peuvent être écartées si les conditions de l'article 67, alinéa 3 du Code de droit international privé sont remplies et que l'adoptant ou les adoptants ont suivi la préparation visée à l'article 361-1, alinéa 2, du Code civil et obtenu le jugement d'aptitude à adopter visé à l'article 361-1, alinéa 1<sup>er</sup> du même Code.

2° les articles 361-5, 1°, 3° et 4° et 363-1 du Code civil ne sont pas applicables si l'enfant a été confié par l'autorité compétente de l'Etat d'origine de l'enfant à l'adoptant ou aux adoptants entre le 1<sup>er</sup> septembre 2005 et la date d'entrée en vigueur de la loi du 6 décembre 2005 modifiant certaines dispositions relatives à l'adoption.

Toutefois l'adoption ne peut être prononcée qu'après que l'adoptant ou les adoptants auront suivi la préparation visée à l'article 361-1, alinéa 2, du Code civil et obtenu le jugement d'aptitude visé à l'article 361-1, alinéa 1<sup>er</sup> du même Code et que si les documents visés à l'article 361-5, 2° sont joints à la requête demandant le prononcé de l'adoption. »

#### CHAPITRE V. — Entrée en vigueur

**Art. 16.** L'article 13 produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 6 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Justice,  
Mme L. ONKELINX

Scellé du sceau de l'Etat :

La Ministre de la Justice,  
Mme L. ONKELINX

Notes

(1) *Session 2005-2006*

Chambre des représentants :

51-2021

N° 1 : Proposition de loi de MM. Verherstraeten, Wathelet et Mme Taelman.

N°s 2 et 3 : Amendements.

N° 4 : Rapport.

N° 5 : Texte adopté par la commission.

N° 6 : Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat.

*Compte rendu intégral* : 27 octobre 2005.

*Session 2005-2006*

Sénat :

3-1418

N° 1 : Projet non évoqué par le Sénat.

Indien het evenwel een kind betreft van wie de ouders zijn overleden of dat verlaten is verklaard en dat onder de voogdij is geplaatst van een openbare overheid, kan worden afgeweken van de verblijfsvoorwaarden bedoeld in het artikel 344, § 1, c), van het Burgerlijk Wetboek, zoals het luidde voordat het werd gewijzigd bij de wet van 24 april 2003, indien aan de voorwaarden bedoeld in artikel 67, derde lid, van het Wetboek van internationaal privaatrecht is voldaan en indien de adoptant of de adoptanten de voorbereiding hebben gevolgd bedoeld in artikel 361-1, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek en het vonnis betreffende de geschiktheid om te adopteren hebben verkregen bedoeld in artikel 361-1, eerste lid, van hetzelfde Wetboek.

2° zijn de artikelen 361-5, 1°, 3° en 4°, en 363-1 van het Burgerlijk Wetboek niet van toepassing indien het kind aan de adoptant of de adoptanten is toevertrouwd door de bevoegde autoriteit van de Staat van herkomst van het kind tussen 1 september 2005 en de datum van de inwerkingtreding van de wet van 6 december 2005 tot wijziging van sommige bepalingen met betrekking tot de adoptie.

De adoptie kan evenwel pas worden uitgesproken nadat de adoptant of de adoptanten de voorbereiding hebben gevolgd bedoeld in artikel 361-1, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek en het vonnis betreffende de geschiktheid hebben verkregen bedoeld in artikel 361-1, eerste lid, van hetzelfde Wetboek en indien de in artikel 361-5, 2°, bedoelde documenten bij het verzoekschrift met de vraag om de adoptie uit te spreken, zijn gevoegd. »

#### HOOFDSTUK V. — Inwerkingtreding

**Art. 16.** Artikel 13 heeft uitwerking met ingang van 1 september 2005.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 6 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,  
Mevr. L. ONKELINX

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,  
Mevr. L. ONKELINX

Nota's

(1) *Zitting 2005/2006*

Kamer van volksvertegenwoordigers :

51-2021

Nr. 1 : Wetsvoorstel van de heren Verherstraeten en Wathelet en Mevr. Taelman.

Nrs. 2 en 3 : Amendementen.

Nr. 4 : Verslag.

Nr. 5 : Tekst aangenomen door de commissie.

Nr. 6 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat.

*Integraal Verslag* : 27 oktober 2005.

*Zitting 2005/2006*

Senaat :

3-1418

Nr. 1 : Ontwerp niet geëvoceerd door de Senaat.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2005 — 3496

[C - 2005/03814]

22 NOVEMBRE 2005. — Arrêté royal déterminant le plan de répartition définitif des subsides de l'exercice 2004 de la Loterie Nationale

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 19 avril 2002 relative à la rationalisation du fonctionnement et de la gestion de la Loterie Nationale, notamment l'article 24;

Sur la proposition de Notre Ministre du Budget et de Notre Secrétaire d'Etat aux Entreprises publiques, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** En application de l'article 23 de la loi du 19 avril 2002 relative à la rationalisation du fonctionnement et de la gestion de la Loterie Nationale, le plan de répartition des subsides de l'exercice 2004 de la Loterie Nationale, fixé à 210.191.000 euros, est déterminé comme suit :

RUBRIQUES

RUBRIEKEN

**A. BUDGET FEDERAL  
FEDERAAL BUDGET**

**1. Matières visées directement par la loi**

**Materies die rechtstreeks door de wet bedoeld worden**

1.1. Coopération belge au développement (DGCD) Belgische Ontwikkelingssamenwerking (DGOS)	62.469.000
1.2. Caisse nationale des calamités Nationale Kas voor Rampenschade	4.339.000
1.3. Fondation Roi Baudouin Koning Boudewijnstichting	10.287.581
1.4. Fonds belge de survie Belgisch Overlevingsfonds	17.353.000

**2. Fins d'utilité publique**

**Doeleinden van openbaar nut**

2.1. Recherche scientifique et Institutions scientifiques et culturelles fédérales Wetenschappelijk onderzoek en federale wetenschappelijke en culturele instellingen	
2.1.1. Recherche scientifique et Institutions scientifiques et culturelles fédérales (tutelle : Ministre de la Politique scientifique) Wetenschappelijk onderzoek en federale wetenschappelijke en culturele instellingen (voogdij : Minister van Wetenschapsbeleid)	1.907.800
2.1.2. Institutions culturelles fédérales (tutelle : 1 <sup>er</sup> Ministre) Federale culturele instellingen (voogdij : 1 <sup>e</sup> Minister)	1.720.000
2.1.3. Projets scientifiques ponctuels fédéraux Wetenschappelijke punctuele federale projecten	161.200
2.2. Activités diverses de prestige national Diverse activiteiten van nationaal prestige	7.868.062
2.3. Lutte contre la pauvreté Strijd tegen de armoede	1.887.000
2.4. Accueil et intégration d'immigrés et réfugiés politiques reconnus Opvang en integratie van migranten en van erkende politieke vluchtelingen	7.524.000

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

N. 2005 — 3496

[C - 2005/03814]

22 NOVEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot bepaling van het definitieve verdelingsplan van de subsidies van het dienstjaar 2004 van de Nationale Loterij

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 19 april 2002 tot rationalisering van de werking en het beheer van de Nationale Loterij, inzonderheid op artikel 24;

Op de voordracht van Onze Minister van Begroting en Onze Staatssecretaris voor Overheidsbedrijven, en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In toepassing van artikel 23 van de wet van 19 april 2002 tot rationalisering van de werking en het beheer van de Nationale Loterij, wordt het verdelingsplan van de subsidies van het dienstjaar 2004 van de Nationale Loterij, vastgelegd op 210.191.000 euro, als volgt bepaald :

MONTANTS (en Euro)

BEDRAGEN (in Euro)

**3. Dossiers Spécifiques****Specifieke Dossiers**

3.1. Comité olympique et interfédéral belge Belgisch Olympisch en Interfederaal Comité	1.860.000
3.2. Croix-Rouge de Belgique Belgische Rode Kruis	
3.2.1. Fonctionnement 2004 Werking 2004	1.488.000
3.2.2. Rapatriement de Belges Belgische gerepatrieerden	123.947
3.3. Sport en général Sport in brede zin	990.000
3.4. Centre d'hébergement Sürya-Liège Opvangtehuis Sürya-Luik	124.000
3.5. Centre d'hébergement Pag-Asa-Bruxelles Opvangtehuis Pag-Asa-Brussel	124.000
3.6. Centre d'hébergement Payoke-Anvers Opvangtehuis Payoke-Antwerpen	124.000
3.7. Parents d'enfants victimes de la route Ouders van verongelukte kinderen	250.000
3.8. Institut pour l'égalité des femmes et des hommes Instituut voor de Gelijkheid van Vrouwen en Mannen	100.000
3.9. Expo Made in Belgium	250.000
3.10. Exposition universelle Japon 2005 Wereldtentoonstelling Japan 2005	91.000
3.11. Ministère de l'Intérieur (APS) Ministerie van Binnenlandse Zaken (Stadswachten)	435.000
3.12. Fondation Auschwitz Stichting Auschwitz	175.000
3.13. Développement durable Duurzame ontwikkeling	400.000
3.14. Agence fédérale pour l'accueil des demandeurs d'asile Federaal agentschap voor de opvang van asielzoekers	1.732.000
3.15. Projet « Détection de jeunes talents olympiques » Project « Detectie van jonge olympische talenten »	625.000
3.16. BOZAR - Turquie BOZAR - Turkije	150.000
3.17. Projet TRAFFIX.be Project TRAFFIX.be	100.000

**4. Contributions spéciales****Bijzondere bijdragen**

4.1. Patrimoine national Nationaal Patrimonium	9.916.000
4.2. Europalia	473.000
4.3. Musée du Cinéma Filmmuseum	387.000
4.4. Centre anti-poisons Antigifcentrum	1.530.000
4.5. Centre international de recherche sur le cancer (Lyon) Internationaal centrum voor Kankeronderzoek (Lyon)	841.000
4.6. Coopération belge au développement (DGCD) Belgische Ontwikkelingssamenwerking (DGOS)	7.259.000
4.7. Fondation Roi Baudouin Koning Boudewijnstichting	1.860.000
4.8. Centre pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme Centrum voor Gelijkheid van Kansen en voor Racismebestrijding	4.350.000
4.9. Child Focus	1.240.000

**B. BUDGET ENTITES FEDEREES****BUDGET DEELSTATEN**

1. Communauté flamande Vlaamse gemeenschap	34.099.701
2. Communauté française Franse gemeenschap	23.090.612
3. Communauté germanophone Duitse gemeenschap	486.097
	-----
	210.191.000

**Art. 2.** Le paiement des montants visés à l'article 1<sup>er</sup>, 4. « Contributions spéciales » est effectué en quatre tranches égales, à liquider dans le courant de chaque trimestre de l'année 2004.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 4.** Notre Ministre du Budget et Notre Secrétaire d'Etat aux Entreprises publiques sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 novembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre du Budget,  
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

Le Secrétaire d'Etat aux Entreprises publiques,  
B. TUYBENS

**Art. 2.** De betaling van de bedragen bedoeld in artikel 1, 4. « Bijzondere bijdragen » geschiedt in vier gelijke schijven, telkens te verrichten in de loop van elk kwartaal van het jaar 2004.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 4.** Onze Minister van Begroting en Onze Staatssecretaris voor Overheidsbedrijven zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 november 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,  
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE

De Staatssecretaris voor Overheidsbedrijven,  
B. TUYBENS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

F. 2005 — 3497

[2005/202919]

**6 DECEMBRE 2005.** — Arrêté royal rendant obligatoire la décision du 29 septembre 2005 de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires relative au remplacement, en 2006 et en 2007, des jours fériés qui coïncident avec un dimanche ou un jour habituel d'inactivité (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 janvier 1974 relative aux jours fériés, notamment les articles 6 et 7;

Vu la demande de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires (C.P.216) requérant la force obligatoire pour sa décision du 29 septembre 2005 relative au remplacement en 2006 et en 2007 des jours fériés qui coïncident avec un dimanche ou un jour habituel d'inactivité;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la décision du 29 septembre 2005, reprise en annexe, de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires relative au remplacement, en 2006 et en 2007, des jours fériés qui coïncident avec un dimanche ou un jour habituel d'inactivité.

**Art. 2.** Notre Ministre de l'Emploi est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 6 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi :  
P. VANVELTHOVEN

—————  
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :  
Loi du 4 janvier 1974,  
*Moniteur belge* du 31 janvier 1974.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

N. 2005 — 3497

[2005/202919]

**6 DECEMBER 2005.** — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de beslissing van 29 september 2005 van het Paritair Comité voor de notarisedienden betreffende de vervanging van de feestdagen, in 2006 en 2007, die samenvallen met een zondag of een gewone inactiviteitsdag (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 4 januari 1974 betreffende de feestdagen, inzonderheid op de artikelen 6 en 7;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de notarisedienden (P.C.216) tot algemeen verbindend verklaring van zijn beslissing van 29 september 2005 betreffende de vervanging van de feestdagen, in 2006 en 2007, die samenvallen met een zondag of een gewone inactiviteitsdag;

Op de voordracht van Onze Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De in bijlage overgenomen beslissing van 29 september 2005 van het Paritair Comité voor de notarisedienden betreffende de vervanging van de feestdagen, in 2006 en 2007, die samenvallen met een zondag of een gewone inactiviteitsdag, wordt algemeen verbindend verklaard.

**Art. 2.** Onze Minister van Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te, Brussel, 6 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Werk :  
P. VANVELTHOVEN

—————  
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 4 januari 1974,  
*Belgisch Staatsblad* van 31 januari 1974.

## Annexe

**Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires (C.P.216)***Décision du 29 septembre 2005*

Remplacement, en 2006 et en 2007, des jours fériés qui coïncident avec un dimanche ou un jour habituel d'inactivité.

Article 1<sup>er</sup>. Pour les entreprises qui tombent sous la compétence de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires, le jour férié du 1<sup>er</sup> janvier 2006 qui tombe un dimanche, est remplacé par le lundi 2 janvier 2006;

Art. 2. Pour les entreprises qui tombent sous la compétence de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires, le jour férié du 11 novembre 2006 qui tombe un samedi, qui est un jour habituel d'inactivité, est remplacé par le lundi 14 août 2006;

Art. 3. Pour les entreprises qui tombent sous la compétence de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires, le jour férié du 21 juillet 2007 qui tombe un samedi, qui est un jour habituel d'inactivité, est remplacé par le vendredi 2 novembre 2007;

Art. 4. Pour les entreprises qui tombent sous la compétence de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires, le jour férié du 11 novembre 2007 qui tombe un dimanche, est remplacé par le lundi 24 décembre 2007.

Art. 5. Si un de ces jours de remplacement avait déjà fait l'objet de la part de l'employeur de l'octroi d'un jour de congé, il pourra être pris un autre jour dans le courant de la même année en conformité avec le règlement de travail.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 6 décembre 2005.

Le Ministre de l'Emploi :  
P. VANVELTHOVEN

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

F. 2005 — 3498

[C - 2005/00609]

**4 MARS 2005. — Arrêté ministériel modifiant l'article 11 de l'arrêté ministériel du 10 janvier 2003 modifiant l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 portant les modalités d'application de la réglementation du chômage**

La Ministre de l'Emploi,

Vu l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, notamment l'article 7, modifié par les lois des 14 juillet 1951, 14 février 1961, 16 avril 1963, 11 janvier 1967, 10 octobre 1967, les arrêtés royaux n° 13 du 11 octobre 1978 et n° 28 du 24 mars 1982, les lois des 22 janvier 1985, 30 décembre 1988, 26 juin 1992 et 30 mars 1994, l'arrêté royal du 14 novembre 1996 et les lois des 13 mars 1997, 13 février 1998, 22 décembre 1998, 7 avril 1999, 12 août 2000, 22 mai 2001, 19 juillet 2001, 10 août 2001, 30 décembre 2001, 2 août 2002, 24 décembre 2002, 8 avril 2003, 22 décembre 2003 et 9 juillet 2004;

Vu l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage, notamment les articles 37, § 1<sup>er</sup>, modifié par les arrêtés royaux des 30 avril 1999 et 10 juin 2001, et 119, 4°;

Vu l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 portant les modalités d'application de la réglementation de chômage, notamment les articles 7, remplacé par l'arrêté ministériel du 10 janvier 2003, 8, remplacé par l'arrêté ministériel du 10 janvier 2003, 9, alinéa 2, remplacé par l'arrêté ministériel du 10 janvier 2003, et 71, § 1<sup>er</sup>, modifié par les arrêtés ministériels des 20 octobre 1994, 5 août 1996, 20 juin 1997, 9 juillet 2000, 12 décembre 2002 et 10 janvier 2003;

Vu l'arrêté ministériel du 10 janvier 2003 modifiant l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 portant les modalités d'application de la réglementation du chômage, notamment l'article 11;

Sur proposition du Comité de Gestion de la Banque-carrefour de la sécurité sociale, donné le 30 novembre 2004;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 17 janvier 2005;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 25 février 2005;

## Bijlage

**Paritair Comité voor de notarisbedienden (P.C.216)***Beslissing van 29 september 2005*

Vervanging van de feestdagen, in 2006 en 2007, die samenvallen met een zondag of een gewone inactiviteitsdag.

Artikel 1. Voor de ondernemingen die onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de notarisbedienden vallen, wordt de feestdag van 1 januari 2006 die samenvalt met een zondag, vervangen door maandag 2 januari 2006;

Art. 2. Voor de ondernemingen die onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de notarisbedienden vallen, wordt de feestdag van 11 november 2006 die samenvalt met een zaterdag, die een gewone inactiviteitsdag is, vervangen door maandag 14 augustus 2006;

Art. 3. Voor de ondernemingen die onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de notarisbedienden vallen, wordt de feestdag van 21 juli 2007 die samenvalt met een zaterdag, die een gewone inactiviteitsdag is, vervangen door vrijdag 2 november 2007;

Art. 4. Voor de ondernemingen die onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de notarisbedienden vallen, wordt de feestdag van 11 november 2007 die samenvalt met een zondag, vervangen door maandag 24 december 2007.

Art. 5. Indien één van deze vervangingsdagen reeds als verlofdag is toegekend door de werkgever, kan die op een andere dag in hetzelfde jaar worden genomen in overeenstemming met het arbeidsreglement.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 6 december 2005.

De Minister van Werk :  
P. VANVELTHOVEN

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

N. 2005 — 3498

[C - 2005/00609]

**4 MAART 2005. — Ministerieel besluit tot wijziging van artikel 11 van het ministerieel besluit van 10 januari 2003 tot wijziging van het ministerieel besluit van 26 november 1991 houdende de toepassingsregelen van de werkloosheidsreglementering**

De Minister van Werk,

Gelet op de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, inzonderheid op het artikel 7, gewijzigd bij de wetten van 14 juli 1951, 14 februari 1961, 16 april 1963, 11 januari 1967, 10 oktober 1967, de koninklijke besluiten nr. 13 van 11 oktober 1978 en nr. 28 van 24 maart 1982, de wetten van 22 januari 1985, 30 december 1988, 26 juni 1992 en 30 maart 1994, het koninklijk besluit van 14 november 1996 en de wetten van 13 maart 1997, 13 februari 1998, 22 december 1998, 7 april 1999, 12 augustus 2000, 22 mei 2001, 19 juli 2001, 10 augustus 2001, 30 december 2001, 2 augustus 2002, 24 december 2002, 8 april 2003, 22 december 2003 en 9 juli 2004;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering, inzonderheid op de artikelen 37, § 1, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 30 april 1999 en 10 juni 2001, en 119, 4°;

Gelet op het ministerieel besluit van 26 november 1991 houdende de toepassingsregelen van de werkloosheidsreglementering, inzonderheid op de artikelen 7, vervangen bij het ministerieel besluit van 10 januari 2003, 8, vervangen bij het ministerieel besluit van 10 januari 2003, 9, tweede lid, vervangen bij het ministerieel besluit van 10 januari 2003, en 71, § 1, gewijzigd bij de ministerieële besluiten van 20 oktober 1994, 5 augustus 1996, 20 juni 1997, 9 juli 2000, 12 december 2002 en 10 januari 2003;

Gelet op het ministerieel besluit van 10 januari 2003 tot wijziging van het ministerieel besluit van 26 november 1991 houdende de toepassingsregelen van de werkloosheidsreglementering, inzonderheid op artikel 11;

Op voordracht van het Beheerscomité van de Kruispuntbank van de sociale zekerheid, gegeven op 30 november 2004;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 17 januari 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 25 februari 2005;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que le Comité de Gestion de la Banque-carrefour de la sécurité sociale a, lors de sa séance du 30 novembre 2004, reporté au 1<sup>er</sup> octobre 2005 la date d'entrée en vigueur (prévue initialement le 1<sup>er</sup> janvier 2005) des déclarations des risques sociaux liées à la fin d'occupation et à la prépension; et qu'il est donc impératif d'informer le plus rapidement possible les employeurs et leurs mandataires que certaines dispositions relatives au secteur du chômage entreront en vigueur le 1<sup>er</sup> octobre 2005 et non pas le 1<sup>er</sup> janvier 2005,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 11 de l'arrêté ministériel du 10 janvier 2003 modifiant l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 portant les modalités d'application de la réglementation du chômage, les mots « le 1<sup>er</sup> janvier 2005 » sont remplacés par les mots « le 1<sup>er</sup> octobre 2005 ».

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2005.

Bruxelles, 4 mars 2005.

La Ministre de l'Emploi,  
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het Beheerscomité van de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid tijdens zijn vergadering van 30 november 2004 de inwerkingtreding van de aangiften van de sociale risico's betreffende het einde van een tewerkstelling en het brugpensioen uitgesteld heeft tot 1 oktober 2005 (oorspronkelijk gepland op 1 januari 2005); en het derhalve absoluut noodzakelijk is om de werkgevers en hun lasthebbers zo snel mogelijk in te lichten over het feit dat sommige bepalingen met betrekking tot de werkloosheidssector pas op 1 oktober 2005 in werking zullen treden en niet op 1 januari 2005,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 11 van het ministerieel besluit van 10 januari 2003 tot wijziging van het ministerieel besluit van 26 november 1991 houdende de toepassingsregelen van de werkloosheidsreglementering, worden de woorden « 1 januari 2005 » vervangen door de woorden « 1 oktober 2005 ».

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2005.

Brussel, 4 maart 2005.

De Minister van Werk,  
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

F. 2005 — 3499

[C — 2005/23037]

**27 JUNI 2005.** — Règlement modifiant le règlement du 28 juillet 2003 portant exécution de l'article 22, 11°, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994

Le Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité,

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 22, 11°;

Vu le règlement du 28 juillet 2003 portant exécution de l'article 22, 11°, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 6, § 1<sup>er</sup>, 1° et 2°;

Vu la proposition du Conseil technique de la kinésithérapie, formulée le 25 février 2005;

Vu l'avis de la Commission de convention kinésithérapeutes-organismes assureurs, donné le 7 avril 2005;

Après en avoir délibéré au cours de sa réunion du 27 juin 2005,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'annexe 5b du règlement du 28 juillet 2003 portant exécution de l'article 22, 11°, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, est remplacée par l'annexe ci-jointe.

**Art. 2.** Le présent règlement entre en vigueur le 1<sup>er</sup> février 2006.

Bruxelles, le 27 juin 2005.

Le Fonctionnaire Dirigeant f.f.,

G. Vereecke.

Le Président,

D. Sauer.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

N. 2005 — 3499

[C — 2005/23037]

**27 JUNI 2005.** — Verordening tot wijziging van de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11°, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994

Het Verzekeringscomité voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering,

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 22, 11°;

Gelet op de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11°, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 6, § 1, 1° en 2°;

Gelet op het voorstel van de Technische Raad voor kinesithérapie, geformuleerd op 25 februari 2005;

Gelet op het advies van de Overeenkomstencommissie kinesitherapeuten-verzekeringsinstellingen, gegeven op 7 april 2005;

Na daarover te hebben beraadslaagd in zijn vergadering van 27 juni 2005,

Besluit :

**Artikel 1.** De bijlage 5b van de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11°, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, wordt vervangen door de hierbij gevoegde bijlage.

**Art. 2.** Deze verordening treedt in werking op 1 februari 2006.

Brussel, 27 juni 2005.

De wnd. Leidend Ambtenaar,

G. Vereecke.

De Voorzitter,

D. Sauer.

## Annexe 5b

**Notification du traitement d'une situation pathologique décrite à l'article 7, § 14, 5°, b,  
de la nomenclature des prestations de santé (liste F)**

1. Données d'identification du patient

(compléter ou apposer une vignette O.A.)

Nom et prénom : .....

Adresse : .....

Date de naissance : .....

Numéro d'inscription O.A. : .....

2. Déclaration du kinésithérapeute

Je, soussigné(e), ....., kinésithérapeute, déclare au médecin-conseil que je commence/j'ai commencé le traitement de la situation pathologique indiquée ci-dessous en date du .....

J'ai pris connaissance des conditions pour pouvoir attester les prestations dans le cadre de la situation pathologique ci-dessous et en particulier de l'article 7, § 14, de la nomenclature des prestations de santé.

Je garde une copie de la prescription ainsi que les éléments indiquant que le patient se trouve dans la situation cochée ci-dessous dans le dossier.

3. Situations pathologiques de la liste F § 14, 5°, B. <sup>1</sup>

Indiquer par une croix la situation pathologique concernée (maximum 1 situation pathologique).

**Le formulaire n'est pas valide s'il s'écarte du texte, si des commentaires sont ajoutés à ce texte  
ou s'il est rempli de façon incomplète**

- |    |   |    |                          |
|----|---|----|--------------------------|
| a) | Situations qui nécessitent une rééducation fonctionnelle de la marche pour les bénéficiaires à partir de leur 70ème anniversaire présentant une fragilité persistante avec chutes récurrentes ou présence d'une fracture ostéoporotique combinée avec deux des résultats des tests prévus à la nomenclature | 51 | <input type="checkbox"/> |
| b) | Troubles du développement psychomoteur  | 59 | <input type="checkbox"/> |

Chez les enfants de moins de 16 ans, après avis et proposition de traitement d'un des médecins spécialistes mentionnés ci-dessous, et avec un score significativement plus faible sur un test standardisé;

Médecin spécialiste en :

— (neuro)pédiatrie

— (neuro)pédiatrie et F et P (\*)

— neuropsychiatrie et F et P (\*)

— neurologie

— neurologie et F et P (\*)

— psychiatrie

— psychiatrie et F et P (\*)

(\*) F et P = spécialiste en réadaptation fonctionnelle et professionnelle des handicapés.

Chez les enfants de moins de 19 mois, l'avis, la proposition de traitement et le score significativement plus faible mentionnés ci-dessus peuvent être remplacés par la constatation de troubles manifestes cliniques du développement sur base d'une évaluation effectuée par une équipe multidisciplinaire spécialisée, qui compte au moins un (neuro)pédiatre.



- c) Insuffisance respiratoire chez les bénéficiaires qui sont suivis dans le cadre de la convention-type de rééducation fonctionnelle relative à l'oxygénothérapie de longue durée à domicile ou en cas de respiration artificielle à domicile 54
- d) Polyneuropathie chronique motrice ou mixte 55
- e) Syndrome de fatigue chronique 56
- répondant aux conditions prévues dans la nomenclature.
- f) Syndrome fibromyalgique 57

Pour pouvoir attester plus de 18 prestations 563614, 563710, 563813, 563916, 564012, 564093 ou 564174 par année civile pour cette situation pathologique, le diagnostic doit être confirmé par un médecin spécialiste en rhumatologie ou en médecine physique et réadaptation sur base d'un examen clinique comprenant les critères de diagnostic de l'ACR (American College of Rheumatology). Cette confirmation signée par le médecin spécialiste doit figurer dans le dossier individuel kinésithérapeutique et préciser que les critères de diagnostic utilisés sont bien ceux de l'ACR.

Avant la fin de chaque année civile qui suit l'année au cours de laquelle la 1<sup>re</sup> prestation du traitement a eu lieu, le médecin spécialiste susmentionné réévaluera l'évolution de la symptomatologie du patient afin de confirmer la nécessité de poursuivre le traitement dans le cadre du § 14. Cette confirmation signée par le médecin spécialiste doit figurer dans le dossier individuel kinésithérapeutique.

- g) Dystonie cervicale primaire démontrée par un rapport diagnostique établi par un médecin-spécialiste en neurologie 58

#### 4. Signature

Le kinésithérapeute

(nom, adresse et numéro d'identification)

(date et signature)

---

Nota

1 Si le formulaire est établi par des moyens informatiques, seule la rubrique concernée (a), b), c), d), e), f), ou g) du point 3 doit être reproduite. Le texte complet de cette rubrique doit être repris et la situation pathologique concernée doit être indiquée.

Vu pour être annexé au Règlement du 27 juin 2005 modifiant le règlement du 28 juillet 2003 portant exécution de l'article 22, 11°, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994.

Le Fonctionnaire Dirigeant f.f.,

Dr G. Vereecke.

Le Président,

D. Sauer.

## Bijlage 5b

**Kennisgeving van de behandeling van een pathologische situatie bedoeld in artikel 7, § 14, 5°, b,  
van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen (F-lijst)**

**1. Identificatiegegevens van de rechthebbende**

(invullen of het kleefbriefje V.I. aanbrengen)

Naam en voornaam : .....

Adres : .....

Geboortedatum .....

Inschrijvingsnummer V.I. ....

**2. Verklaring van de kinesitherapeut**

Ik, ondergetekende, ....., kinesitherapeut, verklaar aan de adviserend geneesheer dat ik start/gestart ben met de behandeling van onderstaande aangeduide pathologische situatie op datum van .....

Ik heb kennisgenomen van de voorwaarden om de verstrekkingen in het kader van onderstaande pathologische situatie aan te rekenen en in het bijzonder van artikel 7, § 14 van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen.

Ik bewaar een afschrift van het voorschrift alsook de elementen die aantonen dat de patiënt zich in de hieronder aangeduide situatie bevindt, in het dossier.

**3. Pathologische situaties van de F-lijst omschreven in § 14, 5°, B. <sup>1</sup>**

Het vakje van de pathologische situatie aankruisen (maximaal 1 pathologische situatie).

**Het formulier is ongeldig als afgeweken wordt van de tekst,  
er begeleidende commentaar wordt bijgeschreven of het onvolledig is ingevuld**

- |  |    |                          |
|--|----|--------------------------|
| a) Situaties die een gangrevalidatie noodzakelijk maken voor rechthebbenden vanaf hun 70 <sup>e</sup> verjaardag, met persisterende fragiliteit, met recidiverend vallen en/of aanwezigheid van een osteoporotische fractuur, in combinatie met twee van de in de nomenclatuur beschreven testresultaten | 51 | <input type="checkbox"/> |
| b) Psychomotorische ontwikkelingsstoornissen   | 59 | <input type="checkbox"/> |

Bij kinderen onder 16 jaar, na advies en behandelingsvoorstel door een van ondervermelde geneesheren-specialisten en met een significant zwakkere score op een gestandaardiseerde test;

Geneesheer-specialist voor :

— (neuro)pediatrie

— (neuro)pediatrie en F en P (\*)

— neuropsychiatrie en F en P (\*)

— neurologie

— neurologie en F en P (\*)

— psychiatrie

— psychiatrie en F en P (\*)

(\*) F en P = specialist voor functionele en professionele revalidatie voor gehandicapten.

Bij kinderen onder 19 maanden kan bovenvermeld advies, behandelingsvoorstel en significant zwakkere score vervangen worden door de vaststelling van klinisch duidelijke ontwikkelingsstoornissen op basis van een evaluatie in een gespecialiseerde multidisciplinaire equipe, waar ten minste een (neuro)pediater deel van uitmaakt.

- |  |    |                          |
|--|----|--------------------------|
| c) Ademhalingsinsufficiëntie bij rechthebbenden die opgevolgd worden in het kader van de typerevalidatie-overeenkomst inzake langdurige zuurstoftherapie thuis of bij thuisbeademing | 54 | <input type="checkbox"/> |
| d) Chronische motorische of gemengde polyneuropathie   | 55 | <input type="checkbox"/> |
| e) Chronisch vermoeidheidssyndroom die voldoen aan de voorwaarden beschreven in de nomenclatuur  | 56 | <input type="checkbox"/> |
| f) Fibromyalgiesyndroom  | 57 | <input type="checkbox"/> |

Om voor deze pathologische situatie meer dan 18 verstrekkingen 563614, 563710, 563813, 563916, 564012, 564093 of 564174 per kalenderjaar te mogen aanrekenen, moet de diagnose bevestigd zijn door een geneesheer, specialist voor reumatologie of in de fysische geneeskunde en de revalidatie, op grond van een klinisch onderzoek dat de diagnostische criteria van de ACR (American College of Rheumatology) omvat. Deze bevestiging, getekend door de geneesheer-specialist, moet voorkomen in het individueel kinesitherapiedossier en weergeven dat de gebruikte diagnostische criteria wel degelijk die van de ACR zijn.

Vóór het einde van elk kalenderjaar dat volgt op het jaar van de eerste verstrekking van de behandeling, moet de voornoemde geneesheer-specialist de evolutie van de symptomen opnieuw evalueren, teneinde te bevestigen dat het noodzakelijk is dat de behandeling wordt voortgezet in het kader van § 14. Deze bevestiging, getekend door de geneesheer-specialist, moet voorkomen in het individueel kinesitherapiedossier.

- |   |    |                          |
|---|----|--------------------------|
| g) Primaire cervicale dystonie aangetoond met een diagnostisch verslag opgesteld door een geneesheer-specialist voor neurologie | 58 | <input type="checkbox"/> |
|---|----|--------------------------|

#### 4. Ondertekening

De kinesitherapeut

(naam, adres en identificatienummer)

(datum en handtekening)

1 Als het formulier via informatica wordt gemaakt dan hoeft slechts de betrokken rubriek (a), b), c), d), e), f) of g)) in punt 3 worden weergegeven. De volledige tekst van deze rubriek moet worden overgenomen en de betrokken pathologische situatie moet worden aangekruist.

Gezien om te worden gevoegd bij de Verordening van 27 juni 2005 tot wijziging van de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11°, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994.

De wnd. Leidend Ambtenaar,

Dr. G. Vereecke

De Voorzitter

D. Sauer

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

F. 2005 — 3500

[C — 2005/22717]

**6 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 35, § 2, 2° modifié par la loi du 20 décembre 1995 et l'arrêté royal du 25 avril 1997;

Vu l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, notamment l'article 5, modifié par les arrêtés royaux des 23 décembre 1988, 19 décembre 1990, 7 juin 1991, 19 décembre 1991, 11 janvier 1993, 30 décembre 1993, 6 avril 1995, 7 août 1995, 10 juin 1996, 8 août 1997, 10 novembre 1997, 20 mars 1998, 28 avril 1998, 3 février 1999, 9 juin 1999, 29 mars 2000, 15 juin 2001, 13 novembre 2001, 28 février 2002, 20 décembre 2002 et 4 février 2005;

Vu la proposition du Conseil technique dentaire formulée au cours de sa réunion du 13 juillet 2005;

Vu l'avis émis par le Service d'évaluation et de contrôle médicaux de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité donné le 13 juillet 2005;

Vu la décision de la Commission nationale dento-mutualiste en date du 13 juillet 2005;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire donné le 19 juillet 2005;

Vu la décision du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité en date du 25 juillet 2005;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 2 septembre 2005;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 14 octobre 2005;

Vu l'urgence motivée par le fait qu'il s'agit en l'occurrence de l'exécution du projet N0506/04 de l'Accord national dento-mutualiste du 15 décembre 2004, qui prévoit une nouvelle nomenclature pour les enfants jusqu'à leur 12<sup>e</sup> anniversaire et qui doit entrer en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2005; qu'une exécution dans les temps de cet Accord est nécessaire pour la sécurité tarifaire et pour le maintien du modèle de concertation en assurance soins de santé obligatoire.

Vu l'avis 39.367/1 du Conseil d'Etat, donné le 10 novembre 2005, en application de l'article 84, §1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 5 de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, tel que modifié par les arrêtés royaux des 23 décembre 1988, 19 décembre 1990, 7 juin 1991, 19 décembre 1991, 11 janvier 1993, 30 décembre 1993, 6 avril 1995, 7 août 1995, 10 juin 1996, 8 août 1997, 10 novembre 1997, 20 mars 1998, 28 avril 1998, 3 février 1999, 9 juin 1999, 29 mars 2000, 15 juin 2001, 13 novembre 2001, 28 février 2002, 20 décembre 2002 et 4 février 2005 est remplacé par le texte suivant :

« Art. 5. Sont considérées comme des prestations qui requièrent la qualification de praticien de l'art dentaire (DR, TM, TL, TA, TB):

§ 1<sup>er</sup>. PRESTATIONS JUSQU'AU 12<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE :

CONSULTATIONS

371011

\* Consultation au cabinet d'un licencié en science dentaire ou d'un dentiste capacitaine, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 5

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

N. 2005 — 3500

[C — 2005/22717]

**6 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 35, § 2, 2° gewijzigd bij de wet van 20 december 1995 en het koninklijk besluit van 25 april 1997;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, inzonderheid op het artikel 5, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 23 december 1988, 19 december 1990, 7 juni 1991, 19 december 1991, 11 januari 1993, 30 december 1993, 6 april 1995, 7 augustus 1995, 10 juni 1996, 8 augustus 1997, 10 november 1997, 20 maart 1998, 28 april 1998, 3 februari 1999, 9 juni 1999, 29 maart 2000, 15 juni 2001, 13 november 2001, 28 februari 2002, 20 december 2002 en 4 februari 2005;

Gelet op het voorstel van de Technische tandheelkundige raad, gedaan tijdens zijn vergadering van 13 juli 2005;

Gelet op het advies van de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering gegeven op 13 juli 2005;

Gelet op de beslissing van de Nationale Commissie tandheelkundigen-ziektefondsen van 13 juli 2005;

Gelet op het advies van de Commissie voor begrotingscontrole, gegeven op 19 juli 2005;

Gelet op de beslissing van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering van 25 juli 2005;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 2 september 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 14 oktober 2005;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat het hier gaat om de uitvoering van het voorstel N0506/04 van het Nationaal Akkoord tandheelkundigen-ziektefondsen van 15 december 2004 dat voorziet in een nieuwe nomenclatuur voor kinderen tot de 12<sup>de</sup> verjaardag en dat in werking moet treden op 1 september 2005; dat een tijdige uitvoering van dit Akkoord nodig is voor de tariefzekerheid en voor het behoud van het overlegmodel in de verplichte ziekteverzekering;

Gelet op advies 39.367/1 van de Raad van State, gegeven op 10 november 2005, met toepassing van artikel 84, §1, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 5 van de bijlage bij het koninklijke besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten 23 december 1988, 19 december 1990, 7 juni 1991, 19 december 1991, 11 januari 1993, 30 december 1993, 6 april 1995, 7 augustus 1995, 10 juni 1996, 8 augustus 1997, 10 november 1997, 20 maart 1998, 28 april 1998, 3 februari 1999, 9 juni 1999, 29 maart 2000, 15 juni 2001, 13 november 2001, 28 februari 2002, 20 december 2002 en 4 februari 2005 wordt vervangen als volgt :

« Art. 5. Worden beschouwd als verstrekkingen waarvoor de bekwaamheid van tandheelkundige (DR, TM, TL, TA, TB) vereist is :

§ 1. VERSTREKKINGEN TOT DE 12<sup>de</sup> VERJAARDAG :

RAADPLEGINGEN

371011

\* Raadpleging in de spreekkamer van een licentiaat in de tandheelkunde of van een tandarts die houder is van een bekwaamheidsgetuigschrift, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 5

371033

\* Consultation d'un licencié en science dentaire ou d'un dentiste capacitaire demandée par un médecin au domicile du malade, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 11

Supplément pour consultation d'urgence au cabinet d'un praticien de l'art dentaire, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire :

371055

lorsque la consultation est effectuée un samedi, un dimanche ou un jour férié entre 8 heures et 21 heures ..... N 3

371070

lorsque la consultation est effectuée la nuit entre 21 heures et 8 heures ..... N 6,5

## TRAITEMENTS PREVENTIFS

371556

\* Examen buccal comprenant l'établissement d'un bilan et la motivation du patient quant aux soins préventifs et curatifs, effectué au cours du premier semestre de l'année civile, une fois par semestre, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 7

371571

\* Examen buccal comprenant l'établissement d'un bilan et la motivation du patient quant aux soins préventifs et curatifs, effectué au cours du second semestre de l'année civile, une fois par semestre, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 7

Les prestations 371556 et 371571 sont uniquement cumulables avec les radiographies éventuelles reprises dans le présent article et/ou les scellements de fissures et de puits.

372514

\* Scellement de fissures et de puits d'une dent définitive, par dent, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 10

372536

\* Scellement de fissures et de puits d'une autre dent définitive, au cours de la même séance et dans le même quadrant - par dent supplémentaire, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 7

L'intervention de l'assurance pour le scellement de fissures et de puits n'est due qu'une fois par dent, quel que soit l'âge du bénéficiaire.

Nettoyage prophylactique, par quadrant et par année civile, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire:

371792-371803

\* quadrant supérieur droit ..... L 10

371814-371825

\* quadrant supérieur gauche ..... L 10

371836-371840

\* quadrant inférieur gauche ..... L 10

371851-371862

\* quadrant inférieur droit ..... L 10

371873-371884

\* plusieurs quadrants (3 dents minimum pour l'ensemble des quadrants incomplets) ..... L 10

Pour pouvoir être attesté, le quadrant doit comporter au moins trois dents.

Lorsque plusieurs quadrants qui ne comportent pas trois dents chacun ont été traités, ils peuvent être cumulés et attestés comme un seul quadrant sous le n° 371873-371884 pour autant qu'il y ait au total trois dents.

Détartrage, par quadrant, par trimestre, chez des handicapés, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire :

371696-371700

\* quadrant supérieur droit ..... L 10

371711-371722

\* quadrant supérieur gauche ..... L 10

371733-371744

\* quadrant inférieur gauche ..... L 10

371755-371766

\* quadrant inférieur droit ..... L 10

371033

\* Raadpleging van een licentiaat in de tandheelkunde of van een tandarts die houder is van een bekwaamheidsgetuigschrift, door een geneesheer aangevraagd, bij de zieke thuis, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 11

Bijkomend honorarium voor een dringende raadpleging in de spreekkamer van een tandheilkundige, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag :

371055

wanneer de raadpleging zaterdags, zondags of op een feestdag tussen 8 en 21 uur wordt gehouden ..... N 3

371070

wanneer de raadpleging 's nachts tussen 21 en 8 uur wordt gehouden ..... N 6,5

## PREVENTIEVE BEHANDELINGEN

371556

\* Mondonderzoek, inclusief het opmaken van een balans en het motiveren van de patiënt in verband met de uit te voeren preventieve en curatieve zorg, uitgevoerd tijdens het eerste semester van het kalenderjaar, 1 keer per semester, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 7

371571

\* Mondonderzoek, inclusief het opmaken van een balans en het motiveren van de patiënt in verband met de uit te voeren preventieve en curatieve zorg, uitgevoerd tijdens het tweede semester van het kalenderjaar, 1 keer per semester, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 7

De verstrekkingen 371556 en 371571 zijn enkel cumuleerbaar met de eventuele radiografieën opgenomen in dit artikel en/of met de verzegelingen van groeven en putjes.

372514

\* Verzegelen van groeven en putjes, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag, enkel op de blijvende tanden - per tand ..... L 10

372536

\* Verzegelen van groeven en putjes, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag, op een andere blijvende tand; tijdens dezelfde zitting en in hetzelfde kwadrant - per bijkomende tand ..... L 7

De verzekeringstegemoetkoming voor het verzegelen van groeven en putjes is slechts éénmaal per tand verschuldigd, ongeacht de leeftijd van de rechthebbende.

Profylactisch reinigen, per kwadrant en per kalenderjaar, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag :

371792-371803

\* rechter bovenkwadrant ..... L 10

371814-371825

\* linker bovenkwadrant ..... L 10

371836-371840

\* linker onderkwadrant ..... L 10

371851-371862

\* rechter onderkwadrant ..... L 10

371873-371884

\* meerdere kwadranten (minimum 3 tanden voor het geheel van de onvolledige kwadranten) ..... L 10

Om een kwadrant te mogen aanrekenen moet het kwadrant ten minste drie tanden omvatten.

Als verscheidene kwadranten, die niet elk drie tanden omvatten, behandeld werden, mogen deze gecumuleerd en aangerekend worden als één kwadrant onder de nr. 371873-371884 voorzover er in totaal drie tanden zijn.

Verwijderen van tandsteen, per kwadrant en per kwartaal, bij gehandicapten, tot de 12<sup>e</sup> verjaardag :

371696-371700

\* rechter bovenkwadrant ..... L 10

371711-371722

\* linker bovenkwadrant ..... L 10

371733-371744

\* linker onderkwadrant ..... L 10

371755-371766

\* rechter onderkwadrant ..... L 10

## 371770-371781

\* plusieurs quadrants (3 dents minimum pour l'ensemble des quadrants incomplets) ..... L 10

Pour pouvoir être attesté, le quadrant doit comporter au moins trois dents.

Lorsque plusieurs quadrants qui ne comportent pas trois dents chacun, ont été traités, ils peuvent être cumulés et attestés comme un seul quadrant sous le n° 371770-371781 pour autant qu'il y ait au total trois dents.

Le droit à l'intervention de l'assurance pour les prestations 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766 et 371770-371781 n'est reconnu que si le bénéficiaire, suite à :

- un handicap physique ou mental, n'est pas en état d'acquérir ou de conserver une hygiène buccale normale pour son âge;

- une maladie ou un traitement médical, a besoin d'un détartrage pour réduire le risque de complications de cette maladie ou de ce traitement, notamment, les patients oncologiques, cardiaques présentant un risque d'endocardite, diabétiques;

- un traitement médical entraînant des effets secondaires ou des complications spécifiques au niveau des gencives ou des dents, a des difficultés à conserver une hygiène buccale normale, notamment, lors d'un traitement par phénytoïne en cas d'épilepsie.

L'invocation d'une de ces conditions d'intervention est de la responsabilité du praticien traitant.

La motivation est reprise par le praticien dans le dossier médical du bénéficiaire.

Les traitements préventifs n'ouvrent pas droit au supplément pour prestations urgentes.

Les traitements préventifs ne peuvent être cumulés avec la consultation.

Le nettoyage prophylactique ne peut être cumulé avec le détartrage.

Le droit à l'intervention de l'assurance pour les prestations 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766 et 371770-371781 est conditionné, pour le bénéficiaire, par le recours, au cours de l'année civile précédant celle pendant laquelle la prestation est effectuée, soit à une consultation effectuée par un praticien de l'art dentaire (DR, TM, TL, TA, TB), ou à une prestation dentaire visée par le présent article, ayant fait l'objet d'une intervention en vertu de la législation belge d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, d'une autre législation belge, d'une législation étrangère ou du droit commun.

Pour le bénéficiaire qui ne satisfait pas à cette condition, l'intervention de l'assurance est fixée sur la base de la valeur relative L 1 et codée par l'organisme assureur sous le numéro 371976

## SOINS CONSERVATEURS

## 373811-373822

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 1 face dentaire de dent lactéale, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 30

## 373833-373844

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 2 faces dentaires de dent lactéale, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 40

## 373855-373866

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 3 faces dentaires ou plus de dent lactéale, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 50

Les prestations 373811-373822, 373833-373844 et 373855-373866 ne peuvent être cumulées entre elles si elles sont effectuées sur la même dent et pendant la même séance.

## 373892-373903

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 1 face dentaire de dent définitive chez l'enfant jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 30

## 373914-373925

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 2 faces dentaires de dent définitive chez l'enfant jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 40

## 373936-373940

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 3 faces dentaires ou plus de dent définitive chez l'enfant jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 50

## 371770-371781

\* meerdere kwadranten (minimum 3 tanden voor het geheel van de onvolledige kwadranten) ..... L 10

Om een kwadrant te mogen aanrekenen moet het kwadrant ten minste drie tanden omvatten.

Als verscheidene kwadranten, die niet elk drie tanden omvatten, behandeld werden, mogen deze gecumuleerd en aangerekend worden als één kwadrant onder de nr. 371770-371781 voor zover er in totaal drie tanden zijn.

Het recht op de verzekeringstegemoetkoming voor de verstrekkingen 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766, 371770-371781 is slechts verschuldigd indien de rechthebbende omwille van :

- een lichamelijke of geestelijke handicap niet in staat is een volgens zijn leeftijd normale mondhygiëne te verwerven of te behouden;

- een medische aandoening of behandeling een tandsteenverwijdering nodig heeft om het risico op verwickelingen van die aandoening of behandeling te verminderen, onder andere oncologiepatiënten, hartpatiënten met endocarditisrisico, diabetespatiënten;

- een medische behandeling waarbij specifieke bijwerkingen of verwickelingen optreden t.h.v. de gingiva of tanden, het behoud van een normale mondhygiëne wordt bemoeilijkt, onder andere bij een phenytoïne-behandeling bij epileptie.

Het invoeren van één van deze tegemoetkomingsvoorwaarden behoort tot de verantwoordelijkheid van de behandelende practicus.

De motivering hiervan wordt door de practicus opgenomen in het medisch dossier van de rechthebbende.

De preventieve behandelingen geven geen recht op een bijkomend honorarium wegens urgentie.

De preventieve behandelingen mogen niet gecumuleerd worden met de raadpleging.

Het profylactisch reinigen mag niet worden gecumuleerd met tandsteenverwijdering.

Het recht op de verzekeringstegemoetkoming voor de verstrekkingen 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766, 371770-371781 wordt afhankelijk gemaakt van de voorwaarde dat de rechthebbende in de loop van het kalenderjaar voorafgaand aan dat waarin de verstrekking wordt verricht, hetzij een raadpleging uitgevoerd door een tandheerkundige (DR, TM, TL, TA, TB), of een in dit artikel vermelde tandheerkundige verstrekking, heeft genoten, welke krachtens de Belgische wetgeving inzake de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, een andere Belgische wetgeving, een vreemde wetgeving of in het gemeen recht, het voorwerp heeft uitgemaakt van een tegemoetkoming.

Voor de rechthebbende die niet aan deze voorwaarde voldoet, wordt de verzekeringstegemoetkoming bepaald op basis van de relatieve waarde L 1 en wordt deze door de verzekeringsinstelling gecodeerd onder nummer 371976.

## CONSERVERENDE VERZORGING

## 373811-373822

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 1 tandvlak van een melktand, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 30

## 373833-373844

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 2 tandvlakken van een melktand, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 40

## 373855-373866

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 3 of meer tandvlakken van een melktand, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 50

De verstrekkingen 373811-373822, 373833-373844 en 373855-373866 mogen onderling niet worden gecumuleerd indien ze worden verricht op dezelfde tand en tijdens dezelfde zitting.

## 373892-373903

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 1 tandvlak van een blijvende tand bij een kind, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 30

## 373914-373925

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 2 tandvlakken van een blijvende tand bij een kind, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 40

## 373936-373940

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 3 of meer tandvlakken van een blijvende tand bij een kind, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 50

373951-373962	** Restauration de cuspside ou d'un bord incisal de dent définitive chez l'enfant jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire ..... L 60
373973-373984	** Restauration complète de couronne de dent définitive (minimum 4 faces) chez l'enfant jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire ..... L 70
	Les prestations 373892-373903, 373914-373925, 373936-373940, 373951-373962 et 373973-373984 ne peuvent être cumulées entre elles si elles sont effectuées sur la même dent et pendant la même séance.
374356-374360	** Pulpotomie et obturation de la chambre pulpaire d'une dent lactéale jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire ..... L 29
	La prestation 374356-374360 ne peut être cumulée avec les prestations 374312-374323, 374533-374544, 374555-374566, 374570-374581, 374754-374765 et 374776-374780, sur la même dent et pendant la même séance.
374312-374323	** Traitement et obturation d'un canal d'une dent chez le bénéficiaire jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire ..... L 30
374533-374544	** Traitement et obturation de deux canaux de la même dent chez le bénéficiaire jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire ..... L 40
374555-374566	** Traitement et obturation de trois canaux de la même dent chez le bénéficiaire jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire ..... L 60
374570-374581	** Traitement et obturation de quatre canaux ou plus de la même dent chez le bénéficiaire jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire ..... L 80
	** Ablation (section et extraction) de racine(s), chez le bénéficiaire jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire
374754-374765	d'une racine ..... L 15
374776-374780	de plusieurs racines de la même dent ..... L 20
	EXTRACTIONS
374835-374846	* Extraction de molaires lactéales chez un enfant jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire, par dent ..... L 21,21
374813-374824	* Extraction de dents définitives chez un enfant jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire, par dent ..... L 21,21
	PROTHESES DENTAIRES AMOVIBLES, consultations comprises :
	A. Prothèses amovibles jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire :
378954-378965	* Prothèse amovible supérieure : maximum ..... L 600
378976-378980	* Prothèse amovible inférieure : maximum ..... L 600
	B. Prestations sur les prothèses amovibles jusqu'au 12 <sup>e</sup> anniversaire :
379013-379024	* Réparation de prothèse supérieure ..... L 61,5
379035-379046	* Réparation de prothèse inférieure ..... L 61,5
379050-379061	* Adjonction d'une dent à une prothèse supérieure existante ... L 85
379072-379083	* Adjonction d'une dent à une prothèse inférieure existante .... L 85
379094-379105	* Adjonction d'une dent à une prothèse supérieure existante : par dent supplémentaire ..... L 24,5
379116-379120	* Adjonction d'une dent à une prothèse inférieure existante : par dent supplémentaire ..... L 24,5

373951-373962	** Opbouw van een knobbel of van een incisale rand van een blijvende tand bij een kind, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag ..... L 60
373973-373984	** Volledige opbouw van de kroon van een blijvende tand (minimum 4 vlakken) bij een kind, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag ..... L 70
	De verstrekkingen 373892-373903, 373914-373925, 373936-373940, 373951-373962 en 373973-373984 mogen onderling niet worden gecumuleerd indien ze worden verricht op dezelfde tand en tijdens dezelfde zitting.
374356-374360	** Pulpotomie en vulling van de pulpakamer van een melktand, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag ..... L 29
	De verstrekking 374356-374360 mag niet worden gecumuleerd met de verstrekkingen 374312-374323, 374533-374544, 374555-374566, 374570-374581, 374754-374765 en 374776-374780, op dezelfde tand en tijdens dezelfde zitting.
374312-374323	** Behandeling en vulling van één wortelkanaal van een tand bij een rechthebbende, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag ..... L 30
374533-374544	** Behandeling en vulling van twee wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag ..... L 40
374555-374566	** Behandeling en vulling van drie wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag ..... L 60
374570-374581	** Behandeling en vulling van vier of meer wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag ..... L 80
	** Verwijderen (sectie met extractie) van wortel(s), bij een rechthebbende, tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag :
374754-374765	één wortel ..... L 15
374776-374780	verscheidene wortels van dezelfde tand ..... L 20
	EXTRACTIES
374835-374846	* Extractie van melkmolaren bij een kind tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag, per tand ..... L 21,21
374813-374824	* Extractie van blijvende tanden bij een kind tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag, per tand ..... L 21,21
	UITNEEMBARE TANDPROTHESEN, inclusief raadplegingen :
	A. Uitneembare prothesen tot de 12 <sup>e</sup> verjaardag :
378954-378965	* Uitneembare bovenprothese : maximum ..... L 600
378976-378980	* Uitneembare onderprothese : maximum ..... L 600
	B. Bewerkingen op uitneembare prothesen tot de 12 <sup>de</sup> verjaardag :
379013-379024	* Herstellen van een bovenprothese ..... L 61,5
379035-379046	* Herstellen van een onderprothese ..... L 61,5
379050-379061	* Bijplaatsen van een tand op een bestaande bovenprothese .... L 85
379072-379083	* Bijplaatsen van een tand op een bestaande onderprothese ..... L 85
379094-379105	* Bijplaatsen van een tand op een bestaande bovenprothese : per bijkomende tand ..... L 24,5
379116-379120	* Bijplaatsen van een tand op een bestaande onderprothese : per bijkomende tand ..... L 24,5

379131-379142

\* Remplacement de la base d'une prothèse supérieure

379153-379164

\* Remplacement de la base d'une prothèse inférieure

Les honoraires pour le remplacement de la base sont équivalents à 30 p.c. des honoraires prévus pour la prothèse.

C. Renouvellement anticipé ou remplacement de la base de prothèses amovibles jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire en cas de modification anatomique sévère au niveau des structures porteuses.

378335-378346

\* Renouvellement anticipé en cas de modification anatomique sévère au niveau des structures porteuses, d'une prothèse amovible partielle ou totale qui a fait l'objet d'une intervention de l'assurance obligatoire soins de santé. Les honoraires pour le renouvellement anticipé des prothèses sont égaux aux honoraires fixés pour des prothèses identiques comme prévus à l'article 5, § 2.

378350-378361

\* Remplacement de la base en cas de modification anatomique sévère au niveau des structures porteuses. Les honoraires pour le remplacement de la base sont équivalents à 30 p.c. des honoraires prévus pour la prothèse.

## RADIOGRAPHIES

377016-377020

Radiographie extrabuccale d'un hémi-maxillaire inférieur, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 26

377031-377042

Radiographie intrabuccale de dent ou de groupe de dents sur un même cliché, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 13

377053-377064

Radiographie intrabuccale de dent ou de groupe de dents sur un même cliché : par cliché supplémentaire dans une même séance, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 8

377090-377101

Examen radiographique de toute une mâchoire ou des deux mâchoires, par cliché panoramique, quel que soit le nombre de clichés, jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 41

L'intervention de l'assurance pour les prestations 377090-377101 ou 307090-307101 n'est due qu'une fois par année civile. L'intervention de l'assurance pour la répétition de la prestation 377090-377101 ou 307090-307101 au cours de la même année civile pourra être accordée après autorisation préalable du médecin-conseil.

Téléradiographie crânio-faciale pour orthodontie :

377112-377123

Un cliché jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 40

377134-377145

Deux clichés jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 55

Par année civile, une intervention de l'assurance n'est due que pour une seule des prestations suivantes : 377112-377123, 307112-307123, 377134-377145 ou 307134-307145

§ 2. PRESTATIONS A PARTIR DU 12<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE:

## CONSULTATIONS

0401-301011

\* Consultation au cabinet d'un licencié en science dentaire ou d'un dentiste capacitare, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 5

0404-301033

\* Consultation d'un licencié en science dentaire ou d'un dentiste capacitare demandée par un médecin au domicile du malade, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 11

Supplément pour consultation d'urgence au cabinet d'un praticien de l'art dentaire, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire :

301055

lorsque la consultation est effectuée un samedi, un dimanche ou un jour férié entre 8 heures et 21 heures ..... N 3

379131-379142

\* Vervangen van de basis van een bovenprothese

379153-379164

\* Vervangen van de basis van een onderprothese

Het honorarium voor het vervangen van de basis is gelijk aan 30 pct. van het honorarium, vastgesteld voor de prothese.

C. Vervroegd vernieuwen of vervangen van de basis van uitneembare prothesen tot de 12<sup>de</sup> verjaardag in geval van ingrijpende anatomische wijziging op niveau van de dragende weefsels.

378335-378346

\* Vervroegd vernieuwen - in geval van ingrijpende anatomische wijziging op niveau van de dragende weefsels - van een uitneembare partiële of volledige prothese die een tegemoetkoming van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging heeft genoten. Het honorarium voor het vervroegd vernieuwen van prothesen is gelijk aan het honorarium vastgesteld voor identieke prothesen zoals voorzien in artikel 5, § 2.

378350-378361

\* Vervanging van de basis in geval van ingrijpende anatomische wijziging op niveau van de dragende weefsels. Het honorarium voor de vervanging van de basis is gelijk aan 30 pct. van het honorarium vastgesteld voor de prothese.

## RADIOGRAFIEEN

377016-377020

Extrabuccale radiografie van een onderkaakbeenheft, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 26

377031-377042

Intrabuccale radiografie van een tand of van een tandengroep op een zelfde cliché, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 13

377053-377064

Intrabuccale radiografie van een tand of van een tandengroep op een zelfde cliché, per bijkomend cliché tijdens een zelfde zitting, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 8

377090-377101

Radiografisch onderzoek van een gans kaakbeen of van beide kaakbeenderen, per panoramisch cliché, ongeacht het aantal clichés, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 41

De verzekeringstegemoetkoming voor de verstrekkingen 377090-377101 of 307090-307101 is slechts één keer per kalenderjaar verschuldigd. De verzekeringstegemoetkoming voor de herhaling van de verstrekking 377090-377101 of 307090-307101 binnen eenzelfde kalenderjaar is enkel verschuldigd na voorafgaande toestemming van de adviserend geneesheer.

Craniofaciale teleradiografie voor orthodontie :

377112-377123

Eén cliché, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 40

377134-377145

Twee clichés, tot de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 55

Per kalenderjaar geniet slechts één van de volgende verstrekkingen verzekeringstegemoetkoming : 377112-377123, 307112-307123, 377134-377145 of 307134-307145.

§ 2. VERSTREKKINGEN VANAF DE 12<sup>de</sup> VERJAARDAG :

## RAADPLEGINGEN

0401-301011

\* Raadpleging in de spreekkamer van een licentiaat in de tandheelkunde of van een tandarts die houder is van een bekwaamheidsgetuigschrift, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 5

0404-301033

\* Raadpleging van een licentiaat in de tandheelkunde of van een tandarts die houder is van een bekwaamheidsgetuigschrift, door een geneesheer aangevraagd, bij de zieke thuis, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 11

Bijkomend honorarium voor een dringende raadpleging in de spreekkamer van een tandheelkundige, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag :

301055

wanneer de raadpleging zaterdags, zondags of op een feestdag tussen 8 en 21 uur wordt gehouden ..... N 3



301070  
lorsque la consultation est effectuée la nuit entre 21 heures et 8 heures  
..... N 6,5

TRAITEMENTS PREVENTIFS

301556

\* Examen buccal comprenant l'établissement d'un bilan et la motivation du patient quant aux soins préventifs et curatifs, effectué au cours du premier semestre de l'année civile, une fois par semestre à partir du 12<sup>e</sup> jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... N 7

301571

\* Examen buccal comprenant l'établissement d'un bilan et la motivation du patient quant aux soins préventifs et curatifs, effectué au cours du second semestre de l'année civile, une fois par semestre à partir du 12<sup>e</sup> jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... N 7

Les prestations 301556 et 301571 sont uniquement cumulables avec les radiographies éventuelles reprises dans le présent article et/ou les scellements de fissures et de puits.

Les prestations 301556 et 301571 ne donnent pas droit à une intervention si, pendant ce semestre, une prestation 371556 ou 371571 a déjà été remboursée.

301593

\* Examen buccal y compris les éléments radiodiagnostiques intrabuccaux nécessaires, l'établissement d'un plan de traitement, l'enregistrement des données pour l'établissement ou la mise à jour du dossier dentaire et la motivation du patient concernant les soins préventifs et curatifs à effectuer, une fois par année civile, à partir du 18<sup>e</sup> jusqu'au 51<sup>e</sup> anniversaire ..... N 20,96

La prestation 301593 n'est uniquement cumulable qu'avec des éléments radiodiagnostiques extrabuccaux.

302514

\* Scellement de fissures et de puits à partir du 12<sup>e</sup> jusqu'au 14<sup>e</sup> anniversaire, exception faite pour les cas d'éruptions tardives, uniquement sur les dents définitives - par dent ..... L 10

302536

\* Scellement de fissures et de puits à partir du 12<sup>e</sup> jusqu'au 14<sup>e</sup> anniversaire, exception faite pour les cas d'éruptions tardives, uniquement sur une autre dent définitive au cours d'une même séance, dans un même quadrant - par dent supplémentaire ..... L 7

L'intervention de l'assurance pour le scellement de fissures et de puits n'est due qu'une fois par dent, quel que soit l'âge du bénéficiaire.

Détartrage, par quadrant, par trimestre, chez des handicapés, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire :

301696-301700

\* quadrant supérieur droit ..... L 10

301711-301722

\* quadrant supérieur gauche ..... L 10

301733-301744

\* quadrant inférieur gauche ..... L 10

301755-301766

\* quadrant inférieur droit ..... L 10

301770-301781

\* plusieurs quadrants (3 dents minimum pour l'ensemble des quadrants incomplets) ..... L 10

Le droit à l'intervention de l'assurance pour les prestations 301696-301700, 301711-301722, 301733-301744, 301755-301766 et 301770-301781 n'est reconnu que si le bénéficiaire, suite à :

- un handicap physique ou mental, n'est pas en état d'acquiescer ou de conserver une hygiène buccale normale pour son âge;

- une maladie ou un traitement médical, a besoin d'un détartrage pour réduire le risque de complications de cette maladie ou de ce traitement, notamment, les patients oncologiques, cardiaques présentant un risque d'endocardite, diabétiques;

- un traitement médical entraînant des effets secondaires ou des complications spécifiques au niveau des gencives ou des dents, a des difficultés à conserver une hygiène buccale normale, notamment, lors d'un traitement par phénytoïne en cas d'épilepsie.

301070

wanneer de raadpleging 's nachts tussen 21 en 8 uur wordt gehouden  
..... N 6,5

PREVENTIEVE BEHANDELINGEN

301556

\* Mondonderzoek, inclusief het opmaken van een balans en het motiveren van de patiënt in verband met de uit te voeren preventieve en curatieve zorg, uitgevoerd tijdens het eerste semester van het kalenderjaar, 1 keer per semester, vanaf de 12<sup>de</sup> tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... N 7

301571

\* Mondonderzoek, inclusief het opmaken van een balans en het motiveren van de patiënt in verband met de uit te voeren preventieve en curatieve zorg, uitgevoerd tijdens het tweede semester van het kalenderjaar, 1 keer per semester, vanaf de 12<sup>de</sup> tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... N 7

De verstrekkingen 301556 en 301571 zijn enkel cumuleerbaar met de eventuele radiografieën opgenomen in dit artikel en/of met de verzegelingen van groeven en putjes.

De verstrekkingen 301556 en 301571 hebben geen recht op tegemoetkoming indien tijdens dat semester reeds een verstrekking 371556 of 371571 werd goedge.

301593

\* Mondonderzoek inclusief de nodige intrabuccale radiodiagnostische opnames, het opmaken van een behandelingsplan, registratie van de gegevens voor het opmaken of actualiseren van het tandheelkundige dossier en het motiveren van de patiënt in verband met de uit te voeren preventieve en curatieve zorg, 1 keer per kalenderjaar, vanaf de 18<sup>de</sup> tot de 51<sup>ste</sup> verjaardag ..... N 20,96

De verstrekking 301593 is enkel cumuleerbaar met de extrabuccale radiodiagnostische opnames.

302514

\* Verzegelen van groeven en putjes, vanaf de 12<sup>de</sup> tot de 14<sup>de</sup> verjaardag, uitgezonderd voor de gevallen van laattijdig doorbreken, enkel op de blijvende tanden - per tand ..... L 10

302536

\* Verzegelen van groeven en putjes, vanaf de 12<sup>de</sup> tot de 14<sup>de</sup> verjaardag, uitgezonderd voor de gevallen van laattijdig doorbreken, enkel op een andere blijvende tand tijdens dezelfde zitting, in hetzelfde kwadrant - per bijkomende tand ..... L 7

De verzekeringstegemoetkoming voor het verzegelen van groeven en putjes is slechts eenmaal per tand verschuldigd, ongeacht de leeftijd van de rechthebbende.

Verwijderen van tandsteen, per kwadrant en per kwartaal, bij gehandicapten, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag :

301696-301700

\* rechter bovenkwadrant ..... L 10

301711-301722

\* linker bovenkwadrant ..... L 10

301733-301744

\* linker onderkwadrant ..... L 10

301755-301766

\* rechter onderkwadrant ..... L 10

301770-301781

\* meerdere kwadranten (minimum 3 tanden voor het geheel van de onvolledige kwadranten) ..... L 10

Het recht op verzekeringstegemoetkoming voor de verstrekkingen 301696-301700, 301711-301722, 301733-301744, 301755-301766 en 301770-301781 is slechts verschuldigd indien de rechthebbende omwille van :

- een lichamelijke of geestelijke handicap niet in staat is een volgens zijn leeftijd normale mondhygiëne te verwerven of te behouden;

- een medische aandoening of behandeling een tandsteenverwijdering nodig heeft om het risico op verwikkelingen van die aandoening of behandeling te verminderen, onder andere oncologiepatiënten, hartpatiënten met endocarditisrisico, diabetespatiënten;

- een medische behandeling waarbij specifieke bijwerkingen of verwikkelingen optreden t.h.v. de gingiva of tanden, het behoud van een normale mondhygiëne wordt bemoeilijkt, onder andere bij een phénytoïne-behandeling bij epilepsie.

L'invocation d'une de ces conditions d'intervention est de la responsabilité du praticien traitant.

La motivation est reprise par le praticien dans le dossier médical du bénéficiaire.

Les prestations 301696-301700, 301711-301722, 301733-301744, 301755-301766, 301770-301781 ne donnent pas droit à une intervention si, pendant ce trimestre, la prestation correspondante 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766 ou 371770-371781 a déjà été remboursée.

Détartrage, par quadrant, par année civile, à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire :

302153-302164

\* quadrant supérieur droit ..... L 10

302175-302186

\* quadrant supérieur gauche ..... L 10

302190-302201

\* quadrant inférieur gauche ..... L 10

302212-302223

\* quadrant inférieur droit ..... L 10

302234-302245

\* Plusieurs quadrants (3 dents minimum pour l'ensemble des quadrants incomplets) ..... L 10

Pour pouvoir être attesté, le quadrant doit comporter au moins trois dents.

Lorsque plusieurs quadrants qui ne comportent pas trois dents chacun ont été traités, ils peuvent être cumulés et attestés comme un seul quadrant suivant le cas sous les n<sup>os</sup> 301770-301781 ou 302234-302245 pour autant qu'il y ait au total trois dents.

Les traitements préventifs n'ouvrent pas droit au supplément pour prestations urgentes.

Les traitements préventifs ne peuvent être cumulés avec la consultation.

Le droit à l'intervention de l'assurance pour les prestations 301696-301700, 301711-301722, 301733-301744, 301755-301766, 301770-301781, 302153-302164, 302175-302186, 302190-302201, 302212-302223 et 302234-302245 est conditionné, pour le bénéficiaire, par le recours, au cours de l'année civile précédant celle pendant laquelle la prestation est effectuée, soit à une consultation effectuée par un praticien de l'art dentaire (DR, TM, TL, TA, TB), ou à une prestation dentaire visée par le présent article, ayant fait l'objet d'une intervention en vertu de la législation belge d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, d'une autre législation belge, d'une législation étrangère ou du droit commun.

Pour le bénéficiaire qui ne satisfait pas à cette condition, l'intervention de l'assurance est fixée sur la base de la valeur relative L 1 et codée par l'organisme assureur sous le numéro 301976.

#### SOINS CONSERVATEURS

303811-303822

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 1 face dentaire de dent lactéale, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 30

303833-303844

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 2 faces dentaires de dent lactéale, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 40

303855-303866

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 3 faces dentaires ou plus de dent lactéale, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... L 50

Les prestations 303811-303822, 303833-303844 et 303855-303866 ne peuvent être cumulées entre elles si elles sont effectuées sur la même dent et pendant la même séance.

304216-304220

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 1 face dentaire de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 20

304231-304242

\*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 2 faces dentaires de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 30

Het invoeren van één van deze tegemoetkomingsvoorwaarden behoort tot de verantwoordelijkheid van de behandelende practicus.

De motivering hiervan wordt door de practicus opgenomen in het medisch dossier van de rechthebbende.

De verstrekkingen 301696-301700, 301711-301722, 301733-301744, 301755-301766, 301770-301781 hebben geen recht tot tegemoetkoming indien tijdens dat kwartaal reeds de overeenstemmende verstrekking 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766 of 371770-371781 werd vergoed.

Verwijderen van tandsteen, per kwadrant en per kalenderjaar, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag :

302153-302164

\* rechter bovenkwadrant ..... L 10

302175-302186

\* linker bovenkwadrant ..... L 10

302190-302201

\* linker onderkwadrant ..... L 10

302212-302223

\* rechter onderkwadrant ..... L 10

302234-302245

\* Meerdere kwadranten (minimum 3 tanden voor het geheel van de onvolledige kwadranten) ..... L 10

Om een kwadrant te mogen aanrekenen moet het kwadrant ten minste drie tanden omvatten.

Als verscheidene kwadranten, die niet elk drie tanden omvatten, behandeld werden, mogen deze gecumuleerd en aangerekend worden als één kwadrant volgens het geval onder de nrs. 301770-301781 of 302234-302245 voorzover er in totaal drie tanden zijn.

De preventieve behandelingen geven geen recht op een bijkomend honorarium wegens urgentie.

De preventieve behandelingen mogen niet gecumuleerd worden met de raadpleging.

Het recht op de verzekeringstegemoetkoming voor de verstrekkingen 301696-301700, 301711-301722, 301733-301744, 301755-301766, 301770-301781, 302153-302164, 302175-302186, 302190-302201, 302212-302223 en 302234-302245 wordt afhankelijk gemaakt van de voorwaarde dat de rechthebbende in de loop van het kalenderjaar voorafgaand aan dat waarin de verstrekking wordt verricht, hetzij een raadpleging uitgevoerd door een tandheelkundige (DR, TM, TL, TA, TB), of een in dit artikel vermelde tandheelkundige verstrekking, heeft genoten, welke krachtens de Belgische wetgeving inzake de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, een andere Belgische wetgeving, een vreemde wetgeving of in het gemeen recht, het voorwerp heeft uitgemaakt van een tegemoetkoming.

Voor de rechthebbende die niet aan deze voorwaarde voldoet, wordt de verzekeringstegemoetkoming bepaald op basis van de relatieve waarde L 1 en wordt deze door de verzekeringsinstelling gecodeerd onder nummer 301976.

#### CONSERVERENDE VERZORGING

303811-303822

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 1 tandvlak van een melktand, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 30

303833-303844

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 2 tandvlakken van een melktand, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 40

303855-303866

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 3 of meer tandvlakken van een melktand, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... L 50

De verstrekkingen 303811-303822, 303833-303844 en 303855-303866 mogen onderling niet worden gecumuleerd indien ze worden verricht op dezelfde tand en tijdens dezelfde zitting.

304216-304220

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 1 tandvlak van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 20

304231-304242

\*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 2 tandvlakken van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 30

304253-304264  
 \*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 3 faces dentaires ou plus de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 40

304275-304286  
 \*\* Restauration de cuspside ou d'un bord incisal de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 50

304290-304301  
 \*\* Restauration complète de couronne de dent définitive (minimum 4 faces) chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 60

Les prestations 304216-304220, 304231-304242, 304253-304264, 304275-304286 et 304290-304301 ne peuvent être cumulées entre elles si elles sont effectuées sur la même dent et pendant la même séance.

304312-304323  
 \*\* Traitement et obturation d'un canal d'une dent chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 30

304533-304544  
 \*\* Traitement et obturation de deux canaux de la même dent chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 40

304555-304566  
 \*\* Traitement et obturation de trois canaux de la même dent chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 60

304570-304581  
 \*\* Traitement et obturation de quatre canaux ou plus de la même dent chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 80

\*\* Ablation (section et extraction) de racine(s), chez le bénéficiaire à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire :

304754-304765  
 d'une racine ..... L 15

304776-304780  
 de plusieurs racines de la même dent ..... L 20

304371-304382  
 \*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 1 face dentaire de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 20

304393-304404  
 \*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 2 faces dentaires de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 30

304415-304426  
 \*\* Obturation(s) de cavité(s) sur 3 faces dentaires ou plus de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 40

304430-304441  
 \*\* Restauration de cuspside ou d'un bord incisal de dent définitive chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 50

304452-304463  
 \*\* Restauration complète de couronne de dent définitive (minimum 4 faces) chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 60

Les prestations 304371-304382, 304393-304404, 304415-304426, 304430-304441 et 304452-304463 ne peuvent être cumulées entre elles si elles sont effectuées sur la même dent et pendant la même séance.

304496-304500  
 \*\* Traitement et obturation d'un canal d'une dent, chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 30

304592-304603  
 \*\* Traitement et obturation de deux canaux de la même dent chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 40

304614-304625  
 \*\* Traitement et obturation de trois canaux de la même dent chez le bénéficiaire à partir du 18<sup>e</sup> anniversaire ..... L 60

304253-304264  
 \*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 3 of meer tandvlakken van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 40

304275-304286  
 \*\* Opbouw van een knobbel of van een incisale rand van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 50

304290-304301  
 \*\* Volledige opbouw van de kroon van een blijvende tand (minimum 4 vlakken) bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 60

De verstrekkingen 304216-304220, 304231-304242, 304253-304264, 304275-304286 en 304290-304301 mogen onderling niet worden gecumuleerd indien ze worden verricht op dezelfde tand en tijdens dezelfde zitting.

304312-304323  
 \*\* Behandeling en vulling van één wortelkanaal van een tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag .. L 30

304533-304544  
 \*\* Behandeling en vulling van twee wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 40

304555-304566  
 \*\* Behandeling en vulling van drie wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 60

304570-304581  
 \*\* Behandeling en vulling van vier of meer wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 80

\*\* Verwijderen (sectie met extractie) van wortel(s), bij een rechthebbende, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag tot de 18<sup>de</sup> verjaardag :

304754-304765  
 één wortel ..... L 15

304776-304780  
 verscheidene wortels van dezelfde tand ..... L 20

304371-304382  
 \*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 1 tandvlak van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 20

304393-304404  
 \*\* Vulling(en) van caviteit(en) en 2 tandvlakken van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 30

304415-304426  
 \*\* Vulling(en) van caviteit(en) op 3 of meer tandvlakken van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag .. L 40

304430-304441  
 \*\* Opbouw van een knobbel of van een incisale rand van een blijvende tand bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag .. L 50

304452-304463  
 \*\* Volledige opbouw van de kroon van een blijvende tand (minimum 4 vlakken) bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 60

De verstrekkingen 304371-304382, 304393-304404, 304415-304426, 304430-304441 en 304452-304463 mogen onderling niet worden gecumuleerd indien ze worden verricht op dezelfde tand en tijdens dezelfde zitting.

304496-304500  
 \*\* Behandeling en vulling van één wortelkanaal van een tand bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 30

304592-304603  
 \*\* Behandeling en vulling van twee wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 40

304614-304625  
 \*\* Behandeling en vulling van drie wortelkanalen van éénzelfde tand bij een rechthebbende, vanaf de 18<sup>de</sup> verjaardag ..... L 60

304636-304640	
** Traitement et obturation de quatre canaux ou plus de la même dent chez le bénéficiaire à partir du 18 <sup>e</sup> anniversaire .....	L 80
** Ablation (section et extraction) de racine(s), chez le bénéficiaire à partir du 18 <sup>e</sup> anniversaire :	
304710-304721	
d'une racine .....	L 15
304732-304743	
de plusieurs racines de la même dent .....	L 20
EXTRACTIONS	
304813-304824	
* Extraction de dents définitives chez un enfant à partir du 12 <sup>e</sup> anniversaire jusqu'au 14 <sup>e</sup> anniversaire, par dent .....	L 21,21
PROTHESES DENTAIRE AMOVIBLES, consultations comprises :	
A. Prothèses amovibles à partir du 12 <sup>e</sup> anniversaire :	
307731-307742	
* Prothèse amovible supérieure d'une dent .....	L 376
307753-307764	
* Prothèse amovible inférieure d'une dent .....	L 376
307775-307786	
* Prothèse amovible supérieure de deux dents .....	L 376
307790-307801	
* Prothèse amovible inférieure de deux dents .....	L 376
307812-307823	
* Prothèse amovible supérieure de trois dents .....	L 376
307834-307845	
* Prothèse amovible inférieure de trois dents .....	L 376
307856-307860	
* Prothèse amovible supérieure de quatre dents .....	L 376
307871-307882	
* Prothèse amovible inférieure de quatre dents .....	L 376
307893-307904	
* Prothèse amovible supérieure de cinq dents .....	L 376
307915-307926	
* Prothèse amovible inférieure de cinq dents .....	L 376
307930-307941	
* Prothèse amovible supérieure de six dents .....	L 412
307952-307963	
* Prothèse amovible inférieure de six dents .....	L 412
307974-307985	
* Prothèse amovible supérieure de sept dents .....	L 412
307996-308000	
* Prothèse amovible inférieure de sept dents .....	L 412
308011-308022	
* Prothèse amovible supérieure de huit dents .....	L 453
308033-308044	
* Prothèse amovible inférieure de huit dents .....	L 453
308055-308066	
* Prothèse amovible supérieure de neuf dents .....	L 453
308070-308081	
* Prothèse amovible inférieure de neuf dents .....	L 453
308092-308103	
* Prothèse amovible supérieure de dix dents .....	L 526
308114-308125	
* Prothèse amovible inférieure de dix dents .....	L 526
308136-308140	
* Prothèse amovible supérieure de onze dents .....	L 526

304636-304640	
** Behandeling en vulling van vier of meer wortelkanalen van eenzelfde tand bij een rechthebbende, vanaf de 18 <sup>de</sup> verjaardag ..	L 80
** Verwijderen (sectie met extractie) van wortel(s) bij een rechthebbende, vanaf de 18 <sup>de</sup> verjaardag :	
304710-304721	
één wortel .....	L 15
304732-304743	
verscheidene wortels van dezelfde tand .....	L 20
EXTRACTIES	
304813-304824	
* Extractie van blijvende tanden bij een kind, vanaf de 12 <sup>de</sup> tot de 14 <sup>de</sup> verjaardag, per tand .....	L 21,21
UITNEEMBARE TANDPROTHESEN, inclusief raadplegingen :	
A. Uitneembare prothesen vanaf de 12 <sup>de</sup> verjaardag :	
307731-307742	
* Uitneembare bovenprothese van één tand .....	L 376
307753-307764	
* Uitneembare onderprothese van één tand .....	L 376
307775-307786	
* Uitneembare bovenprothese van twee tanden .....	L 376
307790-307801	
* Uitneembare onderprothese van twee tanden .....	L 376
307812-307823	
* Uitneembare bovenprothese van drie tanden .....	L 376
307834-307845	
* Uitneembare onderprothese van drie tanden .....	L 376
307856-307860	
* Uitneembare bovenprothese van vier tanden .....	L 376
307871-307882	
* Uitneembare onderprothese van vier tanden .....	L 376
307893-307904	
* Uitneembare bovenprothese van vijf tanden .....	L 376
307915-307926	
* Uitneembare onderprothese van vijf tanden .....	L 376
307930-307941	
* Uitneembare bovenprothese van zes tanden .....	L 412
307952-307963	
* Uitneembare onderprothese van zes tanden .....	L 412
307974-307985	
* Uitneembare bovenprothese van zeven tanden .....	L 412
307996-308000	
* Uitneembare onderprothese van zeven tanden .....	L 412
308011-308022	
* Uitneembare bovenprothese van acht tanden .....	L 453
308033-308044	
* Uitneembare onderprothese van acht tanden .....	L 453
308055-308066	
* Uitneembare bovenprothese van negen tanden .....	L 453
308070-308081	
* Uitneembare onderprothese van negen tanden .....	L 453
308092-308103	
* Uitneembare bovenprothese van tien tanden .....	L 526
308114-308125	
* Uitneembare onderprothese van tien tanden .....	L 526
308136-308140	
* Uitneembare bovenprothese van elf tanden .....	L 526

308151-308162	
* Prothèse amovible inférieure de onze dents .....	L 526
306832-306843	
* Prothèse amovible supérieure douze dents .....	L 600
306854-306865	
* Prothèse amovible inférieure douze dents .....	L 600
306876-306880	
* Prothèse amovible supérieure treize dents .....	L 600
306891-306902	
* Prothèse amovible inférieure treize dents .....	L 600
306913-306924	
* Prothèse amovible totale supérieure .....	L 600
306935-306946	
* Prothèse amovible totale inférieure .....	L 600

*B. Prestations sur les prothèses amovibles à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire :*

309013-309024	
* Réparation de prothèse supérieure .....	L 61,5
309035-309046	
* Réparation de prothèse inférieure .....	L 61,5
309050-309061	
* Adjonction d'une dent à une prothèse supérieure existante ...	L 85
309072-309083	
* Adjonction d'une dent à une prothèse inférieure existante ....	L 85
309094-309105	
* Adjonction de dent à une prothèse supérieure existante: par dent supplémentaire .....	L 24,5
309116-309120	
* Adjonction de dent à une prothèse inférieure existante: par dent supplémentaire .....	L 24,5
309131-309142	
* Remplacement de la base d'une prothèse supérieure	
309153-309164	
* Remplacement de la base d'une prothèse inférieure	

Les honoraires pour le remplacement de la base sont équivalents à 30 p.c. des honoraires prévus pour la prothèse.

*C. Renouvellement anticipé ou remplacement de la base de prothèses amovibles à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire en cas de modification anatomique sévère au niveau des structures porteuses.*

308335-308346

\* Renouvellement anticipé en cas de modification anatomique sévère au niveau des structures porteuses, d'une prothèse amovible partielle ou totale qui a fait l'objet d'une intervention de l'assurance obligatoire soins de santé. Les honoraires pour le renouvellement anticipé des prothèses sont égaux aux honoraires fixés pour les prothèses identiques comme prévus à la rubrique A de ce même paragraphe.

308350-308361

\* Remplacement de la base en cas de modification anatomique sévère au niveau des structures porteuses. Les honoraires pour le remplacement de la base sont équivalents à 30 p.c. des honoraires prévus pour la prothèse.

**RADIOGRAPHIES**

307016-307020

Radiographie extrabuccale d'un héli-maxillaire inférieur, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire .....

307031-307042

Radiographie intrabuccale de dent ou de groupe de dents sur un même cliché, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire .....

307053-307064

Radiographie intrabuccale de dent ou de groupe de dents sur un même cliché : par cliché supplémentaire dans une même séance, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire .....

308151-308162	
* Uitneembare onderprothese van elf tanden .....	L 526
306832-306843	
* Uitneembare bovenprothese van twaalf tanden .....	L 600
306854-306865	
* Uitneembare onderprothese van twaalf tanden .....	L 600
306876-306880	
* Uitneembare bovenprothese van dertien tanden .....	L 600
306891-306902	
* Uitneembare onderprothese van dertien tanden .....	L 600
306913-306924	
* Volledige uitneembare bovenprothese .....	L 600
306935-306946	
* Volledige uitneembare onderprothese .....	L 600

*B. Bewerkingen op uitneembare prothesen vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag :*

309013-309024	
* Herstellen van een bovenprothese .....	L 61,5
309035-309046	
* Herstellen van een onderprothese .....	L 61,5
309050-309061	
* Bijplaatsen van een tand op een bestaande bovenprothese ....	L 85
309072-309083	
* Bijplaatsen van een tand op een bestaande onderprothese .....	L 85
309094-309105	
* Bijplaatsen van een tand op een bestaande bovenprothese : per bijkomende tand .....	L 24,5
309116-309120	
* Bijplaatsen van een tand op een bestaande onderprothese : per bijkomende tand .....	L 24,5
309131-309142	
* Vervangen van de basis van een bovenprothese	
309153-309164	
* Vervangen van de basis van een onderprothese	

Het honorarium voor het vervangen van de basis is gelijk aan 30 pct. van het honorarium, vastgesteld voor de prothese.

*C. Vervroegd vernieuwen of vervangen van de basis van uitneembare prothesen vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag in geval van ingrijpende anatomische wijziging op niveau van de dragende weefsels.*

308335-308346

\* Vervroegd vernieuwen - in geval van ingrijpende anatomische wijziging op niveau van de dragende weefsels - van een uitneembare partiële of volledige prothese die een tegemoetkoming van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging heeft genoten. Het honorarium voor het vervroegd vernieuwen van prothesen is gelijk aan het honorarium vastgesteld voor identieke prothesen zoals voorzien in de rubriek A van deze paragraaf.

308350-308361

\* Vervanging van de basis in geval van ingrijpende anatomische wijziging op niveau van de dragende weefsels. Het honorarium voor de vervanging van de basis is gelijk aan 30 pct. van het honorarium vastgesteld voor de prothese.

**RADIOGRAFIEEN**

307016-307020

Extrabuccale radiografie van een onderkaakbeenheft, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag .....

307031-307042

Intrabuccale radiografie van een tand of van een tandengroep op een zelfde cliché, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag .....

307053-307064

Intrabuccale radiografie van een tand of van een tandengroep op een zelfde cliché, per bijkomend cliché tijdens een zelfde zitting, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag .....

307090-307101

Examen radiographique de toute une mâchoire ou des deux mâchoires, par cliché panoramique, quel que soit le nombre de clichés, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 41

L'intervention de l'assurance pour les prestations 377090-377101 ou 307090-307101 n'est due qu'une fois par année civile. L'intervention de l'assurance pour la répétition de la prestation 377090-377101 ou 307090-307101 au cours de la même année civile pourra être accordée après autorisation préalable du médecin-conseil.

Téléradiographie crânio-faciale pour orthodontie :

307112-307123

Un cliché, à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 40

307134-307145

Deux clichés à partir du 12<sup>e</sup> anniversaire ..... N 55

Par année civile, une intervention de l'assurance n'est due que pour une seule des prestations suivantes : 377112-377123, 307112-307123, 377134-377145 ou 307134-307145.

§ 3. AUTRES PRESTATIONS:

TRAITEMENTS ORTHODONTIQUES

305594-305605

\* Examen préliminaire à un traitement orthodontique éventuel, y compris la consultation et comportant la prise d'empreinte des deux arcades, la confection des moulages d'étude, l'établissement du diagnostic et du plan de traitement, avec rapport ..... L 50

305616-305620

\* Forfait mensuel de traitement régulier ..... L 16,5

305653-305664

\* Forfait mensuel de traitement régulier après lequel survient une interruption de plus de six mois ..... L 16,5

305712-305723

Forfait mensuel de traitement régulier auquel succède une période de traitement actif non remboursable ou dont l'autorisation de remboursement n'a pas encore été accordée par l'instance compétente ..... L 16,5

305631-305642

\* Forfait pour appareils et par traitement, au début du traitement ..... L 125

305675-305686

\* Forfait pour appareils et par traitement, au plus tôt après les six premiers forfaits mensuels, si le traitement se prolonge ..... L 125

305830-305841

\* Avis ou examen orthodontique, avec rapport ..... L 20

305852-305863

\* Forfait mensuel pour un contrôle de contention, au maximum 4 par année civile ..... L 12

305896-305900

\* Séance de contrôle de contention après laquelle survient une interruption de plus de six mois ..... L 12

305874-305885

\* Confection, à la demande du Conseil technique dentaire, des modèles d'étude des deux arcades pris à l'occasion d'une demande de prolongation de traitement orthodontique ..... L 15 »

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

**Art. 3.** Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 6 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
R. DEMOTTE

307090-307101

Radiografisch onderzoek van een gans kaakbeen of van beide kaakbeenderen, per panoramisch cliché, ongeacht het aantal clichés, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 41

De verzekeringstegemoetkoming voor de verstrekkingen 377090-377101 of 307090-307101 is slechts één keer per kalenderjaar verschuldigd. De verzekeringstegemoetkoming voor de herhaling van de verstrekking 377090-377101 of 307090-307101 binnen eenzelfde kalenderjaar is enkel verschuldigd na voorafgaande toestemming van de adviserend geneesheer.

Craniofaciale teleradiografie voor orthodontie :

307112-307123

Eén cliché, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 40

307134-307145

Twee clichés, vanaf de 12<sup>de</sup> verjaardag ..... N 55

Per kalenderjaar geniet slechts één van de volgende verstrekkingen verzekeringstegemoetkoming : 377112-377123, 307112-307123, 377134-377145 of 307134-307145.

§ 3. OVERIGE VERSTREKKINGEN :

ORTHODONTISCHE BEHANDELINGEN

305594-305605

\* Onderzoek vóór een eventuele orthodontische behandeling, inclusief de raadpleging en het nemen van de afdruk van de twee bogen, het vervaardigen van de studiemodellen, het stellen van de diagnose en het behandelingsplan, met verslag ..... L 50

305616-305620

\* Vast maandbedrag voor regelmatige behandeling ..... L 16,5

305653-305664

\* Vast maandbedrag voor regelmatige behandeling waarna een onderbreking van meer dan zes maanden begint ..... L 16,5

305712-305723

Vast maandbedrag voor regelmatige behandeling waarna een periode van niet-vergoedbare actieve behandeling volgt of waarvoor de toestemming tot verzekeringstegemoetkoming nog niet werd verleend door de bevoegde instantie ..... L 16,5

305631-305642

\* Vast bedrag voor toestellen en per behandeling, bij de aanvang van de behandeling ..... L 125

305675-305686

\* Vast bedrag voor toestellen en per behandeling, ten vroegste na de eerste zes maandbedragen, als de behandeling voortduurt ..... L 125

305830-305841

\* Orthodontisch advies of orthodontisch onderzoek, met verslag ..... L 20

305852-305863

\* Vast maandbedrag voor een contentiecontrole, maximum 4 per kalenderjaar ..... L 12

305896-305900

\* Contentiecontrolezitting, waarna een onderbreking van meer dan zes maanden begint ..... L 12

305874-305885

\* Vervaardigen, op verzoek van de Technische tandheelkundige raad, van de studiemodellen van de twee bogen, genomen naar aanleiding van een aanvraag om verdere orthodontische behandeling ..... L 15 »

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2005.

**Art. 3.** Onze Minister van Sociale zaken en Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 6 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
R. DEMOTTE

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

F. 2005 — 3501

[C — 2005/22718]

6 DECEMBRE 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 35, § 2, 2° modifié par la loi du 20 décembre 1995 et l'arrêté royal du 25 avril 1997;

Vu l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, notamment l'article 6, modifié par les arrêtés royaux des 7 juin 1991, 19 décembre 1991, 8 août 1997, 3 février 1999, 29 mars 2000, 11 décembre 2000, 15 juin 2001, 28 février 2002, 20 septembre 2002 et 21 janvier 2004;

Vu la proposition du Conseil technique dentaire formulée au cours de sa réunion du 13 juillet 2005;

Vu l'avis émis par le Service d'évaluation et de contrôle médicaux de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité donné le 13 juillet 2005;

Vu la décision de la Commission nationale dento-mutualiste en date du 13 juillet 2005;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire, donné le 19 juillet 2005;

Vu la décision du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité en date du 25 juillet 2005;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 2 septembre 2005;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 14 octobre 2005;

Vu l'urgence motivée par le fait qu'en l'occurrence, il est essentiel que cet arrêté, qui contient des règles d'application de la nouvelle nomenclature pour les enfants jusqu'à leur 12<sup>e</sup> anniversaire, en exécution du projet N0506/04 de l'Accord national dento-mutualiste du 15 décembre 2004 qui doit entrer en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2005, entre également en vigueur à la même date; qu'une exécution dans les temps de cet Accord est nécessaire pour la sécurité tarifaire et pour le maintien du modèle de concertation en assurance soins de santé obligatoire;

Vu l'avis 39.368/1 du Conseil d'Etat, donné le 10 novembre 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 6 de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, tel que modifié par les arrêtés royaux des 7 juin 1991, 19 décembre 1991, 8 août 1997, 3 février 1999, 29 mars 2000, 11 décembre 2000, 15 juin 2001, 28 février 2002, 20 septembre 2002 et 21 janvier 2004 sont apportées les modifications suivantes:

1° Dans le § 1<sup>er</sup> bis les mots « le n° 301033 » sont remplacés par les mots « les n°s 371033 et 301033 »;

2° Le § 3 est abrogé;

3° Le § 5 est remplacé par la disposition suivante :

« § 5. Prothèses amovibles partielles et complètes

1. Généralités

1.1. Les formulaires 56, 57 et 58 mentionnés ci-après sont ceux dont le modèle est annexé, sous le même numéro, au règlement du 28 juillet 2003 portant exécution de l'article 22, 11° de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

N. 2005 — 3501

[C — 2005/22718]

6 DECEMBER 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 35, § 2, 2° gewijzigd bij de wet van 20 december 1995 en het koninklijk besluit van 25 april 1997;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 7 juni 1991, 19 december 1991, 8 augustus 1997, 3 februari 1999, 29 maart 2000, 11 december 2000, 15 juni 2001, 28 februari 2002, 20 september 2002 en 21 januari 2004;

Gelet op het voorstel van de Technische tandheelkundige raad, gedaan tijdens zijn vergadering van 13 juli 2005;

Gelet op het advies van de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering gegeven op 13 juli 2005;

Gelet op de beslissing van de Nationale Commissie tandheelkundigen-ziekenfondsen van 13 juli 2005;

Gelet op het advies van de Commissie voor begrotingscontrole, gegeven op 19 juli 2005;

Gelet op de beslissing van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering van 25 juli 2005;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 2 september 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 14 oktober 2005;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat dit besluit dat de toepassingsregels bevat bij de nieuwe nomenclatuur voor kinderen tot de 12<sup>e</sup> verjaardag ter uitvoering van het voorstel N0506/04 van het Nationaal Akkoord tandheelkundigen-ziekenfondsen van 15 december 2004 dat in werking moet treden op 1 september 2005, eveneens op die datum in werking kan treden; dat een tijdige uitvoering van dit besluit nodig is voor de tariefzekerheid en voor het behoud van het overlegmodel in de verplichte ziekteverzekering;

Gelet op advies 39.368/1 van de Raad van State, gegeven op 10 november 2005, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 6 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 7 juni 1991, 19 december 1991, 8 augustus 1997, 3 februari 1999, 29 maart 2000, 11 december 2000, 15 juni 2001, 28 februari 2002, 20 september 2002 en 21 januari 2004 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° In § 1 bis worden de woorden « nr. 301033 » vervangen door de woorden « nrs 371033 en 301033 »;

2° § 3 wordt opgeheven;

3° § 5 wordt vervangen als volgt:

« § 5. Uitneembare partiële en volledige prothesen

1. Algemeen

1.1. De formulieren 56, 57 en 58, welke hierna vermeld worden, zijn deze waarvan het model als bijlage gaat onder hetzelfde nummer bij de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11° van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994.

1.2. L'intervention de l'assurance pour une nouvelle prothèse n'est due que sur présentation :

- d'une attestation de soins donnés dûment complétée sur laquelle figurent la date, la signature et le cachet du praticien qui a effectivement élaboré et placé la prothèse;
  - d'un formulaire 56 complété entièrement;
- et, le cas échéant :
- d'un formulaire 57 ou 58 entièrement complété;
  - l'accord, suivant le cas, de l'instance compétente.

1.3. Si le bénéficiaire qui satisfait aux conditions d'intervention de l'assurance pour une prothèse dentaire, décède pendant la période de confection de sa prothèse, l'intervention de l'assurance est ramenée à :

- 25 % si les empreintes standard et les empreintes individuelles ont déjà été prises et les cires d'articulation réalisées;
- 50 % si en outre l'occlusion a été déterminée et si la prothèse est au stade de l'essai;
- 75 % après la finition, mais avant le placement et le contrôle.

Les travaux réalisés ainsi que les documents susmentionnés doivent être fournis à l'organisme assureur à titre de preuve.

Dans des autres cas d'espèce, le Conseil technique dentaire peut accorder une intervention de l'assurance à la suite d'une demande circonstanciée et dans les mêmes conditions.

1.4. Afin d'être fixé sur une intervention de l'assurance, le bénéficiaire peut introduire au préalable, par la voie normale, une demande au moyen du formulaire 57 ou 58 dûment complété.

## 2. Limites d'âge

2.1. L'intervention de l'assurance n'est due qu'à partir du cinquantième anniversaire du bénéficiaire. La condition d'âge est valable pour toutes les prestations sur des prothèses existantes : réparation, remplacement de la base et adjonction d'une ou plusieurs dents.

2.2. La condition d'âge ne s'applique pas au bénéficiaire qui souffre d'une des affections suivantes ou qui se trouve dans une des situations suivantes :

- 1) Syndromes de malabsorption et maladies colorectales;
- 2) Intervention(s) mutilante(s) du système digestif;
- 3) Perte de dents consécutive à une ostéomyélite, une radionécrose, une chimiothérapie ou un traitement par agent ionisant;
- 4) Extraction de dents préalable à une opération à cœur ouvert, une transplantation d'organe, un traitement par agent ionisant ou immunodépresseur;
- 5) Absence congénitale ou héréditaire de multiples dents ou malformations congénitales ou héréditaires sévères des maxillaires ou de dents.

La demande doit comporter les éléments qui démontrent la pathologie.

Pour les cas repris sous 2.2.1) jusque 5) l'intervention de l'assurance est accordée par le médecin-conseil dont l'accord est sollicité au moyen du formulaire 57.

Dans les cas visés aux points 1) et 2), l'intervention de l'assurance ne peut être accordée que pour autant que la prothèse joue un rôle déterminant dans le traitement de la pathologie.

2.3. La condition d'âge ne s'applique pas au bénéficiaire qui souffre d'une des affections suivantes ou qui se trouvent dans une des situations suivantes :

- 1) Perte ou extraction de dents résultant de l'impossibilité pour le bénéficiaire d'acquiescer ou de conserver une hygiène buccale correcte à cause d'un handicap persistant;
- 2) Perte ou extraction de dents à la suite d'une pathologie exceptionnelle irréfutablement démontrée ou de son traitement lorsqu'il peut être raisonnablement admis que la perte ou l'extraction de dents n'a pas pu être évitée malgré une hygiène buccale correcte;
- 3) Extraction dentaire ayant lieu chez un bénéficiaire pour qui une opération à cœur ouvert, une transplantation d'organe ou un traitement par un agent ionisant ou immunodépresseur a été prévu mais n'a pas été exécuté.

La demande doit comporter les éléments qui démontrent la pathologie.

1.2. De verzekeringstegemoetkoming voor een nieuwe prothese is enkel verschuldigd op voorlegging van :

- een behoorlijk ingevuld getuigschrift voor verstrekte hulp waarop de datum, de handtekening en de stempel voorkomen van de practicus die de prothese daadwerkelijk heeft vervaardigd en geplaatst;
  - een volledig ingevuld formulier 56;
- en desgevallend:
- een volledig ingevuld formulier 57 of 58;
  - het akkoord, naargelang het geval, van de bevoegde instantie.

1.3. Indien de rechthebbende, die voldoet aan de voorwaarden tot verzekeringstegemoetkoming voor een tandprothese, overlijdt tijdens de confectionperiode van zijn prothese, wordt de voorziene verzekeringstegemoetkoming herleid tot :

- 25 % indien de standaardafdrukken en de individuele afdrukken reeds genomen werden en de beetwallen gerealiseerd;
- 50 % indien bovendien de beetrelatiebepaling geschiedde en de prothese in pas is;
- 75 % na de afwerking, maar voor de plaatsing en controle.

Als bewijs moeten de gerealiseerde werken samen met de hogervermelde documenten aan de verzekeringsinstelling bezorgd worden.

Bij gelijkaardige gevallen kan de Technische tandheelkundige raad aan de hand van een omstandige aanvraag en onder dezelfde voorwaarden verzekeringstegemoetkoming verlenen.

1.4 Om te weten of een verzekeringstegemoetkoming kan verleend worden, mag de rechthebbende vooraf, via de geijkte weg, een aanvraag indienen door middel van een volledig ingevuld formulier 57 of 58.

## 2. Leeftijdsgrenzen

2.1. De verzekeringstegemoetkoming is enkel verschuldigd vanaf de vijftigste verjaardag van de rechthebbende. Deze leeftijdsvoorwaarde geldt eveneens voor alle bewerkingen op bestaande prothesen : de herstelling, de vervanging van de basis en de bijvoeging van één of meer tanden.

2.2. Deze leeftijdsvoorwaarde vervalt voor de rechthebbende die aan een van de volgende aandoeningen lijdt of zich in een van de volgende toestanden bevindt :

- 1) Malabsorptiesyndromen en colorectale ziekten;
- 2) Mutilerende ingre(p)(en) op het spijsverteringsstelsel;
- 3) Verlies van tanden na een osteomyelitis, een radionécrose, een chemotherapie of een behandeling met ionisatie-agens;
- 4) Extractie van tanden vóór een openhartoperatie, een orgaantransplantatie, een behandeling met ionisatie- of immunodépresse-agens;
- 5) Aangeboren of erfelijk ontbreken van talrijke tanden of ernstige aangeboren of erfelijke misvormingen van de kaakbeenderen of van tanden.

De aanvraag dient de elementen te bevatten die de pathologie aantonen.

Voor de gevallen vermeld in 2.2.1) tot 5) wordt de verzekeringstegemoetkoming toegekend door de adviserend geneesheer wiens akkoord aangevraagd wordt met het formulier 57.

In de gevallen bedoeld in punten 1) en 2) mag de verzekeringstegemoetkoming slechts worden toegekend voor zover de prothese een bepalende rol speelt in de behandeling van de pathologie.

2.3. Deze leeftijdsvoorwaarde vervalt voor de rechthebbende die aan een van de volgende aandoeningen lijdt of zich in een van de volgende toestanden bevindt :

- 1) Tandverlies of tandextracties ten gevolge van de onmogelijkheid voor de rechthebbende om een correcte mondhygiëne te verwerven of te behouden wegens een blijvende handicap;
- 2) Tandverlies of tandextracties ten gevolge van een onweerlegbaar bewezen uitzonderlijke pathologie of haar behandeling ervan en waarbij redelijkerwijze mag aangenomen worden dat het tandverlies of de tandextracties onvermijdbaar waren ondanks een correcte mondhygiëne;
- 3) Tandextractie die plaatsvond bij een rechthebbende voor wie een openhartoperatie, een orgaantransplantatie of een behandeling met een ionisatie-agens of een immunodépresse-agens gepland werd, doch niet uitgevoerd.

De aanvraag dient de elementen te bevatten die de pathologie aantonen.



Pour les cas repris sous 2.3.1) jusque 3) l'intervention de l'assurance est accordée par le Conseil technique dentaire dont l'accord est sollicité au moyen du formulaire 57 par l'intermédiaire du médecin-conseil qui juge si le dossier est complet.

2.4. Les prothèses amovibles pour les bénéficiaires jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire peuvent uniquement être accordées par le Conseil technique dentaire sur base des conditions mentionnées sous 2.1., 2.2. et 2.3. Le Conseil technique dentaire détermine les honoraires de 378954-378965 et 378976-378980 qui sont égaux aux honoraires fixés pour des prothèses identiques comme prévus à l'article 5, § 2.

2.5. Une dérogation à la limite d'âge accordée en vertu des points 2.2., 2.3. ou 2.4. reste acquise.

### 3. Termes et délais

#### 3.A. Prothèses partielles et totales

3.A.1. Une seule prothèse est autorisée par mâchoire et par période de sept années civiles. L'année civile au cours de laquelle a lieu le placement de la prothèse est la première des sept années civiles.

3.A.2. L'intervention maximale de l'assurance pour le placement d'une prothèse et pour les éventuelles adjonctions sur une prothèse existante est limitée à L 600 par mâchoire et par prothèse.

3.A.3. Le délai de renouvellement de sept années civiles est supprimé en cas de croissance de l'enfant, de modification anatomique sévère consécutive à un traumatisme, de tumeur maxillo-faciale et des affections comparables en gravité au niveau des structures porteuses.

Le délai de renouvellement expire également pour les cas repris sous 2.2.3) et 4) et 2.3.1) jusque 3) pour autant que la pathologie qui est à la base de la perte de dents se manifeste après le placement de la prothèse antérieure.

La demande doit comporter les éléments qui démontrent la pathologie.

Pour ces cas exceptionnels, l'intervention de l'assurance est accordée par le Conseil technique dentaire dont l'accord est sollicité au moyen du formulaire 58 par l'intermédiaire du médecin-conseil qui juge si le dossier est complet.

3.A.4. L'année civile du placement d'une prothèse prévue sous la prestation 378335-378346 et 308335-308346 ouvre une nouvelle période de sept années civiles.

#### 3.B. Réparations

L'intervention maximale de l'assurance pour la réparation d'une prothèse amovible est limitée à L 61,5 par prothèse et par année civile.

#### 3.C. Remplacement de la base

3.C.1. L'intervention de l'assurance pour le remplacement de la base ne peut être accordée que deux fois par mâchoire et par période courante de sept années civiles.

L'année civile au cours de laquelle a lieu un remplacement de la base est considéré comme la septième année civile, et l'intervention de l'assurance n'est due que si au maximum un seul remplacement de la base a donné lieu à une intervention de l'assurance durant les six années civiles précédentes et l'année civile en cours.

3.C.2. Le remplacement de la base prévu à la prestation 378350-378361 et 308350-308361 est accordé en cas de croissance de l'enfant, de modification anatomique sévère consécutive à un traumatisme, de tumeur maxillo-faciale et des affections comparables en gravité au niveau des structures porteuses.

Le remplacement de la base prévu à la prestation 378350-378361 et 308350-308361 peut être également accordé pour les cas repris sous 2.2.3) et 4), et 2.3.1) jusque 3), pour autant que la pathologie qui est à la base de la perte de dents se manifeste après le placement de la prothèse antérieure.

La demande doit comporter les éléments qui démontrent la pathologie.

Pour ces cas exceptionnels, l'intervention de l'assurance est accordée par le Conseil technique dentaire dont l'accord est sollicité au moyen du formulaire 58 par l'intermédiaire du médecin-conseil qui juge si le dossier est complet.

3.C.3. Le remplacement de la base prévu à la prestation 378350-378361 et 308350-308361 n'est pas pris en compte lors de la détermination du nombre maximal d'interventions de l'assurance comme prévu sous 3.C.1. »

Voor de gevallen vermeld in 2.3.1) tot 3) wordt de verzekeringstegemoetkoming toegekend door de Technische tandheelkundige raad wiens akkoord aangevraagd wordt met het formulier 57 via de adviserend geneesheer die oordeelt over de volledigheid van het dossier.

2.4. De uitneembare prothesen voor de rechthebbenden tot de 12<sup>e</sup> verjaardag worden enkel toegestaan door de Technische tandheelkundige raad op basis van de voorwaarden zoals vermeld in 2.1, 2.2 en 2.3. De Technische tandheelkundige raad bepaalt het honorarium van 378954-378965 en 378976-378980 dat gelijk is aan het honorarium vastgesteld voor identieke prothesen zoals voorzien in artikel 5, § 2.

2.5. Een afwijking van de leeftijdsgrens op grond van punt 2.2., 2.3. of 2.4 blijft verworven.

### 3. Termijnen

#### 3.A. Uitneembare partiële en volledige prothesen

3.A.1. Eén enkele prothese wordt toegestaan per kaak en per tijdvak van zeven kalenderjaren. Het kalenderjaar van de plaatsing van de prothese telt als eerste van de zeven kalenderjaren.

3.A.2. De maximale tegemoetkoming voor de plaatsing van een prothese en de eventuele toevoeging van tanden wordt beperkt tot L 600 per kaak en per prothese.

3.A.3. De vernieuwingstermijn van zeven kalenderjaren vervalt in geval van groei van het kind, ingrijpende anatomische wijziging ten gevolge van een trauma, een maxillofaciale tumor en in ernst vergelijkbare gevallen op niveau van de dragende weefsels.

Deze vernieuwingstermijn vervalt eveneens voor de gevallen vermeld in 2.2.3) en 4), en 2.3.1) tot 3), voor zover de pathologie die leidde tot het verlies van de tanden pas optrad na de plaatsing van een vorige prothese.

De aanvraag dient de elementen te bevatten die de pathologie aantonen.

Voor deze uitzonderlijke gevallen wordt de verzekeringstegemoetkoming toegekend door de Technische tandheelkundige raad wiens akkoord wordt aangevraagd met het formulier 58 via de adviserend geneesheer die oordeelt over de volledigheid van het dossier.

3.A.4. Het kalenderjaar van plaatsing van een prothese voorzien onder verstrekking 378335-378346 en 308335-308346 telt als eerste van een nieuw tijdvak van zeven kalenderjaren.

#### 3.B. Herstellingen

De maximale verzekeringstegemoetkoming voor de herstelling van een uitneembare prothese wordt beperkt tot L 61,5 per prothese en per kalenderjaar.

#### 3.C. Vervanging van de basis

3.C.1. Per lopende periode van zeven kalenderjaren kan per kaak slechts twee maal een verzekeringstegemoetkoming voor de vervanging van de basis worden toegekend.

Het kalenderjaar waarin een vervanging van de basis plaatsvindt wordt als zevende kalenderjaar beschouwd, en de verzekeringstegemoetkoming is verschuldigd wanneer er gedurende de zes vorige kalenderjaren en het lopende kalenderjaar maximaal voor één vervanging van de basis een verzekeringstegemoetkoming verleend werd.

3.C.2. De vervanging van de basis voorzien onder de verstrekking 378350-378361 en 308350-308361 wordt toegekend in geval van groei van het kind, ingrijpende anatomische wijziging ten gevolge van een trauma, een maxillofaciale tumor en in ernst vergelijkbare gevallen op niveau van de dragende weefsels.

De vervanging van de basis voorzien onder de verstrekking 378350-378361 en 308350-308361 wordt eveneens toegekend voor de gevallen vermeld in 2.2.3) en 4), en 2.3.1) tot 3), voor zover de pathologie die leidde tot het verlies van de tanden pas optrad na de plaatsing van een vorige prothese.

De aanvraag dient de elementen te bevatten die de pathologie aantonen.

Voor deze uitzonderlijke gevallen wordt de verzekeringstegemoetkoming toegekend door de Technische tandheelkundige raad wiens akkoord wordt aangevraagd met het formulier 58 via de adviserend geneesheer die oordeelt over de volledigheid van het dossier.

3.C.3. De vervanging van de basis voorzien onder de verstrekking 378350-378361 en 308350-308361 komt niet in aanmerking bij de bepaling van het maximale aantal verzekeringstegemoetkomingen zoals voorzien in 3.C.1. »

4° Le § 16 est complété par l'alinéa suivant :

« En cas de fentes labio-alvéopalatines, le Conseil technique dentaire peut, en dérogation à l'alinéa précédent, autoriser une deuxième et troisième fois la prestation 305675-305686. Dans ces cas exceptionnels, une demande doit être introduite au moyen d'un formulaire 60 complété et signé par le praticien, via le médecin-conseil de l'organisme assureur, auprès du Conseil technique dentaire.

Cette demande, justifiant la nécessité d'un nouvel appareil, doit contenir : les données détaillées concernant le diagnostic, l'historique du traitement en cours, les résultats obtenus et le plan de traitement ultérieur. »

5° Au § 17 sont apportées les modifications suivantes :

a) dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « l'arrêté royal du 28 février 1963 portant règlement général de la protection de la population et des travailleurs contre le danger des radiations ionisantes. » sont remplacés par les mots « l'arrêté royal du 20 juillet 2001 portant règlement général de la protection de la population, des travailleurs et de l'environnement contre le danger des rayonnements ionisants. »;

b) dans l'alinéa 8, les mots « n<sup>os</sup> 377112-377123, 377134-377145, » sont insérés entre les mots « les prestations » et les mots « 307112- 307123 et 307134-307145 »;

c) dans le dernier alinéa, les mots « 377090-377101, 377112-377123, 377134-377145, » sont insérés entre les mots « Les prestations n<sup>os</sup> » et les mots « 307090-307101, 307112-307123 et 307134-307145 ».

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

**Art. 3.** Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 6 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires Sociales et de la Santé publique,  
R. DEMOTTE

4° § 16 wordt aangevuld met het volgend lid :

« In geval van lip-, kaak- en verhemeltespleet kan, in afwijking van de vorige alinea, een tweede en een derde maal de verstrekking 305675-305686 toegestaan worden door de Technische tandheelkundige raad. In deze uitzonderlijke gevallen moet, via de adviserend geneesheer van de verzekeringsinstelling, bij de Technische tandheelkundige raad een aanvraag ingediend worden met een door de practicus ingevuld en ondertekend formulier 60.

Deze aanvraag, waaruit de noodzaak van een nieuw toestel blijkt, dient te bevatten: omstandige gegevens qua diagnose, historiek van de lopende behandeling, de bereikte resultaten en plan tot verdere behandeling. »

5° In § 17 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in het eerste lid worden de woorden « koninklijk besluit van 28 februari 1963 houdende algemeen reglement op de bescherming van de bevolking en van de werknemers tegen het gevaar van ioniserende stralingen » vervangen door de woorden « koninklijk besluit van 20 juli 2001 houdende algemeen reglement op de bescherming van de bevolking, van de werknemers en het leefmilieu tegen het gevaar van de ioniserende stralingen. »;

b) in het achtste lid worden de woorden « 377112-377123, 377134-377145, » ingevoegd tussen de woorden « de verstrekkingen nrs. » en de woorden « 307112-307123 en 307134-307145 »;

c) in het laatste lid worden de woorden « 377090-377101, 377112-377123, 377134-377145, » ingevoegd tussen de woorden « De verstrekkingen nrs. » en de woorden « 307090-307101, 307112-307123 en 307134-307145 ».

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2005.

**Art. 3.** Onze Minister van Sociale zaken en Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 6 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
R. DEMOTTE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

F. 2005 — 3502

[C — 2005/22719]

**6 DECEMBRE 2005.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 29 février 1996 portant fixation de l'intervention personnelle des bénéficiaires pour certaines prestations dentaires

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 37, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 20 décembre 1995, 24 décembre 1999, 22 août 2002 et l'arrêté royal du 16 avril 1997;

Vu l'arrêté royal du 29 février 1996 portant fixation de l'intervention personnelle des bénéficiaires pour certaines prestations dentaires, notamment l'article 1<sup>er</sup>, remplacé par l'arrêté royal du 6 mai 1996 et modifié par l'arrêté royal du 11 décembre 2001;

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, donné le 25 juillet 2005;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 2 septembre 2005;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 14 octobre 2005;

Vu l'urgence motivée par le fait que le présent arrêté royal, qui réduit à zéro le montant de l'intervention personnelle des bénéficiaires dans le coût des prestations jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire, doit entrer en vigueur au même moment que l'arrêté royal insérant les prestations susvisées dans la nomenclature des prestations de santé, ainsi exécutant le projet N0506/04 de l'Accord national dento-mutualiste du 15 décembre 2004, qui doit entrer en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2005; qu'une

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

N. 2005 — 3502

[C — 2005/22719]

**6 DECEMBER 2005.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 februari 1996 tot vaststelling van het persoonlijk aandeel van de rechthebbenden voor sommige tandheelkundige verstrekkingen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 37, § 1, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995, 24 december 1999, 22 augustus 2002 en het koninklijk besluit van 16 april 1997;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 februari 1996 tot vaststelling van het persoonlijk aandeel van de rechthebbenden voor sommige tandheelkundige verstrekkingen, inzonderheid op artikel 1, vervangen bij het koninklijk besluit van 6 mei 1996 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 11 december 2001;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, gegeven op 25 juli 2005;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 2 september 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 14 oktober 2005;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling gemotiveerd door de omstandigheid dat dit besluit, dat het bedrag van het persoonlijk aandeel van de rechthebbenden in de kostprijs van de verstrekkingen tot de 12<sup>de</sup> verjaardag, tot nul herleid, op hetzelfde tijdstip in werking moet treden als het koninklijk besluit waarbij de voormelde verstrekkingen worden opgenomen in de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen ter uitvoering van het voorstel N0506/04 van het

exécution à temps de cet Accord est nécessaire pour la sécurité tarifaire et pour le maintien du modèle de concertation en assurance soins de santé obligatoire;

Vu l'avis 39.369/1 du Conseil d'Etat, donné le 10 novembre 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 29 février 1996 portant fixation de l'intervention personnelle des bénéficiaires pour certaines prestations dentaires, remplacé par l'arrêté royal du 6 mai 1996 et modifié par l'arrêté royal du 11 décembre 2001, les mots « 303892-303903, 303914-303925, 303936-303940, 303951-303962, 303973-303984 » sont supprimés.

**Art. 2.** Un article 5bis, rédigé comme suit, est inséré dans le même arrêté royal :

« Art. 5bis. Nonobstant les dispositions de l'article 5, l'intervention personnelle est nulle pour les enfants jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire dans les honoraires pour les prestations suivantes :

371011, 371033, 371055, 371070, 371556, 371571, 372514, 372536, 371792-371803, 371814-371825, 371836-371840, 371851-371862, 371873-371884, 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766, 371770-371781, 373811-373822, 373833-373844, 373855-373866, 373892-373903, 373914-373925, 373936-373940, 373951-373962, 373973-373984, 374356-374360, 374312-374323, 374533-374544, 374555-374566, 374570-374581, 374754-374765, 374776-374780, 374835-374846, 374813-374824, 378954-378965, 378976-378980, 379013-379024, 379035-379046, 379050-379061, 379072-379083, 379094-379105, 379116-379120, 379131-379142, 379153-379164, 378335-378346, 378350-378361, 377016-377020, 377031-377042, 377053-377064, 377090-377101, 377112-377123, 377134-377145. »

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

**Art. 4.** Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 6 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
R. DEMOTTE

Nationaal Akkoord tandheelkundigen-ziekenfondsen van 15 december 2004 dat in werking moet treden op 1 september 2005; dat een tijdige uitvoering van dit Akkoord nodig is voor de tariefzekerheid en voor het behoud van het overlegmodel in de verplichte ziekteverzekering;

Gelet op het advies 39.369/1 van de Raad van State gegeven op 10 november 2005 in uitvoering van artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het koninklijk besluit van 29 februari 1996 tot vaststelling van het persoonlijk aandeel van de rechthebbenden voor sommige tandheelkundige verstrekkingen, vervangen bij het koninklijk besluit van 6 mei 1996 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 11 december 2001, vervallen de woorden « 303892-303903, 303914-303925, 303936-303940, 303951-303962, 303973-303984, ».

**Art. 2.** In hetzelfde besluit wordt een artikel 5bis ingevoegd, luidende :

« Art. 5bis. Niettegenstaande het bepaalde in artikel 5 is voor de kinderen tot de 12<sup>de</sup> verjaardag het persoonlijk aandeel nihil in de honoraria voor de volgende verstrekkingen :

371011, 371033, 371055, 371070, 371556, 371571, 372514, 372536, 371792-371803, 371814-371825, 371836-371840, 371851-371862, 371873-371884, 371696-371700, 371711-371722, 371733-371744, 371755-371766, 371770-371781, 373811-373822, 373833-373844, 373855-373866, 373892-373903, 373914-373925, 373936-373940, 373951-373962, 373973-373984, 374356-374360, 374312-374323, 374533-374544, 374555-374566, 374570-374581, 374754-374765, 374776-374780, 374835-374846, 374813-374824, 378954-378965, 378976-378980, 379013-379024, 379035-379046, 379050-379061, 379072-379083, 379094-379105, 379116-379120, 379131-379142, 379153-379164, 378335-378346, 378350-378361, 377016-377020, 377031-377042, 377053-377064, 377090-377101, 377112-377123, 377134-377145. »

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2005.

**Art. 4.** Onze Minister van Sociale zaken en Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 6 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
R. DEMOTTE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

F. 2005 — 3503

[C - 2005/22965]

**6 DECEMBRE 2005.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 octobre 1986 portant exécution de l'article 53, alinéa 8, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 53, alinéa 9;

Vu l'arrêté royal du 10 octobre 1986 portant exécution de l'article 53, alinéa 8, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 4bis, inséré par l'arrêté royal du 19 août 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 12 janvier 1993, 2 juillet 1993, 8 mai 2001 et 8 avril 2003 et l'article 6, alinéa 1<sup>er</sup>, remplacé par l'arrêté royal du 10 mars 1987 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1988, 2 janvier 1991, 19 août 1992, 2 juillet 1993, 25 février 1996, 12 juin 1997 et 8 mai 2001;

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, donné le 25 juillet 2005;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

N. 2005 — 3503

[C - 2005/22965]

**6 DECEMBER 2005.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 oktober 1986 tot uitvoering van artikel 53, achtste lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 53, negende lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 oktober 1986 tot uitvoering van artikel 53, achtste lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 4bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 19 augustus 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 12 januari 1993, 2 juli 1993, 8 mei 2001 en 8 april 2003 en artikel 6, eerste lid, vervangen bij het koninklijk besluit van 10 maart 1987 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1988, 2 januari 1991, 19 augustus 1992, 2 juli 1993, 25 februari 1996, 12 juni 1997 en 8 mei 2001;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, gegeven op 25 juli 2005;

Vu l'avis de l'Inspecteur des finances, donné le 2 septembre 2005;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 23 septembre 2005;

Vu l'urgence motivée par le fait que le présent arrêté royal, qui permet l'application du système tiers payant pour les prestations dispensées aux bénéficiaires jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire, doit entrer en vigueur au même moment que l'arrêté royal insérant les prestations susvisées dans la nomenclature des prestations de santé, ainsi exécutant le projet N0506/04 de l'Accord national dento-mutualiste du 15 décembre 2004, qui doit entrer en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2005; qu'une exécution à temps de cet Accord est nécessaire pour la sécurité tarifaire et pour le maintien du modèle de concertation en assurance soins de santé obligatoire;

Vu l'avis 39.177/1 du Conseil d'Etat, donné le 6 octobre 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'intitulé de l'arrêté royal du 10 octobre 1986 portant exécution de l'article 53, alinéa 8, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 est remplacé par l'intitulé suivant :

« Arrêté royal portant exécution de l'article 53, alinéa 9, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 ».

**Art. 2.** Dans l'article 4bis de l'arrêté royal du 10 octobre 1986 portant exécution de l'article 53, alinéa 8, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, inséré par l'arrêté royal du 19 août 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 12 janvier 1993, 2 juillet 1993, 8 mai 2001 et 8 avril 2003, il est inséré un § 9, rédigé comme suit :

« § 9. Par dérogation aux dispositions des §§ 1<sup>er</sup> à 7, chaque bénéficiaire jusqu'au 12<sup>e</sup> anniversaire peut demander l'application du système du tiers payant pour les prestations de santé mentionnées à l'article 5, § 1<sup>er</sup>, de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités.

Lorsque le praticien de l'art dentaire accepte l'application du système du tiers payant, il est tenu de respecter les tarifs repris au dernier accord prévu au titre III, chapitre V, section II de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994. »

**Art. 3.** A l'article 6, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 10 mars 1987 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1988, 2 janvier 1991, 19 août 1992, 2 juillet 1993, 25 février 1996, 12 juin 1997 et 8 mai 2001 sont apportées les modifications suivantes :

a) le 3<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 3<sup>o</sup> dans le coût des prestations de santé mentionnées sous les n<sup>os</sup> 0401-301011 et 0404-301033 à l'article 5, § 2, de l'annexe à l'arrêté royal précité du 14 septembre 1984; »;

b) aux 4<sup>o</sup>, 5<sup>o</sup> et 6<sup>o</sup> les mots « article 5 » sont remplacés par les mots « article 5, § 2 ».

**Art. 4.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

**Art. 5.** Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 6 décembre 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
R. DEMOTTE

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën gegeven op 2 september 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting gegeven op 23 september 2005;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat dit besluit, dat de toepassing van de regeling derdebetalers mogelijk maakt voor de verstrekkingen verleend aan rechthebbenden tot de 12<sup>e</sup> verjaardag, op hetzelfde tijdstip in werking moet treden als het koninklijk besluit waarbij deze verstrekkingen worden opgenomen in de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen ter uitvoering van het voorstel N0506/04 van het Nationaal Akkoord tandheelkundigen-ziekenfondsen van 15 december 2004 dat in werking moet treden op 1 september 2005; dat een tijdige uitvoering van dit Akkoord nodig is voor de tariefzekerheid en voor het behoud van het overlegmodel in de verplichte ziekteverzekering;

Gelet op het advies 39.177/1 van de Raad van State gegeven op 6 oktober 2005 in uitvoering van artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het opschrift van het koninklijk besluit van 10 oktober 1986 tot uitvoering van artikel 53, achtste lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994 wordt vervangen door het volgende opschrift :

« Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 53, negende lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994 ».

**Art. 2.** In artikel 4bis van het koninklijk besluit van 10 oktober 1986 tot uitvoering van artikel 53, achtste lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 19 augustus 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 12 januari 1993, 2 juli 1993, 8 mei 2001 en 8 april 2003, wordt een § 9 ingevoegd, luidende :

« § 9. In afwijking van de bepalingen van § 1 tot en met § 7, mag elke rechthebbende tot de 12<sup>e</sup> verjaardag de toepassing vragen van de derdebetalersregeling voor de geneeskundige verstrekkingen vermeld in artikel 5, § 1, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen.

Wanneer de tandheelkundige de toepassing van de derdebetalersregeling aanvaardt, is hij ertoe gehouden de tarieven te respecteren zoals die zijn vastgesteld in het laatste akkoord bedoeld in titel III, hoofdstuk V, afdeling II, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994. »

**Art. 3.** In artikel 6, eerste lid, van hetzelfde besluit vervangen bij het koninklijk besluit van 10 maart 1987 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1988, 2 januari 1991, 19 augustus 1992, 2 juli 1993, 25 februari 1996, 12 juni 1997 en 8 mei 2001 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de bepaling onder 3<sup>o</sup> wordt vervangen als volgt :

« 3<sup>o</sup> in de kosten van de geneeskundige verstrekkingen vermeld onder de nummers 0401-301011 en 0404-301033 in artikel 5, § 2 van de bijlage bij het vorenbedoelde koninklijk besluit van 14 september 1984; »;

b) in 4<sup>o</sup>, 5<sup>o</sup> en 6<sup>o</sup> worden de woorden « artikel 5 » vervangen door de woorden « artikel 5, § 2 ».

**Art. 4.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2005.

**Art. 5.** Onze Minister van Sociale zaken en Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 6 december 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
R. DEMOTTE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE ET SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

F. 2005 — 3504

[C — 2005/00608]

**11 MAI 2005. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 5 novembre 2002 fixant la date d'entrée en vigueur de divers arrêtés royaux**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, notamment l'article 39;

Vu l'arrêté royal du 10 juin 2001 modifiant certaines dispositions en matière de période de référence relative aux données concernant les salaires et le temps de travail;

Vu l'arrêté royal du 5 novembre 2002 fixant la date d'entrée en vigueur de divers arrêtés royaux, notamment l'article 1<sup>er</sup>, 6<sup>o</sup>;

Sur proposition du Comité de Gestion de la Banque-carrefour de la sécurité sociale, donné le 30 novembre 2004;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 20 décembre 2004;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 10 février 2005;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que le Comité de Gestion de la Banque-carrefour de la sécurité sociale a, lors de sa séance du 30 novembre 2004, reporté au 1<sup>er</sup> octobre 2005 la date d'entrée en vigueur (prévue initialement le 1<sup>er</sup> janvier 2005) des déclarations des risques sociaux liées à la fin d'occupation et à la prépension; et qu'il est donc impératif d'informer le plus rapidement possible les employeurs et leurs mandataires que certaines dispositions relatives au secteur du chômage entreront en vigueur le 1<sup>er</sup> octobre 2005 et non pas le 1<sup>er</sup> janvier 2005;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales, de Notre Ministre de l'Emploi et de Notre Ministre des Pensions, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 1<sup>er</sup>, 6<sup>o</sup>, de l'arrêté royal du 5 novembre 2002 fixant la date d'entrée en vigueur de divers arrêtés royaux, les mots « le 1<sup>er</sup> janvier 2005 » sont remplacés par les mots « le 1<sup>er</sup> octobre 2005 ».

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2005.

**Art. 3.** Notre Ministre des Affaires sociales, Notre Ministre de l'Emploi et Notre Ministre des Pensions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 11 mai 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,  
R. DEMOTTE

La Ministre de l'Emploi,  
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

Le Ministre des Pensions,  
B. TOBBACK

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

N. 2005 — 3504

[C — 2005/00608]

**11 MEI 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van diverse koninklijke besluiten**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, inzonderheid op artikel 39;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 juni 2001 tot wijziging van sommige bepalingen inzake de referentieperiode betreffende loon- en arbeidstijdgegevens;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van diverse koninklijke besluiten, inzonderheid op artikel 1, 6<sup>o</sup>;

Op voordracht van het Beheerscomité van de Kruispuntbank van de sociale zekerheid, gegeven op 30 november 2004;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 20 december 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 10 februari 2005;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het Beheerscomité van de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid tijdens zijn vergadering van 30 november 2004 de inwerkingtreding van de aangiften van de sociale risico's betreffende het einde van een tewerkstelling en het brugpensioen uitgesteld heeft tot 1 oktober 2005 (oorspronkelijk gepland op 1 januari 2005); en het derhalve absoluut noodzakelijk is om de werkgevers en hun lasthebbers zo snel mogelijk in te lichten over het feit dat sommige bepalingen met betrekking tot de werkloosheidssector pas op 1 oktober 2005 in werking zullen treden en niet op 1 januari 2005;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken, van Onze Minister van Werk en van Onze Minister van Pensioenen, en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1, 6<sup>o</sup>, van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van diverse koninklijke besluiten, worden de woorden « 1 januari 2005 » vervangen door de woorden « 1 oktober 2005 ».

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2005.

**Art. 3.** Onze Minister van Sociale Zaken, Onze Minister van Werk en Onze Minister van Pensioenen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 11 mei 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,  
R. DEMOTTE

De Minister van Werk,  
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE

De Minister van Pensioenen,  
B. TOBBACK

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

F. 2005 — 3505

[C - 2005/11506]

**12 DECEMBRE 2005. — Arrêté ministériel déterminant les catégories des messages sortants et les catégories des numéros appelés dont le blocage doit être offert gratuitement aux utilisateurs finals**

La Ministre du Budget et de la Protection de la Consommation et le Ministre de l'Economie, de l'Energie, du Commerce extérieur et de la Politique scientifique,

Vu la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques, en particulier l'article 120;

Vu l'avis de l'Institut belge des Services postaux et des télécommunications du 15 juillet 2005;

Vu l'avis 39.136/4 du Conseil d'Etat, donné le 19 octobre 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa premier, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat,

Arrêtent :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, l'on entend par :

1<sup>o</sup> numéro à taux majoré : un numéro de la série ou des séries prévues dans le plan de numérotation national pour la fourniture de services payants via les réseaux de communications électroniques;

2<sup>o</sup> service payant via un réseau de communications électroniques : les services qui via des appareils reliés à des réseaux de communications électroniques offrent la possibilité à l'appelant d'obtenir des informations, de renvoyer des informations, d'entrer en contact avec d'autres utilisateurs du service d'informations, d'avoir accès à des jeux ou à d'autres avantages ou d'effectuer des paiements pour des produits et/ou services offerts pendant l'appel ou en conséquence directe de celui-ci, moyennant le paiement d'une indemnité supérieure au tarif normal lié au trafic.

**Art. 2.** L'utilisateur final peut, à sa demande, obtenir gratuitement d'un opérateur le blocage des appels vers :

1<sup>o</sup> soit les numéros nationaux à taux majorés utilisés pour la fourniture de contenu pour adultes tel qu'il a été défini par le plan de numérotation téléphonique national E.164;

2<sup>o</sup> soit tous les numéros nationaux à taux majorés.

L'utilisateur final peut également, à sa demande, obtenir gratuitement d'un opérateur le blocage des appels vers les numéros internationaux qui sont utilisés pour offrir des services payants via les réseaux de communication électronique ou qui ne sont pas exploités conformément au plan de numérotation téléphonique international E.164. La liste des numéros relevant de ces catégories est communiquée par l'Institut belge des Services postaux et des télécommunications aux opérateurs.

**Art. 3.** Les opérateurs informent leurs utilisateurs finals au moins une fois par an individuellement de la possibilité gratuite de faire bloquer certaines catégories de numéros.

Bruxelles, le 12 décembre 2005.

La Ministre du Budget et de la Protection de la Consommation,  
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

Le Ministre de l'Economie, de l'Energie,  
du Commerce extérieur et de la Politique scientifique,  
M. VERWILGHEN

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

N. 2005 — 3505

[C - 2005/11506]

**12 DECEMBER 2005. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de categorieën uitgaande gesprekken en categorieën opgeroepen nummers waarvan de blokkering kosteloos aan de eindgebruikers aangeboden moet worden**

De Minister van Begroting en Consumentenzaken en de Minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel en Wetenschapsbeleid,

Gelet op de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie, inzonderheid op artikel 120;

Gelet op het advies van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie van 15 juli 2005;

Gelet op het advies 39.136/4 van de Raad van State, gegeven op 19 oktober 2005, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State,

Besluiten :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1<sup>o</sup> betaalnummer : een nummer uit de reeks of reeksen bepaald in het nationale nummerplan voor het aanbieden van betalende diensten via elektronischecomunicatienetwerken;

2<sup>o</sup> betalende dienst via een elektronischcommunicatienetwerk : de diensten die via apparatuur aangesloten op elektronischecomunicatienetwerken de nummeroproeper de mogelijkheid bieden informatie te verkrijgen, informatie terug te sturen, in contact te treden met andere gebruikers van de informatiedienst, toegang te krijgen tot spelletjes of andere voordelen of betalingen uit te voeren voor producten en/of diensten die worden geleverd tijdens de oproep of als direct gevolg hiervan, tegen betaling van een vergoeding hoger dan het normale verkeerstarief.

**Art. 2.** De eindgebruiker kan, indien hij erom verzoekt, kosteloos verkrijgen dat een operator oproepen blokkeert naar :

1<sup>o</sup> hetzij nationale betaalnummers die worden gebruikt voor het leveren van volwasseneninhoud zoals bepaald in het nationale E.164-telefoonnummerplan;

2<sup>o</sup> hetzij alle nationale betaalnummers.

De eindgebruiker kan eveneens, indien hij erom verzoekt, kosteloos verkrijgen dat een operator oproepen blokkeert naar internationale nummers die worden gebruikt om tegen betaling diensten via elektronische-communicatienetwerken aan te bieden of die niet conform het internationale telefoonnummerplan E.164 worden geëxploiteerd. Het Belgische Instituut voor postdiensten en telecommunicatie deelt aan de operatoren de lijst mee van de nummers die tot die categorieën behoren.

**Art. 3.** De operatoren stellen hun eindgebruikers minstens eenmaal per jaar individueel ter kennis van de gratis mogelijkheid om bepaalde categorieën van nummers te laten blokkeren.

Brussel, 12 december 2005.

De Minister van Begroting en Consumentenzaken,  
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE

De Minister van Economie, Energie,  
Buitenlandse Handel en Wetenschapsbeleid,  
M. VERWILGHEN

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

N. 2005 — 3506

[C — 2005/36534]

**30 SEPTEMBER 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit  
van de Vlaamse Regering van 24 januari 2003  
tot vaststelling en indeling van de ambten in het buitengewoon onderwijs**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van bepaalde personeelsleden van het gemeenschapsonderwijs, inzonderheid op artikel 3, 9°, artikel 40septies, § 1 en artikel 56ter ingevoegd bij het decreet van 15 juli 2005 betreffende het onderwijs XV;

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van sommige personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs en de gesubsidieerde centra voor leerlingenbegeleiding, inzonderheid op artikel 5, 11°, artikel 36quinquies, § 1, en artikel 74quater ingevoegd bij het decreet van 15 juli 2005 betreffende het onderwijs XV;

Gelet op het decreet van 13 juni 2001 betreffende het onderwijs — XIII — Mozaïek, inzonderheid op artikel IX.2, § 2;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 24 januari 2003 tot vaststelling en indeling van de ambten in het buitengewoon onderwijs, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2003;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de Begroting, gegeven op 10 juni 2005;

Gelet op protocol nr. 562 van 15 juli 2005 houdende de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X en van onderafdeling "Vlaamse Gemeenschap" van afdeling 2 van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op protocol nr. 328 van 15 juli 2005 houdende de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd in het overkoepelend onderhandelingscomité, vermeld in het decreet van 5 april 1995 tot oprichting van onderhandelingscomités in het vrij gesubsidieerd onderwijs;

Gelet op het advies van de Raad van State nr 38.827/1/V, gegeven op 16 augustus 2005, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Werk, Onderwijs en Vorming;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 7bis, 1°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 24 januari 2003 tot vaststelling en indeling van de ambten in het buitengewoon onderwijs, ingevoegd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2003, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In punt b) wordt het woord "beleidsmedewerker" vervangen door het woord "ICT-coördinator";

2° er wordt een punt c) toegevoegd dat luidt als volgt :

« c) zorg-coördinator. »

**Art. 2.** In hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2003, wordt een artikel 20bis ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 20bis. Het wervingsambt van ICT-coördinator vervangt de wervingsambten van administratief medewerker of beleidsmedewerker, ingericht op basis van de puntenenveloppe ICT, vermeld in artikel X.52 van het decreet betreffende het onderwijs XIV van 14 februari 2003, en/of ingericht op basis van de puntenenveloppe toegekend aan de scholengemeenschap en gebruikt voor ICT, als vermeld in artikel 125duodecies van het decreet Basisonderwijs van 25 februari 1997.

Het wervingsambt van zorg-coördinator vervangt het wervingsambt van beleidsmedewerker, ingericht op basis van de puntenenveloppe, toegekend aan de scholengemeenschap en gebruikt voor zorg, als vermeld in artikel 125duodecies van het decreet Basisonderwijs van 25 februari 1997.»

**Art. 3.** In hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2003, wordt een artikel 27bis ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 27bis. De personeelsleden die vóór 1 september 2005 in dienst waren in het ambt van administratief medewerker of beleidsmedewerker op basis van de puntenenveloppe ICT vermeld in artikel X.52 van het decreet betreffende het onderwijs XIV van 14 februari 2003, en/of ingericht op basis van de puntenenveloppe toegekend aan de scholengemeenschap en gebruikt voor ICT als vermeld in artikel 125duodecies van het decreet basisonderwijs van 25 februari 1997, worden geacht in dienst te zijn geweest in het ambt van ICT-coördinator. Ze worden geacht zich in het nieuwe ambt in dezelfde administratieve toestand te bevinden als in het vervangen ambt. De diensten, gepresteerd in het vervangen ambt, worden geacht te zijn gepresteerd in het nieuwe ambt.

De vacantverklaring met het oog op vaste benoeming in het oude ambt wordt geacht te zijn gebeurd in het nieuwe ambt.

De kandidaatstelling voor het recht op een tijdelijke aanstelling van doorlopende duur in het oude ambt wordt geacht te gelden voor het nieuwe ambt.

De personeelsleden die op 31 augustus 2005 vastbenoemd zijn in het ambt van administratief medewerker op basis van de puntenenveloppe ict, zoals bedoeld in artikel X.52. van het decreet betreffende het onderwijs XIV van 14 februari 2003 behouden het voordeel van de weddenschaal verbonden aan het door hen op 31 augustus 2005 uitgeoefende ambt. »

**Art. 4.** In hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2003, wordt een artikel 27ter ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 27ter. De personeelsleden die vóór 1 september 2005 in dienst waren in het wervingsambt van beleidsmedewerker, ingericht op basis van de puntenenveloppe, toegekend aan de scholengemeenschap en gebruikt voor zorg als vermeld in artikel 125*duodecies* van het decreet Basisonderwijs van 25 februari 1997, worden geacht in dienst te zijn geweest in het ambt van zorg-coördinator. Ze worden geacht zich in het nieuwe ambt in dezelfde administratieve toestand te bevinden als in het vervangen ambt. De diensten, gepresteerd in het vervangen ambt, worden geacht te zijn gepresteerd in het nieuwe ambt.

De vacantverklaring met het oog op vaste benoeming in het oude ambt wordt geacht te zijn gebeurd in het nieuwe ambt.

De kandidaatstelling voor het recht op een tijdelijke aanstelling van doorlopende duur in het oude ambt wordt geacht te gelden voor het nieuwe ambt. »

**Art. 5.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2005.

**Art. 6.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het Onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 30 september 2005.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
Y. LETERME

De Vlaamse minister van Werk, Onderwijs en Vorming,  
F. VANDENBROUCKE

#### TRADUCTION

#### MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 3506

[C - 2005/36534]

#### **30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 janvier 2003 déterminant et classant les fonctions dans l'enseignement spécial**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement communautaire, notamment les articles 3, 9°, 40*septies*, § 1<sup>er</sup>, et 56*ter*; inséré par le décret du 15 juillet 2005 relatif à l'enseignement XV;

Vu le décret du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement subventionné et des centres subventionnés d'encadrement des élèves, notamment les articles 5, 11°, 36*quinquies*, § 1<sup>er</sup>, et 74*quater*; inséré par le décret du 15 juillet 2005 relatif à l'enseignement XV;

Vu le décret du 13 juin 2001 relatif à l'enseignement XIII - Mosaïque, notamment l'article IX.2, § 2;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 janvier 2003 déterminant et classant les fonctions dans l'enseignement spécial, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 décembre 2003;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du Budget, donné le 10 juin 2005;

Vu le protocole n° 563 du 15 juillet 2005 portant les conclusions des négociations menées en réunion commune du Comité sectoriel X et de la sous-section « Communauté flamande » de la section 2 du comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu le protocole n° 328 du 15 juillet 2005 portant les conclusions des négociations menées au sein du Comité coordinateur de négociation visé au décret du 5 avril 1995 portant création de comités de négociation dans l'enseignement libre subventionné;

Vu l'avis n° 38.827/1/V du Conseil d'Etat, donné le 16 août 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 7*bis*, 1°, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 janvier 2003 déterminant et classant les fonctions dans l'enseignement spécial, inséré par l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 décembre 2003, sont apportées les modifications suivantes :

1° Dans le point *b)*, le mot « collaborateur de gestion » est remplacé par le mot « coordinateur TIC »;

2° il est ajouté un point *c)*, rédigé comme suit :

« *c)* coordinateur de soins. »

**Art. 2.** Dans le même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 décembre 2003, il est inséré un article 20*bis*, rédigé comme suit :

« Art. 20*bis*. La fonction de recrutement de coordinateur TIC remplace les fonctions de recrutement de collaborateur administratif ou de collaborateur de gestion, créées sur la base de l'enveloppe de points TIC visée à l'article X.52 du décret du 14 février 2003 relatif à l'Enseignement XIV, et/ou créées sur la base de l'enveloppe de points attribuée au centre d'enseignement et utilisée pour la TIC, comme visée à l'article 125*duodecies* du décret du 25 février 1997 relatif à l'enseignement fondamental.

La fonction de recrutement de coordinateur de soins remplace la fonction de recrutement de collaborateur de gestion, créée sur la base de l'enveloppe de points attribuée au centre d'enseignement et utilisée pour les soins, comme visée à l'article 125*duodecies* du décret du 25 février 1997 relatif à l'enseignement fondamental. »



**Art. 3.** Dans le même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 décembre 2003, il est inséré un article *27bis*, rédigé comme suit :

« Art. *27bis*. Les membres du personnel qui étaient en service avant le 1<sup>er</sup> septembre 2005 dans la fonction de collaborateur administratif ou de collaborateur de gestion sur la base de l'enveloppe de points TIC visée à l'article X.52 du décret du 14 février 2003 relatif à l'Enseignement XIV, et/ou créée sur la base de l'enveloppe de points attribuée au centre d'enseignement et utilisée pour la TIC, comme visée à l'article 125*duodecies* du décret du 25 février 1997 relatif à l'enseignement fondamental, sont censés ayant été en service dans la fonction de coordinateur TIC. Ils sont censés se trouver dans la même position administrative dans la nouvelle fonction que dans la fonction remplacée. Les services rendus dans la fonction remplacée sont censés être fournis dans la nouvelle fonction.

La déclaration de la vacance en vue d'une nomination définitive dans l'ancienne fonction est censée être faite dans la nouvelle fonction.

La candidature pour le droit à une désignation temporaire de durée ininterrompue dans l'ancienne fonction est censée être applicable à la nouvelle fonction.

Les membres du personnel nommés à titre définitif le 31 août 2005 dans la fonction de collaborateur administratif sur la base de l'enveloppe de points TIC comme visée à l'article X.52 du décret du 14 février 2003 relatif à l'Enseignement XIV, conservent le bénéfice de l'échelle de traitement liée à la fonction qu'ils exerçaient le 31 août 2005. »

**Art. 4.** Dans le même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 décembre 2003, il est inséré un article *27ter*, rédigé comme suit :

« Art. *27ter*. Les membres du personnel qui étaient en service avant le 1<sup>er</sup> septembre 2005 dans la fonction de recrutement de collaborateur de gestion, créée sur la base de l'enveloppe de points attribuée au centre d'enseignement et utilisée pour les soins comme visée à l'article 125*duodecies* du décret du 25 février 1997 relatif à l'enseignement fondamental, sont censés ayant été en service dans la fonction de coordinateur de soins. Ils sont censés se trouver dans la même position administrative dans la nouvelle fonction que dans la fonction remplacée. Les services rendus dans la fonction remplacée sont censés être fournis dans la nouvelle fonction.

La déclaration de la vacance en vue d'une nomination définitive dans l'ancienne fonction est censée être faite dans la nouvelle fonction.

La candidature pour le droit à une désignation temporaire de durée ininterrompue dans l'ancienne fonction est censée être applicable à la nouvelle fonction. »

**Art. 5.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

**Art. 6.** Le Ministre flamand qui a l'Enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté. Bruxelles, le 30 septembre 2005.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

Le Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation,  
F. VANDENBROUCKE

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3507

[C — 2005/36533]

**30 SEPTEMBER 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 15 april 2005 betreffende de toekenning van een bepaalde bijwedde aan sommige personeelsleden van het onderwijs**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 13 juli 2001 betreffende het onderwijs-XIII-Mozaïek, inzonderheid op artikel IX.8, tweede lid;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 15 april 2005 betreffende de toekenning van een bepaalde bijwedde aan sommige personeelsleden van het onderwijs;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de Begroting, gegeven op 24 maart 2005;

Gelet op het protocol nr. 549 van 10 juni 2005 houdende de conclusies van de onderhandelingen die werden gevoerd in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X en van onderafdeling "Vlaamse Gemeenschap" van afdeling 2 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het protocol nr. 314 van 10 juni 2005 houdende de conclusies van de onderhandelingen die werden gevoerd in het overkoepelend onderhandelingscomité, bedoeld in het decreet van 5 april 1995 tot oprichting van onderhandelingscomités in het vrij gesubsidieerd onderwijs;

Gelet op advies 38.644/1/V van de Raad van State, gegeven op 19 juli 2005, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup> van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Werk, Onderwijs en Vorming;

Na beraadslaging,

Besluit :

### HOOFDSTUK I — Algemene bepalingen

**Artikel 1.** In het besluit van de Vlaamse Regering van 15 april 2005 betreffende de toekenning van een bepaalde bijwedde aan sommige personeelsleden van het onderwijs, wordt een artikel *2bis* ingevoegd dat luidt als volgt :

« De in artikel 3, § 1, vermelde bijwedde wordt eveneens toegekend aan de tijdelijke, tot de proeftijd toegelaten of vastbenoemde personeelsleden die aangesteld of geaffecteerd zijn in een betrekking in een ambt bedoeld in artikel 1 en 58 van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 juli 1991 tot uitvoering van het decreet van 17 juli 1991 betreffende inspectie, Dienst voor Onderwijsontwikkeling en pedagogische begeleidingsdiensten of in artikel 10 van het decreet van 1 december 1993 betreffende de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken. »

**Art. 2.** In artikel 2, § 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 15 april 2005 betreffende de toekenning van een bepaalde bijwedde aan sommige personeelsleden van het onderwijs wordt 3° vervangen door wat volgt :

« 3° de ICT-coördinator en de zorgcoördinator in het basisonderwijs ».

HOOFDSTUK II. — *Wijzigings- en slotbepalingen*

**Art. 3.** In artikel 1, § 1, van het koninklijk besluit van 16 januari 1970 houdende toekenning van een bijwedde aan sommige leden van het onderwijzend personeel die houder zijn van bijzondere diploma's, zoals gewijzigd door het koninklijk besluit van 18 februari 1974, het besluit van de Vlaamse Regering van 12 mei 1993 en het besluit van de Vlaamse Regering van 15 april 2005, worden aan de punten *l*, *i*, *j*, en *k*, de volgende woorden toegevoegd : « en het diploma van assistent inzake beroepskeuze, afgeleverd door een instelling voor onderwijs voor sociale promotie ».

**Art. 4.** In artikel 2 van hetzelfde besluit worden in punt 2, *d*), de volgende woorden toegevoegd : « en het diploma van assistent inzake beroepskeuze afgeleverd door een instelling voor onderwijs voor sociale promotie ».

**Art. 5.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2005 met uitzondering van artikelen 3 en 4 die uitwerking hebben met ingang van 1 september 1995.

**Art. 6.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 30 september 2005.

De minister-president van de Vlaamse Regering,

Y. LETERME

De Vlaamse minister van Werk, Onderwijs en Vorming,

F. VANDENBROUCKE

—————  
 TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 3507

[C – 2005/36533]

**30 SEPTEMBRE 2005.** — **Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 avril 2005 accordant un supplément de traitement à certains membres du personnel de l'enseignement**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 13 juillet 2001 relatif à l'enseignement XIII – Mosaique, notamment l'article IX.8, deuxième alinéa;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 avril 2005 accordant un supplément de traitement à certains membres du personnel de l'enseignement;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du Budget, donné le 24 mars 2005;

Vu le protocole n° 549 du 10 juin 2005 portant les conclusions des négociations menées en réunion commune du Comité sectoriel X et de la sous-Section "Communauté flamande" de la Section 2 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu le protocole n° 314 du 10 juin 2005 portant les conclusions des négociations menées au sein du Comité coordinateur de négociation visé au décret du 5 avril 1995 portant création de comités de négociation dans l'enseignement libre subventionné;

Vu l'avis 38.644/1/V du Conseil d'Etat, donné le 19 juillet 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation;

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Dispositions générales*

**Article 1<sup>er</sup>.** l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 avril 2005 accordant un supplément de traitement à certains membres du personnel de l'enseignement, il est inséré un article *2bis*, rédigé comme suit :

« Le supplément de traitement visé à l'article 3, § 1<sup>er</sup>, est également accordé aux membres du personnel temporaires, admis au stage ou nommés à titre définitif, qui sont désignés ou affectés à un emploi dans une fonction visée aux articles 1<sup>er</sup> et 58 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juillet 1991 pris en exécution du décret du 17 juillet 1991 relatif à l'inspection, au « Dienst voor Onderwijsontwikkeling » (Service d'Etudes) et aux services d'encadrement pédagogique, ou à l'article 10 du décret du 1<sup>er</sup> décembre 1993 relatif à l'inspection et à l'encadrement des cours philosophiques. »

**Art. 2.** Dans l'article 2, § 2, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 avril 2005 accordant un supplément de traitement à certains membres du personnel de l'enseignement, le point 3° est remplacé par ce qui suit :

« 3° le coordinateur TIC et le coordinateur de soins dans l'enseignement fondamental. »

CHAPITRE II. — *Dispositions modificatives et finales*

**Art. 3.** Aux points *l*, *i*, *j* et *k* de l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal du 16 janvier 1970 accordant un supplément de traitement à certains membres du personnel enseignant porteurs de diplômes spéciaux, tel que modifié par l'arrêté royal du 18 février 1974, l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 mai 1993 et l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 avril 2005, les mots suivants sont ajoutés :

« et le diplôme d'assistant d'orientation professionnelle délivré par un établissement d'enseignement de promotion sociale. »

**Art. 4.** Au point 2, *d*), de l'article 2 du même arrêté, les mots suivants sont ajoutés : "et le diplôme d'assistant d'orientation professionnelle délivré par un établissement d'enseignement de promotion sociale. »

**Art. 5.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2005, à l'exception des articles 3 et 4 qui produisent leurs effets le 1<sup>er</sup> septembre 1995.

**Art. 6.** Le Ministre flamand qui a l'Enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Bruxelles, le 30 septembre 2005.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

Le Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation,  
F. VANDENBROUCKE

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3508

[C — 2005/36382]

### 30 SEPTEMBER 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende vaststelling van de criteria voor de erkenning van de plaatselijke kerk- en geloofsgemeenschappen van de erkende erediensten

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 7 mei 2004 betreffende de materiële organisatie en werking van de erkende erediensten, inzonderheid op de artikelen 2, tweede lid, 79, tweede lid, 115, tweede lid, 151, tweede lid, 187, tweede lid en 230, tweede lid;

Gelet op het samenwerkingsakkoord van 27 mei 2004 tussen de federale overheid, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de erkenning van erediensten, de wedden en pensioenen van de bedienaars der erediensten, de kerkfabrieken en de instellingen belast met het beheer van de temporalien van de erkende erediensten;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 28 april 2005;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor Begroting, gegeven op 10 mei 2005;

Gelet op het advies van de Raad van State Nr 38.491/3 gegeven op 14 juni 2005, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Stedenbeleid, Wonen en Inburgering;

Na beraadslaging,

Besluit :

#### HOOFDSTUK I. — *Begripsbepalingen*

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

a) het decreet : het decreet van 7 mei 2004 betreffende de materiële organisatie en werking van de erkende erediensten;

b) de erkenning : de beslissing van de Vlaamse Regering waarbij de oprichting van een entiteit van een kerk- of geloofsgemeenschap in rechte wordt aanvaard overeenkomstig het decreet;

c) de aanvrager : het door de federale overheid erkende representatief orgaan van de eredienst;

d) de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap : de territoriale entiteit van de erkende erediensten, overeenkomstig het decreet aangeduid als :

- parochie (rooms-katholieke, anglicaanse en orthodoxe eredienst);
- kerkgemeente (protestantse eredienst);
- israëlitische gemeente (israëlitische eredienst);
- islamitische gemeenschap (islamitische eredienst);

e) grensoverschrijdende plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap :

- de gemeenschap die in toepassing van het decreet georganiseerd wordt op het niveau van de gemeente maar wiens gebiedsomschrijving niettemin het grondgebied van één gemeente of eventueel van één provincie overschrijdt;
- de gemeenschap die in toepassing van het decreet georganiseerd wordt op het niveau van de provincie maar wiens gebiedsomschrijving niettemin het grondgebied van één provincie overschrijdt.

#### HOOFDSTUK II. — *Aanvraagprocedure en erkenningsvoorwaarden*

**Art. 2.** § 1. Om in aanmerking te komen voor erkenning moet de aanvrager een gemotiveerde aanvraag tot erkenning van een plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap, bij een ter post aangetekende brief, indienen bij de Vlaamse Regering.

§ 2. Het dossier voor de aanvraag moet tenminste de volgende inlichtingen en stukken bevatten :

1° de identificatie van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap waarvan de erkenning wordt gevraagd : naam, denominatie, in voorkomend geval de huidige rechtsvorm, adres, naam en adres van de huidige verantwoordelijke van de eredienst;

2° de gebiedsomschrijving : de duidelijke aanwijzing van het territoriaal werkingsgebied van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap : naam van de gemeente(n) of van de delen ervan;

3° gegevens over het gebouw dat binnen de gebiedsomschrijving bestemd is voor de uitoefening van de eredienst, met vermelding van :

a) het volledig adres;

b) de aard van het beschikkingsrecht (eigendom, huur, gebruiksrecht, zakelijk recht, enz.), waarvan de bewijsstukken moeten kunnen voorgelegd worden aan de Vlaamse Regering als zij daar om verzoekt;

c) de oppervlakte.

Dezelfde gegevens worden vermeld als meerdere gebouwen, binnen de gebiedsomschrijving, bestemd zijn voor de eredienst. De aanvrager duidt aan welk gebouw het hoofdgebouw is.

4° gegevens over de andere infrastructuur die gebruikt wordt door de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap met vermelding van :

- a) het volledig adres;
- b) de aard van het beschikkingsrecht (eigendom, huur, gebruiksrecht, zakelijk recht, enz.);
- c) de reden van het gebruik;

5° de inventaris, gedateerd op datum van de aanvraag, van de patrimoniale en financiële toestand bedoeld om te bestemmen voor de materiële organisatie en werking van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap (vermogen, inkomsten en uitgaven, met specificatie van leningslasten, enz.);

6° het financieel plan voor de eerstvolgende drie kalenderjaren dat een overzicht bevat van de voorziene ontwikkeling van de financiële toestand met opgave van de verwachte ontvangsten en uitgaven, desgevallend met inbegrip van de bijdrage van de gemeente(n) of de provincie(s) tot de financiering, en de voorziene planning van de investeringsuitgaven met inbegrip van de voorgenomen financieringswijze;

7° de melding of voor de gebiedsomschrijving een bezoldigd bedienaar van de eredienst zal worden aangevraagd bij de federale overheid. Indien meerdere bezoldigde plaatsen worden gevraagd, wordt het aantal en de identiteit van de betrokkene(n) ervan vermeld;

8° een toelichtende nota waaruit de maatschappelijke relevantie van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap blijkt, met inbegrip van haar betrokkenheid bij het geheel van de lokale leefgemeenschap binnen de gebiedsomschrijving. De toelichting over de maatschappelijke relevantie bevat minimaal de volgende elementen :

- a) een benaderende opgave van het aantal gelovigen binnen de gebiedsomschrijving, zo nodig opgesplitst per gemeente;
- b) de wijze waarop de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap zich inschakelt in de lokale gemeenschap van de gemeente waartoe zij behoort, met inbegrip van :
  - de wijze waarop zij in haar werking en haar contacten met gelovigen en derden, uitgezonderd de door de liturgie voorgeschreven bepalingen, de Nederlandse taal gebruikt;
  - de organisatie van haar contacten met de bestuurlijke overheid van de gemeente of de gemeenten van haar gebiedsomschrijving.

Bij het indienen van het jaarlijkse budget bij, naar gelang van het geval de gemeente- of provincieoverheid, moet telkens een verslag gevoegd worden over de concrete toepassing van de betrokkenheid van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap bij het geheel van de lokale gemeenschap met opgave van de elementen bedoeld in het vorige lid. De provincieoverheid voor de orthodoxe en islamitische eredienst, en de gemeenteoverheid voor de rooms-katholieke, de protestantse, de anglicaanse en de Israëlitische eredienst, stuurt een afschrift van het voormelde verslag naar de gouverneur, eventueel samen met haar bemerkings over de toepassing van deze bepalingen. Als de provincieoverheid, gemeenteoverheid of de gouverneur bemerkings formuleert over de toepassing van deze bepalingen, rapporteert de gouverneur erover aan de Vlaamse Regering binnen een termijn van 30 dagen, samen met zijn advies ter zake.

9° een schriftelijke verklaring waarbij de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap zich verbindt tot een correcte toepassing van de wetgeving inzake het gebruik van de talen in bestuurszaken door de bij toepassing van artikel 6 erkende entiteiten en alle openbare instellingen met rechtspersoonlijkheid die opgericht worden op grond van het decreet;

10° een schriftelijke verklaring waarbij de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap zich ertoe verbindt dat haar huidige en toekomstige geestelijke bedienaars voldoen aan de inburgeringsplicht die desgevallend op hen van toepassing is ingevolge het decreet van 28 februari 2003 betreffende het Vlaamse inburgeringsbeleid.

Met geestelijke bedienaars van de eredienst wordt verstaan :

- de door de bisschop aangestelde verantwoordelijke van de parochie voor de rooms-katholieke eredienst en zijn vervanger;
- de predikant voor de protestantse eredienst en zijn vervanger;
- de bedienaar van de eredienst voor de anglicaanse eredienst en zijn vervanger;
- de rabbijn voor de israëlitische eredienst en zijn vervanger;
- de kerkbedienaar en zijn vervanger voor de orthodoxe eredienst;
- de eerste imam en zijn vervanger voor de islamitische eredienst.

11° een schriftelijke verklaring waarbij de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap zich ertoe verbindt om individuen die handelen of oproepen om te handelen in strijd met de Grondwet en het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden, te weren uit de organisatie en werking van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap;

12° een schriftelijke verklaring waarbij de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap zich ertoe verbindt om, behoudens incidentele overmacht :

- in geen geval, op welkdanige wijze dan ook, haar medewerking te verlenen aan activiteiten, als zij in strijd zijn met de Grondwet en het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden,
- individuen of verenigingen te weren uit gebruikte lokalen en plaatsen die de door artikel 6 erkende entiteiten en alle openbare instellingen met rechtspersoonlijkheid die opgericht worden op grond van het decreet gebruiken, wanneer die personen oproepen of handelen in strijd met de Grondwet en het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden;

13° naam en adres van de contactpersoon van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap.

HOOFDSTUK III. — *Erkenningsprocedure*

**Art. 3.** § 1. Wanneer de aanvraag tot erkenning de inlichtingen en stukken bevat, vermeld in artikel 2, § 2, zendt de Vlaamse Regering, bij een ter post aangetekende brief, een ontvangstbewijs aan de aanvrager en schrijft, op dezelfde dag, de aanvraag in het aanvraagregister in. Het ontvangstbewijs vermeldt deze registratie.

§ 2. Is het aanvraagdossier niet volledig, dan deelt de Vlaamse Regering dit aan de aanvrager mee en verzoekt hem het dossier te vervolledigen. Zij neemt de aanvraag in behandeling na ontvangst van al de ontbrekende dossierstukken.

§ 3. De Vlaamse Regering stuurt een afschrift van de geregistreerde aanvraag aan de Minister van Justitie.

**Art. 4.** De Vlaamse Regering beoordeelt de aanvraag op basis van de volgende criteria :

1° de volledigheid van het aanvraagdossier overeenkomstig artikel 2, § 2, 1° tot 13°;

2° de financiële leefbaarheid van de plaatselijke kerk- en geloofsgemeenschap op basis van het onderzoek van het financieel plan, bedoeld in artikel 2, § 2, 6°, rekening houdend met :

— de in hetzelfde artikel, sub 5°, bedoelde inventaris;

— in voorkomend geval, de redelijkheid en de financiële haalbaarheid van de bijdrage van de gemeente(n) of de provincie(s) tot de financiering;

3° de maatschappelijke relevantie van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap, overeenkomstig artikel 2, § 2, 8°, wordt minimaal aangetoond aan de hand van :

— een benaderende opgave van het aantal gelovigen binnen de gebiedsomschrijving, zo nodig opgesplitst per gemeente;

— de wijze waarop de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap zich inschakelt in de lokale gemeenschap van de gemeente waartoe zij behoort, met inbegrip van :

- de wijze waarop zij in haar werking en haar contacten met gelovigen en derden, uitgezonderd de door de liturgie voorgeschreven bepalingen, de Nederlandse taal gebruikt;

- de organisatie van haar contacten met de bestuurlijke overheid van de gemeente of de gemeenten van haar gebiedsomschrijving;

4° de correcte toepassing van de wetgeving inzake het gebruik van de talen in bestuurszaken, overeenkomstig artikel 2, § 2, 9°;

5° de verbintenis inzake het voldoen aan de bij decreet vastgestelde inburgeringsplicht door de huidige en toekomstige geestelijke bedienaars, overeenkomstig artikel 2, § 2, 10°;

6° de verbintenis van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap om individuen die handelen of oproepen om te handelen in strijd met de Grondwet en het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden, te weren uit de organisatie en werking van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap, overeenkomstig artikel 2, § 2, 11°;

7° de verbintenis, overeenkomstig artikel 2, § 2, 12°, van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap om, behoudens incidentele overmacht :

— in geen geval, op welkdanige wijze dan ook, medewerking te verlenen aan activiteiten, als zij in strijd zijn met de Grondwet en het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden;

— individuen of verenigingen te weren uit gebruikte lokalen en plaatsen, wanneer die personen oproepen of handelen in strijd met de Grondwet en het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden.

**Art. 5.** Voor de Vlaamse Regering haar beslissing neemt over de erkenning van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap, wint zij het advies in van de gemeenteraden van de gebiedsomschrijving, bedoeld in artikel 2, § 2, 2°. Zij vraagt tevens het advies van de gemeente- of provinciera(a)d(en) die, met toepassing van het decreet, in voorkomend geval moeten bijdragen in het budget.

Als de gemeenteraad of provincieraad zijn advies niet naar de Vlaamse Regering heeft gestuurd binnen een termijn van vier maanden nadat de Vlaamse Regering hem de vraag om advies heeft toegezonden, wordt de gemeenteraad of de provincieraad geacht een gunstig advies over de erkenningsaanvraag te hebben uitgebracht.

**Art. 6.** De Vlaamse Regering neemt een beslissing bij gemotiveerd besluit. Dit erkenningsbesluit bevat desgevallend de verdeelsleutel van de kosten tussen de openbare besturen die betrokken zijn bij grensoverschrijdende plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschappen, na het inwinnen van hun advies terzake.

De Vlaamse Regering geeft, bij een ter post aangetekende brief, kennis van dit besluit aan de aanvrager. Zij stuurt ook een afschrift ervan aan de minister van Justitie en, naar gelang van het geval, aan de betrokken gemeente(n) of provincie(s).

HOOFDSTUK IV. — *Opheffing van de erkenning*

**Art. 7.** § 1. De Vlaamse Regering kan, bij gemotiveerd besluit, de erkenning opheffen van de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap die niet meer voldoet aan één of meerdere erkenningscriteria, bepaald in artikel 4 van dit besluit.

Voor zij daartoe kan overgaan verzoekt de Vlaamse Regering de aanvrager haar een dossier te bezorgen met de door de Vlaamse Regering aangeduide inlichtingen en de stukken, bedoeld in artikel 2, § 2. Het dossier bevat daarnaast ook de verantwoordingsstukken en elementen betreffende de criteria bepaald in artikel 4, die de plaatselijke kerk- of geloofsgemeenschap aan de aanvrager verstrekt om het dossier te ondersteunen.

De aanvrager beschikt over een termijn van 100 dagen om het dossier naar de Vlaamse Regering te sturen, te rekenen vanaf de datum waarop het verzoek van de Vlaamse Regering aan de aanvrager is verzonden.

Na ontvangst van het dossier of na het verstrijken van de in het vorige lid bepaalde termijn van 100 dagen, wint de Vlaamse Regering het advies in van de betrokken gemeentera(a)d(en) of provinciera(a)d(en), overeenkomstig de procedure, bepaald in artikel 5.

§ 2. De Vlaamse Regering geeft, bij een ter post aangetekende brief, kennis van haar gemotiveerd besluit aan de aanvrager. Zij stuurt ook een afschrift ervan aan de minister van Justitie en, naar gelang van het geval, aan de betrokken gemeente(n) of provincie(s).

HOOFDSTUK V. — *Slofbepalingen*

**Art. 8.** Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de tweede maand, volgend op de publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

De aanvragen, ingediend voor het in werking treden van dit besluit en waarvoor nog geen erkenning is verleend, worden geacht te zijn ingediend op grond van dit besluit. In geval van onvolledigheid wordt het aanvraagdossier voor aanvulling aan de aanvrager teruggezonden.

**Art. 9.** De Vlaamse minister, bevoegd voor de Binnenlandse Aangelegenheden, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 30 september 2005.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
Y. LETERME

De Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Stedenbeleid,  
Wonen en Inburgering,  
M. KEULEN

## TRADUCTION

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 3508

[C — 2005/36382]

**30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement flamand établissant les critères d'agrément des communautés d'églises et religieuses locales des cultes reconnus**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 7 mai 2004 relatif à l'organisation matérielle et au fonctionnement des cultes reconnus, notamment les articles 2, alinéa deux, 79, alinéa deux, 115, alinéa deux, 151, alinéa deux, 187, alinéa deux et 230, alinéa deux;

Vu l'accord de coopération du 27 mai 2004 entre l'Autorité fédérale, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale en ce qui concerne la reconnaissance des cultes, les traitements et pensions des ministres des cultes, les fabriques d'église et les établissements chargés de la gestion du temporel des cultes reconnus;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 28 avril 2005;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du Budget, donné le 10 mai 2005;

Vu l'avis n° 38.491/3 du Conseil d'Etat donné le 14 juin 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa premier, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Politique des Villes, du Logement et de l'Intégration civique;

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — *Définitions*

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

- a) le décret : le décret du 7 mai 2004 relatif à l'organisation matérielle et au fonctionnement des cultes reconnus;
- b) la recon l'agrément : la décision du Gouvernement flamand par laquelle l'établissement d'une entité d'une communauté d'église ou religieuse est accepté en droit conformément au décret;
- c) le demandeur : l'organe représentatif du culte, agréé par l'autorité fédérale;
- d) la communauté d'église ou religieuse locale : l'entité territoriale des cultes reconnus, désignée conformément au décret comme :
  - paroisse (cultes catholique romain, anglican et orthodoxe);
  - paroisse (culte protestant);
  - communauté israélite (culte israélite);
  - communauté islamique (culte islamique);
- e) communauté d'église ou religieuse locale transfrontalière :
  - la communauté qui est organisée en application du décret au niveau de la commune mais dont le ressort territorial dépasse toutefois le territoire d'une commune ou éventuellement d'une province;
  - la communauté qui est organisée en application du décret au niveau de la province mais dont le ressort territorial dépasse toutefois le territoire d'une province.

CHAPITRE II. — *Procédure de demande et conditions d'agrément*

**Art. 2.** § 1<sup>er</sup>. Pour être éligible à l'agrément, le demandeur doit introduire auprès du Gouvernement flamand une demande motivée d'agrément d'une communauté d'église ou religieuse locale, par lettre recommandée à la poste.

§ 2. Le dossier de la demande doit comporter au moins les renseignements et documents suivants :

1° l'identification de la communauté d'église ou religieuse locale dont l'agrément est demandé : nom, dénomination, le cas échéant la forme juridique actuelle, adresse, nom et adresse du responsable actuel du culte;

2° le ressort territorial : la désignation claire de la zone d'action territoriale de la communauté d'église ou religieuse locale : nom de la (des) commune(s) ou de ses (leurs) parties;

3° informations concernant le bâtiment destiné au sein du ressort territorial à l'exercice du culte, avec mention :

- a) de l'adresse complète;
- b) de la nature du droit de disposition (propriété, location, droit d'usage, droit réel, etc.), dont les pièces justificatives doivent être présentées au Gouvernement flamand s'il en fait la demande;
- c) de la superficie.

Les mêmes informations sont mentionnées si plusieurs bâtiments au sein du ressort territorial sont destinés au culte. Le demandeur désigne le bâtiment principal.

4° informations concernant l'autre infrastructure utilisée par la communauté d'église ou religieuse locale, avec mention :

- a) de l'adresse complète;
- b) de la nature du droit de disposition (propriété, location, droit d'usage, droit réel, etc.);
- c) du motif de l'utilisation;

5° l'inventaire, daté à la date de la demande, de la situation patrimoniale et financière destiné à l'organisation et au fonctionnement matériels de la communauté d'église ou religieuse locale (patrimoine, recettes et dépenses, spécifiant les charges d'emprunt, etc.);

6° le plan financier pour les trois années calendaires suivantes, qui comporte un aperçu du développement prévu de la situation financière, avec mention des recettes et dépenses prévues, le cas échéant y compris la contribution de la (des) commune(s) ou province(s) au financement, et le planning prévu des dépenses d'investissement, y compris le mode de financement prévu;

7° la mention si un ministre rémunéré du culte sera demandé auprès de l'autorité fédérale pour le ressort territorial. Si plusieurs postes rémunérés sont demandés, le nombre et l'identité de la (des) personne(s) concernée(s) est mentionné;

8° une note explicative prouvant la pertinence sociale de la communauté d'église ou religieuse locale, y compris son engagement dans l'ensemble de la communauté locale au sein du ressort territorial. L'explication de la pertinence sociale comporte au moins les éléments suivants :

a) une indication approximative du nombre de croyants au sein du ressort territorial, si nécessaire réparti par commune;

b) la manière dont la communauté d'église ou religieuse s'engage dans la communauté locale de la commune à laquelle elle appartient, y compris :

- la manière dont elle emploie la langue néerlandaise dans son fonctionnement et de ses contacts avec les croyants et des tiers, à l'exception des dispositions prescrites par la liturgie;
- l'organisation de ses contacts avec l'autorité administrative de la commune ou des communes de son ressort territorial.

L'introduction du budget annuel, selon le cas auprès de l'autorité communale ou provinciale, doit toujours être accompagnée d'un rapport sur l'application concrète de l'engagement de la communauté d'église ou religieuse locale dans l'ensemble de la communauté locale, avec mention des éléments visés à l'alinéa précédent. L'autorité provinciale pour les cultes orthodoxe et islamique, et l'autorité communale pour les cultes catholique romain, protestant, anglican et israélite, envoie une copie du rapport précité au gouverneur, éventuellement accompagnée de ses observations relatives à l'application de ces dispositions. Si l'autorité provinciale, l'autorité communale ou le gouverneur formule des observations relatives à l'application de ces dispositions, le gouverneur en fait rapport au Gouvernement flamand dans un délai de 30 jours, ensemble avec son avis en la matière.

9° une déclaration écrite par laquelle la communauté d'église ou religieuse locale s'engage à appliquer correctement la législation sur l'emploi des langues en matière administrative par les entités agréées en vertu de l'article 6, et par toutes les institutions publiques dotées de la personnalité juridique qui sont établies sur la base du décret;

10° une déclaration écrite par laquelle la communauté d'église ou religieuse locale s'engage à ce que ses ministres religieux actuels et futurs remplissent l'obligation d'intégration civique qui s'applique à eux, le cas échéant, en vertu du décret du 28 février 2003 relatif à la politique flamande d'intégration civique.

Par ministres religieux du culte, on entend :

- le responsable de la paroisse pour le culte catholique romain, désigné par l'évêque, ainsi que son suppléant;
- le prédicant pour le culte protestant, ainsi que son suppléant;
- le ministre du culte pour le culte anglican, ainsi que son suppléant;
- le rabbin pour le culte israélite, ainsi que son suppléant;
- le ministre pour le culte orthodoxe, ainsi que son suppléant;
- le premier imam pour le culte islamique, ainsi que son suppléant.

11° une déclaration écrite par laquelle la communauté d'église ou religieuse locale s'engage à écarter de l'organisation et du fonctionnement de la communauté d'église ou religieuse locale, des individus agissant ou incitant à agir en violation de la Constitution et de la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales;

12° une déclaration écrite par laquelle la communauté d'église ou religieuse locale s'engage, sauf force majeure occasionnelle, à :

- ne jamais, de quelque façon que ce soit, collaborer à des activités si celles-ci sont contraires à la Constitution et à la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales,
- écarter des individus ou associations des locaux et endroits utilisés par les entités agréées en vertu de l'article 6 et toutes les institutions publiques à personnalité juridique qui sont établies sur la base du décret, si ces personnes incitent ou agissent en violation de la Constitution et de la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales;

13° nom et adresse de la personne de contact de la communauté d'église ou religieuse locale.

CHAPITRE III. — *Procédure d'agrément*

**Art. 3.** § 1<sup>er</sup>. Lorsque la demande d'agrément comporte les renseignements et documents visés à l'article 2, § 2, le Gouvernement flamand envoie, par lettre recommandée à la poste, un récépissé au demandeur et enregistre la demande, au même jour, dans le registre des demandes. Le récépissé mentionne cet enregistrement.

§ 2. Si le dossier de demande n'est pas complet, le Gouvernement flamand en informe le demandeur et lui demande de compléter le dossier. Il examine la demande après réception de toutes les pièces manquantes du dossier.

§ 3. Le Gouvernement flamand envoie une copie de la demande enregistrée au Ministre de la Justice.

**Art. 4.** Le Gouvernement flamand évalue la demande sur la base des critères suivants :

1° la complétude du dossier de demande conformément à l'article 2, § 2, 1° à 13°;

2° la viabilité financière de la communauté d'église ou religieuse locale sur la base de l'examen du plan financier visé à l'article 2, § 2, 6°, compte tenu :

— de l'inventaire visé au même article, sous 5°;

— le cas échéant, de la raisonnable et de la faisabilité financière de la contribution de la (des) commune(s) ou province(s) au financement;

3° la pertinence sociale de la communauté d'église ou religieuse locale, conformément à l'article 2, § 2, 8°, est démontrée au minimum à l'aide :

— d'une indication approximative du nombre de croyants au sein du ressort territorial, si nécessaire réparti par commune;

— la manière dont la communauté d'église ou religieuse s'engage dans la communauté locale de la commune à laquelle elle appartient, y compris :

— la manière dont elle emploie la langue néerlandaise dans son fonctionnement et de ses contacts avec les croyants et des tiers, à l'exception des dispositions prescrites par la liturgie;

— l'organisation de ses contacts avec l'autorité administrative de la commune ou des communes de son ressort territorial;

4° l'application correcte de la législation sur l'emploi des langues en matière administrative, conformément à l'article 2, § 2, 9°;

5° l'engagement des ministres religieux actuels et futurs de remplir l'obligation d'intégration civique, fixée par décret, conformément à l'article 2, § 2, 10°;

6° l'engagement de la communauté d'église ou religieuse locale d'écarter de leur organisation et leur fonctionnement, des individus agissant ou incitant à agir en violation de la Constitution et de la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales, conformément à l'article 2, § 2, 11°;

7° l'engagement, conformément à l'article 2, § 2, 12°, de la communauté d'église ou religieuse locale, sauf force majeure occasionnelle, à :

— ne jamais, de quelque façon que ce soit, collaborer à des activités si celles-ci sont contraires à la Constitution et à la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales;

— écarter des individus ou associations des locaux et endroits utilisés, si ces personnes incitent ou agissent en violation de la Constitution et de la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales.

**Art. 5.** Avant de prendre sa décision relative à l'agrément de la communauté d'église ou religieuse locale, le Gouvernement flamand recueille l'avis des conseils communaux du ressort territorial visé à l'article 2, § 2, 2°. Il recueille également l'avis du (des) conseil(s) communal(aux) ou provincial(aux) qui le cas échéant, en application du décret, doivent contribuer au budget.

Si le conseil communal ou le conseil provincial n'a pas transmis son avis au Gouvernement flamand dans un délai de quatre mois après l'envoi de la demande d'avis par le Gouvernement flamand, le conseil communal ou le conseil provincial est censé avoir émis un avis favorable relatif à la demande d'agrément.

**Art. 6.** Le Gouvernement flamand prend une décision par arrêté motivé. Le cas échéant, cet arrêté d'agrément comporte la clé de répartition des coûts entre les administrations publiques associées aux communautés d'église ou religieuses locales transfrontalières, après avoir recueilli leur avis en la matière.

Le Gouvernement flamand notifie cet arrêté au demandeur par lettre recommandée à la poste. Il envoie également une copie de l'arrêté au Ministre de la Justice et, selon le cas, à la (aux) commune(s) ou province(s) concernée(s).

CHAPITRE IV. — *Suppression de l'agrément*

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. Le Gouvernement flamand peut supprimer, par arrêté motivé, l'agrément de la communauté d'église ou religieuse locale qui ne remplit plus un ou plusieurs critères d'agrément, fixés à l'article 4 du présent arrêté.

Avant de pouvoir y procéder, le Gouvernement flamand invite le demandeur à lui transmettre un dossier comportant les renseignements et documents désignés par le Gouvernement flamand, visés à l'article 2, § 2. Le dossier comporte en outre les pièces justificatives et les éléments relatifs aux critères fixés à l'article 4, que la communauté d'église ou religieuse locale fournit au demandeur afin de soutenir le dossier.

Le demandeur dispose d'un délai de 100 jours pour envoyer le dossier au Gouvernement flamand, à compter de la date d'envoi de l'invitation du Gouvernement flamand au demandeur.

Après la réception du dossier ou à l'expiration du délai de 100 jours fixé à l'alinéa précédent, le Gouvernement flamand recueille l'avis du (des) conseil(s) communal(aux) ou provincial(aux), conformément à la procédure fixée à l'article 5.

§ 2. Le Gouvernement flamand notifie, par lettre recommandée à la poste, son arrêté motivé au demandeur. Il envoie également une copie de l'arrêté au Ministre de la Justice et, selon le cas, à la (aux) commune(s) ou province(s) concernée(s).



CHAPITRE V. — *Dispositions finales*

**Art. 8.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du deuxième mois qui suit sa publication au *Moniteur belge*.

Les demandes introduites avant l'entrée en vigueur du présent arrêté, et pour lesquelles aucun agrément n'a encore été octroyé, sont censées être introduites sur la base du présent arrêté. En cas d'un dossier de demande incomplet, celui-ci est renvoyé au demandeur afin de le compléter.

**Art. 9.** Le Ministre flamand ayant les Affaires intérieures dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 30 septembre 2005.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

Le Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Politique des Villes,  
du Logement et de l'Intégration civique,  
M. KEULEN

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3509

[C — 2005/36578]

**13 JULI 2005.** — **Ministerieel besluit houdende beëindiging van de visserij op heek in de i.c.e.s.-gebieden II, IV**

De Vlaamse minister van Institutionele Hervormingen, Landbouw, Zeevisserij en Plattelandsbeleid,

Gelet op Verordening (EG) nr. 27/2005 van de Raad van 22 december 2004 tot vaststelling voor 2005, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden die in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften;

Gelet op de wet van 12 april 1957 waarbij de Koning wordt gemachtigd maatregelen voor te schrijven ter bescherming van de biologische hulpbronnen van de zee, gewijzigd bij de wetten van 23 februari 1971, 18 juli 1973, 22 april 1999 en 3 mei 1999;

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, gewijzigd bij de wetten van 11 april 1983, 29 december 1990 en 5 februari 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 juni 1994 tot het instellen van een visvergunning en houdende tijdelijke maatregelen voor de uitvoering van de communautaire regeling voor de instandhouding en het beheer van de visbestanden, inzonderheid artikel 18;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juli 2004 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 16 augustus 2004 en 15 oktober 2004;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat voor het jaar 2005 het quotum van heek in de i.c.e.s.-gebieden II, IV nagenoeg volledig werd aangeland en dat er nog heek aan boord is van vissersvaartuigen, die heden de visserijactiviteit beoefenen, dient daarom zonder verwijl de visserij op heek in deze gebieden stopgezet te worden teneinde de door de EG toegestane vangsten niet te overschrijden,

Besluit :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1. vissersvaartuig : een vaartuig vermeld in de « Officiële lijst der Belgische vissersvaartuigen »;
2. i.c.e.s.-gebieden : de in de mededeling van de EG-Commissie in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen* van 24 december 1985 en 31 december 1985 bepaalde gebieden en sectoren.

**Art. 2.** Het nationale quotum van heek in de i.c.e.s.-gebieden II, IV wordt geacht volledig te zijn gebruikt.

De visserij op heek in de wateren van de i.c.e.s.-gebieden II, IV is verboden voor alle vissersvaartuigen alsmede het aan boord houden, het overladen en het lossen van heek gevangen in deze wateren, na de datum van inwerkingtreding van dit besluit.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt en treedt buiten werking op 31 december 2005, om 24 uur.

Brussel, 13 juli 2005.

Y. LETERME

TRADUCTION

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 3509

[C — 2005/36578]

**13 JUILLET 2005.** — **Arrêté ministériel portant la cessation de la pêche de merlu dans les zones-c.i.e.m. II, IV**

Le Ministre flamand des Réformes institutionnelles, de l'Agriculture, de la Pêche maritime et de la Politique de la Ruralité,

Vu le Règlement (CE) n° 27/2005 du Conseil du 22 décembre 2004 établissant pour 2005 les possibilités de pêche et les conditions associées pour certains stocks halieutiques et groupes de stocks halieutiques, applicables dans les eaux communautaires et, pour les navires communautaires, dans les eaux soumises à des limitations de capture;

Vu la loi du 12 avril 1957 autorisant le Roi à prescrire des mesures en vue de la conservation des ressources biologiques de la mer, modifiée par les lois des 23 février 1971, 18 juillet 1973, 22 avril 1999 et 3 mai 1999;

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, modifiée par les lois des 11 avril 1983, 29 décembre 1990 et 5 février 1999;

Vu l'arrêté royal du 21 juin 1994 instituant une licence de pêche et portant des mesures temporaires pour l'exécution du régime communautaire de conservation et de gestion des ressources de pêche, notamment l'article 18;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 27 juillet 2004 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 16 août 2004 et 15 octobre 2004;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que pour l'année 2005 le quota de merlu dans les zones-c.i.e.m II, IV a été presque entièrement débarqué et vue que du merlu se trouve encore à bord de bateaux de pêche actuellement en activité, il y a lieu de cesser sans retard la pêche de merlu dans ces zones afin de ne pas dépasser les quantités autorisées par la CE,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté on entend par :

1. bateau de pêche : un bateau repris dans la « Liste officielle des navires de pêche belges »;
2. zones-c.i.e.m. : les zones et secteurs déterminés dans la communication de la Commission-CE dans le *Journal officiel des Communautés européennes* des 24 décembre 1985 et 31 décembre 1985.

**Art. 2.** Le quota national de merlu dans les zones-c.i.e.m II, IV est réputé avoir été épuisé.

Dans les eaux des zones-c.i.e.m II, IV il est interdit pour tous les bateaux de pêche, de pêcher, de retenir à bord, de transborder et de débarquer du merlu capturé dans ces eaux après la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge* et cessera d'être en vigueur le 31 décembre 2005, à 24 heures.

Bruxelles, 13 juillet 2005.

Y. LETERME

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3510

[C - 2005/36577]

**4 NOVEMBER 2005. — Ministerieel besluit houdende beëindiging van de visserij op tong in de i.c.e.s.-gebieden VIIf,g**

De Vlaamse minister van Institutionele Hervormingen, Landbouw, Zeevisserij en Plattelandsbeleid,

Gelet op Verordening (EG) nr. 27/2005 van de Raad van 22 december 2004 tot vaststelling voor 2005, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden die in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften;

Gelet op de wet van 12 april 1957 waarbij de Koning wordt gemachtigd maatregelen voor te schrijven ter bescherming van de biologische hulpbronnen van de zee, gewijzigd bij de wetten van 23 februari 1971, 18 juli 1973, 22 april 1999 en 3 mei 1999;

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, gewijzigd bij de wetten van 11 april 1983, 29 december 1990 en 5 februari 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 juni 1994 tot het instellen van een visvergunning en houdende tijdelijke maatregelen voor de uitvoering van de communautaire regeling voor de instandhouding en het beheer van de visbestanden, inzonderheid artikel 18;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juli 2004 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 16 augustus 2004 en 15 oktober 2004;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat voor het jaar 2005 het quotum van tong in de i.c.e.s.-gebieden VIIf,g nagenoeg volledig werd aangeland en dat er nog tong aan boord is van vissersvaartuigen, die heden de visserijactiviteit beoefenen, dient daarom zonder verwijl de visserij op tong in deze gebieden stopgezet te worden teneinde de door de EG toegestane vangsten niet te overschrijden,

Besluit :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

vissersvaartuig : een vaartuig vermeld in de « Officiële lijst der Belgische vissersvaartuigen »;

i.c.e.s.-gebieden : de in de mededeling van de EG-Commissie in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen* van 24 december 1985 en 31 december 1985 bepaalde gebieden en sectoren.

**Art. 2.** Het nationale quotum van tong in de i.c.e.s.-gebieden VIII,g wordt geacht volledig te zijn gebruikt.

De visserij op tong in de wateren van de i.c.e.s.-gebieden VIII,g is verboden voor alle vissersvaartuigen alsmede het aan boord houden, het overladen en het lossen van tong gevangen in deze wateren, na de datum van inwerkingtreding van dit besluit.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt en treedt buiten werking op 31 december 2005, om 24 uur.

Brussel, 4 november 2005.

Y. LETERME

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 3510

[C — 2005/36577]

**4 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel  
portant la cessation de la pêche de la sole dans les zones-c.i.e.m. VIII,g**

Le Ministre flamand des Réformes institutionnelles, de l'Agriculture, de la Pêche maritime et de la Politique de la Ruralité,

Vu le Règlement (CE) n° 27/2005 du Conseil du 22 décembre 2004 établissant pour 2005 les possibilités de pêche et les conditions associées pour certains stocks halieutiques et groupes de stocks halieutiques, applicables dans les eaux communautaires et, pour les navires communautaires, dans les eaux soumises à des limitations de capture;

Vu la loi du 12 avril 1957 autorisant le Roi à prescrire des mesures en vue de la conservation des ressources biologiques de la mer, modifiée par les lois des 23 février 1971, 18 juillet 1973, 22 avril 1999 et 3 mai 1999;

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, modifiée par les lois des 11 avril 1983, 29 décembre 1990 et 5 février 1999;

Vu l'arrêté royal du 21 juin 1994 instituant une licence de pêche et portant des mesures temporaires pour l'exécution du régime communautaire de conservation et de gestion des ressources de pêche, notamment l'article 18;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 27 juillet 2004 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 16 août 2004 et 15 octobre 2004;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que pour l'année 2005 le quota de la sole dans les zones-c.i.e.m. VIII,g a été presque entièrement débarqué et vu que de la sole se trouve encore à bord de bateaux de pêche actuellement en activité, il y a lieu de cesser sans retard la pêche de la sole dans ces zones afin de ne pas dépasser les quantités autorisées par la CE,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté on entend par :

bateau de pêche : un bateau repris dans la « Liste officielle des navires de pêche belges »;

zones-c.i.e.m. : les zones et secteurs déterminés dans la communication de la Commission-CE dans le *Journal officiel des Communautés européennes* des 24 décembre 1985 et 31 décembre 1985.

**Art. 2.** Le quota national de la sole dans les zones-c.i.e.m. VIII,g est réputé avoir été épuisé.

Dans les eaux des zones-c.i.e.m. VIII,g il est interdit pour tous les bateaux de pêche, de pêcher, de retenir à bord, de transborder et de débarquer de la sole capturée dans ces eaux après la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge* et cessera d'être en vigueur le 31 décembre 2005, à 24 heures.

Bruxelles, le 4 novembre 2005.

Y. LETERME

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2005 — 3511

[C - 2005/29244]

**15 AVRIL 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la commission interzonale d'affectation du personnel administratif et du règlement d'ordre intérieur commun aux commissions zonales d'affectation du personnel administratif**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 12 mai 2004 fixant le statut des membres du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement organisé par la Communauté française, notamment l'article 21;

Vu la proposition de la Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale, de la Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales, et du Ministre de la Fonction publique et des Sports;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le règlement d'ordre intérieur de la commission interzonale d'affectation du personnel administratif est approuvé.

**Art. 2.** Le règlement d'ordre intérieur commun aux commissions zonales d'affectation du personnel administratif est approuvé.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Bruxelles, le 15 avril 2005.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,

Mme M. ARENA

La Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales,

Mme M.-D. SIMONET

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,

Cl. EERDEKENS

**Règlement d'ordre intérieur de la commission interzonale d'affectation du personnel administratif****1. Siège de la Commission.**

Le siège administratif de la Commission interzonale d'affectation est établi dans les locaux de l'Administration générale des Personnels de l'Enseignement, situés actuellement au Boulevard Léopold II 44, à 1080 Bruxelles.

**2. Fonctionnement de la Commission.**

2.1. Le président transmet les convocations et les documents qui les accompagnent sept jours ouvrables au moins avant la date fixée pour la réunion.

Toutefois, en cas de nécessité ou si l'urgence le requiert, la date de la réunion suivante peut être fixée en séance.

Les convocations contiennent l'ordre du jour et sont accompagnées des documents nécessaires à la préparation des réunions.

Il s'agit de :

- la liste des membres du personnel administratif nommés à titre définitif dans une fonction de recrutement, mis en disponibilité par défaut d'emploi et qui n'ont pu être ni réaffectés ni rappelés provisoirement à l'activité de service au sein de leur zone;

- la liste des membres du personnel administratif admis au stage, mis en disponibilité par défaut d'emploi et qui n'ont pu être réaffectés au sein de leur zone;

- la liste des membres du personnel administratif placés en perte partielle de charge et qui n'ont pu bénéficier d'un complément de charge au sein de leur zone;

- la liste des membres du personnel administratif nommés à titre définitif dans une fonction de promotion et mis en disponibilité par défaut d'emploi;

- la liste des membres du personnel administratif nommés à titre définitif dans une fonction de recrutement et qui ont introduit une demande de changement d'affectation vers une/d'autre(s) zone(s);

- la liste des membres du personnel administratif nommés à titre définitif dans une fonction de promotion et qui ont introduit une demande de changement d'affectation;

- la liste de tous les emplois vacants des membres du personnel administratif;

- la liste des membres du personnel administratif qui ont introduit une demande d'extension de leur nomination à titre définitif.

2.2. Les documents volumineux seront tenus à la disposition des membres de la commission par le secrétariat de la commission. Les demandes individuelles de réaffectation et de changement d'affectation et la synthèse en provenance des différentes directions fonctionnelles indiquant la situation des écoles seront mises à la disposition de la Commission, en séance.

2.3. Les votes au sein de la Commission se font à main levée. Une proposition est acquise lorsqu'elle obtient la majorité absolue, c'est-à-dire la moitié plus un des suffrages exprimés par les membres présents qui ont voix délibérative.

Lorsqu'une proposition recueille la moitié des suffrages exprimés par les membres présents qui ont voix délibérative, la voix du président est prépondérante.

2.4. Les avis exprimés et les propositions formulées sont consignés dans un procès-verbal. Celui-ci est transmis par le président au(x) ministre(s) fonctionnellement compétent(s). Une copie du procès-verbal est adressée simultanément aux membres de la Commission.

3. Devoirs des membres de la Commission.

Dans l'exercice de leur mission, les membres de la Commission ont le souci constant des intérêts et de la promotion de l'enseignement de la Communauté française.

Ils sont par ailleurs tenus à un strict devoir de réserve.

4. Critères retenus pour les travaux de la Commission.

4.1. Critères applicables à la réaffectation.

4.1.1. Les dossiers des candidats ayant introduit une demande de réaffectation seront traités en priorité avant les dossiers pour lesquels aucune demande n'a été introduite.

4.1.2. La Commission tient compte d'éléments tels que :

- la durée effective de la mise en disponibilité par défaut d'emploi;
- la localisation de l'établissement où ils étaient affectés auparavant;
- le domicile;
- les moyens de communication;
- l'ancienneté de service arrêtée au 1<sup>er</sup> septembre de l'année de la mise en disponibilité par défaut d'emploi;
- toute situation particulière que le membre du personnel peut faire valoir.

Ces critères ont un caractère indicatif et ne doivent pas être appliqués dans l'ordre dans lequel ils figurent ci-dessus.

4.2. Critères applicables aux changements d'affectation :

La Commission tient compte d'éléments tels que :

- le fait qu'un membre du personnel qui ne bénéficie pas, dans son affectation actuelle, de la garantie d'un traitement complet bénéficierait, grâce au changement d'affectation, de la garantie d'un traitement supérieur;
- le fait qu'un membre du personnel ne bénéficie plus, dans son affectation actuelle, d'une fonction comportant au moins les trois quarts de sa charge;
- l'éloignement du domicile;
- l'ancienneté de service arrêtée à la date du 1<sup>er</sup> septembre de l'année en cours;
- toute situation particulière que le membre du personnel peut faire valoir.

Ces critères ont un caractère indicatif et ne doivent pas être appliqués dans l'ordre dans lequel ils figurent ci-dessus.

5. Disposition finale.

Les président, vice-président, les membres effectifs et les membres suppléants ne peuvent siéger dans une affaire les concernant ou concernant leur conjoint ou un parent ou un allié jusqu'au quatrième degré inclusivement.

Le Président de la Commission interzonale,

Félicien DE LAET.

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005 portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la commission interzonale d'affectation du personnel administratif et du règlement d'ordre intérieur commun aux commissions zonales d'affectation du personnel administratif.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

La Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique  
et des Relations internationales,  
Mme M.-D. SIMONET

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
Cl. EERDEKENS

---

### **Règlement d'ordre intérieur commun aux commissions zonales d'affectation du personnel administratif**

1. Fonctionnement de la Commission.

1.1. Le président transmet les convocations et les documents qui les accompagnent sept jours ouvrables au moins avant la date fixée pour la réunion.

Toutefois, en cas de nécessité ou si l'urgence le requiert, la date de la réunion suivante peut être fixée en séance.

Les convocations contiennent l'ordre du jour et sont accompagnées des documents nécessaires à la préparation des réunions.

Il s'agit de :

- la liste des membres du personnel administratif nommés à titre définitif dans une fonction de recrutement et mis en disponibilité par défaut d'emploi;
- la liste des membres du personnel administratif admis au stage et mis en disponibilité par défaut d'emploi;
- la liste des membres du personnel administratif en perte partielle de charge;
- la liste des membres du personnel administratif nommés à titre définitif dans une fonction de recrutement et qui ont introduit une demande de changement d'affectation dans un autre établissement de la zone;
- la liste de tous les emplois vacants des membres du personnel administratif;
- la liste des membres du personnel administratif qui ont introduit une demande d'extension de leur nomination à titre définitif.

1.2. Les documents volumineux, les demandes individuelles de réaffectation et de changement d'affectation et la synthèse en provenance des différentes directions fonctionnelles indiquant la situation des écoles seront mis à la disposition de la Commission, pour consultation, au moins 3 jours ouvrables avant la réunion.

1.3. Les votes au sein de la Commission se font à main levée. Une proposition est acquise lorsqu'elle obtient la majorité absolue, c'est-à-dire la moitié plus un des suffrages exprimés par les membres présents qui ont voix délibérative.

Lorsqu'une proposition recueille la moitié des suffrages exprimés par les membres présents qui ont voix délibérative, la voix du président est prépondérante.

1.4. Les avis exprimés et les propositions formulées sont consignés dans un procès-verbal. Celui-ci est transmis par le président au(x) ministre(s) fonctionnellement compétent(s) via la direction générale des personnels de l'enseignement de la Communauté française.

Une copie du procès-verbal est adressée simultanément aux membres de la Commission.

## 2. Devoirs des membres de la Commission.

Dans l'exercice de leur mission, les membres de la Commission ont le souci constant des intérêts et de la promotion de l'enseignement de la Communauté française.

Ils sont par ailleurs tenus à un strict devoir de réserve.

## 3. Critères retenus pour les travaux de la Commission.

### 3.1. Critères applicables à la réaffectation.

3.1.1. Sans préjudice des dispositions statutaires, notamment de l'article 160 du décret du 12 mai 2004, le principe fondamental est de favoriser la stabilité des équipes administratives.

En particulier, lorsqu'un emploi apparaît dans une école où un membre du personnel a perdu son emploi antérieurement, la Commission le réaffectera, par priorité, dans cet emploi, si l'intéressé le souhaite. Si plusieurs personnes ont perdu leur emploi dans le même établissement, ce sera la dernière qui a été mise en disponibilité par défaut d'emploi, c'est-à-dire la personne qui compte la plus grande ancienneté de service, qui sera d'abord réaffectée.

3.1.2. Les dossiers des candidats ayant introduit une demande de réaffectation seront traités en priorité avant les dossiers pour lesquels aucune demande n'a été introduite.

3.1.3. La Commission tient compte d'éléments tels que :

- la durée effective de la mise en disponibilité par défaut d'emploi;
- la localisation de l'établissement où ils étaient affectés auparavant;
- le domicile;
- les moyens de communication;
- l'ancienneté de service arrêtée au 1<sup>er</sup> septembre de l'année de la mise en disponibilité par défaut d'emploi;
- toute situation particulière que le membre du personnel peut faire valoir.

Ces critères ont un caractère indicatif et ne doivent pas être appliqués dans l'ordre dans lequel ils figurent ci-dessus.

### 3.2. Critères applicables aux changements d'affectation.

La Commission tient compte d'éléments tels que :

- le fait qu'un membre du personnel qui ne bénéficie pas, dans son affectation actuelle, de la garantie d'un traitement complet bénéficierait, grâce au changement d'affectation, de la garantie d'un traitement supérieur;
- le fait qu'un membre du personnel ne bénéficie plus, dans son affectation actuelle, d'une fonction comportant au moins les trois quarts de sa charge;
- l'éloignement du domicile;
- l'ancienneté de service arrêtée à la date du 1<sup>er</sup> septembre de l'année en cours;
- toute situation particulière que le membre du personnel peut faire valoir.

Ces critères ont un caractère indicatif et ne doivent pas être appliqués dans l'ordre dans lequel ils figurent ci-dessus.

## 4. Disposition finale.

Les président, vice-président, les membres effectifs et les membres suppléants ne peuvent siéger dans une affaire les concernant ou concernant leur conjoint ou un parent ou un allié jusqu'au quatrième degré inclusivement.

Le Président de la Commission interzonale,

Félicien DE LAET.

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005 portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la commission interzonale d'affectation du personnel administratif et du règlement d'ordre intérieur commun aux commissions zonales d'affectation du personnel administratif.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

La Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique  
et des Relations internationales,  
Mme M.-D. SIMONET

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
Cl. EERDEKENS

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3511

[C — 2005/29244]

**15 APRIL 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de interzonale affectatiecommissie van het administratief personeel en van het huishoudelijk reglement dat gemeenschappelijk is voor de zonale affectatiecommissies van het administratief personeel**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 12 mei 2004 tot bepaling van het statuut van de leden van het administratief personeel, het meester-, vak- en dienstpersoneel van de onderwijsinrichtingen ingericht door de Franse Gemeenschap, inzonderheid op artikel 21;

Gelet op het voorstel van de Minister-Présidente, belast met het Leerplichtonderwijs, van de Vice-Présidente, Minister van Hoger onderwijs, Wetenschappelijk onderzoek en Internationale betrekkingen, en van de Minister van Ambtenarenzaken en Sport;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 april 2005,

Besluit :

**Artikel 1.** Het huishoudelijk reglement van de interzonale affectatiecommissie van het administratief personeel wordt goedgekeurd.

**Art. 2.** Het huishoudelijk reglement dat gemeenschappelijk is voor de zonale affectatiecommissie van het administratief personeel wordt goedgekeurd.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.

Brussel, 15 april 2005.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Présidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale promotie,  
Mevr. M. ARENA

De Vice-Présidente, Minister van Hoger onderwijs, Wetenschappelijk onderzoek en Internationale betrekkingen,  
M.-D. SIMONET

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,  
C. EERDEKENS

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2005 — 3512

[2005/202799]

**15 AVRIL 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française pris en exécution de l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française, notamment l'article 27, alinéa 1<sup>er</sup>;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente ayant les statuts des personnels de l'Enseignement obligatoire et de l'Enseignement de Promotion sociale dans ses attributions et du Ministre ayant la Fonction publique dans ses attributions;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le pouvoir organisateur qui dispose d'un emploi vacant ou temporairement vacant pour une durée de quinze semaines au moins, et ne pouvant être attribué par réaffectation, rappel provisoire à l'activité ou remise au travail à aucun membre du personnel soit par le pouvoir organisateur, soit dans l'enseignement libre subventionné par l'ORCE ou l'ORCES, interroge immédiatement, avant toute désignation à titre temporaire, le secrétaire de la commission centrale de gestion des emplois compétente au moyen du formulaire ad hoc dont le modèle est annexé au présent arrêté.

**Art. 2.** La Ministre-Présidente ayant les statuts des personnels de l'Enseignement obligatoire et de l'Enseignement de Promotion sociale dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Bruxelles, le 15 avril 2005.

Par le Gouvernement de la Communauté française,

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS

Annexe 1<sup>e</sup>

COMMISSION CENTRALE DE GESTION DES EMPLOIS POUR L'ENSEIGNEMENT PRESCOLAIRE  
ET PRIMAIRE OFFICIEL SUBVENTIONNE, ORDINAIRE ET SPECIALISE

**DECLARATION EN COURS D'ANNEE SCOLAIRE DES EMPLOIS VACANTS  
OU TEMPORAIREMENT VACANTS POUR UNE DUREE DE 15 SEMAINES AU MOINS**

A transmettre en un exemplaire, au secrétariat de la Commission centrale de gestion des emplois :  
Ministère de la Communauté française, Administration générale des Personnels de l'enseignement -  
Direction générale des Personnels de l'enseignement subventionné - boulevard Léopold II 44, à 1080 BRUXELLES.

## POUVOIR ORGANISATEUR :

Dénomination et adresse :		
Personne de contact :		
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## ETABLISSEMENT :

Ecole (1) : ordinaire - spécialisée - fondamentale - primaire - maternelle		
Dénomination et adresse :		
Matricule de l'école :		
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## I. DESCRIPTION DE L'EMPLOI VACANT

FUNCTION	TYPE (2)	Nbre de pér./sem (3)	DV/TV + date présumée de fin jj/mm/aaaa (4)	ADRESSE DE L'IMPLANTATION (5)

## II. MEMBRE DU PERSONNEL TEMPORAIRE EN FONCTION (6)

NOM et prénom	Titre de capacité	Périodes hebdomadaires (3)	En fonction dans cet emploi depuis le :

Par la présente, je certifie exacts les renseignements repris ci-dessus et avoir respecté les obligations en matière de réaffectation et rappel provisoire à l'activité visés à l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française.

Le / /20..

Pour le Pouvoir organisateur, (nom, prénom et signature)

.....

(1) Biffer les mentions inutiles.

(2) Uniquement dans l'enseignement spécialisé.

(3) Indiquer la fraction de charge avec numérateur et dénominateur.

(4) Indiquer DV si l'emploi est définitivement vacant ou TV si l'emploi est temporairement vacant en précisant dans ce cas la date présumée de la fin de la vacance de l'emploi.

(5) Indiquer l'adresse de l'implantation visée dans le cas où l'école concernée en comporte plusieurs.

(6) A ne remplir qu'en cas de prolongation au-delà de 15 semaines d'une vacance initialement de courte durée

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005 pris en exécution de l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française,

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS



## Annexe 2

COMMISSION CENTRALE DE GESTION DES EMPLOIS POUR L'ENSEIGNEMENT PRESCOLAIRE  
ET PRIMAIRE LIBRE SUBVENTIONNE, ORDINAIRE ET SPECIALISE  
CHAMBRE COMPETENTE POUR L'ENSEIGNEMENT CONFESIONNEL

**DECLARATION EN COURS D'ANNEE SCOLAIRE DES EMPLOIS VACANTS  
OU TEMPORAIREMENT VACANTS POUR UNE DUREE DE 15 SEMAINES AU MOINS**

A transmettre en un exemplaire, au secrétariat de la Commission centrale de gestion des emplois :  
Ministère de la Communauté française, Administration générale des Personnels de l'enseignement  
Direction générale des Personnels de l'enseignement subventionné - boulevard Léopold II 44, à 1080 BRUXELLES.

## POUVOIR ORGANISATEUR :

Dénomination et adresse :		
Personne de contact :		
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## ETABLISSEMENT :

Ecole (1) : ordinaire - spécialisée - fondamentale - primaire - maternelle		
Dénomination et adresse :		
Matricule de l'école :	ORCE (2) :	
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## I. DESCRIPTION DE L'EMPLOI VACANT

FONCTION	TYPE (3)	Nbre de pér./sem (4)	DV/TV + date présumée de fin jj/mm/aaaa (5)	ADRESSE DE L'IMPLANTATION (6)

## II. MEMBRE DU PERSONNEL TEMPORAIRE EN FONCTION (7)

NOM et prénom	Titre de capacité	Périodes hebdomadaires (4)	En fonction dans cet emploi depuis le :

Par la présente, je certifie exacts les renseignements repris ci-dessus et avoir respecté les obligations en matière de réaffectation et remise au travail visées à l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française.

Le / /20..

Pour le Pouvoir organisateur, (nom, prénom et signature)

\_\_\_\_\_

- (1) Biffer les mentions inutiles.
- (2) Indiquer l'ORCE duquel relève l'établissement.
- (3) Uniquement dans l'enseignement spécialisé.
- (4) Indiquer la fraction de charge avec numérateur et dénominateur.
- (5) Indiquer DV si l'emploi est définitivement vacant ou TV si l'emploi est temporairement vacant en précisant dans ce cas la date présumée de la fin de la vacance de l'emploi.
- (6) Indiquer l'adresse de l'implantation visée dans le cas où l'école concernée en comporte plusieurs.
- (7) A ne remplir qu'en cas de prolongation au-delà de 15 semaines d'une vacance initialement de courte durée

Vu pour être annexé au projet d'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005 pris en exécution de l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française,

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS

## Annexe 3

COMMISSION CENTRALE DE GESTION DES EMPLOIS POUR L'ENSEIGNEMENT PRESCOLAIRE  
ET PRIMAIRE LIBRE SUBVENTIONNE, ORDINAIRE ET SPECIALISE  
CHAMBRE COMPETENTE POUR L'ENSEIGNEMENT NON CONFESIONNEL

**DECLARATION EN COURS D'ANNEE SCOLAIRE DES EMPLOIS VACANTS  
OU TEMPORAIREMENT VACANTS POUR UNE DUREE DE 15 SEMAINES AU MOINS**

A transmettre en un exemplaire, au secrétariat de la Commission centrale de gestion des emplois :  
Ministère de la Communauté française, Administration générale des Personnels de l'enseignement -  
Direction générale des Personnels de l'enseignement subventionné - boulevard Léopold II 44, à 1080 BRUXELLES

## POUVOIR ORGANISATEUR :

Dénomination et adresse :		
Personne de contact :		
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## ETABLISSEMENT :

Ecole (1) : ordinaire - spécialisée - fondamentale - primaire - maternelle		
Dénomination et adresse :		
Matricule de l'école :	ORCE (2) :	
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## I. DESCRIPTION DE L'EMPLOI VACANT

FONCTION	TYPE (3)	Nbre de pér./sem (4)	DV/TV + date présumée de fin jj/mm/aaaa (5)	ADRESSE DE L'IMPLANTATION (6)

## II. MEMBRE DU PERSONNEL TEMPORAIRE EN FONCTION (7)

NOM et prénom	Titre de capacité	Périodes hebdomadaires (4)	En fonction dans cet emploi depuis le :

Par la présente, je certifie exacts les renseignements repris ci-dessus et avoir respecté les obligations en matière de réaffectation et remise au travail visées à l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française.

Le / /20..

Pour le Pouvoir organisateur, (nom, prénom et signature)

.....

- (1) Biffer les mentions inutiles.  
 (2) Indiquer l'ORCE duquel relève l'établissement.  
 (3) Uniquement dans l'enseignement spécialisé.  
 (4) Indiquer la fraction de charge avec numérateur et dénominateur.  
 (5) Indiquer DV si l'emploi est définitivement vacant ou TV si l'emploi est temporairement vacant en précisant dans ce cas la date présumée de la fin de la vacance de l'emploi.  
 (6) Indiquer l'adresse de l'implantation visée dans le cas où l'école concernée en comporte plusieurs.  
 (7) A ne remplir qu'en cas de prolongation au-delà de 15 semaines d'une vacance initialement de courte durée

Vu pour être annexé au projet d'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005 pris en exécution de l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française,

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS



## Annexe 5

COMMISSION CENTRALE DE GESTION DES EMPLOIS POUR LES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRE,  
ORDINAIRE ET SPECIAL, ARTISTIQUE A HORAIRE REDUIT, ARTISTIQUE  
ET DE PROMOTION SOCIALE LIBRES SUBVENTIONNES  
CHAMBRE COMPETENTE POUR L'ENSEIGNEMENT CONFESIONNEL

**DECLARATION EN COURS D'ANNEE SCOLAIRE DES EMPLOIS VACANTS  
OU TEMPORAIREMENT VACANTS POUR UNE DUREE DE 15 SEMAINES AU MOINS**

A transmettre en un exemplaire, au secrétariat de la Commission centrale de gestion des emplois :  
Ministère de la Communauté française, Administration Générale des Personnels de l'Enseignement -  
Direction Générale des Personnels de l'Enseignement Subventionné - boulevard Léopold II 44, à 1080 BRUXELLES

## POUVOIR ORGANISATEUR :

Dénomination et adresse :		
Personne de contact :		
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## ETABLISSEMENT :

Dénomination et adresse :	CEFA : OUI/NON (1)
Matricule de l'école :	ORCES (2) :
Téléphone : /	Courriel : Télécopie : /

## I. DESCRIPTION DE L'EMPLOI VACANT

FONCTION Classification	BRANCHES Intitulé	NIV. DI/DS	FORME (3)	TYPE (3)	Nbre de pér./sem par blocs horaires (4)	DV/TV + date présumée de fin jj/mm/aaaa (5)	ADRESSE DE L'IMPLANTA- TION (6)

## II. MEMBRE(S) DU PERSONNEL TEMPORAIRE EN FONCTION (7)

NOM et prénom	Titre de capacité	Périodes hebdomadaires (4)	En fonction dans cet emploi depuis le :

Par la présente, je certifie exacts les renseignements repris ci-dessus et avoir respecté les obligations en matière de réaffectation et remise au travail visées à l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française.

Le / / 20..

Pour le Pouvoir organisateur, (nom, prénom et signature)

.....

(1) Biffer la mention inutile.

(2) Indiquer l'ORCES duquel relève l'établissement.

(3) Uniquement dans l'enseignement spécialisé.

(4) Indiquer la fraction de charge avec numérateur et dénominateur. Dans l'enseignement de promotion sociale, les périodes annuelles. Préciser si cours du jour (J) ou du soir (S).

(5) Indiquer DV si l'emploi est définitivement vacant ou TV si l'emploi est temporairement vacant en précisant dans ce cas la date présumée de la fin de la vacance de l'emploi.

(6) Indiquer l'adresse de l'implantation visée dans le cas où l'établissement concerné en comporte plusieurs.

(7) A ne remplir qu'en cas de prolongation au-delà de 15 semaines d'une vacance initialement de courte durée.

Vu pour être annexé au projet d'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005 pris en exécution de l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française,

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS

## Annexe 6

COMMISSION CENTRALE DE GESTION DES EMPLOIS POUR LES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRE,  
ORDINAIRE ET SPECIAL, ARTISTIQUE A HORAIRE REDUIT, ARTISTIQUE  
ET DE PROMOTION SOCIALE LIBRES SUBVENTIONNES  
CHAMBRE COMPETENTE POUR L'ENSEIGNEMENT NON CONFESIONNEL

**DECLARATION EN COURS D'ANNEE SCOLAIRE DES EMPLOIS VACANTS  
OU TEMPORAIREMENT VACANTS POUR UNE DUREE DE 15 SEMAINES AU MOINS**

A transmettre en un exemplaire, au secrétariat de la Commission centrale de gestion des emplois :  
Ministère de la Communauté française, Administration Générale des Personnels de l'Enseignement -  
Direction Générale des Personnels de l'Enseignement Subventionné - boulevard Léopold II 44, à 1080 BRUXELLES

## POUVOIR ORGANISATEUR :

Dénomination et adresse :		
Personne de contact :		
Téléphone : /	Courriel :	Télécopie : /

## ETABLISSEMENT :

Dénomination et adresse :	CEFA : OUI/NON (1)
Matricule de l'école :	
Téléphone : /	Courriel : Télécopie : /

## I. DESCRIPTION DE L'EMPLOI VACANT

FONCTION Classification	BRANCHES Intitulé	NIV. DI/DS	FORME (2)	TYPE (2)	Nbre de pér./sem par blocs horaires (3)	DV/TV + date présumée de fin jj/mm/aaaa (4)	ADRESSE DE L'IMPLANTA- TION (5)

## II. MEMBRE(S) DU PERSONNEL TEMPORAIRE EN FONCTION (6)

NOM et prénom	Titre de capacité	Périodes hebdomadaires (3)	En fonction dans cet emploi depuis le :

Par la présente, je certifie exacts les renseignements repris ci-dessus et avoir respecté les obligations en matière de réaffectation et remise au travail visées à l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française.

Le / / 20..

Pour le Pouvoir organisateur, (nom, prénom et signature)

(1) Biffer la mention inutile.

(2) Uniquement dans l'enseignement spécialisé.

(3) Indiquer la fraction de charge avec numérateur et dénominateur. Dans l'enseignement de promotion sociale, les périodes annuelles. Préciser si cours du jour (J) ou du soir (S).

(4) Indiquer DV si l'emploi est définitivement vacant ou TV si l'emploi est temporairement vacant en précisant dans ce cas la date présumée de la fin de la vacance de l'emploi.

(5) Indiquer l'adresse de l'implantation visée dans le cas où l'établissement concerné en comporte plusieurs.

(6) A ne remplir qu'en cas de prolongation au-delà de 15 semaines d'une vacance initialement de courte durée.

Vu pour être annexé au projet d'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 avril 2005 pris en exécution de l'article 27 du décret du 12 mai 2004 relatif à la définition de la pénurie et à certaines Commissions dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française,

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3512

[2005/202799]

**15 APRIL 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap genomen ter uitvoering van artikel 27 van het decreet van 12 mei 2004 betreffende de vaststelling van de schaarste en bepaalde Commissies in het onderwijs georganiseerd of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 12 mei 2004 betreffende de vaststelling van de schaarste en bepaalde Commissies in het onderwijs georganiseerd of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap, inzonderheid op artikel 27, eerste lid;

Op de voordracht van de Minister-Presidente belast met de statuten van het personeel van het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor sociale promotie en van de Minister van Ambtenarenzaken;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 april 2005;

Besluit :

**Artikel 1.** Wanneer een inrichtende macht over een vacante betrekking beschikt, of over een voor minstens 15 weken tijdelijk vacante betrekking, en deze betrekking niet door reffectatie, voorlopige tewerkstelling of wedertewerkstelling aan een lid van het personeel kan worden toegewezen, ofwel door de inrichtende macht, ofwel in het gesubsidieerd vrij onderwijs door het ORCE of ORCES, stuurt de inrichtende macht onmiddellijk een aanvraag tot tijdelijke toewijzing aan de secretaris van de bevoegde centrale commissie door bemiddeling van het ad hoc formulier waarvan het model gevoegd is bij het besluit.

**Art. 2.** De Minister-Presidente tot wier bevoegdheden de statuten van het personeel van het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor sociale promotie behoren, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.

Brussel, 15 april 2005.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap,

De Minister-Presidente,

belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor sociale promotie

Mevr. M. ARENA

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,

C. EERDEKENS

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2005 — 3513

[2005/202802]

**8 JUILLET 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté royal du 13 juin 1976 réglant l'octroi d'une allocation aux membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation et du personnel paramédical de l'enseignement de la Communauté française et aux membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française désignés provisoirement à une fonction de sélection ou à une fonction de promotion**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi du 22 juin 1964 relative au statut des membres du personnel de l'enseignement de l'Etat, notamment l'article 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 27 juillet 1971, 11 juillet 1973,

19 décembre 1974, par l'arrêté royal n°456 du 10 septembre 1986, et par le décret du 27 décembre 1993;

Vu le décret du 25 juillet 1996 relatif aux charges et emplois des Hautes Ecoles organisées ou subventionnées par la Communauté française;

Vu l'arrêté royal du 13 juin 1976 réglant l'octroi d'une allocation aux membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation et du personnel paramédical de l'enseignement de la Communauté française et aux membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française désignés provisoirement à une fonction de sélection ou à une fonction de promotion;

Vu le protocole du 27 juin 2005 du comité de secteur IX, du comité des services publics, provinciaux et locaux, Section II et du Comité de négociation pour les statuts des personnels de l'enseignement libre subventionné réunis conjointement;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances donné le 28 avril 2005;

Vu l'accord du Ministre du Budget donné le 2 juin 2005;

Sur proposition de la Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales,

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 8 juillet 2005

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 4*bis*, alinéa 4, de l'arrêté royal du 13 juin 1976 réglant l'octroi d'une allocation aux membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation et du personnel paramédical de l'enseignement de la Communauté française et aux membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française désignés provisoirement à une fonction de sélection ou à une fonction de promotion, les mots « la fonction à laquelle correspond l'échelle barémique la plus élevée » insérés par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 3 décembre 1996 fixant les allocations des directeurs de catégorie et des directeurs-présidents des hautes écoles organisées ou subventionnées par la Communauté française sont remplacés par les mots « chacune de ces fonctions au prorata de celles-ci ».

**Art. 2.** A l'article 4<sup>ter</sup> du même arrêté, inséré par l'arrêté du 3 décembre 1996, sont apportées les modifications suivantes :

1° A l'alinéa 2, les mots « de rang 1 ou de rang 2 » sont insérés entre les mots « l'échelle de la fonction » et les mots « pour laquelle il a fait l'objet d'une nomination ».

2° L'alinéa 3 est remplacé par l'alinéa suivant :

« Lorsque le membre du personnel est nommé ou engagé à titre définitif dans plusieurs fonctions de rang 1 ou de rang 2, il y a lieu, pour la fixation de l'allocation visée à l'alinéa 2, de prendre en considération chacune des fonctions au prorata de celles-ci. »

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 1996.

**Art. 4.** La Ministre qui a l'Enseignement supérieur dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 juillet 2005

Mme M.-D. SIMONET,  
Vice-Présidente  
et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations Internationales  
C. EERDEKENS,  
Ministre de la Fonction publique et des sports

---

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3513

[2005/202802]

**8 JULI 2005.** — **Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het koninklijk besluit van 13 juni 1976 tot regeling van de toekenning van een toelage aan de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel van het onderwijs van de Franse Gemeenschap en aan de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap die voorlopig aangesteld zijn in een selectie- of bevorderingsambt**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wet van 22 juni 1964 betreffende het statuut der personeelsleden van het Rijksonderwijs, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de wetten van 27 juli 1971, 11 juli 1973, 19 december 1974, bij het koninklijk besluit nr. 456 van 10 september 1986 en bij het decreet van 27 december 1993;

Gelet op het decreet van 25 juli 1996 betreffende de opdrachten en betrekkingen in de door de Franse Gemeenschap ingerichte of gesubsidieerde Hogescholen;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 juni 1976 tot regeling van de toekenning van een toelage aan de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel van het onderwijs van de Franse Gemeenschap en aan de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap die voorlopig aangesteld zijn in een selectie- of bevorderingsambt;

Gelet op het protocol van 27 juni 2005 van het Sectorcomité IX, van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, Afdeling II, en van het Onderhandelingscomité voor de statuten van de personeelsleden van het gesubsidieerd vrij onderwijs, in gezamenlijke vergadering;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 28 april 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 2 juni 2005;

Op de voordracht van de Vice-Présidente en Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 8 juli 2005;

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 4<sup>bis</sup>, vierde lid, van het koninklijk besluit van 13 juni 1976 tot regeling van de toekenning van een toelage aan de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel van het onderwijs van de Franse Gemeenschap en aan de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap die voorlopig aangesteld zijn in een selectie- of bevorderingsambt, worden de woorden « het ambt waarmee de hoogste weddeschaal overeenstemt », ingevoegd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 3 december 1996 tot vastlegging van de toelagen van de categoriële directeurs en directeurs-voorzitters van de door de Franse Gemeenschap ingerichte of gesubsidieerde hogescholen, vervangen door de woorden « elk van deze ambten naar rato van deze ».

**Art. 2.** In artikel 4<sup>ter</sup> van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het besluit van 3 december 1996, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In het tweede lid worden de woorden « van rang 1 of rang 2 » ingevoegd tussen de woorden « de ambtsschaal » en de woorden « waarvoor hij het voorwerp is geweest van een vaste benoeming ».

2° Het derde lid wordt vervangen als volgt :

« Wanneer het personeelslid benoemd of aangeworven is in vast verband in verschillende ambten van rang 1 of rang 2, dient elk van de ambten naar rato van deze in aanmerking te worden genomen voor het bepalen van de toelage bedoeld in het tweede lid.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 1996.

**Art. 4.** De Minister tot wier bevoegdheid het Hoger Onderwijs behoort, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.  
Brussel, 8 juli 2005.

De Vice-Présidente  
en Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
M.-D. SIMONET  
De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,  
C. EERDEKENS

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2005 — 3514

[2005/202805]

**15 JUILLET 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française rendant obligatoire la décision de la Commission paritaire centrale des centres psycho-médico-sociaux libres confessionnels du 23 mars 2005 relative aux modalités des changements d'affectation**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 31 janvier 2002 fixant le statut des membres du personnel technique subsidié des centres psycho-médico-sociaux libres subventionnés, notamment l'article 112;

Vu la demande de la Commission paritaire centrale des centres psycho-médico-sociaux libres confessionnels de rendre obligatoire sa décision du 23 mars 2005;

Sur proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale et du Ministre en charge de la Fonction publique et des Sports;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 15 juillet 2005,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la décision du 23 mars 2005 de la Commission paritaire centrale des centres psycho-médico-sociaux libres confessionnels relative aux modalités des changements d'affectation ci-annexée.

**Art. 2.** La Ministre de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale est chargée de l'exécution du présent arrêté.  
Bruxelles, le 15 juillet 2005.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre chargé de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS

Annexe à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 juillet 2005 rendant obligatoire la décision de la Commission paritaire centrale des centres psycho-médico-sociaux libres confessionnels du 23 mars 2005 relative aux modalités des changements d'affectation

COMMISSION PARITAIRE CENTRALE DES CENTRES PMS LIBRES CONFESIONNELS

*Décision du 23 mars 2005 relative à l'application de l'article 40, § 2, du décret du 31 janvier 2002 fixant le statut des membres du personnel technique subsidié des centres psycho-médico-sociaux libres subventionnés relative aux modalités des changements d'affectation*

Dans le cadre de l'article 40, § 2, du décret du 31 janvier 2002 fixant le statut des membres du personnel technique subsidié des centres psycho-médico-sociaux libres subventionnés, tel que modifié, la Commission paritaire centrale des centres psycho-médico-sociaux libres confessionnels a adopté, en sa séance du 23 mars 2005, la décision suivante :

« En vertu de l'article 40, § 2, du décret du 31 janvier 2002 fixant le statut des membres du personnel technique subsidié des centres psycho-médico-sociaux libres subventionnés, l'agent qui sollicite un changement d'affectation introduit sa demande, motivée s'il le juge nécessaire, auprès de son pouvoir organisateur, par lettre recommandée ou contre accusé de réception, entre le 15 avril et le 15 mai de chaque année.

Le pouvoir organisateur informera l'agent concerné de toute vacance d'emploi qui surviendrait au sein du pouvoir organisateur au cours de l'exercice suivant ».

Les signataires :

Pour les représentants des employeurs :  
P. SIMONS

Pour les représentants des travailleurs :  
B. DECOMMER  
B. BOULLEZ  
M. WILLAME  
M. AUBRY

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 juillet 2005 rendant obligatoire la décision de la Commission paritaire centrale des centres psycho-médico-sociaux libres confessionnels du 23 mars 2005 relative aux modalités des changements d'affectation.

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS



## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 3514

[2005/202805]

**15 JULI 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de beslissing van de Centrale paritaire commissie voor confessionele vrije psycho-medisch-sociale centra van 23 maart 2005 betreffende de nadere regels voor de aanstellingsveranderingen**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 31 januari 2002 tot vaststelling van het statuut van de leden van het gesubsidieerd technisch personeel van de gesubsidieerde vrije psycho-medisch-sociale centra, inzonderheid op artikel 112;

Gelet op de aanvraag van de Centrale paritaire commissie voor confessionele vrije psycho-medisch-sociale centra om haar beslissing van 23 maart 2005 algemeen verbindend te laten verklaren;

Op de voordracht van de Minister-Presidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor sociale promotie en van de Minister van Ambtenarenzaken en Sport;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 juli 2005,

Besluit :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de hierbij gevoegde beslissing van 23 maart 2005 van de Centrale Paritaire Commissie van de confessionele vrij psycho-medisch-sociale centra betreffende de nadere regels voor de aanstellingsveranderingen.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor sociale promotie wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 15 juli 2005.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Presidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor sociale promotie,

Mevr. M. ARENA

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,

C. EERDEKENS

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2005 — 3515

[2005/203337]

**24 NOVEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif à l'octroi par la Société wallonne du Logement d'une aide aux sociétés de logement de service public en vue de favoriser le montage, le développement et l'exécution d'opérations de partenariat public privé**

Le Gouvernement wallon,

Vu le Code wallon du Logement, notamment les articles 78bis, 131, 7<sup>o</sup>, et 163, 2<sup>o</sup>;

Vu le décret du 22 décembre 2004 contenant le budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2005;

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par les lois du 8 août 1988 et du 16 juillet 1993;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, modifié par l'arrêté du Gouvernement du 16 septembre 2004 et par l'arrêté du Gouvernement du 15 avril 2005;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 6 octobre 2005 fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement;

Vu les articles 55 à 58 de l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 1997 relatif au contrôle administratif et budgétaire;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 22 novembre 2005;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 24 novembre 2005;

Considérant que des projets de partenariat se développent en Région wallonne, entre la Société wallonne du Logement, les sociétés de logement de service public et des personnes morales de droit privé;

Considérant que ces initiatives doivent être soutenues conformément à la Déclaration de politique régionale qui entend promouvoir le partenariat public-privé, notamment en vue d'augmenter le nombre de logements de tous types, tant pour la location que pour l'accession à la propriété;

Considérant qu'il y a lieu de promouvoir ces premières opérations en privilégiant l'accessibilité des logements à mettre sur le marché aux personnes et ménages à revenus modestes et moyens;

Que le lancement de ce nouveau mode opératoire doit s'effectuer dans des conditions relatives à la conception des projets, à leur financement; à la constitution ou à la cession de droits réels, à la constitution de sociétés d'économie mixte, ainsi qu'à des modes de prise en gestion associant les partenaires publics et privés;

Considérant que des subventions peuvent être accordées en application de l'article 78bis du Code du Logement;

Que des subventions doivent être accordées pour garantir la bonne fin des projets;

Considérant que l'allocation de base 63.05 du programme 05 de la division organique 15 du budget des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2005 a été créée à cet effet,

Considérant qu'il y a lieu d'engager les crédits à ce réservés pour permettre de lancer ces initiatives;

Sur la proposition du Ministre du Logement,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, il y a lieu d'entendre par :

1<sup>o</sup> Ministre : le Ministre qui a le Logement dans ses attributions;

2<sup>o</sup> Société wallonne : la Société wallonne du Logement;

3<sup>o</sup> société : la société de logement de service public agréée par la Société wallonne du Logement;

4<sup>o</sup> programme : les opérations de partenariat en cours d'élaboration par les sociétés;

5<sup>o</sup> opération de partenariat : l'opération qui associe une ou plusieurs sociétés de logement, éventuellement avec un opérateur immobilier au sens de l'article 1<sup>er</sup>, 23<sup>o</sup>, du Code wallon du Logement, à une ou plusieurs personnes privées, choisie(s) après appel à concurrence, en vue principalement de la création de logements, destinés à être loués ou achetés, conformément aux conditions du présent arrêté.

**Art. 2.** Allocation de la subvention

§ 1<sup>er</sup>. Une subvention d'un montant maximum de € 1.000.000 (un million d'euros) est octroyée à la Société wallonne.

Ce montant est destiné à aider les sociétés dans le montage, le développement et l'exécution d'opérations de partenariat.

§ 2. Le montant visé au paragraphe 1<sup>er</sup> est prélevé à charge de l'allocation de base 63.05 du programme 05 de la division organique 15 du budget des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2005.

§ 3. La subvention est liquidée à la Société wallonne sur la base de la notification par le Ministre du programme approuvé.

§ 4. A cet effet, la Société wallonne soumet au Gouvernement un projet de programme.

§ 5. La Société wallonne accorde, sur la base de ce programme, une aide à la société dans les conditions du présent arrêté.

§ 6. La Société wallonne établit, par programme, un décompte annuel et un décompte final justifiant l'utilisation de la subvention.

**Art. 3.** Détermination du montant de l'aide

La Société wallonne propose au Gouvernement le montant de la subvention à octroyer aux programmes, ainsi que les critères de son calcul.

La Société wallonne tient compte, dans sa proposition, des programmes privilégiant la mixité sociale, l'hébergement pour partie de ménages à revenus précaires et la création d'ensembles de logements inter-générationnels.

**Art. 4.** Opérations visées

Sont notamment susceptibles de bénéficier de l'aide, les opérations visant :

- la conception et/ou l'exécution, le financement et la vente ou la location de logements à des personnes répondant à certaines conditions de revenus, visées à l'article 6, § 8, du présent arrêté;

- l'achat sur plans par la société de logements sociaux et/ou moyens;

- la cession de droit réel de terrains par la société, moyennant une contrepartie en logements sociaux ou moyens;

- la création d'une société d'économie mixte chargée de mener à bien l'opération de partenariat;

- la création de logements dans un site pour lequel le propriétaire privé dispose d'un droit d'exclusivité conformément à l'article 17, § 2, f), de la loi du 23 décembre 1993 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services;

- la prise en gestion, par une ou plusieurs personnes privées, de services attachés aux logements construits ou achetés par la société.

**Art. 5.** Destination de l'aide

L'aide est destinée à couvrir tout ou partie des coûts résultant :

- des études urbanistiques, juridiques, financières ou fiscales nécessaires au montage de l'opération;

- de la prise de participation, par la société, dans le capital social de la société créée pour mener à bien l'opération de partenariat;

- des équipements nécessaires à la viabilisation du site, à défaut d'aides régionales spécifiques prévues ou de budgets disponibles.

**Art. 6.** Conditions d'octroi de l'aide

§ 1<sup>er</sup>. Le bénéfice de la subvention est subordonné au respect des conditions visées aux §§ 2 à 9.

§ 2. L'opération doit être conforme aux missions de la société, visées par le Code wallon du Logement.

§ 3. Les personnes privées, partenaires de l'opération, sont choisies après appel à la concurrence, selon des spécifications techniques reprises dans un cahier spécial des charges.

§ 4. Le coût du logement construit ou acheté n'excède pas en moyenne pour un logement social, 110.000 euros et 130.000 euros pour un logement moyen.

Pour les immeubles à appartements, le coût des espaces communs est inclus dans le coût des logements.

§ 5. Le délai de réalisation de construction, d'acquisition ou de mise à disposition des logements ne peut excéder quatre ans après la notification de l'aide par la Société wallonne.

§ 6. Le logement est conforme aux critères définis par l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 février 1999 déterminant les critères de salubrité, le caractère améliorable ou non des logements, ainsi que les critères minimaux d'octroi des subventions.

§ 7. La société est titulaire, à l'issue de l'opération, d'un droit réel sur tout ou partie des logements.

§ 8. En cas de mise en location, la société précise le nombre de logements sociaux pour lesquels l'arrêté du Gouvernement wallon du 25 février 1999 relatif à la location des logements sociaux gérés par les sociétés de logement de service public s'applique.

En cas de vente de logements, la société précise le nombre de logements pour lesquels les acquéreurs doivent répondre aux conditions de revenus visés à l'article 1<sup>er</sup>, 30<sup>o</sup> pour les ménages à revenus modestes et à l'article 1<sup>er</sup>, 31<sup>o</sup>, pour les ménages à revenus moyens.

§ 9. L'opération est régie par une convention de partenariat approuvée par le Ministre, sur la proposition de la société wallonne et dont le contenu minimum est repris à l'article 9.

#### **Art. 7. Liquidation de l'aide**

§ 1<sup>er</sup>. La société introduit une demande d'aide auprès de la Société wallonne selon les modalités arrêtées par le Ministre, sur la proposition de la Société wallonne.

§ 2. Dans la limite du montant définitif de l'aide approuvée par le Ministre, la Société wallonne liquide l'aide à la société, sur la base des demandes de fonds introduites par celle-ci, le cas échéant, conformément aux modalités prévues dans la convention de partenariat.

En cas d'association de plusieurs sociétés dans une même opération de partenariat, une seule aide est liquidée et répartie entre ces sociétés, conformément aux modalités à définir dans la convention de partenariat.

§ 3. La société tient une comptabilité distincte de l'opération de partenariat couverte par l'aide, selon les modalités déterminées par la Société wallonne.

#### **Art. 8. Remboursement**

Le montant à rembourser par la société, en cas de non-respect des conditions d'octroi de la subvention, est fixé par la formule suivante :

$$R = (1 - (D/30)2) \times M \text{ où}$$

R = le montant du remboursement;

D = la durée, en années, pendant laquelle les conditions ont été respectées;

M = le montant de la subvention.

#### **Art. 9. Convention de partenariat**

La convention de partenariat doit contenir au minimum :

- l'identité des partenaires;
- l'objet de l'opération;
- les objectifs poursuivis;
- la destination de l'aide retenue, conformément à l'article 5 du présent arrêté et sa motivation;
- le planning de l'opération;
- les bénéficiaires des logements;
- les types de logements visés;
- le prix de revient maximum des logements, sans préjudice de l'article 6, § 4, du présent arrêté;
- le délai maximum dans lequel les logements doivent être réalisés, sans préjudice de l'article 6, § 5, du présent arrêté;
- les normes auxquelles doivent répondre les logements, sans préjudice de l'article 6, § 6;
- les conditions d'admission des candidats locataires, occupants ou acquéreurs;
- les conditions de vente, de location ou d'occupation des logements;
- le cas échéant, les aides régionales déjà affectées à l'opération ainsi que les modalités de financement;
- les modalités juridiques mises en œuvre, visées notamment à l'article 4 du présent arrêté;
- les modalités de liquidation de l'aide, ainsi que sa répartition en cas de pluralité de sociétés intervenant à l'opération.

#### **Art. 10. Comité d'accompagnement**

§ 1<sup>er</sup>. Un Comité d'accompagnement est institué.

Il est composé d'un représentant du Ministre du Logement, qui en assure la présidence, d'un représentant du Ministre-Président, d'un représentant du Ministre du Budget, d'un représentant du Ministre de l'Economie, d'un représentant de la Société wallonne, d'un représentant des sociétés de logement de service public et d'un représentant de l'Inspection des Finances.

Il peut s'appuyer sur les travaux de la cellule partenariale instituée en application du Contrat d'Avenir.

Son secrétariat est assuré par la Société wallonne.

Il est chargé de donner son avis sur les programmes proposés par la Société wallonne au Gouvernement et peut faire toutes recommandations qu'il juge utiles afin de déterminer les conditions d'application de l'article 78bis du Code wallon du logement.

§ 2. Le Comité d'accompagnement fait valider son avis et ses recommandations par le comité de pilotage institué en application de la décision du Gouvernement du 20 octobre 2005 relative au plan de redéploiement des sociétés de logement de service public.

**Art. 11.** Le présent arrêté s'applique aux opérations, visées à l'article 4, mises en œuvre par la Société wallonne.

**Art. 12.** Le présent arrêté entre en vigueur le 24 novembre 2005.

**Art. 13.** Le Ministre du Logement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 24 novembre 2005.

Le Ministre-Président,

E. DI RUPO

Le Ministre du Logement, des Transports et du Développement territorial,

A. ANTOINE

ÜBERSETZUNG

MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

D. 2005 — 3515

[2005/203337]

**24. NOVEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung über die Gewährung durch die "Société wallonne du Logement" (Wallonische Wohnungsbaugesellschaft) einer Beihilfe an Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes für die Förderung des Aufbaus, der Entwicklung und der Durchführung von Partnerschaftsmaßnahmen zwischen dem öffentlichen und privaten Sektor**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Wohngesetzbuches, insbesondere der Artikel 78bis, 131, 7°, und 163, 2°;

Aufgrund des Dekrets vom 22. Dezember 2004 zur Festlegung des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Wallonischen Region für das Haushaltsjahr 2005;

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 über institutionelle Reformen, abgeändert durch die Sondergesetze vom 8. August 1988 und vom 16. Juli 1993;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 26. August 2004 zur Regelung der Arbeitsweise der Regierung, abgeändert durch die Erlasse der Regierung vom 16. September 2004 und vom 15. April 2005;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 6. Oktober 2005 zur Festlegung der Verteilung der Zuständigkeiten unter die Minister und zur Regelung der Unterzeichnung der Regierungsurkunden;

Aufgrund der Artikel 55 bis 58 des Königlichen Erlasses vom 17. Juli 1991 zur Koordinierung der Gesetze über die Staatsbuchführung;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Juli 1997 bezüglich der Verwaltungs- und Haushaltskontrolle;

Aufgrund des am 22. November 2005 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 24. November 2005 gegebenen Einverständnisses des Ministers des Haushalts;

In der Erwägung, dass sich in der Wallonischen Region Partnerschaftsvorhaben zwischen der "Société wallonne du Logement", den Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes und den juristischen Personen öffentlichen Rechts entwickeln;

In der Erwägung, dass diese Initiativen gemäß der regionalpolitischen Erklärung, die auf die Förderung der Partnerschaft zwischen dem öffentlichen und privaten Sektor insbesondere im Hinblick auf die Erhöhung der Anzahl Wohnungen jeder Art sowohl zur Vermietung, als auch zur Wohneigentumsbildung abzielt, unterstützt werden müssen;

In der Erwägung, dass es angebracht ist, diese ersten Maßnahmen zu fördern, indem den Personen und Haushalten mit geringem und mittlerem Einkommen bei der Zugänglichkeit der auf den Markt zu bringenden Wohnungen eine privilegierte Stellung eingeräumt werden muss;

Dass die Einführung dieser neuartigen Verfahrensweise unter Bedingungen hinsichtlich der Planung der Projekte, deren Finanzierung, der Gründung oder Abtretung dinglicher Rechte, der Gründung gemischtwirtschaftlicher Gesellschaften, sowie von Verfahren zur Verwaltungsübernahme, an denen öffentliche und private Partner beteiligt sind, zu erfolgen hat;

In der Erwägung, dass in Anwendung des Artikels 78bis des Wohngesetzbuches Zuschüsse gewährt werden können;

Dass diese Zuschüsse zur Gewährleistung der günstigen Abwicklung der Projekte gewährt werden müssen;

In der Erwägung, dass zu diesem Zweck die Basiszuwendung 63.05 des Programms 05 des Organisationsbereichs 15 des Ausgabenhaushaltsplans der Wallonischen Region für das Haushaltsjahr 2005 geschaffen wurde;

In der Erwägung, dass es angebracht ist, die hierfür vorbehaltenen Haushaltsmittel zwecks der Einführung dieser Initiativen bereitzustellen;

Auf Vorschlag des Ministers des Wohnungswesens,

Beschließt:

**Artikel 1** - Zur Anwendung des vorliegenden Erlasses gelten folgende Definitionen:

1° Minister: der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich das Wohnungswesen gehört;

2° Wallonische Gesellschaft: die "Société wallonne du Logement";

3° Gesellschaft: die von der "Société wallonne du logement" zugelassene Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes;

4° Programm: die Partnerschaftsmaßnahmen, die augenblicklich von den Gesellschaften ausgearbeitet werden;

5° Partnerschaftsmaßnahme: die Maßnahme, durch die sich eine oder mehrere Wohnungsbaugesellschaften, unter Umständen mit einem Immobilienvermittler im Sinne von Artikel 1, 23° des Wallonischen Wohngesetzbuches, mit einer oder mehreren, nach Angebotsausschreibung ausgewählten Privatpersonen hauptsächlich im Hinblick auf die Schaffung von zur Vermietung oder zum Erwerb gemäß den Bedingungen des vorliegenden Erlasses bestimmten Wohnungen zusammenschließen.

**Art. 2** - Gewährung des Zuschusses

§ 1. Der wallonischen Gesellschaft wird ein Zuschuss in Höhe von höchstens € 1.000.000 (eine Million Euro) gewährt.

Dieser Betrag ist dazu bestimmt, die Gesellschaft bei dem Aufbau, der Entwicklung und der Durchführung von Partnerschaftsmaßnahmen zu unterstützen.

§ 2. Der in Paragraph 1 erwähnte Betrag wird der Basiszuwendung 63.05 des Programms 05 des Organisationsbereichs 15 des Ausgabenhaushaltsplans der Wallonischen Region für das Haushaltsjahr 2005 entnommen.

§ 3. Der Zuschuss wird der wallonischen Gesellschaft auf der Grundlage der Zustellung durch den Minister des genehmigten Programms ausgezahlt.

§ 4. Zu diesem Zweck unterbreitet die wallonische Gesellschaft der Regierung einen Programmmentwurf.

§ 5. Auf der Grundlage dieses Programms gewährt die wallonische Gesellschaft der Gesellschaft eine Beihilfe unter den Bedingungen des vorliegenden Erlasses.

§ 6. Die wallonische Gesellschaft erstellt je Programm eine Jahresabrechnung und eine Endabrechnung, durch die der Zuschuss rechtfertigt wird.

#### **Art. 3 - Festlegung des Beihilfebetrags**

Die wallonische Gesellschaft schlägt der Regierung den Betrag des für die Programme zu gewährenden Zuschusses, sowie die Kriterien für dessen Berechnung vor.

In ihrem Vorschlag berücksichtigt die wallonische Gesellschaft die Programme, in denen das soziale Gleichgewicht, die Unterbringung zum Teil von Haushalten mit prekären Einkommen und die Schaffung von intergenerationellen Wohnungsgruppen privilegiert werden.

#### **Art. 4 - Betroffene Maßnahmen**

Die Beihilfe kann insbesondere für die nachstehenden Zweckbestimmungen der in Anspruch genommen werden:

- für die Planung und/oder Durchführung, die Finanzierung und den Verkauf oder die Vermietung von Wohnungen an Personen, die bestimmte, in Artikel 6, § 8, des vorliegenden Erlasses erwähnte Einkommensbedingungen erfüllen;

- für den Erwerb nach Plan durch die Gesellschaft von Sozial- oder Durchschnittswohnungen;

- für die Abtretung durch die Gesellschaft des dinglichen Rechts auf Grundstücke, unter Vorbehalt einer Gegenleistung an Sozial- oder Durchschnittswohnungen;

- für die Gründung einer gemischtwirtschaftlichen Gesellschaft, die mit der erfolgreichen Durchführung der Partnerschaftsmaßnahme beauftragt ist;

- für die Schaffung von Wohnungen auf einem Gelände, für das der Privateigentümer über ein Alleinrecht gemäß Artikel 17, § 2, f) des Gesetzes vom 24. Dezember 1993 über öffentliche Aufträge und bestimmte Bau-, Liefer- und Dienstleistungsaufträge verfügt;

- für die Übernahme durch eine oder mehrere Privatpersonen der Verwaltung von Diensten, die den von der Gesellschaft gebauten oder erworbenen Wohnungen zugeordnet sind;

#### **Art. 5 - Zweckbestimmung der Beihilfe**

Die Beihilfe ist zur Deckung der gesamten oder teilweisen Kosten bestimmt, die sich aus Folgendem ergeben:

- aus zum Aufbau der Maßnahme erforderlichen städtebaulichen, juristischen, finanziellen oder steuerbezogenen Studien;

- aus der Beteiligung der Gesellschaft am Gesellschaftskapital der Gesellschaft, die zwecks der erfolgreichen Durchführung der Partnerschaftsmaßnahme gegründet wurde;

- aus Ausrüstungen, die zur Erschließung des Geländes erforderlich sind, wenn nicht spezifische regionale Beihilfen vorgesehen sind oder Haushaltsmittel zur Verfügung stehen.

#### **Art. 6 - Bedingungen zur Gewährung der Beihilfe**

§ 1. Der Anspruch auf den Zuschuss unterliegt der Einhaltung der in den §§ 2 bis 9 erwähnten Bedingungen.

§ 2. Die Maßnahme muss mit den in dem Wallonischen Wohngesetzbuch erwähnten Aufgaben übereinstimmen.

§ 3. Die Privatpersonen, die als Partner für die Maßnahme vorgesehen sind, werden nach der Angebotsausschreibung gemäß den im Sonderlastenheft angegebenen technischen Spezifikationen ausgewählt.

§ 4. Die Kosten für die gebaute oder erworbene Wohnung dürfen im Durchschnitt 110.000 Euro für eine Sozialwohnung und 130.000 Euro für eine Durchschnittswohnung nicht überschreiten.

Für die Appartementgebäude sind die Kosten für die gemeinschaftlichen Räume in den Kosten für die Wohnungen mit inbegriffen.

§ 5. Die Frist für den Bau, den Erwerb oder die Zurverfügungstellung der Wohnungen darf 4 Jahre ab der Zustellung der Beihilfe durch die wallonische Gesellschaft nicht überschreiten.

§ 6. Die Wohnung entspricht den im Erlass der Wallonischen Regierung vom 11. Februar 1999 zur Festlegung der Kriterien der gesundheitlichen Zuträglichkeit, der Verbesserungsfähigkeit bzw. Nichtverbesserungsfähigkeit der Wohnungen sowie der Mindestkriterien für die Gewährung von Zuschüssen festgelegten Kriterien.

§ 7. Nach Abschluss der Maßnahme ist die Gesellschaft Inhaber eines dinglichen Rechts auf die Gesamtheit oder einen Teil der Wohnungen.

§ 8. Falls die Wohnungen vermietet werden, gibt die Gesellschaft die Anzahl der Sozialwohnungen an, auf die der Erlass der Wallonischen Regierung vom 25. Februar 1999 über die Vermietung der von den Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes verwalteten Sozialwohnungen Anwendung findet.

Falls die Wohnungen verkauft werden, gibt die Gesellschaft die Anzahl der Wohnungen an, für die die Erwerber die in Artikel 1, 30°, was die Haushalte mit geringem Einkommen betrifft, und die in Artikel 1, 31°, was die Haushalte mit mittlerem Einkommen betrifft, erwähnten Einkommensbedingungen erfüllen müssen.

§ 9. Die Maßnahme unterliegt einer vom Minister auf Vorschlag der wallonischen Gesellschaft genehmigten Partnerschaftsvereinbarung, deren Mindestinhalt in Artikel 9 angegeben wird.

#### **Art. 7 - Auszahlung der Beihilfe**

§ 1. Die Gesellschaft reicht bei der wallonischen Gesellschaft einen Antrag gemäß den vom Minister auf Vorschlag der wallonischen Gesellschaft verabschiedeten Modalitäten ein.

§ 2. Innerhalb der Grenzen des endgültigen Betrags der von dem Minister genehmigten Beihilfe zahlt die wallonische Gesellschaft der Gesellschaft die Beihilfe auf der Grundlage der von der Letzteren eingereichten Anträge auf Gelder aus, gegebenenfalls gemäß den in der Partnerschaftsvereinbarung vorgesehenen Modalitäten.

Falls sich mehrere Gesellschaften in einer selben Partnerschaftsmaßnahme zusammenschließen, wird eine einzige Beihilfe ausgezahlt und gemäß den in der Partnerschaftsvereinbarung festzulegenden Modalitäten unter diese Gesellschaften verteilt.

§ 3. Die Gesellschaft führt getrennt Buch über die von der Beihilfe gedeckten Partnerschaftsmaßnahme, und zwar gemäß den von der wallonischen Gesellschaft festgelegten Modalitäten.

#### **Art. 8 - Rückzahlung**

Der Betrag, der von der Gesellschaft bei Nichteinhaltung der Bedingungen für die Gewährung der Beihilfe zurückzuzahlen ist, wird durch folgende Formel festgelegt:

$R = (1 - (D/30)^2) \times M$ , wobei:

R = der zurückzuzahlende Betrag;

D = die Dauer, nach Jahren berechnet, während deren die Bedingungen eingehalten wurden;

M = der Betrag des Zuschusses.

#### **Art. 9 - Partnerschaftsvereinbarung**

Die Partnerschaftsvereinbarung muss mindestens Folgendes enthalten:

- die Identität der Partner;
- den Gegenstand der Maßnahme;
- die verfolgten Ziele;
- die Zweckbestimmung der festgehaltenen Beihilfe, gemäß Artikel 5 des vorliegenden Erlasses, und deren Begründung;
- die Arbeitsplanung der Maßnahme;
- die Bezugsberechtigten der Wohnungen;
- die betroffenen Wohnungskategorien;
- den maximalen Selbstkostenpreis der Wohnungen, unbeschadet des Artikels 6, § 4, des vorliegenden Erlasses;
- die höchstzulässige Frist, innerhalb deren die Wohnungen fertigzustellen sind, unbeschadet des Artikels 6, § 5, des vorliegenden Erlasses;
- die Normen, denen die Wohnungen entsprechen müssen, unbeschadet des Artikels 6, § 6;
- die Bedingungen für die Zulassung der Miet-, Bewohnungs- oder Kaufbewerber;
- die Bedingungen für den Verkauf, die Vermietung oder die Bewohnung der Wohnungen;
- gegebenenfalls die regionalen Beihilfen, die der Maßnahme bereits zugeteilt wurden, sowie die Finanzierungsmodalitäten;
- die eingesetzten juristischen Modalitäten, die insbesondere in Artikel 4 des vorliegenden Erlasses erwähnt werden;
- die Modalitäten für die Auszahlung der Beihilfe, sowie deren Aufteilung, falls mehrere Gesellschaften an der Maßnahme beteiligt sind.

#### **Art. 10 - Begleitausschuss**

§ 1. Es wird ein Begleitausschuss eingerichtet.

Er setzt sich aus einem Vertreter des Ministers des Wohnungswesens, der den Vorsitz des Ausschusses übernimmt, einem Vertreter des Minister-Präsidenten, einem Vertreter des Ministers des Haushalts, einem Vertreter des Ministers der Wirtschaft, einem Vertreter der wallonischen Gesellschaft, einem Vertreter der Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes und einem Vertreter der Finanzinspektion zusammen.

Er kann sich auf die Arbeiten der in Anwendung des Vertrags für die Zukunft eingerichteten Partnerschaftszelle stützen.

Sein Sekretariat wird von der wallonischen Gesellschaft übernommen.

Er wird damit beauftragt, sein Gutachten über die Programme abzugeben, die die wallonische Gesellschaft der Regierung vorschlägt, und kann alle Empfehlungen äußern, die er als zweckmäßig erachtet, um die Anwendungsbestimmungen des Artikels 78bis des Wallonischen Wohnungsgesetzbuches festzulegen.

§ 2. Der Begleitausschuss lässt sein Gutachten und seine Empfehlungen von dem in Anwendung des Beschlusses der Regierung vom 20. Oktober 2005 über den Erneuerungsplan der Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes eingerichteten Lenkungsausschuss für gültig erklären.

**Art. 11** - Der vorliegende Erlass findet Anwendung auf die in Artikel 4 erwähnten Maßnahmen, die von der wallonischen Gesellschaft eingeleitet werden.

**Art. 12** - Der vorliegende Erlass tritt am 24. November 2005 in Kraft.

**Art. 13** - Der Minister des Wohnungswesens wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 24. November 2005

Der Minister-Präsident,  
E. DI RUPO

Der Minister des Wohnungswesens, des Transportwesens und der räumlichen Entwicklung,  
A. ANTOINE

## VERTALING

## MINISTERIE VAN HET WAAELSE GEWEST

N. 2005 — 3515

[2005/203337]

**24 NOVEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de toekenning door de "Société wallonne du Logement" (Waalse Huisvestingsmaatschappij) van een tegemoetkoming aan de openbare huisvestingsmaatschappijen om de totstandbrenging, de ontwikkeling en de uitvoering van verrichtingen voor een publiek-private samenwerking te bevorderen**

De Waalse Regering,

Gelet op de Waalse Huisvestingscode, inzonderheid op de artikelen 78bis, 131, 7<sup>o</sup>, en 163, 2<sup>o</sup>;

Gelet op het decreet van 22 december 2004 houdende de algemene uitgavenbegroting van het Waalse Gewest voor het begrotingsjaar 2005;

Gelet op de bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980, gewijzigd bij de wetten van 8 augustus 1988 en 16 juli 1993;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 26 augustus 2004 tot regeling van de werking van de Regering, gewijzigd bij het besluit van de Regering van 16 september 2004 en bij het besluit van de Regering van 15 april 2005;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 6 oktober 2005 tot vaststelling van de verdeling van de ministeriële bevoegdheden en tot regeling van de ondertekening van haar akten;

Gelet op de artikelen 55 tot 58 van het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende coördinatie van de wetten op de rijkscomptabiliteit;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 1997 betreffende de administratieve en begrotingscontrole;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 22 november 2005;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 24 november 2005;

Overwegende dat samenwerkingsprojecten in het Waalse Gewest opgezet worden tussen de "Société wallonne du Logement", de openbare huisvestingsmaatschappijen en de privaatrechtelijke rechtspersonen;

Overwegende dat deze initiatieven ondersteund moeten worden overeenkomstig de gewestelijke beleidsverklaring die als doel heeft de publiek-private samenwerking te bevorderen met name om het aantal woningen zonder onderscheid van type te verhogen zowel om te huren als om eigenaar te worden.

Overwegende deze eerste verrichtingen bevorderd moeten worden door de personen en gezinnen met geringe en gemiddelde inkomens te bevoorrechten wat betreft de toegankelijkheid van de op de markt te brengen woningen;

Dat de invoering van deze nieuwe handelwijze plaats moet vinden onder voorwaarden betreffende het bedenken van de projecten, hun financiering, de vestiging of de afstand van zakelijke rechten, de oprichting van gemengde ondernemingen alsmede beheerswijzen waarvoor de publieke en private partners zich associëren;

Overwegende dat toelagen toegekend kunnen worden overeenkomstig artikel 78bis van de Waalse Huisvestingscode;

Dat toelagen verleend moeten worden om de projecten tot een goede einde te brengen;

Overwegende dat basisallocatie 63.05 van programma 05 van organisatieafdeling 15 van de algemene uitgavenbegroting van het Waalse Gewest voor het begrotingsjaar 2005 daartoe opgericht is;

Overwegende dat de daartoe voorbehouden kredieten vastgelegd moeten worden om deze initiatieven op te kunnen starten;

Op de voordracht van de Minister van Huisvesting,

Besluit :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1<sup>o</sup> Minister : de Minister bevoegd voor Huisvesting;

2<sup>o</sup> Waalse Maatschappij : De "Société wallonne du Logement";

3<sup>o</sup> maatschappij : de door de "Société wallonne du Logement" erkende openbare huisvestingsmaatschappij;

4<sup>o</sup> programma : de samenwerkingsverrichtingen die thans door de maatschappijen uitgewerkt worden;

5<sup>o</sup> samenwerkingsverrichting : de verrichting waarvoor één of meer huisvestingsmaatschappijen met eventueel één vastgoedbeheerder in de zin van artikel 1, 23<sup>o</sup>, van de Waalse Huisvestingscode geassocieerd worden met één of meer private persoon(onen) gekozen na een raadpleging van de mededinging met het oog op de oprichting van woningen die overeenkomstig de voorwaarden van dit besluit verhuurd of gekocht zullen worden.

**Art. 2.** Toekenning van de toelage

§ 1. Een toelage met een maximumbedrag van € 1.000.000 (één miljoen euro) wordt aan de Waalse Maatschappij toegekend.

Dit bedrag heeft als doel de maatschappijen te helpen voor de totstandbrenging, de ontwikkeling en de uitvoering van verrichtingen voor een publiek-private samenwerking

§ 2. Het bedrag bedoeld in § 1 wordt opgenomen van basisallocatie 63.05 van programma 05 van organisatieafdeling 15 van de algemene uitgavenbegroting van het Waalse Gewest voor het begrotingsjaar 2005.

§ 3. De toelage wordt uitbetaald aan de Waalse Maatschappij op grond van de kennisgeving door de Minister van het goedgekeurde programma.

§ 4. Daartoe onderwerpt de Waalse Maatschappij een ontwerp van programma aan de Regering.

§ 5. De Waalse Maatschappij kent op grond van dit programma een tegemoetkoming aan de maatschappij toe onder de voorwaarden van dit besluit

§ 6. De Waalse Maatschappij bepaalt per programma een jaarlijkse en een laatste afrekening ter rechtvaardiging van het gebruik van de toelage.

**Art. 3.** Bepaling van het bedrag van de tegemoetkoming

De Waalse Maatschappij stelt het bedrag van de voor deze programma's toe te kennen toelage alsmede de criteria voor de berekening ervan voor aan de Regering.

In haar voorstel houdt de Waalse Maatschappij rekening met programma's die de sociale vermenging, de gedeeltelijke huisvesting voor gezinnen met preciaire inkomsten en de oprichting van complexen voor het intergeneratiewonen bevoorrechten.

**Art. 4.** Bedoelde verrichtingen

In aanmerking kunnen komen voor de tegemoetkoming, de verrichtingen met tot doel :

- de opvatting en/of de uitvoering, de financiering en de verkoop of de verhuur van woningen aan personen die voldoen aan bepaalde inkomensvoorwaarden bedoeld in artikel 6, § 2, van dit besluit;
- de aankoop op plannen door de maatschappij van sociale en/of middelgrote woningen;
- de afstand van zakelijke rechten door de maatschappij mits een compensatie in sociale of middelgrote woningen;
- de oprichting van een gemengde onderneming die ermee belast is de samenwerkingsverrichting tot een goede einde te brengen;
- de oprichting van woningen in een site waarvoor de private eigenaar over een exclusiviteitsrecht beschikt overeenkomstig artikel 17, § 2, f), van de wet van 24 december 1993 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;
- het beheer door één of meer private personen van diensten bevoegd voor de door de maatschappij gebouwde of gekochte woningen.

**Art. 5.** Bestemming van de tegemoetkoming

De tegemoetkoming is bestemd om het geheel of een deel van de kosten te dekken die voortvloeien uit :

- stedenbouwkundige, juridische, financiële of fiscale onderzoeken die nodig zijn voor de totstandbrenging van de verrichting;
- de deelneming door de maatschappij in het maatschappelijk kapitaal van de maatschappij die opgericht is om de samenwerkingsverrichting tot een goede einde te brengen;
- de voor de viabilisatie van de site nodige uitrustingen bij gebrek aan geplande specifieke gewestelijke tegemoetkomingen of beschikbare begrotingen.

**Art. 6.** Toekenningvoorwaarden van de tegemoetkoming

§ 1. Om aanspraak te kunnen maken op de toelage, moet worden voldaan aan de voorwaarden bedoeld in de §§ 2 tot 9.

§ 2. De verrichting moet overeenstemmen met de in de Waalse Huisvestingscode bedoelde opdrachten van de maatschappij.

§ 3. De private personen die aan de verrichting samenwerken, worden na raadpleging van de mededinging gekozen volgens de technische specificaties vermeld in een bestek.

§ 4. De kosten van de gebouwde of gekochte woningen zijn gemiddeld voor een sociale woning niet hoger dan 110.000 euro en voor een middelgrote woning niet hoger dan 130.000 euro.

Voor de appartementsgebouwen zijn de kosten van de gemeenschappelijke ruimten inbegrepen in de kosten van de woningen.

§ 5. De termijn voor de uitvoering van de bouw, de aankoop of de terbeschikkingstelling van de woningen mag niet langer zijn dan 4 jaar na de kennisgeving van de tegemoetkoming door de Waalse Maatschappij.

§ 6. De woning stemt overeen met de criteria bepaald in het besluit van de Waalse Regering van 11 februari 1999 waarbij de gezondheidsnormen, de verbeterbaarheid van de woningen alsmede de minimumnormen voor de toekenning van subsidies worden bepaald

§ 7. Aan het einde van de verrichting is de maatschappij houder van een zakelijk recht op het geheel of een gedeelte van de woningen.

§ 8. Voor het verhuren bepaalt de maatschappij het aantal sociale woningen waarvoor het besluit van de Waalse Regering van 25 februari 1999 besluit van de Waalse Regering inzake de verhuur van de sociale woningen die beheerd worden door de openbare huisvestingsmaatschappijen, van toepassing is.

Voor de verkoop van woningen bepaalt de maatschappij het aantal woningen waarvoor de aankopers moeten voldoen aan de inkomensvoorwaarden bedoeld in artikel 1, 30<sup>o</sup>, voor de gezinnen met geringe inkomens en in artikel 1, 31<sup>o</sup>, voor de gezinnen met gemiddelde inkomens.

§ 9. De verrichting wordt geregeld door een samenwerkingsovereenkomst goedgekeurd door de Minister op de voordracht van de Waalse Maatschappij en waarvan de minimale inhoud bedoeld is in artikel 9.

**Art. 7.** Uitbetaling van de tegemoetkoming

§ 1. De maatschappij dient een tegemoetkomingaanvraag in bij de Waalse Maatschappij volgens de modaliteiten bepaald door de Minister op haar voorstel.

§ 2. Binnen de perken van het definitieve bedrag van de door de Minister goedgekeurde tegemoetkoming betaalt de Waalse Maatschappij de tegemoetkoming aan de maatschappij op grond van door deze laatste ingediende tegemoetkomingsaanvragen en, in voorkomend geval, overeenkomstig de modaliteiten bedoeld in de samenwerkingsovereenkomst.

In geval van vereniging van meerdere maatschappijen in dezelfde samenwerkingsverrichting wordt een enige tegemoetkoming uitbetaald en verdeeld onder deze maatschappijen overeenkomstig de in de samenwerkingsovereenkomst te bepalen modaliteiten.

§ 3. De maatschappij voert een boekhouding die afzonderlijk is van de door de tegemoetkoming gedekte samenwerkingsverrichting volgens de door de Waalse Maatschappij bepaalde modaliteiten.



**Art. 8. Terugbetaling**

Het bedrag dat door de maatschappij bij niet-naleving van de toekenningsvoorwaarden voor de toelage terugbetaald moet worden, wordt vastgesteld door de volgende formule :

$$R = (1 - (D/30)^2) \times M \text{ waar}$$

R = het bedrag van de terugbetaling;

D = de duur in jaren waarin de voorwaarden zijn vervuld;

M = het bedrag van de toelage.

**Art. 9. Samenwerkingsovereenkomst**

De samenwerkingsovereenkomst moet minstens wat volgt bevatten :

- de identiteit van de partners;
- het doel van de verrichting;
- de nagestreefde doelstellingen;
- de bestemming van de gekozen tegemoetkoming overeenkomstig artikel 5 van dit besluit en de motivering ervan;
- de planning van de verrichting;
- de begunstigden van de woningen;
- de bedoelde typen woningen;
- de maximale kostprijs van de woningen onverminderd artikel 6, § 4, van dit besluit;
- de maximale termijn waarin de woningen opgericht moeten worden overminderd artikel 6, § 5, van dit besluit;
- de normen waaraan de woningen moeten voldoen onverminderd artikel 6, § 6;
- de aanvaardingsvoorwaarden voor de kandidaat-huurders, bewoners of aankopers;
- de verkoop-, huur- of bewoningsvoorwaarden;
- in voorkomend geval, de gewestelijke tegemoetkomingen die voor de verrichting reeds bestemd zijn, alsmede de financieringsmodaliteiten;
- de uitgevoerde juridische modaliteiten die met name in artikel 4 van dit besluit bedoeld zijn.
- de modaliteiten van de uitbetaling van de tegemoetkoming alsmede de verdeling ervan indien meer maatschappijen bij de verrichting betrokken zijn.

**Art. 10. Begeleidingscomité**

§ 1<sup>er</sup>. Er wordt een begeleidingscomité opgericht.

Het bestaat uit een vertegenwoordiger van de Minister van Huisvesting die het voorzitterschap waarneemt, een vertegenwoordiger van de Minister-President, een vertegenwoordiger van de Minister van Begroting, een vertegenwoordiger van de Minister van Economie, een vertegenwoordiger van de Waalse Maatschappij, een vertegenwoordiger van de openbare huisvestingsmaatschappijen en een vertegenwoordiger van de Inspectie van Financiën.

Het kan zich baseren op de werken van de partnerschapsceel die overeenkomstig het Toekomstcontract is opgericht.

Zijn secretariaat wordt waargenomen door de Waalse Maatschappij.

Het wordt ermee belast advies uit te brengen over de programma's die aan de Regering worden voorgelegd door de Waalse Maatschappij, en kan alle aanbevelingen doen die het nodig achtom de toepassingsvoorwaarden van artikel 78bis van de Waalse Huisvestingscode te bepalen.

§ 2. Het begeleidingscomité laat zijn advies en zijn aanbevelingen bekrachtigen door het stuurcomité dat opgericht is overeenkomstig de beslissing van de Regering van 20 oktober 2005 betreffende het herstructureringsplan van de openbare huisvestingsmaatschappijen.

**Art. 11.** Dit besluit is van toepassing op de in artikel 4 bedoelde verrichtingen die door de Waalse Maatschappij uitgevoerd worden.

**Art. 12.** Dit besluit treedt in werking op 24 november 2005.

**Art. 13.** De Minister van Huisvesting is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 24 november 2005.

De Minister-President,  
E. DI RUPO

De Minister van Huisvesting, Vervoer en Ruimtelijke Ontwikkeling,  
A. ANTOINE

**MINISTERE DE LA REGION WALLONNE**

F. 2005 — 3516

[2005/203341]

**8 DECEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon octroyant une allocation pour risques aux agents qui participent habituellement aux opérations de terrain de l'unité anti-braconnage**

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 87, § 3, remplacé par la loi spéciale du 8 août 1988;

Vu le Code de la Fonction publique wallonne, notamment son article 509;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 18 juillet 2005;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 20 juillet 2005;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique;  
 Vu le protocole n° 454 du Comité de secteur n° XVI, établi le 23 septembre 2005;  
 Vu l'avis 39.313/2 du Conseil d'Etat, donné le 21 novembre 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>,  
 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;  
 Sur la proposition du Ministre des Affaires intérieures et de la Fonction publique;  
 Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les agents, officiers de police judiciaire, qui participent habituellement aux opérations de terrain de l'unité anti-braconnage de la Division de la Nature et des Forêts de la Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement bénéficient d'une allocation forfaitaire annuelle dénommée allocation pour risques.

**Art. 2.** Le montant de cette allocation est fixé à 3.410,38 euros. Elle est payée par douzièmes mensuels avec le traitement du deuxième mois qui suit le mois auquel elle se rapporte.

Le montant de l'allocation est rattaché à l'indice-pivot 138,01 du 1<sup>er</sup> janvier 1990 et est lié aux fluctuations de l'indice des prix à la consommation selon les modalités prévues à l'article 247 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne.

**Art. 3.** Le montant de cette allocation est diminué d'un vingtième par jour ouvrable non presté, à l'exception des congés annuels, des congés de récupération, des jours de congé accordés en compensation d'un jour férié, des jours pour lesquels une dispense de service est accordée ainsi que des jours de congés syndicaux.

**Art. 4.** L'allocation pour risques ne peut être cumulée avec l'allocation pour travaux insalubres, incommodes, pénibles, physiquement lourds ou dangereux et pour des manœuvres électriques prévue par l'article 16, 1<sup>o</sup>, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 réglant la valorisation des prestations irrégulières et des prestations de garde et de rappel et l'octroi d'allocations relatives à des travaux spécifiques.

**Art. 5.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> février 2005.

**Art. 6.** Le Ministre de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 8 décembre 2005.

Le Ministre-Président,

E. DI RUPO

Le Ministre des Affaires intérieures et de la Fonction publique,

Ph. COURARD

#### ÜBERSETZUNG

#### MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

D. 2005 — 3516

[2005/203341]

#### **8. DEZEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Gewährung einer Risikozulage an die Bediensteten, die gewöhnlicherweise an Aktionen vor Ort der Anti-Wilddieberei-Einheit teilnehmen**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 über institutionelle Reformen, insbesondere des durch das Sondergesetz vom 8. August 1988 ersetzten Artikels 87, § 3;

Aufgrund des Kodex des wallonischen Öffentlichen Dienstes, insbesondere Art. 509;

Aufgrund des am 18. Juli 2005 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 20. Juli 2005 gegebenen Einverständnisses des Ministers des Haushalts;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers des öffentlichen Dienstes;

Aufgrund des am 23. September 2005 aufgestellten Protokolls Nr. 454 des Sektorenausschusses Nr. XVI;

Aufgrund des am 21. November 2005 in Anwendung des Artikels 84, § 1, Absatz 1, 1<sup>o</sup> der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens 39.313/2 des Staatsrats;

Auf Vorschlag des Ministers der inneren Angelegenheiten und des öffentlichen Dienstes;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Die Bediensteten, Offiziere der Gerichtspolizei, die gewöhnlicherweise an Aktionen vor Ort der Anti-Wilddieberei-Einheit der Abteilung Natur und Forstwesen der Generaldirektion der Naturschätze und der Umwelt teilnehmen, erhalten eine jährliche Pauschalzulage, die Risikozulage genannt wird.

**Art. 2** - Der Betrag dieser Zulage wird auf 3410,38 Euro festgelegt. Sie wird in monatlichen Zwölfteilen mit dem Gehalt des zweiten Monats nach dem Monat, auf den sie sich bezieht, ausgezahlt.

Der Betrag der Zulage ist an den Schwellenindex 138,01 vom 1. Januar 1990 gebunden, und wird den Schwankungen des Index der Verbraucherpreise angepasst, nach den in Art. 247 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes festgelegten Durchführungsbestimmungen.

**Art. 3** - Der Betrag dieser Zulage wird um 1/20 pro nicht geleisteten Werktag gekürzt, mit Ausnahme der jährlichen Urlaubstage, der Ausgleichsurlaubstage, der Urlaubstage zum Ausgleich eines Feiertages, der Tage, für die eine Befreiung vom Dienst gewährt wurde und der Gewerkschaftsurlaubstage.

**Art. 4** - Die Risikozulage kann nicht mit der Zulage für gesundheitsgefährdende, lästige, beschwerliche, körperlich schwere oder gefährliche Arbeiten und die Handhabung elektrischer Apparaturen im Sinne von Art. 16, 1<sup>o</sup> des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 14. Juni 2001 zur Regelung der Aufwertung der unregelmäßigen Leistungen und der Leistungen im Rahmen der Wach- und Bereitschaftsdienste und zur Gewährung von Zulagen für spezifische Arbeiten zusammen bezogen werden.

**Art. 5** - Der vorliegende Erlass wird am 1. Februar 2005 wirksam.

**Art. 6** - Der Minister des öffentlichen Dienstes wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.  
Namur, den 8. Dezember 2005

Der Minister-Präsident,  
E. DI RUPO

Der Minister der inneren Angelegenheiten und des Öffentlichen Dienstes,  
Ph. COURARD

—————  
VERTALING

**MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST**

N. 2005 — 3516

[2005/203341]

**8 DECEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot toekenning van een risicotoelage aan de ambtenaren die regelmatig deelnemen aan de veldopdrachten van de anti-stroperij eenheid**

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 87, § 3, gewijzigd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988;

Gelet op de Waalse Ambtenarencode, inzonderheid op artikel 509;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 18 juli 2005;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 20 juli 2005;

Gelet op het akkoord van de Minister van Ambtenarenzaken;

Gelet op het protocol nr. 454 van het Sectorcomité nr.XVI, opgemaakt op 23 september 2005;

Gelet op het advies 39.313/2 van de Raad van State, uitgebracht op 21 november 2005, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister van Landbouw en Landelijke Aangelegenheden;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De ambtenaren, officieren van de gerechtelijke politie, die regelmatig deelnemen aan de veldopdrachten van de anti-stroperij eenheid van de Afdeling Natuur en Bossen van het Directoraat-Generaal Natuurlijke Hulpbronnen en Leefmilieu komen in aanmerking voor een jaarlijkse forfaitaire toelage, "risicotoelage" genoemd.

**Art. 2.** Het bedrag van deze toelage wordt vastgesteld op 3.410,38 euro. Ze wordt uitbetaald in maandelijkse twaalfden met de wedde van de twaalfde maand die volgt op de maand waarop ze betrekking heeft.

Het bedrag van de toelage is gekoppeld aan het spilindexcijfer 138,01 van 1 januari 1990 en is verbonden met de schommelingen van de consumptieprijsindex volgens de modaliteiten bedoeld in artikel 247 van het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode.

**Art. 3.** Het bedrag van deze toelage wordt verminderd met één twintigste per niet-gepresteerde werkdag, met uitzondering van de jaarlijkse verloven, recuperatieverloven, verlofdagen toegekend ter compensatie van een feestdag, van de dagen waarvoor een dienstverlening wordt toegekend alsook van de syndicale verlofdagen.

**Art. 4.** De risicotoelage mag niet gecumuleerd worden met de toelagen voor ongezonde, ongemakkelijke, lastige, zware of gevaarlijke werken en voor de bediening van elektrische installaties bedoeld in artikel 16, 1<sup>o</sup>, van het besluit van de Waalse Regering van 14 juni 2001 tot regeling van de valorisering van onregelmatige prestaties en van wacht- en terugroepingsprestaties en van de toekenning van toelagen betreffende specifieke werken.

**Art. 5.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 februari 2005.

**Art. 6.** De Minister van Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 8 december 2005.

De Minister-President,  
E. DI RUPO

De Minister van Binnenlandse Aangelegenheden en Ambtenarenzaken,  
Ph. COURARD

—————  
**MINISTERE DE LA REGION WALLONNE**

F. 2005 — 3517

[2005/203338]

**8 DECEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 1997 relatif au contrôle administratif et budgétaire**

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, notamment l'article 51, alinéa 1<sup>er</sup>;

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 8, alinéa 2, modifié par l'arrêté royal n<sup>o</sup> 88 du 11 novembre 1967;

Vu les lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991, notamment l'article 46, alinéa 2, et l'article 15 tel que modifié par la loi du 19 juillet 1996;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 1997 relatif au contrôle administratif et budgétaire;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 22 décembre 2004;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 17 décembre 2004;

Vu la délibération du Gouvernement wallon sur la demande d'avis à donner par le Conseil d'Etat dans un délai ne dépassant pas un mois;

Vu l'avis n° 38.263/2 du Conseil d'Etat, donné le 13 avril 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre du Budget, des Finances, de l'Equipeement et du Patrimoine;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 5, alinéa 1<sup>er</sup>, 4°, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 1997 relatif au contrôle administratif et budgétaire, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001, le montant de € 15.000 est remplacé par le montant de € 25.000.

**Art. 2.** A l'article 15, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001, sont apportées les modifications suivantes :

1° au 3°, alinéa 2, le montant de € 5.000 est remplacé par le montant de € 5.500;

2° au 4°, b), le montant de € 3.100 est remplacé par le montant de € 6.000.

**Art. 3.** A l'article 19 du même arrêté, il est inséré un nouvel alinéa entre les alinéas 2 et 3, rédigé comme suit :

« Sans préjudice des dispositions de l'arrêté de fonctionnement du Gouvernement, les Inspecteurs des Finances remettent leur avis dans un délai de 10 jours ouvrables à compter de la réception du dossier complet. Le délai peut être porté à 20 jours ouvrables à la demande de l'Inspection des Finances. En l'absence d'avis remis dans ce délai, le Ministre intéressé peut soumettre le dossier au Ministre du Budget. »

**Art. 4.** Il est inséré un nouveau chapitre *Vibis*, rédigé comme suit :

« CHAPITRE *Vibis*. Procédure de reventilation de certaines allocations de base au sein des programmes du budget général des dépenses de la Région wallonne.

Art. 19*bis*. Le Ministre ordonnateur peut procéder à une nouvelle ventilation des allocations de base d'un programme pour couvrir des engagements juridiques contractés lors d'exercices antérieurs.

Cette nouvelle ventilation est communiquée sans délai au Ministre du Budget, à la Cour des Comptes et à l'Inspection des Finances. »

**Art. 5.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 6.** Les membres du Gouvernement wallon sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 8 décembre 2005.

Le Ministre-Président,

E. DI RUPO

Le Ministre du Budget, des Finances, de l'Equipeement et du Patrimoine,

M. DAERDEN

#### ÜBERSETZUNG

#### MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

D. 2005 — 3517

[2005/203338]

#### **8. DEZEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Juli 1997 bezüglich der Verwaltungs- und Haushaltskontrolle**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 16. Januar 1989 bezüglich der Finanzierung der Gemeinschaften und der Regionen, insbesondere des Artikels 51, Absatz 1;

Aufgrund des Gesetzes vom 16. März 1954 über die Kontrolle bestimmter Einrichtungen öffentlichen Interesses, insbesondere Art. 8, Absatz 2, abgeändert durch den Königlichen Erlass Nr. 88 vom 11. November 1967;

Aufgrund der am 17. Juli 1991 koordinierten Gesetze über die Staatsbuchführung, insbesondere Art. 46 Absatz 2, und Art. 15 in seiner durch das Gesetz vom 19. Juli 1996 abgeänderten Fassung;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Juli 1997 bezüglich der Verwaltungs- und Haushaltskontrolle;

Aufgrund des am 22. Dezember 2004 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 17. Dezember 2004 gegebenen Einverständnisses des Ministers des Haushalts;

Aufgrund des Beschlusses der Wallonischen Regierung über den Antrag auf ein durch den Staatsrat innerhalb einer einmonatigen Frist abzugebendes Gutachten;

Aufgrund des am 13. April 2005 in Anwendung des Artikels 84, Absatz 1, 1° der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens 38.263/2 des Staatsrats;

Auf Vorschlag des Ministers des Haushalts, der Finanzen, der Ausrüstung und des Erbes;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - In Art. 5, Absatz 1, 4° des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Juli 1997 bezüglich der Verwaltungs- und Haushaltskontrolle, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 20. Dezember 2001, wird der Betrag von € 15.000 durch den Betrag von € 25.000 ersetzt.

**Art. 2** - Art. 15, § 1, desselben Erlasses, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 20. Dezember 2001, wird wie folgt abgeändert:

1° in Pos. 3°, Absatz 2, wird der Betrag von € 5.000 durch den Betrag von € 5.500 ersetzt;

2° in Pos. 4°, b), wird der Betrag von € 3.100 durch den Betrag von € 6.000 ersetzt.

**Art. 3** - In Art. 19 desselben Erlasses wird ein neuer Absatz mit folgendem Wortlaut zwischen die Absätze 2 und 3 eingefügt:

« Unbeschadet der Bestimmungen des Erlasses zur Festlegung der Arbeitsweise der Regierung geben die Finanzinspektoren ihr Gutachten innerhalb einer Frist von 10 Werktagen ab dem Eingang der vollständigen Akte ab. Diese Frist kann auf Antrag der Finanzinspektion auf 20 Werktage gebracht werden. Wird innerhalb dieser Frist kein Gutachten abgegeben, kann der betroffene Minister die Akte dem Minister des Haushalts unterbreiten. »

**Art. 4** - Ein neues Kapitel *Vibis* mit folgendem Wortlaut wird eingefügt:

"Kapitel *Vbis* - Verfahren zur Umverteilung bestimmter Basiszuwendungen innerhalb des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplanes der Wallonischen Region.

Art. 19*bis* - Der anweisende Minister kann eine Umverteilung der Basiszuwendungen eines Programms vornehmen, um die rechtlichen Verpflichtungen, die während voriger Haushaltsjahre eingegangen wurden, zu decken.

Diese Umverteilung wird unverzüglich dem Minister des Haushalts, dem Rechnungshof und der Finanzinspektion mitgeteilt. »

Art. 5 - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Art. 6 - Die Mitglieder der Wallonischen Regierung werden jeder in seinem Zuständigkeitsbereich mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 8. Dezember 2005

Der Minister-Präsident,

E. DI RUPO

Der Minister des Haushalts, der Finanzen, der Ausrüstung und des Erbes,

M. DAERDEN

---

VERTALING

MINISTERIE VAN HET WAAELSE GEWEST

N. 2005 — 3517

[2005/203338]

**8 DECEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 1997 betreffende de administratieve en begrotingscontrole**

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, inzonderheid op artikel 51, eerste lid;

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 8, tweede lid, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 88 van 11 november 1967;

Gelet op de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991, inzonderheid op artikel 46, tweede lid, en artikel 15 zoals gewijzigd bij de wet van 19 juli 1996;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 1997 betreffende de administratieve en begrotingscontrole;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 22 december 2004;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 17 december 2004;

Gelet op de beraadslaging van de Waalse Regering over het verzoek om adviesverlening door de Raad van State binnen hoogstens een maand;

Gelet op het advies nr. 38.263/2 van de Raad van State, gegeven op 13 april 2005, overeenkomstig artikel 84, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister van Begroting, Financiën, Uitrusting en Patrimonium;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 5, eerste lid, 4<sup>o</sup>, van het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 1997 betreffende de administratieve en begrotingscontrole, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 20 december 2001, wordt het bedrag van € 15.000 vervangen door het bedrag van € 25.000.

**Art. 2.** In artikel 15, § 1, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 20 december 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> in 3<sup>o</sup>, tweede lid, wordt het bedrag van € 5.000 vervangen door het bedrag van € 5.500; 2<sup>o</sup> in 4<sup>o</sup>, b), wordt het bedrag van € 3.100 vervangen door het bedrag van € 6.000.

**Art. 3.** In artikel 19 van hetzelfde besluit wordt een nieuw lid ingevoegd tussen leden 2 en 3, luidend als volgt :

"Onverminderd de bepalingen van het werkingsbesluit van de Regering geven de Inspecteurs van Financiën hun volledige advies binnen een termijn van 10 werkdagen te rekenen van de ontvangst van het volledige dossier. De termijn kan worden gebracht op 20 werkdagen op aanvraag van de Inspectie van Financiën. Bij gebrek aan advies binnen de gestelde termijn kan de betrokken Minister het dossier voorleggen aan de Minister van Begroting. »

**Art. 4.** Er wordt een nieuw hoofdstuk *IVbis* ingevoegd, luidend als volgt :

"HOOFDSTUK *IVbis*. Herverdelingsprocedure voor sommige basisallocaties binnen de programma's van de algemene uitgavenbegroting van het Waalse Gewest.

Art. 19*bis*. De ordonnancerende Minister kan de basisallocaties van een programma herverdelen ter dekking van rechtsverbintenissen die aangegaan zijn in vorige boekjaren.

Deze nieuwe herverdeling wordt onverwijld meegedeeld aan de Minister, het Rekenhof en de Inspectie van Financiën. "

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 6.** De leden van de Waalse Regering zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 8 december 2005.

De Minister-Präsident,

E. DI RUPO

De Minister van Begroting, Financiën, Uitrusting en Patrimonium,

M. DAERDEN

## AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

### SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C – 2005/11507]

**7 SEPTEMBRE 2003.** — Arrêté royal portant certaines mesures d'exécution de la loi du 24 mars 2003 instaurant un service bancaire de base

En application de l'indice des prix à la consommation, le prix maximal du service bancaire de base comme prévu à l'article 3, § 3, de la loi du 24 mars 2003 instaurant un service bancaire de base, est fixé à € 12,62 à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2006.

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C – 2005/11507]

**7 SEPTEMBER 2003.** — Koninklijk besluit houdende bepaalde uitvoeringsmaatregelen van de wet van 24 maart 2003 tot instelling van een basisbankdienst

Bij toepassing van het indexcijfer der consumptieprijsen wordt vanaf 1 januari 2006 de maximale prijs voor de basisbankdienst, zoals bepaald in artikel 3, § 3, van de wet van 24 maart 2003 tot instelling van een basisbankdienst, vastgesteld op € 12,62.

### SERVICE PUBLIC FEDERAL BUDGET ET CONTROLE DE LA GESTION

[2005/14219]

#### Nomination du commissaire du Gouvernement auprès de la société anonyme de droit public FEDESCO

Par arrêté royal du 3 décembre 2005, M. Eric Houtman est nommé commissaire du Gouvernement auprès de la société anonyme de droit public FEDESCO.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, il peut être fait appel endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste, au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUDGET EN BEHEERSCONTROLE

[2005/14219]

#### Benoeming regeringscommissaris bij de naamloze vennootschap van publiek recht FEDESCO

Bij koninklijk besluit van 3 december 2005 wordt de heer Eric Houtman benoemd tot regeringscommissaris bij de naamloze vennootschap van publiek recht FEDESCO.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief te worden toegezonden aan de Raad van State, Wetenschapstraat 33, te 1040 Brussel

### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2005/09969]

#### Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 13 février 2005, entrant en vigueur le 31 décembre 2005 au soir, M. De Smedt, P., greffier au tribunal de première instance de Bruxelles, est admis à la retraite à sa demande.

L'intéressé est admis à faire valoir ses droits à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2005/09969]

#### Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 13 februari 2005, in werking tredend op 31 december 2005 's avonds, is de heer De Smedt, P., griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, op zijn verzoek in ruste gesteld.

Betrokkene mag zijn aanspraak op pensioen laten gelden en het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

Par arrêté royal du 21 avril 2005, entrant en vigueur le 31 décembre 2005 au soir, M. De Mey, N., greffier en chef de la justice de paix du troisième canton de Bruges, est admis à la retraite à sa demande.

L'intéressé est admis à faire valoir ses droits à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Bij koninklijk besluit van 21 april 2005, in werking tredend op 31 december 2005 's avonds, is de heer De Mey, N., hoofdgriffier van het vreedegerecht van het derde kanton Brugge, op zijn verzoek, in ruste gesteld.

Betrokkene mag zijn aanspraak op pensioen laten gelden en het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

Par arrêté royal du 24 août 2005, entrant en vigueur le 20 décembre 2005 au soir, M. Léonard, J.-M., greffier en chef de la justice de paix du second canton de Tournai, est admis à la retraite.

L'intéressé est admis à faire valoir ses droits à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 22 février 2005, entrant en vigueur le 31 décembre 2005 au soir, M. Pocket, R., secrétaire en chef du parquet de la cour d'appel de Bruxelles, est admis à la retraite à sa demande.

L'intéressé est admis à faire valoir ses droits à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 16 juin 2005, entrant en vigueur le 31 décembre 2005 au soir, Mme Troch, N., secrétaire adjoint principal au parquet de l'auditeur du travail de Termonde, est admise à la retraite à sa demande.

L'intéressée est admise à faire valoir ses droits à la pension et est autorisée à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 29 septembre 2005, Mme Selvais, M., secrétaire au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Charleroi, est désignée en qualité de secrétaire-chef de service à ce parquet, pour un nouveau terme de trois ans prenant cours le 1<sup>er</sup> janvier 2006.

Par arrêté ministériel du 8 décembre 2005, M. D'haese, P., greffier en chef de la justice de paix du canton de Willebroek, est temporairement délégué au tribunal de première instance de Malines, jusqu'au 31 août 2006.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la publication au *Moniteur belge*.

Par arrêtés ministériels du 12 décembre 2005 :

— Mme Baeten, N., rédacteur principal au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, reste déléguée aux fonctions de secrétaire adjoint à ce parquet, pour la durée d'un an à partir du 1<sup>er</sup> décembre 2005;

— Mme De Lathauwer, P., rédacteur principal au greffe de la cour d'appel de Bruxelles, reste temporairement déléguée aux fonctions de greffier adjoint à cette cour;

— Mme Bruyninckx, K., juriste de parquet dans le ressort de la cour d'appel de Bruxelles, est désignée à exercer ses fonctions au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Bruxelles.

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

Bij koninklijk besluit van 24 augustus 2005, in werking tredend op 20 december 2005 's avonds, is de heer Léonard, J.-M., hoofdgriffier van het vrederecht van het tweede kanton Doornik, in ruste gesteld.

Betrokkene mag zijn aanspraak op pensioen laten gelden en het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 22 februari 2005, in werking tredend op 31 december 2005 's avonds, is de heer Pocket, R., hoofdsecretaris van het parket van het hof van beroep te Brussel, op zijn verzoek, in ruste gesteld.

Betrokkene mag zijn aanspraak op pensioen laten gelden en het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 16 juni 2005, in werking tredend op 31 december 2005 's avonds, is Mevr. Troch, N., eerstaanwezend adjunct-secretaris bij het parket van de arbeidsauditeur te Dendermonde, op haar verzoek, in ruste gesteld.

Betrokkene mag haar aanspraak op pensioen laten gelden en het is haar vergund de titel van haar ambt eershalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 29 september 2005, is Mevr. Selvais, M., secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Charleroi, aangewezen tot secretaris-hoofd van dienst bij dit parket, voor een nieuwe periode van drie jaar ingaande op 1 januari 2006.

Bij ministerieel besluit van 8 december 2005 is aan de heer D'haese, P., hoofdgriffier van het vrederecht van het kanton Willebroek, opdracht gegeven bij de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen, voor een periode eindigend op 31 augustus 2006.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Bij ministeriële besluiten van 12 december 2005 :

— blijft aan Mevr. Baeten, N., eerstaanwezend opsteller bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, opdracht gegeven om het ambt van adjunct-secretaris bij dit parket te vervullen voor de duur van 1 jaar met ingang van 1 december 2005;

— blijft aan Mevr. De Lathauwer, P., eerstaanwezend opsteller bij de griffie van het hof van beroep te Brussel, opdracht gegeven om tijdelijk het ambt van adjunct-griffier bij dit hof te vervullen;

— is aan Mevr. Bruyninckx, K., parketjurist in het rechtsgebied van het hof van beroep te Brussel, aangewezen om haar ambt te vervullen bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2005/09971]

## Ordre judiciaire. — Ordres nationaux

Par arrêté royal du 6 décembre 2005, l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal du 20 juin 2005, accordant certaines décorations dans l'Ordre de Léopold II, en ce qui concerne M. Klener, J., président du Consistoire Israélite de Belgique, est rapporté.

\_\_\_\_\_

Par arrêté royal du 9 décembre 2005, Mme Kinet, L., vice-président et juge de la jeunesse au tribunal de première instance de Liège, est nommée Commandeur de l'Ordre de la Couronne.

\_\_\_\_\_

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2005/09971]

## Rechterlijke Orde. — Nationale Orden

Bij koninklijk besluit van 6 december 2005 is het artikel 1, § 1, van het koninklijk besluit van 20 juni 2005 waarbij zekere eretekens werden verleend in de Orde van Leopold II, wat betreft de heer Klener, J., voorzitter van het Belgisch Israëlitisch Consistorie, ingetrokken.

\_\_\_\_\_

Bij koninklijk besluit van 9 december 2005 is Mevr. Kinet, L., ondervoorzitter en jeugdrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Luik, benoemd tot Commandeur in de Kroonorde.

\_\_\_\_\_

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2005/09972]

## Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 6 décembre 2005, entrant en vigueur le 31 janvier 2006, est acceptée, la démission de Mme Schuurmans, M., de ses fonctions de juge suppléant à la justice de paix du canton de Malines.

Elle est autorisée à porter le titre honorifique de ses fonctions.

\_\_\_\_\_

Par arrêté royal du 6 décembre 2005, entrant en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2006, Mme Masson, C., licenciée en droit, est nommée substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Liège.

\_\_\_\_\_

Par arrêté royal du 6 décembre 2005, Mme Arend-Chevron, L., avocat, est nommée juge suppléant au tribunal de première instance de Liège.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2005/09972]

## Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 6 december 2005, dat in werking treedt op 31 januari 2006, is aan Mevr. Schuurmans, M., ontslag verleend uit haar ambt van plaatsvervangend rechter in het vredegerecht van het kanton Mechelen.

Het is haar vergund de titel van haar ambt eershelve te voeren.

\_\_\_\_\_

Bij koninklijk besluit van 6 december 2005, dat in werking treedt op 1 januari 2006, is Mevr. Masson, C., licentiaat in de rechten, benoemd tot substituu-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Luik.

\_\_\_\_\_

Bij koninklijk besluit van 6 december 2005 is Mevr. Arend-Chevron, L., advocaat, benoemd tot plaatsvervangend rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Luik.



Par arrêté royal du 7 décembre 2005, Mme Goethals, C., avocat, est nommée substitut de l'auditeur du travail près les tribunaux du travail d'Ypres, de Courtrai et de Furnes.

Bij koninklijk besluit van 7 december 2005 is Mevr. Goethals, C., advocaat, benoemd tot substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbanken te Ieper, te Kortrijk en te Veurne.

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE**

[C – 2005/09973]

**Ordre judiciaire. — Notariat**

Par arrêté royal du 6 décembre 2005, entrant en vigueur à la date de la prestation de serment, laquelle doit intervenir dans les deux mois à partir de la date de la publication de cet arrêté au *Moniteur belge*, M. Vertessen, Ph., licencié en droit, candidat-notaire, est nommé notaire dans l'arrondissement judiciaire de Hasselt.

L'étude est fixée à Tessenderlo.

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE**

[C – 2005/09973]

**Rechterlijke Orde. — Notariaat**

Bij koninklijk besluit van 6 december 2005, dat in werking treedt op de datum van de eedaflegging welke dient te gebeuren binnen de twee maanden te rekenen vanaf de datum van de bekendmaking van dit besluit in het *Belgisch Staatsblad*, is de heer Vertessen, Ph., licentiaat in de rechten, kandidaat-notaris, benoemd tot notaris in het gerechtelijk arrondissement Hasselt.

De standplaats is gevestigd te Tessenderlo.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

**GOVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

**Departement Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur**

[C – 2005/36575]

**Welzijnszorg. — Erratum**

In het tweede uittreksel op bladzijde 52646 in het *Belgisch Staatsblad* van 6 december 2005, van het ministerieel besluit van 16 november 2005 omtrent het Rust- en Verzorgingstehuis Maria Boodschap, moet op de tweede regel het woord « bijzondere » worden geschrapt.

De zin dient te luiden als volgt : « Artikel 1 van het ministerieel besluit van 10 juni 2004 houdende de erkenning van het dagverzorgingscentrum « Rust- en Verzorgingstehuis Maria Boodschap » wordt vervangen door wat volgt : »

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[2005/29245]

**28 AVRIL 2005.** — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 4 décembre 2002 portant désignation des président, membres, délégué du Gouvernement et secrétaire de la Commission de réaffectation prévue à l'article 97 de l'arrêté royal du 27 juillet 1979 fixant le statut des membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française et des membres du personnel du service d'inspection chargés de la surveillance de ces centres psycho-médico-sociaux

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu l'arrêté royal du 27 juillet 1979 fixant le statut des membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces centres psycho-médico-sociaux, notamment les articles 97 et 98;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 4 décembre 2002 portant désignation des président, membres, délégué du Gouvernement et secrétaire de la Commission de réaffectation prévue à l'article 97 de l'arrêté royal du 27 juillet 1979 fixant le statut des membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française et des membres du personnel du service d'inspection chargés de la surveillance de ces centres psycho-médico-sociaux;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale, et du Ministre de la Fonction publique,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 1<sup>er</sup>, de l'arrêté du 4 décembre 2002 portant désignation des président, membres, délégué du Gouvernement et secrétaire de la Commission de réaffectation prévue à l'article 97 de l'arrêté royal du 27 juillet 1979 fixant le statut des membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française et des membres du personnel du service d'inspection chargés de la surveillance de ces centres psycho-médico-sociaux sont apportées les modifications suivantes :

— au point 3, les mots « Mme Camille Dieu » et « M. René Mercier » sont respectivement remplacés par les mots « Mme Christiane Cornet » et « M. Jean-Pierre Vanroye »,

— au point 4, les mots « Bernadette Delporte » sont remplacés par les mots « Yvonne Havelange ».

**Art. 2.** Le Ministre de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Bruxelles, le 28 avril 2005.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,

Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,

C. EERDEKENS

—————  
VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[2005/29245]

**28 APRIL 2005.** — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 4 december 2002 tot aanwijzing van de voorzitter, de leden, de afgevaardigde van de Regering en de secretaris van de Reaffectatiecommissie bepaald in artikel 97 van het koninklijk besluit van 27 juli 1979 houdende het statuut van de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap alsook van de personeelsleden van de inspectiedienst belast met het toezicht op deze psycho-medisch-sociale centra

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het koninklijk besluit van 27 juli 1979 houdende het statuut van de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap alsook van de personeelsleden van de inspectiedienst belast met het toezicht op deze psycho-medisch-sociale centra, inzonderheid op de artikelen 97 en 98;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 4 december 2002 tot aanwijzing van de voorzitter, de leden, de afgevaardigde van de Regering en de secretaris van de Reaffectatiecommissie bepaald in artikel 97 van het koninklijk besluit van 27 juli 1979 houdende het statuut van de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap alsook van de personeelsleden van de inspectiedienst belast met het toezicht op deze psycho-medisch-sociale centra;

Op de voordracht van de Minister-Présidente belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie en van de Minister van Ambtenarenzaken,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 4 december 2002 tot aanwijzing van de voorzitter, de leden, de afgevaardigde van de Regering en de secretaris van de Reaffectatiecommissie bepaald in artikel 97 van het koninklijk besluit van 27 juli 1979 houdende het statuut van de leden van het technisch personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Franse Gemeenschap alsook van de personeelsleden van de inspectiedienst belast met het toezicht op deze psycho-medisch-sociale centra worden volgende wijzigingen aangebracht :

— in punt 3 worden de woorden « Mevr. Camille Dieu » en « de heer René Mercier » respectievelijk vervangen door de woorden « Mevr. Christiane Cornet » en « de heer Jean-Pierre Vanroye »,

— in punt 4 worden de woorden « Bernadette Delporte » vervangen door de woorden « Yvonne Havelange ».

**Art. 2.** De Minister van Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het werd ondertekend.

Brussel, 28 april 2005.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Présidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie,

Mevr. M. ARENA

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,

C. EERDEKENS

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[2005/202804]

**8 JUILLET 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant désignation des présidents et membres du personnel composant la Commission interzonale et les Commissions zonales d'affectation créées en application de l'article 14sexies et 14septies de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi du 22 juin 1964 relative au statut des membres du personnel de l'enseignement de l'Etat, telle que modifiée;

Vu l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, notamment l'article 14sexies, inséré par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 janvier 1998, remplacé par les décrets du 17 mai 1999 et 3 mars 2004 et l'article 14septies, inséré par le décret du 17 mai 1999, remplacé par le décret du 3 mars 2004;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 4 septembre 1998 portant désignation des présidents et membres de la Commission interzonale d'affectation de l'enseignement de promotion sociale créée en application de l'article 14sexies de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 6 juin 2000 portant désignation des présidents et membres du personnel composant les Commissions zonales d'affectation de l'enseignement de promotion sociale créées en application de l'article 14septies de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 29 mars 2002;

Sur proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale, de la Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales et du Ministre de la Fonction publique;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française en date du 8 juillet 2005,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 1 :

1<sup>o</sup> Présidente : Mme Catherine DUYKAERTS, Directrice.

2<sup>o</sup> Membres effectifs représentant l'autorité :

Mme Nadine DETERVILLE, Directrice;

M. Georges CORNETTE, Directeur;

M. Philippe CLAUX, Directeur;

M. Khiem DU, Directeur;

Mme Nadine LOGGHE, Directrice;

Mme Yolande FRENS, Sous-directrice.

3° Membres suppléants représentant l'autorité :

M. Marc VANMEERBECK, Educateur-Econome;

Mme Nathalie LANGELEZ, Educatrice-Econome;

Mme Erminia CAMBRIA, Educatrice-Econome;

Mme Murielle MORREN, Educatrice-Econome;

M. Achille MURATORI, Sous-directeur;

M. Jean-Luc ECKELMANS, Sous-directeur.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Michel AUBRY;

Mme Jacqueline DE POTTER;

M. Joseph THONON;

M. Christian DEMAN;

Mme Claudine PONET;

M. Guy VANDERSMISSEN.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

M. René BARA;

M. François JADIN;

Mme Marie-Rose ARNOLD;

M. Dominique CHARLIER;

M. Robert MANCHON;

Mme Monique ROCOUR.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Jacques LECLERCQ.

**Art. 2.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 2 :

1° Président : M. André PHILIPPERON, Directeur.

2° Membres effectifs représentant l'autorité :

Mme Isabelle HENRY, Directrice;

M. Vincent DURANT, Directeur;

M. Stéphane LELEU, Directeur;

M. Eric BROQUET-Ransquin, Chef d'atelier.

3° Membres suppléants représentant l'autorité :

Mme Catherine VICO, Educatrice-Econome;

M. Michel DUHOUX, Sous-directeur;

M. Fernand MIEL, Sous-directeur.

Mme Katty CRETTEUR, Educatrice-Econome.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Emmanuel MAHIEU;

M. Jacques BRUNAIN;

Mme Rita DE HOLLANDER;

Mme Carine LECHEVIN.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

M. Jean-Emmanuel LASSOIE;

M. Christophe DENUIT;

Mme Valérie GILLEBERT;

M. Alain DENEVE.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Jacques LECLERCQ.

**Art. 3.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 3 :

1° Président : M. Pierre VERSCHEURE, Directeur.

2° Membres effectifs représentant l'autorité :

M. Roland MICHEZ, Directeur;

Mme Bernadette GODIN, Directrice;

M. Richard PLUMES, Directeur;

Mme Sylvie BERQUET, Educatrice-Econome.

3° Membres suppléants représentant l'autorité :

Mme Marie-Pascale Dekoker, secrétaire de direction;

Mme Ingrid DUPONT, Educatrice-Econome;

M. Daniel VAN GEEL, Sous-directeur;

M. Claude GALLEZ, Sous-directeur.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

Mme Thérèse VANLIERDE;

M. Patrick HONORE;

M. Philippe JONAS;

M. Daniel DERAMEE.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

M. Olivier PIESENS;

M. Jean-Robert HUART;

Mme Louise JUNGST;

Mme Pascale VANDER STRAETEN.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Jean-Marc DUPONT.

**Art. 4.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 4 :

1° Président : M. Daniel RENARD, Directeur.

2° Membres effectifs représentant l'autorité :

Mme Annie DEBRUXELLES, Directrice;

M. Philippe PIERARD, Directeur;

M. Luc RENARD, Directeur;

M. Olivier PIESENS, Educateur-Econome.

3° Membres suppléants représentant l'autorité :

Mme Annie BUISSET, Educatrice-Econome;

M. Gianni NATTIVI, Educateur-Econome;

Mme Nathalie DUBOIS, Educatrice-Econome.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Michel DESMEDT.

Mme Paule ANNOYE;

M. Joseph THONON;

M. Marc BEAUMONT.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

Mme Valérie DELGINIESSE;

M. Yves HERLEMONT;

Mme Carine LIZEN;

M. Jean-Claude WYLOCK.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Jean-Marc DUPONT.

**Art. 5.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 5 :

1° Présidente : Mme Agnès ROEBROEKS, Directrice.

2° Membres effectifs représentant l'autorité :

M. Robert FRANCK, Directeur;

M. Georges WAROWNY, Directeur;

Mme Myriam DELFONTAINE, Directrice;

Mme Martine VANDERBEKEN, Sous-Directrice.

3° Membres suppléants représentant l'autorité :

M. Patrice FRANCKART, Sous-directeur;

M. Serge DOBBELSTEINNE, Educateur-Econome;

Mme Nadia BLAISE, Educatrice-Econome;

Mme Catherine LECLERCQ, Educatrice-Econome.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Julien BERTRANG;

M. Ghislain DARIMONT;

M. Didier DIRIX;

Mme Nadine DELTOUR.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

M. Edmond DEBOUNY;

M. Jean BEULEN;

Mme Françoise ANDRE;

M. Ghislain ROEMERS.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Michel LEMAIRE.

**Art. 6.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 6 :

1° Présidente : Mme Claudine CLOSE, Directrice.

2° Membres effectifs représentant l'autorité :

Mme Suzanne MOONEN, Directrice;

Mme Françoise BRONNE, Directrice;

M. Teddy BEATSE, Directeur;

M. Marc LEDOUBLE, Sous-directeur.

3° Membres suppléants représentant l'autorité :

Mme Martine CLAES, Sous-directrice;

M. Jean-Marie FETU, Chef d'atelier;

M. Joseph MAILLARD, Educateur-Econome;

M. Daniel GARRAIS, Educateur-Econome.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Pierre VANDE CRAEN;

M. Jean BEULEN;

M. Didier DIRIX;

Mme Micheline PAUL.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

Mme Marie-Rose CROUQUET;

M. Francis CLOSON;

Mme Anita PERNAK;

M. Michel LEBUSSY.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Francis GERMEYS.

**Art. 7.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 7 :

1° Président : M. Michel BONJEAN, Directeur.

2° Membres effectifs représentants l'autorité :

Mme Yolande BENATS, Directrice;

M. Alain GODFRAIND, Directeur;

Mme Nicole CHRISTOPHE, Sous-directrice;

Mme Maria SCALISI, Educatrice-Econome.

3° Membres suppléants représentants l'autorité :

M. Thierry LODOMEZ, Educateur-Econome;

Mme Yolande DEGIVES, Educatrice-Econome;

Mme Anne GEORIS, Chef d'atelier.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Christian CHALON;

M. Jean BEULEN;

Mme Marie-Josée BALES;

M. Paul LAFFINEUR.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

M. Jean-Pierre BENEDETTI;

M. Yves BRACONNIER;

M. Guy DE DECKER;

Mme Marie-Claude WEBER.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Jean-Marc DUPONT.

**Art. 8.** Sont désignés en qualité de président, membres effectifs et membres suppléants de la Commission zonale d'affectation de la zone 8 :

1° Président : M. Pierre RADELET, Directeur.

2° Membres effectifs représentant l'autorité :

M. Patrick BIHAIN, Directeur;

M. Daniel LESAGE, Directeur;

Mme Catherine LECOCQ, Educatrice-Econome;

Mme Chantal MOREAU, Sous-directrice.

3° Membres suppléants représentant l'autorité :

Mme Carole DUMONT, Secrétaire de direction;

Mme Delphine MONEAUX, Educatrice-Econome;

M. Benoît LEGAL, Sous-directeur;

M. Rudy MABILLE, Educateur-Econome.

4° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Luc RENARD;

Mme Danielle HALLEUX;

M. Joseph THONON;

M. Jean-Luc LODOMEZ.

5° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

M. Jean WANET;

M. Benoît PETIT;

Mme Chantal MANDELIN;

Mme Brigitte MOERMAN.

6° Membre délégué du Gouvernement : M. Jean-Marc GASPARD.

**Art. 9.** Sont désignés respectivement en qualité de président, Vice-Président, Fonctionnaire général de la direction générale de l'enseignement non obligatoire et de la Recherche scientifique, membres effectifs et membres suppléants de la Commission interzonale de l'enseignement de promotion sociale :

1° Président : M. Félicien DE LAET, Directeur général de la direction générale des personnels de l'Enseignement de la Communauté française.

2° Vice-Président : M. Bernard GORET, Directeur général adjoint de la direction générale des personnels de l'Enseignement de la Communauté française.

3° Fonctionnaire général de la direction générale de l'enseignement non obligatoire et de la Recherche scientifique :

Mme Chantal KAUFMANN.

4° Membres effectifs représentant l'autorité :

M. Pierre VERSCHEURE, Directeur;

Mme Claudine CLOSE, Directrice;

M. Pierre RADELET, Directeur;

Mme Agnès ROEBROECKX, Directrice.

5° Membres suppléants représentant l'autorité :

Mme. Isabelle HENRY, Directrice;

Mme. Yolande BENATS, Directrice;

M. Philippe PIERARD, Directeur;

M. Daniel LESAGE, Directeur.

6° Membres effectifs représentant les organisations syndicales :

M. Michel AUBRY;

Mme Christiane CORNET;

M. Jean-Pierre VANROYE;

M. Jacques PIRET.

7° Membres suppléants représentant les organisations syndicales :

Mme Anne-Françoise VANGANSBERGT;

M. VRANCKEN Michel;

M. Robert MANCHON;

Mme Ariane GILLET.

8° Membre délégué du Gouvernement : M. Jean-Marc DUPONT.

**Art. 10.** L'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 4 septembre 1998 portant désignation des présidents et membres de la Commission interzonale d'affectation de l'enseignement de promotion sociale créée en application de l'article 14*sexies* de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements est abrogé.

**Art. 11.** L'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 6 juin 2000 portant désignation des présidents et membres du personnel composant les Commissions zonales d'affectation de l'enseignement de promotion sociale créée en application de l'article 14*septies* de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 29 mars 2002 est abrogé.

**Art. 12.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> février 2005.

**Art. 13.** Le Ministre de la Fonction publique et des Sports est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 juillet 2005.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

La Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur,  
de la Recherche scientifique et des Relations internationales,  
Mme M.-D. SIMONET

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[2005/202804]

**8 JULI 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot benoeming van de voorzitters en de personeelsleden die de Interzonale en de Zonale Affectatiecommissies samenstellen, die opgericht zijn bij toepassing van artikel 14*sexies* en 14*septies* van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch onderwijs, onderwijs voor sociale promotie en kunstonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wet van 22 juni 1964 betreffende het statuut der personeelsleden van het Rijksonderwijs, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch onderwijs, onderwijs voor sociale promotie en kunstonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen, inzonderheid op artikel 14*sexies*, ingelast bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 12 januari 1998, vervangen bij de decreten van 17 mei 1999 en 3 maart 2004 en op artikel 14*septies*, ingelast bij het decreet van 17 mei 1999, vervangen bij het decreet van 03 maart 2004;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 4 september 1998 tot benoeming van de voorzitters en de personeelsleden die de Interzonale Affectatiecommissie samenstellen voor het onderwijs voor sociale promotie, die opgericht is bij toepassing van artikel 14*sexies* van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch onderwijs, onderwijs voor sociale promotie en kunstonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 6 juni 2000 tot benoeming van de voorzitters en de personeelsleden die de Zonale Affectatiecommissies samenstellen voor het onderwijs voor sociale promotie, die opgericht zijn bij toepassing van artikel 14*sexies* van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch onderwijs, onderwijs voor sociale promotie en kunstonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen, gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 29 maart 2002;



Op de voordracht van de Minister-Presidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale promotie, van de Vice-Presidente, Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen en van de Minister van Ambtenarenzaken;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 8 juli 2005,

Besluit :

**Artikel 1.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 1 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitster : Mevr. Catherine DUYKAERTS, Directrice.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Nadine DETERVILLE, Directrice;

De heer Georges CORNETTE, Directeur;

De heer Philippe CLAUX, Directeur;

De heer Khiem DU, Directeur;

Mevr. Nadine LOGGHE, Directrice;

Mevr. Yolande FRENS, Onderdirectrice.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

De heer Marc VANMEERBECK, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Nathalie LANGELEZ, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Erminia CAMBRIA, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Murielle MORREN, Opvoeder-huismeester;

De heer Achille MURATORI, Onderdirecteur;

De heer Jean-Luc ECKELMANS, Onderdirecteur.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Michel AUBRY;

Mevr. Jacqueline DE POTTER;

De heer Joseph THONON;

De heer Christian DEMAN;

Mevr. Claudine PONET;

De heer Guy VANDERSMISSEN.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer René BARA;

De heer François JADIN;

Mevr. Marie-Rose ARNOLD;

De heer Dominique CHARLIER;

De heer Robert MANCHON;

Mevr. Monique ROCOUR.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Jacques LECLERCQ.

**Art. 2.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 2 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitter : De heer André PHILIPPERON, Directeur.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Isabelle HENRY, Directrice;

De heer Vincent DURANT, Directeur;

De heer Stéphane LELEU, Directeur;

De heer Eric BROQUET-Ransquin, Werkmeester.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Catherine VICO, Opvoeder-huismeester;

De heer Michel DUHOUX, Onderdirecteur;

De heer Fernand MIEL, Onderdirecteur.

Mevr. Katty CRETTEUR, Opvoeder-huismeester.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Emmanuel MAHIEU;

De heer Jacques BRUNAIN;

Mevr. Rita DE HOLLANDER;

Mevr. Carine LECHEVIN.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Jean-Emmanuel LASSOIE;

De heer Christophe DENUIT;

Mevr. Valérie GILLEBERT;

De heer Alain DENEVE.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Jacques LECLERCQ.

**Art. 3.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 3 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitter : De heer Pierre VERSCHEURE, Directeur.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

De heer Roland MICHEZ, Directeur;

Mevr. Bernadette GODIN, Directrice;

De heer Richard PLUMES, Directeur;

Mevr. Sylvie BERQUET, Opvoeder-huismeester.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Marie-Pascale Dekoker, Directiesecretaris;

Mevr. Ingrid DUPONT, Opvoeder-huismeester;

De heer Daniel VAN GEEL, Onderdirecteur;

De heer Claude GALLEZ, Onderdirecteur.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

Mevr. Thérèse VANLIERDE;

De heer Patrick HONORE;

De heer Philippe JONAS;

De heer Daniel DERAMEE.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Olivier PIESENS;

De heer Jean-Robert HUART;

Mevr. Louise JUNGST;

Mevr. Pascale VANDER STRAETEN.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Jean-Marc DUPONT.

**Art. 4.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 4 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitter : De heer Daniel RENARD, Directeur.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Annie DEBRUXELLES, Directrice;

De heer Philippe PIERARD, Directeur;

De heer Luc RENARD, Directeur;

De heer Olivier PIESENS, Opvoeder-huismeester.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Annie BUISSET, Opvoeder-huismeester;

De heer Gianni NATTIVI, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Nathalie DUBOIS, Opvoeder-huismeester.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Michel DESMEDT.

Mevr. Paule ANNOYE;

De heer Joseph THONON;

De heer Marc BEAUMONT.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

Mevr. Valérie DELGINIESSE;

De heer Yves HERLEMONT;

Mevr. Carine LIZEN;

De heer Jean-Claude WYLOCK.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Jean-Marc DUPONT.

**Art. 5.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 5 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitster : Mevr. Agnès ROEBROEKS, Directrice.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

De heer Robert FRANCK, Directeur;

De heer Georges WAROWNY, Directeur;

Mevr. Myriam DELFONTAINE, Directrice;

Mevr. Martine VANDERBEKEN, Onderdirectrice.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

De heer Patrice FRANCKART, Onderdirecteur;

De heer Serge DOBBELSTEINNE, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Nadia BLAISE, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Catherine LECLERCQ, Opvoeder-huismeester.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Julien BERTRANG;

De heer Ghislain DARIMONT;

De heer Didier DIRIX;

Mevr. Nadine DELTOUR.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Edmond DEBOUNY;

De heer Jean BEULEN;

Mevr. Françoise ANDRE;

De heer Ghislain ROEMERS.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Michel LEMAIRE.

**Art. 6.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 6 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitster : Mevr. Claudine CLOSE, Directrice.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Suzanne MOONEN, Directrice;

Mevr. Françoise BRONNE, Directrice;

De heer Teddy BEATSE, Directeur;

De heer Marc LEDOUBLE, Onderdirecteur.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Martine CLAES, Onderdirectrice;

De heer Jean-Marie FETU, Werkmeester;

De heer Joseph MAILLARD, Opvoeder-huismeester;

De heer Daniel GARRAIS, Opvoeder-huismeester.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Pierre VANDE CRAEN;

De heer Jean BEULEN;

De heer Didier DIRIX;

Mevr. Micheline PAUL.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

Mevr. Marie-Rose CROUQUET;

De heer Francis CLOSON;

Mevr. Anita PERNAK;

De heer Michel LEBUSSY.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Francis GERMEYS.

**Art. 7.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 7 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitter : De heer Michel BONJEAN, Directeur.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Yolande BENATS, Directrice;

De heer Alain GODFRAIND, Directeur;

Mevr. Nicole CHRISTOPHE, Onderdirectrice;

Mevr. Maria SCALISI, Opvoeder-huismeester.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

De heer Thierry LODOMEZ, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Yolande DEGIVES, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Anne GEORIS, Werkmeester.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Christian CHALON;

De heer Jean BEULEN;

Mevr. Marie-Josée BALES;

De heer Paul LAFFINEUR.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Jean-Pierre BENEDETTI;

De heer Yves BRACONNIER;

De heer Guy DE DECKER;

Mevr. Marie-Claude WEBER.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Jean-Marc DUPONT.

**Art. 8.** Tot voorzitter, effectieve leden en plaatsvervangende leden van de Zonale Affectatiecommissie van zone 8 worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitter : De heer Pierre RADELET, Directeur.

2° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

De heer Patrick BIHAIN, Directeur;

De heer Daniel LESAGE, Directeur;

Mevr. Catherine LECOCQ, Opvoeder-huismeester;

Mevr. Chantal MOREAU, Onderdirectrice.

3° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Carole DUMONT, Directiesecretaris;

Mevr. Delphine MONEAUX, Opvoeder-huismeester;

De heer Benoît LEGAL, Onderdirecteur;

De heer Rudy MABILLE, Opvoeder-huismeester.

4° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Luc RENARD;

Mevr. Danielle HALLEUX;

De heer Joseph THONON;

De heer Jean-Luc LODOMEZ.

5° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Jean WANET;

De heer Benoît PETIT;

Mevr. Chantal MANDELIN;

Mevr. Brigitte MOERMAN.

6° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Jean-Marc GASPARD.

**Art. 9.** Tot respectievelijk Voorzitter, Vice-Voorzitter, Ambtenaar-generaal van de Algemene Dienst Niet-Verplicht Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek, tot effectieve en plaatsvervangende leden van de Interzonale Commissie voor het onderwijs voor sociale promotie worden benoemd in de hoedanigheid van :

1° Voorzitter : De heer Félicien DE LAET, Directeur-generaal van de Algemene Dienst Onderwijspersoneel van de Franse Gemeenschap.

2° Vice-Voorzitter : De heer Bernard GORET, Adjunct-Directeur-generaal van de Algemene Dienst Onderwijspersoneel van de Franse Gemeenschap.

3° Ambtenaar-generaal van de Algemene Dienst Niet Verplicht Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek :

Mevr. Chantal KAUFMANN.

4° Effectieve leden die de overheid vertegenwoordigen :

De heer Pierre VERSCHEURE, Directeur;

Mevr. Claudine CLOSE, Directrice;

De heer Pierre RADELET, Directeur;

Mevr. Agnès ROEBROECKX, Directrice.

5° Plaatsvervangende leden die de overheid vertegenwoordigen :

Mevr. Isabelle HENRY, Directrice;

Mevr. Yolande BENATS, Directrice;

De heer Philippe PIERARD, Directeur;

De heer Daniel LESAGE, Directeur.

6° Effectieve leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

De heer Michel AUBRY;

Mevr. Christiane CORNET;

De heer Jean-Pierre VANROYE;

De heer Jacques PIRET.

7° Plaatsvervangende leden die de vakverenigingen vertegenwoordigen :

Mevr. Anne-Françoise VANGANSBERGT;

De heer VRANCKEN Michel;

De heer Robert MANCHON;

Mevr. Ariane GILLET.

8° Afgevaardigd lid van de Regering : De heer Jean-Marc DUPONT.

**Art. 10.** Het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 4 september 1998 tot benoeming van de voorzitters en de personeelsleden die de Interzonale Affectatiecommissie samenstellen voor het onderwijs voor sociale promotie, die opgericht is bij toepassing van artikel 14sexies van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch onderwijs, onderwijs voor sociale promotie en kunstonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen wordt opgeheven.

**Art. 11.** Het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 6 juni 2000 tot benoeming van de voorzitters en de personeelsleden die de Zonale Affectatiecommissies samenstellen voor het onderwijs voor sociale promotie, die opgericht zijn bij toepassing van artikel 14sexies van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch onderwijs, onderwijs voor sociale promotie en kunstonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen, gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 29 maart 2002 wordt opgeheven.

**Art. 12.** Dit besluit heeft uitwerking met 1 februari 2005.

**Art. 13.** De Minister van Ambtenarenzaken en Sport is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 juli 2005.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Presidente,  
belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie,  
Mevr. M. ARENA

De Vice-Presidente en Minister van Hoger Onderwijs,  
Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
Mevr. M.-D. SIMONET,

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,  
C. EERDEKENS

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[2005/202801]

**25 AOÛT 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 février 2003 portant désignation des membres de la Commission permanente de la promotion et de la sélection**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 4 janvier 1999 relatif aux fonctions de promotion et de sélection, notamment l'article 22, modifié par le décret du 19 juillet 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 février 2003 portant désignation des membres de la Commission permanente de la promotion et de la sélection, modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française des 3 décembre 2003 et 4 mars 2005;

Sur proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale, de la Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales et du Ministre de la Fonction publique;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française en date du 25 août 2005,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 1<sup>er</sup>, a), de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 février 2003 portant désignation des membres de la Commission permanente de la promotion et de la sélection, modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française des 03 décembre 2003, et 04 mars 2005, les mots « M. Félicien De Laet, directeur général des personnels de l'enseignement de la Communauté française » sont remplacés par les mots « M. Bernard Goret, Directeur général adjoint, service général de la gestion des personnels de l'enseignement de la Communauté française ».

**Art. 2.** Dans l'article 2 du même arrêté, les mots « M. Félicien De Laet, administrateur général a.i. des personnels de l'Enseignement » sont remplacés par les mots « M. Bernard Goret, Directeur général adjoint, service général de la gestion des personnels de l'enseignement de la Communauté française ».

**Art. 3.** Dans l'article 3 du même arrêté, les mots « M. Georges Declercq, directeur, est désigné » sont remplacés par les mots « Madame Murielle Duvivier, attachée, est désignée ».

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

**Art. 5.** Le Ministre de la Fonction publique et des Sports est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 25 août 2005.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,

Mme M. ARENA

La Vice-Présidente

et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales,

Mme M.-D. SIMONET

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,

C. EERDEKENS

VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[2005/202801]

**25 AUGUSTUS 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 februari 2003 houdende aanstelling van de leden van de Bestendige Commissie voor bevordering en selectie**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 4 januari 1999 betreffende de bevorderingsambten en de selectieambten, inzonderheid op artikel 22, gewijzigd bij het decreet van 19 juli 2001;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 februari 2003 houdende aanstelling van de leden van de Bestendige commissie voor bevordering en selectie, gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 3 december 2003 en 4 maart 2005;

Op de voordracht van de Minister-Présidente belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie, van de Vice-Présidente, Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen en van de Minister van Ambtenarenzaken;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 25 augustus 2005,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1, a), van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 februari 2003 houdende aanstelling van de leden van de Bestendige Commissie voor bevordering en selectie, gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 3 december 2003 en 4 maart 2005, worden de woorden "De heer Félicien De Laet, Directeur-generaal van het onderwijspersoneel van de Franse Gemeenschap" vervangen door de woorden « De heer Bernard Goret, Adjunct-directeur-generaal, algemene dienst voor het beheer van het onderwijspersoneel van de Franse Gemeenschap ».

**Art. 2.** In artikel 2 van hetzelfde besluit, worden de woorden « De heer Félicien De Laet, Administrateur-generaal a.i. van het Onderwijspersoneel » vervangen door de woorden « De heer Bernard Goret, Adjunct-directeur-generaal, algemene dienst voor het beheer van het onderwijspersoneel van de Franse Gemeenschap ».

**Art. 3.** In artikel 3 van hetzelfde besluit worden de woorden « De heer Georges Declercq, directeur, wordt aangesteld » vervangen door de woorden « Mevr. Murielle Duvivier, attaché, wordt aangesteld ».

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.

**Art. 5.** De Minister van Ambtenarenzaken en Sport wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 25 augustus 2005.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Presidente,  
belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie,  
Mevr. M. ARENA.

De Vice-Presidente  
en Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
Mevr. M.-D. SIMONET.

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,  
C. EERDEKENS.

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[2005/202800]

### 29 AOÛT 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française relatif à la reprise de l'école primaire spécialisée libre non confessionnelle « La Cerisaie » sise à Spy par l'école primaire d'enseignement spécialisé de la Communauté française d'Auvelais

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret de la Communauté française du 3 mars 2004 organisant l'enseignement spécialisé;

Vu l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, de promotion sociale et artistique de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, notamment l'article 51, § 1<sup>er</sup>;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 5 juillet 2005;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 20 juillet 2005;

Vu l'avis du Comité de Secteur IX et du Comité de Négociation pour les statuts des Personnels de l'Enseignement libre subventionné, donné le 29 août 2005;

Considérant qu'il y a lieu de permettre d'assurer la continuité de l'enseignement spécialisé de type 3 dans la région;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire et de promotion sociale,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'école primaire spécialisée libre non confessionnelle « La Cerisaie » de Spy est reprise par l'école primaire d'enseignement spécialisé de la Communauté française d'Auvelais.

**Art. 2.** Les membres du personnel enseignant de l'école primaire spécialisée libre non confessionnelle dont les noms figurent sur la liste reprise à l'annexe au présent arrêté, acquièrent d'office à la date de la reprise, la qualité de membre du personnel nommé à titre définitif de l'enseignement de la Communauté française.

Les Services prestés dans l'enseignement libre non confessionnel avant la reprise par les membres du personnel visés à l'alinéa précédent sont assimilés à des services accomplis comme membre du personnel de l'enseignement de la Communauté française.

**Art. 3.** Il est mis fin aux fonctions des membres du personnel enseignant de l'école primaire spécialisée libre non confessionnelle engagés à titre temporaire.

**Art. 4.** Les membres du personnel visés à l'article 2 sont mis en disponibilité par défaut d'emploi le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

**Art. 5.** Les emplois disponibles dans l'établissement absorbant sont attribués dans l'ordre suivant :

- aux membres du personnel de cet établissement nommés à titre définitif dans la fonction qu'ils exercent et affectés à titre principal dans cet établissement;

- aux membres du personnel de cet établissement nommés à titre définitif dans la fonction qu'ils exercent et affectés à titre complémentaire dans cet établissement;

- aux membres du personnel rappelés à l'activité de service pour une durée indéterminée dans la fonction à laquelle ils sont nommés à titre définitif dans cet établissement.

Si des emplois restent disponibles, sont rappelés provisoirement à l'activité de service, les membres du personnel visés à l'article 2.

Sinon, ces membres du personnel restent en disponibilité par défaut d'emploi.

Si un emploi définitivement vacant peut être attribué dans l'établissement absorbant aux membres du personnel qui y ont été rappelés provisoirement à l'activité de service, ceux-ci y sont réaffectés définitivement au 1<sup>er</sup> octobre suivant la date de la reprise.

**Art. 6.** Le mobilier, l'équipement et le matériel didactique affectés à l'enseignement primaire, dans leur état actuel et après inventaire, sont mis sans contrepartie à la disposition de l'enseignement de la Communauté française, pouvoir organisateur reprenant.

**Art. 7.** La question des bâtiments sera réglée dans le cadre d'une convention particulière.

**Art. 8.** Il sera mis fin à la convention d'emphytéose du 8 mars 2000 conclue entre l'A.S.B.L. « Fondation Saint-Vincent » et l'A.S.B.L. « Ecole primaire spécialisée libre subventionnée - La Cerisaie » au plus tard à la date de la reprise.

**Art. 9.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2005.

**Art. 10.** La Ministre ayant l'Enseignement spécialisé dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 29 août 2005.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

#### ANNEXE

#### LISTE DES MEMBRES DU PERSONNEL ENSEIGNANT DE L'ECOLE PRIMAIRE SPECIALISEE LIBRE NON CONFESSIONNELLE ACQUERANT D'OFFICE A LA DATE DE LA REPRISE LA QUALITE DE MEMBRE DU PERSONNEL NOMME A TITRE DEFINITIF DE L'ENSEIGNEMENT DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

Les membres du personnel enseignant dont les noms suivent, acquièrent, à la date de la reprise, le statut de membre du personnel nommé à titre définitif de l'enseignement de la Communauté.

Nom	Prénom	Adresse	Fonction
ROBIN	Claire		Institutrice nommée à titre définitif pour 24 périodes
DEPREZ	Monique		Maître de morale nommée pour 4 périodes

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 29 août 2005 relatif à la reprise de l'école primaire spécialisée libre non confessionnelle « La Cerisaie » par l'école primaire d'enseignement spécialisé de la Communauté française d'Auvelais.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente,  
chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

#### VERTALING

#### MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[2005/202800]

#### 29 AUGUSTUS 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap betreffende de overname van de vrije niet-confessionele gespecialiseerde lagere school "La Cerisaie" gelegen te Spy door de lagere school voor gespecialiseerd onderwijs van de Franse Gemeenschap van Auvelais

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van de Regering van de Franse Gemeenschap van 3 maart 2004 houdende organisatie van het gespecialiseerd onderwijs;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen, inzonderheid op artikel 51, § 1;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 5 juli 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 20 juli 2005;

Gelet op het advies van het Comité van sector IX en van het Onderhandelingscomité voor de statuten van het personeel uit het vrij gesubsidieerd onderwijs, gegeven op 29 augustus 2005;

Overwegende dat in de streek voor de continuïteit van het gespecialiseerd onderwijs van type 3 dient te kunnen worden gezorgd;

Op de voordracht van de Minister-Présidente belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie,

Besluit :

**Artikel 1.** De vrije niet-confessionele gespecialiseerde lagere school « La Cerisaie » van Spy wordt overgenomen door de lagere school voor gespecialiseerd onderwijs van de Franse Gemeenschap van Auvelais.



**Art. 2.** Op de datum van de overname verwerven de leden van het onderwijzend personeel van de vrije niet-confessionele gespecialiseerde lagere school wier namen vermeld zijn op de lijst hernomen in bijlage van dit besluit van ambtswege de hoedanigheid van vastbenoemd personeelslid van de Franse Gemeenschap.

De diensten gepresteerd in het vrij niet-confessioneel onderwijs vóór de overname door de in vorig lid bepaalde personeelsleden worden gelijkgesteld met diensten verricht als lid van het onderwijzend personeel van de Franse Gemeenschap.

**Art. 3.** Aan de ambten van tijdelijk aangestelde leden van het onderwijzend personeel van de vrije niet-confessionele gespecialiseerde lagere school wordt een einde gemaakt.

**Art. 4.** Op 1 september 2005 worden de personeelsleden bepaald in artikel 2 in toestand van terbeschikkingstelling wegens ontstentenis van betrekking geplaatst.

**Art. 5.** De terbeschikking staande betrekkingen in de overnemende inrichting worden in volgende volgorde toegekend :

- aan de vastbenoemde personeelsleden van die inrichting in het ambt dat ze uitoefenen en aangewezen voor een hoofdamt in die inrichting;

- aan de vastbenoemde personeelsleden van die inrichting in het ambt dat ze uitoefenen en aangewezen voor een aanvullend ambt in die inrichting;

- aan de personeelsleden teruggeroepen in actieve dienst voor onbepaalde duur in het ambt waarvoor ze vastbenoemd zijn in die inrichting;

Indien er betrekkingen beschikbaar blijven worden de personen bepaald in artikel 2 voorlopig in actieve dienst teruggeroepen.

Anders blijven die personeelsleden in toestand van terbeschikkingstelling wegens ontstentenis van betrekking.

Indien een definitief vacant blijvende betrekking in de overnemende inrichting kan worden toegekend aan de voorlopig in actieve dienst teruggeroepen personeelsleden worden die personeelsleden voorgoed opnieuw aangewezen op 1 oktober volgend op de datum van de overname.

**Art. 6.** Het meubilair, de uitrusting en het didactisch materieel toegekend aan het lager onderwijs, worden in hun huidige toestand en na inventaris, zonder vergoeding ter beschikking gesteld aan de overnemende inrichtende macht, nl. het onderwijs van de Franse Gemeenschap.

**Art. 7.** Het probleem van de gebouwen zal in het kader van een afzonderlijke overeenkomst worden geregeld.

Uiterlijk op de datum van de overname zal een einde worden gemaakt aan het beding omtrent de erfpacht van 8 maart 2000 gesloten tussen de V.Z.W. « Fondation Saint Vincent » en de V.Z.W. « Ecole primaire spécialisée libre subventionnée - La Cerisaie ».

**Art. 8.** Dit besluit treedt in werking op 1 september 2005.

**Art. 9.** De Minister tot wier bevoegdheden het Gespecialiseerd Onderwijs behoort, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 29 augustus 2005.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Presidente,  
belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie,  
Mevr. M. ARENA

#### BIJLAGE

#### LIJST VAN DE LEDEN VAN HET ONDERWIJZEND PERSONEEL VAN DE VRIJE NIET-CONFESSIELE GESPECIALISEERDE LAGERE SCHOOL DIE OP DE DATUM VAN DE OVERNAME VAN AMBTSWEGE DE HOEDANIGHEID VERWERVEN VAN VASTBENOEMD PERSONEELSLID VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

De leden van het onderwijzend personeel wier namen volgen verwerven op de datum van de overname de hoedanigheid van vastbenoemd personeelslid van de Franse Gemeenschap.

Naam	Voornaam	Adres	Ambt
ROBIN	Claire		Vastbenoemde onderwijzeres voor 24 lestijden
DEPREZ	Monique		Leermeester in de zedenleer benoemd voor 4 lestijden

Gezien om te worden gehecht aan het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 29 augustus 2005 betreffende de overname van de vrije niet-confessionele gespecialiseerde lagere school « La Cerisaie » gelegen te Spy door de lagere school voor gespecialiseerd onderwijs van de Franse Gemeenschap van Auvelais.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Presidente,  
belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor Sociale Promotie,  
Mevr. M. ARENA

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/203339]

**1<sup>er</sup> DECEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon  
approuvant le programme communal de développement rural de la commune de Fauvillers**

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 3;

Vu le décret du 6 juin 1991 relatif au développement rural;

Vu la délibération du conseil communal de Fauvillers du 13 avril 2005 décidant de réaliser son opération de développement rural, selon le programme défini dans les documents annexés au présent arrêté;

Vu l'avis de la Commission régionale d'Aménagement du Territoire du 24 juin 2005;

Considérant que la commune de Fauvillers ne peut supporter seule le coût des acquisitions et travaux nécessaires;  
Sur proposition du Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le programme communal de développement rural de la commune de Fauvillers est approuvé à la date de sa signature et pour une période prenant fin le 31 décembre 2015.**Art. 2.** Des subventions peuvent être accordées à la commune pour l'exécution de son opération de développement rural.**Art. 3.** Ces subventions sont accordées dans les limites des crédits budgétaires annuellement disponibles à cet effet et aux conditions fixées par voie de convention par le Ministre qui a le Développement rural dans ses attributions.**Art. 4.** Le taux de subvention est fixé à 80 % du coût des acquisitions et des travaux nécessaires à l'exécution de l'opération, frais accessoires compris.**Art. 5.** La commune est tenue de solliciter les subventions prévues en vertu des dispositions légales et réglementaires en vigueur.**Art. 6.** Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme est chargé de l'exécution du présent arrêté.**Art. 7.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.Namur, le 1<sup>er</sup> décembre 2005.

Le Ministre-Président,

E. DI RUPO

Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,

B. LUTGEN

## ÜBERSETZUNG

## MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

[2005/203339]

**1. DEZEMBER 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung  
zur Genehmigung des gemeindlichen Programms für ländliche Entwicklung der Gemeinde Fauvillers**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 über institutionelle Reformen, insbesondere des Artikels 1, § 3;

Aufgrund des Dekrets vom 6. Juni 1991 über die ländliche Entwicklung;

Aufgrund des Beschlusses des Gemeinderats von Fauvillers vom 13. April 2005 zur Durchführung seiner ländlichen Entwicklungsmaßnahmen nach dem in den dem vorliegenden Erlass beigelegten Unterlagen festgelegten Programm;

Aufgrund des Gutachtens des Regionalausschusses für Raumordnung vom 24. Juni 2005;

In der Erwägung, dass die Gemeinde Fauvillers nicht in der Lage ist, die Kosten der notwendigen Anschaffungen und Arbeiten alleine zu tragen;

Auf Vorschlag des Ministers der Landwirtschaft, der ländlichen Angelegenheiten, der Umwelt und des Tourismus,  
Beschließt:**Artikel 1** - Das Programm für ländliche Entwicklung der Gemeinde Fauvillers wird am Tag seiner Unterzeichnung und für einen am 31. Dezember 2015 ablaufenden Zeitraum genehmigt.**Art. 2** - Der Gemeinde dürfen Zuschüsse für die Durchführung ihrer Aktion zur ländlichen Entwicklung gewährt werden.**Art. 3** - Diese Zuschüsse werden im Rahmen der jährlich zu diesem Zweck verfügbaren Haushaltsmittel und unter den vom Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich die ländliche Entwicklung gehört, durch Vereinbarung festgelegten Bedingungen gewährt.**Art. 4** - Der Bezuschussungssatz wird auf 80% der für die Durchführung der Maßnahmen notwendigen Kosten der Anschaffungen und Arbeiten, einschließlich der Nebenkosten, festgesetzt.**Art. 5** - Die gemäß der geltenden gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Bestimmungen vorgesehenen Zuschüsse sind von der Gemeinde zu beantragen.**Art. 6** - Der Minister der Landwirtschaft, der ländlichen Angelegenheiten, der Umwelt und des Tourismus wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.**Art. 7** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Unterzeichnung in Kraft.

Namur, den 1. Dezember 2005

Der Minister-Präsident,

E. DI RUPO

Der Minister der Landwirtschaft, der ländlichen Angelegenheiten, der Umwelt und des Tourismus,

B. LUTGEN

## VERTALING

## MINISTERIE VAN HET WAAELSE GEWEST

[2005/203339]

**1 DECEMBER 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot goedkeuring van het gemeentelijke programma voor plattelandontwikkeling van de gemeente Fauvillers**

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 1, § 3;

Gelet op het decreet van 6 juni 1991 betreffende de plattelandontwikkeling;

Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van Fauvillers van 13 april 2005 waarbij werd beslist zijn programma voor plattelandontwikkeling bij te werken volgens de modaliteiten bepaald in de bij dit besluit gevoegde documenten;

Gelet op het advies van de Gewestelijke Commissie voor Ruimtelijke Ordening van 24 juni 2005;

Overwegende dat de gemeente Fauvillers de kosten van de nodige aanschaffingen en werkzaamheden niet alleen kan dragen;

Op de voordracht van de Minister van Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Leefmilieu en Toerisme,

Besluit :

**Artikel 1.** Het gemeentelijke programma voor plattelandontwikkeling van de gemeente Fauvillers wordt goedgekeurd op de datum van zijn ondertekening en voor een periode die eindigt op 31 december 2015.**Art. 2.** De gemeente kan toelagen verkrijgen om haar programma voor plattelandontwikkeling uit te voeren.**Art. 3.** Deze toelagen worden verleend binnen de perken van de daartoe jaarlijks beschikbare begrotingskredieten en onder de voorwaarden die bij overeenkomst vastgesteld zijn door de Minister tot wiens bevoegdheden de Plattelandontwikkeling behoort.**Art. 4.** De toelagen bedragen 80 % van de kosten van de aanschaffingen en werkzaamheden die nodig zijn om het programma uit te voeren, bijkomende kosten inbegrepen.**Art. 5.** De gemeente moet de toelagen overeenkomstig de geldende wettelijke en reglementaire bepalingen aanvragen.**Art. 6.** De Minister van Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Leefmilieu en Toerisme is belast met de uitvoering van dit besluit.**Art. 7.** Dit besluit treedt in werking op de dag van de ondertekening ervan.

Namen, 1 december 2005.

De Minister-President,

E. DI RUPO

De Minister van Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Leefmilieu en Toerisme,

B. LUTGEN



## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[C - 2005/27395]

**30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de construction de la station d'épuration de Rebecq - Rebecq**

Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative aux expropriations pour cause d'utilité publique et aux concessions en vue de la construction des autoroutes, modifiées par la loi du 7 juillet 1978, notamment l'article 5 portant la loi relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu le décret du 27 mai 2004, décret relatif Code de l'environnement constituant le Code de l'eau abrogeant le décret du 7 octobre 1985 sur la protection des eaux de surface contre la pollution et le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, notamment l'article D. 338, § 2;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 22;

Vu le contrat de gestion conclu entre la Région et la S.P.G.E. le 29 février 2000 et en particulier le point 4.2.2.;

Vu le programme d'investissements en matière d'assainissement pour les années 2005-2009 approuvé par le Gouvernement wallon le 23 décembre 2004;

Vu la décision prise le 12 juillet 2005 par le Collège exécutif de l'I.B.W. de poursuivre l'expropriation des parcelles nécessaires à la réalisation des travaux de construction de la station d'épuration de Rebecq-Rebecq;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement composant le programme des investissements en matière d'assainissement et de protection des captages pour période 2005-2009 approuvé dans son principe par le Gouvernement wallon le 23 décembre 2004 et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par BIOTECH, Engineering;

Considérant les échéances fixées par la Directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient, de se faire condamner par la Cour de justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé (doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de justice des Communautés européennes par l'arrêt du 8 juillet 2004 (C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements en matière d'assainissement approuvé par le Gouvernement wallon en date du 23 décembre 2004, mais aussi à la Directive CEE 91/271, à l'arrêt de la Cour de justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 (C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Rebecq et reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart 14-16, à 5000 Namur ou à l'administration, DGRNE, Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié à M. le directeur général de l'I.B.W.

Namur, le 30 septembre 2005.

B. LUTGEN

Rebecq : Construction de la station d'épuration

REBECQ : 3<sup>e</sup> div. QUENAST

Tableau d'emprises d'une parcelle située à Quenast, cadastrée Section C13a en vue de l'installation d'une station d'épuration

N° ordre	Commune et division	Section Numéro cadastre	Nature	Contenance cadastrale	Nom et adresse des propriétaires	Emprise en pleine propriété
1	Rebecq 3 DIV.	C13a	Pâturage	52 ares 44 ca	Société Porfibel, rue du Faubourg 35, 1430 Quenast	52 ares 44 ca

REBECQ : 1<sup>re</sup> div. REBECQ-ROGNON

Tableau d'emprises de deux parcelles situées à Rebecq, cadastrées Section B22f et 21k en vue de l'installation d'une station d'épuration

N° ordre	Commune et division	Section Numéro cadastre	Nature	Contenance cadastrale	Nom et adresse des propriétaires	Emprise en pleine propriété
2	Rebecq-Rognon 1 DIV.	B22f	Institut sportif	94 ares 60 ca	Bardijn, Albertin Henri & Hantson, Yvette Léa Avenue Béhault 12 1430 Rebecq	12 ares 72 ca
3	Rebecq-Rognon 1 DIV.	B21k	Pâturage	44 ares 14 ca	Société Porfibel Rue du Faubourg 35 1430 Quenast	15 ares 17 ca

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[C – 2005/27394]

**30 SEPTEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de pose du collecteur de Chastre - lot 1 - Chastre. — Modification de tracés de l'arrêté du 15 novembre 2004**

Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative aux expropriations pour cause d'utilité publique et aux concessions en vue de la construction des autoroutes, modifiées par la loi du 7 juillet 1978, notamment l'article 5 portant la loi relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu le décret du 27 mai 2004, décret relatif Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau abrogeant le décret du 7 octobre 1985 sur la protection des eaux de surface contre la pollution et le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, notamment l'article D. 338, § 2.;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 22;

Vu la décision prise le 12 juillet 2005 par le Collège exécutif de l'I.B.W. de poursuivre l'expropriation des parcelles nécessaires à la réalisation des travaux de pose du collecteur de Chastre - lot 1 - Chastre - Modification de tracés de l'arrêté du 15 novembre 2004;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement composant le programme des investissements en matière d'assainissement et de protection des captages pour la période 2000-2004 approuvé par le Gouvernement wallon en date du 13 juin 2002 et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par De Neuter & assoc., bureau d'études;

Considérant les échéances fixées par la Directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé (doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement de se faire condamner par la Cour de justice des Communautés européenne par l'arrêt du 8 juillet 2004 (C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements en matière d'assainissement approuvé par le Gouvernement wallon en date du 26 octobre 2000 et du 13 juin 2002, mais aussi à la Directive CEE 91/271, à l'arrêt de la Cour de justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 (C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Chastre et reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart, 14-16 à 5000 Namur ou à l'administration, D.G.R.N.E., Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié à Monsieur le Directeur général de l'I.B.W.

Namur, le 30 septembre 2005.

B. LUTGEN



## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[C - 2005/27400]

**3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de construction de la station d'épuration de Coo - Stavelot**

Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative aux expropriations pour cause d'utilité publique et aux concessions en vue de la construction des autoroutes, modifiées par la loi du 7 juillet 1978, notamment l'article 5 portant la loi relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau abrogeant le décret du 7 octobre 1985 sur la protection des eaux de surface contre la pollution et le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, notamment l'article D. 338, § 2;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 22;

Vu l'arrêté du Gouvernement Wallon du 12 juillet 2001 dans le cadre de la protection des eaux de baignades;

Vu la décision prise le 7 juin 2005 par le Comité de direction de la S.P.G.E. de poursuivre l'expropriation des parcelles nécessaires à la réalisation des travaux de construction de la station d'épuration de Coo - Stavelot;

Considérant que par l'article 12 § 2 du décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, abrogé par le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau, notamment l'article D. 338, § 2, la Société publique de Gestion de l'Eau en abrégé la S.P.G.E., représentée par deux administrateurs en vertu de l'article 28 des statuts, après en avoir été autorisée par le Gouvernement, peut poursuivre en son nom, l'expropriation pour cause d'utilité publique des immeubles nécessaires à la réalisation de son objet social;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement comportant le programme d'investissements à réaliser en matière d'assainissement des eaux de baignade et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par Beg, S.A., bureau d'études;

Considérant les échéances fixées par la directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé ( doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que la procédure d'extrême urgence pour cause d'utilité publique s'impose étant donné :

la pollution actuelle de l'Amblève due notamment aux déversements d'eaux usées par différents réseaux d'égouts communaux;

les inconvénients résultant de la pollution de cette rivière en ce qui concerne notamment la qualité des eaux de surface et de la vie piscicole;

la nécessité de rendre propres les eaux de cette rivière, dont le cours traverse des zones d'habitats, agricoles, et d'espaces verts;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements en matière d'assainissement approuvé par le Gouvernement wallon en date du 26 octobre 2000 et du 13 juin 2002, mais aussi à la directive CEE 91/271, à l'arrêt de la Cour de Justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Stavelot et reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart 14-16 à 5000 Namur, ou à l'administration, D.G.R.N.E., Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié au président du comité de direction de la S.P.G.E.

Namur, le 3 novembre 2005.

B. LUTGEN

EMPRISE N°	INDICATIONS CADASTRALES				EMPRISES					
	SECTION	PARCELLE N°	PROPRIETAIRES	NATURE	CONTENANCE (m2)	PLEINE PROPRIETE (m2)	SOUS-SOL (m2)	PROVISOIRE (m2)	SERVITUDE DE PASSAGE EN FAVEUR DE LA PARCELLE 61a (m2)	SERVITUDE DE PASSAGE EN FAVEUR DE LA S.P.G.E. (m2)
<b>COMMUNE DE STOUMONT</b>										
<b>2ème DIVISION</b>										
1	G	2485	Société Télé Coo	Pâturage	4.190	66,50				
2	G	2485	rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Pâturage	4.190		54,01			
3	G	2485	Idem	Pâturage	4.190			123,81		
4	G	2482	Fabrique d'Église de la Paroisse Saint André	Pré	910	116,98				
5	G	2482	4970 - Stavelot	Pré	910			46,58		
6	G	2481	ANTOINE, Maria (PP 1/4 US 3/4)	Terre V.V.	830	1,00				
7	G	2481	Grand Coo, 10 - 4970 Stavelot GEORIS, Emile (NP 3/20) Route de Coo, 85 - 4980 Trois-Pont GEORIS, Hélène (NP 3/20) Francheville, 12 - 4970 Stavelot GEORIS, Georges et 2 ayant droit (NP 3/20 + 6/20) Grand Coo, 6 - 4970 Stavelot	Terre V.V.	830			20,00		
8	G	2483	Société Télé Coo	Terre V.V.	1.396	1.132,57				
9	G	2483	rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Terre V.V.	1.396			28,21		
10	G	2480	Société Télé Coo	Terre V.V.	1.460	224,13				
11	G	2480	rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Terre V.V.	1.460			202,88		
12	G	2484B	Société Télé Coo	Pré	1.221	508,10				
13	G	2484B	rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Pré	1.221			105,81		
<b>COMMUNE DE STAVELOT</b>										
<b>1ère DIVISION</b>										
14	A	61A	Société Immo Soirheid	Pré	6.340	665,24				
15	A	61A	rue de la Géronstère, 86 - 4900 Spa	Pré	6.340			137,47		
16	A	61A	Idem	Pré	6.340				399,08	
17	A	60D	Domaine de la Ville de Stavelot	Bois	1.176	62,65				
18	A	60D	Place Saint Remacle, 32 - 4970 Stavelot	Bois	1.176			70,92		
19	A	60D	Idem	Bois	1.176					9,66
20	A	60F	Société Télé Coo rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa Domaine de la Ville de Stavelot Place Saint Remacle, 32 - 4970 Stavelot	Pl. de jeux	26.697					290,39
21	A	60/2	Domaine de la Région Wallonne Direction Générale des Ressources Naturelles Avenue Prince de Liège, 15 - 5100 Namur	Chemin	1.760					436,06
22	A	59T2	Société Télé Coo rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Restaurant	21.924					33,58
23	A	62H	Société Télé Coo rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Canal	722					85,60
24	A	62G	Société Télé Coo rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Parking	8.768					1.396,72
SN	A	-	Société Télé Coo rue de la Géronstère, 88F - 4900 Spa	Pont	-					240,22
<b>TOTAUX (m2) :</b>						<b>2.777,17</b>	<b>54,01</b>	<b>664,76</b>	<b>470,00</b>	<b>2.492,23</b>



EMPRISE N°	INDICATIONS CADASTRALES				EMPRISES					
	SECTION	PARCELLE N°	PROPRIETAIRES	NATURE	CONTENANCE (m <sup>2</sup> )	PLEINE PROPRIETE (m <sup>2</sup> )	SOUS-SOL (m <sup>2</sup> )	PROVISOIRE (m <sup>2</sup> )	SERVITUDE DE PASSAGE EN FAVEUR DE LA PARCELLE 61a (m <sup>2</sup> )	SERVITUDE DE PASSAGE EN FAVEUR DE LA S.P.G.E. (m <sup>2</sup> )
<b>EMPRISES EN SOUS-SOL DEJA EFFECTUEES POUR LA POSE DU COLLECTEUR DE COO</b>										
			<b>COMMUNE DE STAVELOT 1ère DIVISION</b>							
14*	A	61A	Société Immo Soirheid rue de la Géronstère, 86 - 4900 Spa	Pré	6.340		-261,20			
17*	A	60D	Domaine de la Ville de Stavelot Place Saint Remacle, 32 - 4970 Stavelot	Bois	1.176		-66,15			
<b>TOTAUX (m<sup>2</sup>) :</b>							-327,35			

—————

**MINISTERE DE LA REGION WALLONNE**

[C - 2005/27399]

**3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de pose du collecteur de Longlier-Lahérie - extension: modification du tracé - Neufchâteau. — Modification de l'arrêté ministériel du 17 mars 2005**

Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative aux expropriations pour cause d'utilité publique et aux concessions en vue de la construction des autoroutes, modifiées par la loi du 7 juillet 1978, notamment l'article 5 portant la loi relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau abrogeant le décret du 7 octobre 1985 sur la protection des eaux de surface contre la pollution et le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, notamment l'article D. 338, § 2.;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 22;

Vu l'arrêté du Gouvernement Wallon du 12 juillet 2001 dans le cadre de la protection des eaux de baignades;

Vu la décision prise le 16 août 2005 par le Comité de direction de la S.P.G.E. de poursuivre l'expropriation des parcelles nécessaires à la réalisation des travaux de pose de l'extension du collecteur de Longlier et Lahérie dans la commune de Neufchâteau;

Considérant que par l'article 12 § 2 du décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, la Société publique de Gestion de l'Eau en abrégé la S.P.G.E., représentée par deux administrateurs en vertu de l'article 28 des statuts, après en avoir été autorisée par le Gouvernement, peut poursuivre en son nom, l'expropriation pour cause d'utilité publique des immeubles nécessaires à la réalisation de son objet social;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement composant le programme d'investissements à réaliser en matière d'assainissement des eaux de baignade et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par A. Poncin, géomètre expert immobilier;

Considérant les échéances fixées par la directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé ( doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que la réalisation de l'ouvrage susmentionné est liée à la nécessité d'apporter une solution à l'épuration des eaux usées du futur parc d'activités, en respect de la décision du Gouvernement wallon du 12 juillet 2001 dans le cadre de la protection des eaux de baignade;

Considérant que ces travaux sont indissociablement liés au fonctionnement de la station d'épuration existante de Warmifontaine;

Considérant que la S.P.G.E. doit également être propriétaire de cet ouvrage;

Considérant que le présent projet est inscrit au programme relatif aux eaux de baignade et qu'il s'impose de réaliser les travaux d'assainissement en urgence (directive 76/160/CEE pour laquelle la Belgique a déjà été condamnée);

Considérant que le tracé, tel que repris au plan du 30 novembre 2004 par les services de l'A.I.V.E. doit être modifié pour éviter la traversée d'une wateringue;

Considérant qu'il y a dès lors lieu de prévoir l'extension suivant le tracé modifié repris au plan dressé le 3 juin 2005 par les services de l'A.I.V.E.;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements à réaliser en matière d'assainissement des eaux de baignade, mais aussi aux directives CEE 91/271 et CEE 76/160, à l'arrêt de la Cour de Justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Neufchâteau reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart 14-16, à 5000 Namur ou à l'administration, D.G.R.N.E., Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié au président du comité de direction de la S.P.G.E.

Namur, le 3 novembre 2005.

B. LUTGEN

COMMUNE DE NEUFCHATEAU : collecteur de Longlier-Lahérie : modification de tracé

TABLEAU DES EMPRISES																
INDICATIONS CADASTRALES						EMPRISES										
N° d'ordre	SECTION	PARCELLE N°	NATURE	CONTENANCE		PLEINE PROPRIETE	SOUS-SOL			PROVISOIRE ou ZONE DE LOCATION			PLEINE PROPRIETE EN CAS DE PROCEDURE JUDICIAIRE			
				ha	a		ca	ha	a	ca	ha	a	ca	ha	a	ca
<b>PROPRIETAIRES</b>																
<b>COMMUNE DE NEUFCHATEAU</b>																
<b>5ème DIVISION / LONGLIER / Section C / 1ère feuille</b>																
1		489 r	Terrain à bâtir	11	45	CV 2, CV 3	04		60		06	00			06	00
2		489 p	Terrain à bâtir	13	58				10		1	0			1	0
3		489 s	w1 Pré	02	95	CV 4, CV 5, CV 6, CV 7, 8	03	15	03		31	50			31	50
4		489 d	Bois	01	80	CV 8	02		01	08	10	80			10	80
5		468 c	Pré	30	00	CV 9	02		30		03	00			03	00
6		448 c	Pré	33	60				54		05	40			05	40
7		447 c	Terre	95	00				03							30

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[C – 2005/27397]

**3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de pose du collecteur du By - Mons**

Le Ministre de l'Aménagement du territoire, de l'urbanisme et de l'environnement,

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative aux expropriations pour cause d'utilité publique et aux concessions en vue de la construction des autoroutes, modifiées par la loi du 7 juillet 1978, notamment l'article 5 portant la loi relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau abrogeant le décret du 7 octobre 1985 sur la protection des eaux de surface contre la pollution et le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, notamment l'article D. 338, § 2.;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 22;

Vu la décision prise le 28 septembre 2004 par le Comité de direction de la S.P.G.E. de poursuivre l'expropriation des parcelles nécessaires à la réalisation des travaux de pose du collecteur du By - Mons;

Considérant que par l'article 12, § 2, du décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, abrogé par le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau, notamment l'article D. 338, § 2, la Société publique de Gestion de l'Eau en abrégé la S.P.G.E., représentée par deux administrateurs en vertu de l'article 28 des statuts, après en avoir été autorisée par le Gouvernement, peut poursuivre en son nom, l'expropriation pour cause d'utilité publique des immeubles nécessaires à la réalisation de son objet social;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement composant le programme des investissements en matière d'assainissement et de protection des captages pour la période 2000 - 2004 approuvé par le Gouvernement wallon en date du 13 juin 2002 et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par V. De Waele, géomètre-expert juré;

Considérant les échéances fixées par la directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé ( doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que le projet a pour objet l'assainissement du ruisseau « Le By » sur le territoire de la ville de Mons entre les communes d'Hyon et de Cibly par l'établissement d'un collecteur Ø 0,40 cm et de tuyaux divers pour raccordement aux ouvrages existants;

Considérant que le projet comprend également une station de relèvement à l'aval du réseau qui dirigera les eaux usées via le réseau d'assainissement existant le long du ruisseau « la Trouille » vers la station d'épuration de Wasmuël;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements en matière d'assainissement approuvé par le Gouvernement wallon en date du 26 octobre 2000 et du 13 juin 2002, mais aussi à la directive CEE 91/271, à l'arrêt de la Cour de Justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Mons et reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart 14-16, à 5000 Namur, ou à l'administration, D.G.R.N.E., Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié au président du comité de direction de la S.P.G.E.

Namur, le 3 novembre 2005.

B. LUTGEN

VILLE DE MONS : collecteur du By.

TABLEAU DES EMPRISES										
Pouvoir expropriant, S.P.G.E. Rue Laoureux, 46 à 4800 Verviers										
Indications cadastrales										
N° d'ordre	Section	Parcelle n°	Nature	Code plan de secteur	Contenance		Emprises			
					m²	m²	Pleine propriété	Sous-sol	Zone de location	expropriation judiciaire
<b>Ville de Mons 21ème Division /Ex. Ciplv/</b>										
1	A	12/4c	M. Commerce	1.0.	220			8	36	36
						VALENTIN Marie-Thérèse Léonie - Rue Fassiau 10/11 à 7024 Mons SMET Maurice Louis - Parc Résidentielle Bosquet 203 à 7024 Mons SMET Claude Daniel - Rue Brunehaut 39 à 7022 Cuesmes SMET Jocelyne - Rue Fassiau 4 à 7024 Mons				
2	A	12/3b	Maison	1.0.	79				8	8
						COUNARD Frédéric Gisselin - Rue Fassiau 8 à 7024 Mons DUCHATELET Nadège Josiane - Rue Fassiau 8 à 7024 Mons				
3	A	12/2b	Maison	1.0.	83				3	3
						DODDIS Ludovic - Rue Fassiau 6 à 7024 Mons GRECA Sylvana - Rue Fassiau 6 à 7024 Mons				
<b>Ville de Mons 20ème Division /Ex. Mesvin/</b>										
4	A	37d3	Café	2.0.	5990			3	215	216
						IMMOBY - Chaussée de Maubeuge 449 à 7022 Cuesmes				
5	A	37b3	Terre	2.0.	870			38	410	411
						IMMOBY - Chaussée de Maubeuge 449 à 7022 Cuesmes				
6	A	37l2	Etang	2.0.	1520			19	724	725
						IMMOBY - Chaussée de Maubeuge 449 à 7022 Cuesmes				
7	A	37k2	Terre	2.0.	3340			115	2108	2110
						IMMOBY - Chaussée de Maubeuge 449 à 7022 Cuesmes				
8	A	37000	Terre	2.0.	1900				65	65
						IMMOBY - Chaussée de Maubeuge 449 à 7022 Cuesmes				
9	A	37y	Terre v.v.	4.1.	5600			31	722	723
						IMMOBY - Chaussée de Maubeuge 449 à 7022 Cuesmes				
10	A	40y	Pâture	4.1.	8615			187	4411	4417
						BELENGER David Renaud - Chaussée de Maubeuge 409 à 7022 Cuesmes PROVOST Muriel Omerine - Chaussée de Maubeuge 409 à 7022 Cuesmes				
11	A	40c	Pâture	4.1.	240				240	240
						BELENGER David Renaud - Chaussée de Maubeuge 409 à 7022 Cuesmes PROVOST Muriel Omerine - Chaussée de Maubeuge 409 à 7022 Cuesmes				
<b>Ville de Mons 8ème Division /Ex. Hyon/</b>										
12	B	10r	Terrain	1.0. & 4.1.	2444				686	686
						Société BPR Finances - Rue D Asquilliers 44 à 7022 Cuesmes				

TABLEAU DES EMPRISES											
Pouvoir expropriant, S.P.G.E. Rue Laoureux, 46 à 4800 Verviers											
Indications cadastrales											
N° d'ordre	Section	Parcelle n°	Nature	Code plan de secteur	Contenance		Propriétaires	Emprises			
					m²	Contenance		Plaine p. propre	Sous-sol	Zone de location	expropriation judiciaire
13	B	11n3	Terre	4.1.	4240		VANDENDRIESSCHE Aureel Rogier & LIBBERECHT Alma Maria - Rue d'Asquillies 39 à 7040 Quévy	11	244	1853	1864
14	B	11p5	M. Commerce	4.1.	1330		Société SEBASCO - Chaussée de Maubeuge 351 à 7022 Cuesmes			208	208
15	B	11r5	Terre	4.1.	1720		VANDENDRIESSCHE Aureel Rogier & LIBBERECHT Alma Maria - Rue d'Asquillies 39 à 7040 Quévy	2	45	411	413
16	B	11g5	Terre	4.1.	7710		VANDENDRIESSCHE Aureel Rogier & LIBBERECHT Alma Maria - Rue d'Asquillies 39 à 7040 Quévy		10	86	86
17	B	11n4	Terre	4.1.	2350		VANDENDRIESSCHE Aureel Rogier & LIBBERECHT Alma Maria - Rue d'Asquillies 39 à 7040 Quévy		18	139	139
18	B	11d5	Maison	1.0.	970		DE BRUYCKER Jean Marie Edmond & Gervais Francine Sophie - Chaussée de Maubeuge 345 7022 Cuesmes	4	1	32	36
<b>Ville de Mons 20ème Division (Ex. Mesvin/</b>											
19	A	40g	Terre	4.1.	2280		VANDENDRIESSCHE Aureel & LIBBERECHT Alma Maria - Rue d'Asquillies 39 à 7040 Quévy	1	1	1432	1433
20	A	40f	Ruines	4.1.	350		VANDENDRIESSCHE Aureel & LIBBERECHT Alma Maria - Rue d'Asquillies 39 à 7040 Quévy	1	61	361	362
21	A	35v	Pâtur	4.1.	10702		Association LEOPOLD CLUB MESVIN - Chemin de la Mesure 79 à 7000 Mons	7	1	38	45
22	A	41	Terre	4.1.	4010		JEUNIEUX Olivier Paul - Pont du Jour 9 à 7022 Cuesmes	2	55	986	988
							BEERNAERT Katy - Point du Jour 9 à 7022 Cuesmes				
23	A	42a	Terre	4.1.	3610		URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	44	842	843
24	A	43b	Terre	4.1.	3670		URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	43	916	917
25	A	44b	Terre	4.1.	4010		JEUNIEUX Olivier Paul - Pont du Jour 9 à 7022 Cuesmes	1	63	1217	1218
							BEERNAERT Katy - Point du Jour 9 à 7022 Cuesmes				
26	A	45b	Terre	4.1.	3550		URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	31	574	575
27	A	46b	Terre	4.1.	4155		URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons		38	702	702
28	A	47a	Terre	4.1.	3795		URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	38	701	702
29	A	48a	Terre	4.1.	3725		URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	30	1217	1218
30	A	49a	Terre	4.1.	3775		URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	29	1350	1351
31	A	50a	Terre	4.1.	3780		DE ROUCK Christian Edgard & DEGUELDRE Rolande Marie - Rue Briffaut à 7022 Cuesmes	1	26	1012	1013
32	A	51a	Terre	4.1.	3880		FLAMENT Louis Lucien - Rue Paul Dufour 4 à 7030 Mons	1	30	916	917
33	A	52c	Chemin	4.1.	290		DE ROUCK Christian Edgard & DEGUELDRE Rolande Marie - Rue Briffaut à 7022 Cuesmes		3	52	52
34	A	52d	Terre	4.1.	3000		SAVE Ernest Maurice & Dubois Lea Jeanne - Rue des Canadiens 169 à 7022 Cuesmes		26	436	436
35	A	53a	Terre	4.1.	2810		SAVE Ernest Maurice & Dubois Lea Jeanne - Rue des Canadiens 169 à 7022 Cuesmes	1	25	411	412
36	A	54a	Terre	4.1.	2670		SAVE Ernest Maurice & Dubois Lea Jeanne - Rue des Canadiens 169 à 7022 Cuesmes		20	339	339
37	A	55a	Terre	4.1.	3225		SAVE Ernest Maurice & Dubois Lea Jeanne - Rue des Canadiens 169 à 7022 Cuesmes	2	30	529	531
38	A	54b	Terre	4.1.	3450		BAUVOIS Gerard & BELOT Maucicette Elise - Rue de la Roche 75 à 7022 Cuesmes		30	2440	2440

**TABLEAU DES EMPRISES**  
**Pouvoir expropriant, S.P.G.E. Rue Laoureux, 46 à 4800 Verviers**

Indications cadastrales										Emprises			
N° d'ordre	Section	Parcelle n°	Nature	Code plan de secteur	Contenance	Propriétaires	Plaine propriété	Sous-sol	Zone de location	Expropriation judiciaire			
											m²	m²	m²
39	A	58a	Terre	4.1.	2665	SAVE Ernest Maurice & Dubois Lea Jeanné - Rue des Canadiens 168 à 7022 Cuesmes	1	26	452	453			
40	A	57a	Terre	4.1.	2545	URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	28	471	472			
41	A	58y2	Terre	4.1.	4600	Domaine de la Ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons			338	338			
42	A	58x2	Terre	4.1.	4320	URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	52	911	512			
43	A	58w2	Terre	4.1.	2125	URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons	1	21	411	412			
44	A	58a3	Terre	4.1. & 1.0.	1530	URBAIN Christian Joseph - Chaussée du Roi Baudouin 376 à 7031 Mons			590	590			
45	A	58v2	Jardin	4.0.	1160	Domaine de la Ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons	5	237	2145	2150			
46	A	58k3	Terre	1.0.	270	Domaine de la Ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons	1	20	297	298			
47	A	60i6	Maison	4.0.	855	MELIS Mauro - Rue d'Hyon 6 à 7022 Cuesmes		3	29	29			
48	A	37n	Pâture	4.0.	41290	PIREDDA ANTONELLA - Rue d'Hyon 6 à 7022 Cuesmes	3	138	1382	1385			
49	A	36/2a	Terre v.v.	6.2.	1017	JACOBS-Berlanger David - Rue Sainte Barbe 12A à 7000 Mons		1	12	12			
50	A	36y	Pâture	6.2.	2500	JACOBS David & BERLANGER Monique Mireille - Rue Sainte Barbe 12A à 7000 Mons	5	1	27	32			
51	A	36/2b	Terre v.v.	6.2.	1033	Association LEOPOLD CLUB MESVIN - Chemin de la Mesure 79 à 7000 Mons			16	16			
52	A	36m	Pâture	6.2.	7020	JACOBS David & BERLANGER Monique Mireille - Rue Sainte Barbe 12A à 7000 Mons			17	17			
<b>Ville de Mons 20ème Division /Ex. Mesvin/</b>													
53	A	58p3	Maison	1.0.	2040	Association LEOPOLD CLUB MESVIN - Chemin de la Mesure 79 à 7000 Mons	2		84	86			
54	A	59v	Jardin	1.0.	780	DE CONINCK Joël Joseph & DIEU Marie-Claire - Rue d'Hyon 9 à 7022 Cuesmes	1	13	229	230			
55	A	60g	Ferme	1.0.	1880	SAVE André Gaston - Rue Brunehaut 63 à 7022 Cuesmes		30	522	522			
<b>me Division /Ex. Hyon/</b>													
56	B	232/2h	Maison	1.0.	1215	RIVART Marie José - Rue d'Hyon 3 à 7022 Cuesmes	3	3	172	175			
<b>Ville de Mons 8ème Division /Ex. Hyon/</b>													
57	D	414b	Pâture	4.1.	41718	Association LEOPOLD CLUB MESVIN - Chemin de la Mesure 79 à 7000 Mons	10	442	7933	7943			
58	D	413a	Pâture	4.1.	5440	SOETAERT Marc Robert & DUFOUR Viviane Myriam - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes	2	64	1194	1196			
59	D	412c	Pâture	4.1.	5440	SOETAERT Marc Robert & DUFOUR Viviane Myriam - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes	2	72	1313	1315			
60	D	410h	Pâture	4.1.	2688	SOETAERT Marc Robert & DUFOUR Viviane Myriam - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes	2	87	1530	1532			
61	D	411/2a	Terre v.v.	4.3. & 1.0. & 4.3.	5060	SOETAERT Marc Robert & DUFOUR Viviane Myriam - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes			176	176			
62	D	411/2c	Terre v.v.	4.3.	114	Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons			158	158			
63	D	410l	Pâture	4.1.	382	Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons		17	404	404			
64	D	410k	Pâture	4.1.	50	SOETAERT Marc Robert & DUFOUR Viviane Myriam - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes		4	56	56			
65	D	411/2b	Terre v.v.	4.3.	76	SOETAERT Marc Robert & DUFOUR Viviane Myriam - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes			59	59			

**TABLEAU DES EMPRISES**  
**Pouvoir expropriant, S.P.G.E. Rue Laoureux, 46 à 4800 Verviers**

**Indications cadastrales**

N° d'ordre	Section	Parcelle n°	Nature	Code plan de secteur	Contenance m²	Propriétaires	Emprises			
							Pleine propriété	Sous-sol	Zone de location	expropriation judiciaire
Ville de Mons 8ème Division /Ex. Hyon/							m²	m²	m²	m²
61	D	411/2a	Terre v.v.	1.0. & 4.0. & 4.3.	5060	Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons	4	22	892	896
66	D	418b	Pâtûre	4.1.	3890	SOETAERT Marc Robert - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes DUFOUR Lucette Augusta - Digue de Cuesmes 134 à 7000 Mons DUFOUR Lucien Ernest - Rue Brunehaut 19 à 7022 Cuesmes BOSMANS Marguerite Marie - Rue Brunehaut 52 à 7022 Cuesmes	1	33	508	509
67	D	417a	Pâtûre	4.1.	4560	SOETAERT Marc Robert - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes DUFOUR Lucette Augusta - Digue de Cuesmes 134 à 7000 Mons DUFOUR Lucien Ernest - Rue Brunehaut 19 à 7022 Cuesmes BOSMANS Marguerite Marie - Rue Brunehaut 52 à 7022 Cuesmes	2	77	1614	1616
68	D	417b	Pâtûre	1.0. & 4.0.	2610	SOETAERT Marc Robert - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes DUFOUR Lucette Augusta - Digue de Cuesmes 134 à 7000 Mons DUFOUR Lucien Ernest - Rue Brunehaut 19 à 7022 Cuesmes BOSMANS Marguerite Marie - Rue Brunehaut 52 à 7022 Cuesmes		5	225	225
69	D	416b	Pâtûre	4.0.	920	SOETAERT Marc Robert - Place de Mesvin 16 à 7022 Cuesmes	2	78	918	920
Ville de Mons 8ème Division /Ex. Hyon/										
70	B	2321	Pâtûre	4.3.	9790	EVRAUD Edgard Maurice & PINCE Maria Josephine - Rue de la Cascade 52 à 7022 Cuesmes			65	65
71	B	232/3	Terre v.v.	4.3.	3470	Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons	7	282	3463	3470
72	A	149m	Pâtûre	1.0.	275	CARLIER Maryvonne Juliette - Grande Ruelle 10 à 7350 Hensles		6	56	56
73	A	151g9	Pâtûre	1.0.	955	CARLIER Maryvonne Juliette - Grande Ruelle 10 à 7350 Hensles	1	6	67	68
Ville de Mons 8ème Division /Ex. Hyon/										
74	D	401f	Jardin	4.0.	303	HENNEBERT Nelly Eliane - Rue de Montreuil Sous Bois 17 à 7022 Cuesmes BEUMER Dominique Gilberte - Cité Champ de l'Ange 31 à 7090 Braine-le-Comte VAN DEN DOOREN David Dominique - Rue du Soldat Fernand Charles 3 à 1367 Ramillies			303	303
75	A	40400	Sup. & P.C.	1.0.	466	FOURNEAUX Joseph Marie - Rue Maurice Flament 9 à 7022 Cuesmes		11	35	35
76	A	404f2	Jardin	4.0.	904	FOURNEAUX Joseph Marie - Rue Maurice Flament 9 à 7022 Cuesmes			74	74
77	A	404w	Maison	4.0.	665	BENABDELQUAHED Djamel & DRACU Nadira - Rue Maurice Flament 7 à 7022 Cuesmes	1	16	60	61
78	A	391y	Jardin	4.0.	30	DRAMAIX Rose-Marie Elisabeth - Parc-du-Belvedere, Cellles 304 à 5561 Houyet FOURNEAUX Isabelle Marie - Résidence le Moulin à Vent 17 à 7970 Beloeil FOURNEAUX Olivier Claude - Rue Mathys 9 à 7020 Mons FOURNEAUX Véronique Claudine - Rue de la Chaussée 52 à 7000 Mons			30	30
79	A	391f2	Bois	4.2.	7510	Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons	3	99	1766	1769
80	A	391e2	Bois	4.0.	2080	Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons		20	326	326
81	A	391d2	Terr. Sport	6.2.	21957	Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons	3	199	4855	4858



TABLEAU DES EMPRISES															
Pouvoir expropriant, S.P.G.E. Rue Laoureux, 46 à 4800 Verviers															
Indications cadastrales															
N° d'ordre	Section	Parcelle n°	Nature	Code plan de secteur	Contenance		Propriétaires	Emprises							
					m²	Contenance		Pleine propriété	Sous-sol	Zone de location	expropriation judiciaire				
82	A	151v5	Terre v.v.	1.0 & 4.0.	150		Domaine de SORELOBO/société Régionale du Logement du Borinage - Place du Chapitre 2 à 7000 Mons	m²	m²	m²	m²				
83	A	151v9	Maison	1.0.	310		THIRION Daniel Yvon - Rue du By 17 à 7022 Cuesmes			7	150	150	8		
84	A	151h5	Maison	1.0.	295		Domaine de SORELOBO/société Régionale du Logement du Borinage - Place du Chapitre 2 à 7000 Mons					6	6		
85	A	178h	Pl..Jeux	1.0.	2970		Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons					29	8	493	522
86	A	391c2	Terr.Sport	6.2.	2355		Domaine de la ville de Mons - Grand Place 22 à 7000 Mons						5	80	80

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[C - 2005/27396]

**3 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux d'égouttage à Gemmenich Moresnet-Chapelle - Plombières**

Le Ministre de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et de l'Environnement,

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative aux expropriations pour cause d'utilité publique et aux concessions en vue de la construction des autoroutes, modifiées par la loi du 7 juillet 1978, notamment l'article 5 portant la loi relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau abrogeant le décret du 7 octobre 1985 sur la protection des eaux de surface contre la pollution et le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, notamment l'article D. 338, § 2.;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 22;

Vu la décision prise le 28 septembre 2005 par le Comité de direction de la S.P.G.E. de poursuivre l'expropriation des parcelles nécessaires à la réalisation des travaux d'égouttage prioritaire exclusifs à Gemmenich et Moresnet-Chapelle;

Considérant que par l'article 12 § 2 du décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, abrogé par le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau, notamment l'article D. 338, § 2, la Société publique de Gestion de l'Eau en abrégé la S.P.G.E., représentée par deux administrateurs en vertu de l'article 28 des statuts, après en avoir été autorisée par le Gouvernement, peut poursuivre en son nom, l'expropriation pour cause d'utilité publique des immeubles nécessaires à la réalisation de son objet social;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement composant le programme des investissements en matière d'assainissement et de protection des captages pour la période 2000 - 2004 approuvé par le Gouvernement wallon en date du 13 juin 2002, travaux d'égouttage prioritaire exclusifs repris dans le plan triennal 2001-2003, et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Considérant le contrat d'agglomération (n° 63088/03 - 63088) concernant la commune de Plombières;

Considérant l'avenant n° 1 du 9 février 2004 au contrat d'agglomération (n° 63088/03 - 63088) où est repris en annexe la localisation des travaux (début et fin de chantier) sur base d'extraits cartographiques;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par C. Sior, géomètre expert immobilier;

Considérant les échéances fixées par la directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé ( doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant la pollution actuelle importante du ruisseau de La Soue due notamment aux déversements d'eaux usées par différents raccordements particuliers;

Considérant les inconvénients résultant de la pollution de ce ruisseau en ce qui concerne notamment la qualité des eaux de surface, l'abreuvement du bétail et la vie piscicole;

Considérant la nécessité de rendre propres les eaux de ce ruisseau, dont le cours traverse des zones d'habitat, agricoles et d'espaces verts;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements en matière d'assainissement approuvé par le Gouvernement wallon en date du 26 octobre 2000 et du 13 juin 2002, mais aussi aux directives Européennes et particulièrement à la directive CEE 91/271, à l'arrêt de la Cour de Justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Plombières et reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart 14-16, à 5100 Namur ou à l'administration, D.G.R.N.E., Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié au président du comité de direction de la S.P.G.E.

Namur, le 3 novembre 2005.

B. LUTGEN

**PLOMBIERES : Travaux d'égoûtage prioritaire à Gemmenich**

INDICATIONS CADASTRALES							EMPRISES		
NUMERO DES LOTS	SECTION		PARCELLE N°	PROPRIETAIRES	NATURE	CONTENANCE (m2)	PLEINE PROPRIETE (m2)	SOUS-SOL (m2)	PROVISOIRE (m2)
				Travaux d'égoûtage prioritaire à Gemmenich Rue de Moresnet et rue Marveld COMMUNE DE PLOMBIERES Division 1					
1	2674	B	750 K	<b>COLLINS Etienne &amp; GEUSEBROUWERS J.</b> Rue des Ecoles, 47 4851 Plombières	Maison	450	9	92	217
2	3514	B	750 N	<b>HICK Sabine</b> Rue de Moresnet, 110 4851 Plombières	Maison	140	9	16	33
3	2197	B	750 R	<b>HERZET Hubert &amp; GOPAUL Popetea</b> Rue de Moresnet, 116 4851 Plombières	Maison	110		14	28
4	1537	B	750 S	<b>NYSSSEN, Dieter / OTTENHOFF Gertrude</b> Rue de Moresnet, 118 4851 Plombières	Maison	310		29	50
5	1160	B	750 H	<b>SIMONS Leon &amp; MERTENS Anne-Marie</b> Rue de Moresnet, 120 4851 Plombières	Maison	330		34	54
6	1090	B	751 K	<b>STEINBRECHER Josephine</b> Rue de Moresnet, 122 4851 Plombières	Maison	225		24	42
7	921	B	752 B2	<b>SCHMETS-LAESCHET Gérard</b> Rue de Moresnet, 124 4851 Plombières	Maison	565	9	47	96
8	993	B	752W	<b>HOMBERG-CLENNERS Joseph</b> Rue de Moresnet, 126 4851 Plombières	Maison	223		24	36
9	714	B	752 K2	<b>KUPPERS, Jurgan &amp; ARENMAA Merja</b> Rue de Moresnet, 128 4851 Plombières	Maison	471	9	37	70
10	1174	B	752 H2	<b>SCHYNS-CONRATH, Antoine</b> Rue de Moresnet, 130 4851 Plombières	Maison	520		42	75
11	3346	B	753 G	<b>HENDRICKS Ferdinand</b> Rue César Franck, 101 4851 Plombières	Maison	691	9	48	114
12	3535	B	754 P	<b>HUPPERMANN, Alberte</b> Rue de Moresnet 134 4851 Plombières <b>MEERTS Pascal / MEERTS Raphael</b> Rue de Moresnet, 134 4851 Plombières <b>MEERTS Sacha</b> Rue de Moresnet, 142 4851 Plombières	M. Commerce	383		24	47
13	1654	B	754 M	<b>SCHYNS Gladis</b> Rue de Moresnet, 136 4851 Plombières	Maison	245		12	24
14	1654	B	754 R	<b>SCHYNS Gladis</b> Rue de Moresnet, 136 4851 Plombières	Jardin	48		8	17
15	3535	B	755 V	<b>HUPPERMANN, Alberta</b> Rue de Moresnet, 134 4851 Plombières <b>MEERTS Pascal / MEERTS Raphael</b> Rue de Moresnet, 134 4851 Plombières	Maison	346		21	42

INDICATIONS CADASTRALES							EMPRISES		
NUMERO DES LOTS	SECTION		PARCELLE N°	PROPRIETAIRES	NATURE	CONTENANCE (m2)	PLEINE PROPRIETE (m2)	SOUS-SOL (m2)	PROVISOIRE (m2)
16	1654	B	755 A2	<b>MEERTS Sacha</b> Rue de Moresnet, 142 4851 Plombières	Garage	100	9	3	23
17	3536	B	755 C2	<b>SCHYNS, Gladis</b> Rue de Moresnet, 136 4851 Plombières <b>HUPPERMANN Alberta</b> Rue de Moresnet, 134 4851 Plombières <b>MEERTS Pascal / MEERTS Raphael</b> Rue de Moresnet, 134 4851 Plombières <b>MEERTS Sacha</b> Rue de Moresnet, 142 4851 Plombières	Maison	576		19	37
18	3536	B	755 B2	<b>HUPPERMANN, Alberte</b> Rue de Moresnet, 134 4851 Plombières <b>MEERTS Pascal / MEERTS Raphael</b> Rue de Moresnet, 134 4851 Plombières <b>MEERTS Sacha</b> Rue de Moresnet, 142 4851 Plombières	Maison	382		31	58
19	1415	B	755 H2	<b>KIRCH Pierre &amp; CORMAN Nicole</b> Rue de Moresnet, 146 4851 Plombières	Terrain	471		60	112
20	3501	B	755 M	<b>RAMPEN Jean-Pierre</b> Rue de Moresnet, 148 4851 Plombières	Maison	318		20	36
21	2776	B	756M	<b>ERNST Guy</b> Rue de la source, 32 4850 Plombières	Building	260		18	29
22	2939	B	756 N	<b>SCHAUERGANS Marie-José</b> Rue de Moresnet, 152 4851 Plombières <b>HAGEN Alfred</b> Rue St Hubert, 15 4851 Plombières <b>HAGEN Anne Marie</b> Rue du Vivier, 6 4851 Plombières <b>HAGEN Robert</b> HEYHOF, 19 4851 Plombières	Maison	250	9	6	24
23	1827	B	756 Z	<b>FLAS Henri &amp; RONCKERS Julla</b> Rue de Moresnet, 154 4851 Plombières	Maison	400		25	42
24	2107	B	742 V	<b>SCHMIDT Michael &amp; POWELL Rosemary</b> Rue de Moresnet, 160 4851 Plombières	Terr. Batir	350	9	4	25
25	1572	B	757 M4	<b>KUPPER François / KUPPER Petronille</b> Rue de Moresnet, 164 4851 Plombières	Maison	273		21	41
26	3739	B	757 W2	<b>JANSSEN Anne / BORN Jean</b> Rue de Moresnet, 166 4851 Plombières	Maison	280		18	36
27	3389	B	757 G2	<b>LONGERICH Jean</b> Rue de Moresnet, 168 4851 Plombières	Maison	285		22	44
28	935	B	757 B2	<b>HAGEN Gennaine</b> Rue de Moresnet, 170 4851 Plombières	Maison	305		22	43
29	3123	B	757 L4	<b>PITZ Elles</b> Rue de Moresnet, 174 4851 Plombières	Maison	160		12	23
30	3550	B	757 W4	<b>ERRENS Hubert &amp; SCHOFFERS Marianne</b> Avenue Jardin Ecole., 4 4820 Dison <b>ERRENS Etienne</b> Rue Mitoyenne, 358a 4710 Lontzen <b>ERRENS Germaine</b> Rue de Moresnet, 172 4851 Plombières	Maison	265		18	36

INDICATIONS CADASTRALES							EMPRISES		
NUMERO DES LOTS	SECTION		PARCELLE N°	PROPRIETAIRES	NATURE	CONTENANCE (m2)	PLEINE PROPRIETE (m2)	SOUS-SOL (m2)	PROVISOIRE (m2)
31	1432	B	757 Y	<b>ROMPEN Maria</b> Rue de Moresnet, 176 4851 Plombières <b>SCHOUMACKERS Monique</b> Rue St. Hubed, 21 4851 Plombières	M.Commerce	210		15	30
32	1614	B	757 X	<b>BEUKEN Rose Marie</b> Rue de Moresnet, 178 4851 Plombières <b>GEUSEBROUWERS Josiane</b> Rue des Ecoles, 47 4851 Plombières <b>GEUSEBROUWERS Béatrice</b> Rue du Vallon, 14 4850 Plombières <b>GEUSEBROUWERS Monique</b> Vosheydt, 28 4850 Plombières	Maison	250		17	33
33	2465	B	757 A3	<b>SCHROERS Henri &amp; LAKASSEN Wilhelmine</b> Rue de Moresnet, 182 4851 Plombières	Maison	245	9	10	38
34	2174	B	757 Z2	<b>LUTGENAU Manfred &amp; Kamler Brigitte</b> Rue de Moresnet, 180 4851 Plombières	Maison	230		21	42
35	3001	B	757 V2	<b>DELHAUSSE Guy &amp; VANASCHEN Alexandra</b> Rue de Moresnet, 184 4851 Plombières	Maison	230		21	42
36	2636	B	757 Y4	<b>LECLERC Michel</b> Rue de Moresnet, 186 4851 Plombières <b>COUVREUR Carine</b> Rue Krickelstein, 21 4720 La Calamine	Pature	70		10	20
	2636	B	757 T2	<b>LECLERC Michel</b> Rue de Moresnet, 186 4851 Plombières <b>COUVREUR Carine</b> Rue Krickelstein, 21 4720 La Calamine	Maison	180		10	20
38	3374	B	757 H3	<b>CONZEN Francoise</b> Rue de Moresnet, 188 4851 Plombières	Maison	125		13	26
39	1018	B	757 G3	<b>WETZELS Aloys &amp; MEERTS Lambertine</b> Rue de Moresnet, 190 4851 Plombières <b>WETZELS Paul</b> Rue César Franck 4851 Plombières	Maison	125		11	21
40	2566	B	757 F3	<b>VYGHEN Madeleine</b> Rue de Moresnet, 192 4851 Plombières	Maison	350	9	20	58
41	3245	B	757 X4	<b>HACKENS Yannic</b> Volkerich, 41/11 4851 Plombières <b>DE VREEDE Evelyne</b> Rue de Moresnet, 194 4851 Plombières	Maison	230		19	39
42	3549	B	757 C5	<b>CRUTZEN Sabine</b> Schievenhovel, 22R.C 4728 La Calamine	Maison	167		12	25
43	3548	B	757 D5	<b>CRUTZEN Christophe</b> Bienenheide, 37 4851 Plombières	Maison	198		17	33
44	3583	B	757 A4	<b>LOVENBERG Henri</b> Rue de Moresnet, 200 4851 Plombières <b>LOVENBERG Marie</b> Buschhausen, 1 4850 Plombières <b>LOVENBERG Christel</b> Rue de Moresnet, 202 4851 Plombières <b>LOVENBERG Henri</b> Rue St. Hubert, 9 194 4851 Plombières	Maison	201		17	28
45	1260	B	757 B4	<b>WILLEMS Jean-Jacques</b> Rue de Moresnet, 202 4851 Plombières	Maison	218		16	31

INDICATIONS CADASTRALES							EMPRISES		
NUMERO DES LOTS	SECTION		PARCELLE N°	PROPRIETAIRES	NATURE	CONTENANCE (m2)	PLEINE PROPRIETE (m2)	SOUS-SOL (m2)	PROVISOIRE (m2)
46	3612	B	757 Z3	<b>LOVENBERG Christel</b> Rue de Moresnet, 202 4851 Plombières <b>STROLA Micheline</b> Rue Saint-Jean, 7B.02 4840 Welkenraedt <b>STROLA Marc</b> Rue Belven, 103 4852 Plombières	Maison	488	9	35	88
47	3300	B	757 F4	<b>DAEMEN Dany</b> Rue de Moresnet, 206 4851 Plombières <b>KEUTGENS Patricia</b> Rue de Moresnet, 206 4851 Plombières	Maison	210		18	35
48	2136	B	757 R4	<b>RAMPEN Luc &amp; HICK Simone</b> Rue de Moresnet, 208 4851 Plombières	Maison	397		31	63
49	2136	B	760 G2	<b>RAMPEN Luc &amp; HICK Simone</b> Rue de Moresnet, 208 4851 Plombières	Pature	235		20	39
50	3348	B	760 F2	<b>STEINBRECHER Jeanne</b> Rue de Moresnet, 212 4851 Plombières <b>STEINBRECHER Gerhard</b> Rue de Moresnet, 212 4851 Plombières <b>STEINBRECHER Auguste</b> Gerardsbroich. 50 4851 Plombières	Maison	242		30	55
51	3005	B	757 Z4	<b>LAVERDEUR Francoise</b> Chemin du Coreux, 27 4821 Dison	Jardin	268	9	29	68
52	1277	B	760 E2	<b>CLAESSENS Karl Josef &amp; Mohr Aline</b> Rue de Moresnet, 218 4851 Plombières	Maison	408		32	65
53	2887	B	757 E4	<b>SEFY Shirvandeh</b> Veltman Platz, 18 DE-52062 Aachen	Pature	1010	9 20	178	486
54	2887	B	760 Y	<b>SEFY Shirvandeh</b> Veltman Platz, 18 DE-52062 Aachen	Jardin	139	9	8	53
55	2887	B	739 T2	<b>SEFY Shirvandeh</b> Veltman Platz, 18 DE-52062 Aachen	Jardin	469		32	64
56	999	B	739 N2	<b>HUPPERMANN Joseph</b> Rue de Moresnet, 230 4851 Plombières	Maison	760	9	35	88
57	740	B	738 G	<b>STRAT Jean-Marie &amp; Kupper Anne</b> Rue de Moresnet, 234 4851 Plombières	Maison	625		42	85
58	2868	B	738 F	<b>MADE Walter &amp; BEELOO Liana</b> Rue Schlack, 39 4720 La Calamine	Maison	613		29	58
59	2868	B	738 B	<b>MAUE Walter &amp; BEELOO Liana</b> Rue Schlack, 39 4720 La Calamine	Pature	190		8	15
60	2382	B	737 D2	<b>GURSCH Maria</b> Rue d'Aix(mort), 27 4850 Plombières	Maison	729	9	30	77
61	2416	B	737 B2	<b>PELSSER Eleonore</b> Rue de Moresnet, 167 4851 Plombières	M.commerce	559		32	63
62	2027	B	737 V	<b>TELLER Henriette</b> Rue de Moresnet, 244 4851 Plombières	Maison	482		20	40
63	3480	B	737 A2	<b>DEFAWEUX Guillaume &amp; BARTS Maria</b> Rue de l'Eglise, 32 4852 Plombières	Jardin	1017		51	102
64	1819	B	736 C	<b>BLESER Raymond</b> Avenue Franklin Roosevelt, 268B10 BXL	Pature	1805	9	5	37
101	930	B	868 P2	<b>MEERTS Joseph</b> Rue des Sports, 33 4720 La Calamine	Jardin	325	9	20	58
102	782	B	868/2 S	<b>CORDEWENER Michel &amp; Quoibion Patricia</b> Rue de Moresnet, 294 4851 Plombières	Maison	440		25	50



Considérant que par l'article 12, § 2, du décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, abrogé par le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau, notamment l'article D. 338, § 2, la Société publique de Gestion de l'Eau, en abrégé : la S.P.G.E., représentée par deux administrateurs en vertu de l'article 28 des statuts, après en avoir été autorisée par le Gouvernement, peut poursuivre en son nom, l'expropriation pour cause d'utilité publique des immeubles nécessaires à la réalisation de son objet social;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement composant le programme des investissements en matière d'assainissement et de protection des captages pour les années 2005-2009 approuvé par le Gouvernement wallon le 23 décembre 2004 et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par F. Van Renterghem, chef de service;

Considérant les échéances fixées par la Directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient, de se faire condamner par la Cour de justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé (doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de justice des Communautés européennes par l'arrêt du 8 juillet 2004 (C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que la procédure d'extrême urgence pour cause d'utilité publique s'impose étant donné :

Qu'il est indispensable de procéder à la protection des eaux des ruisseaux de Berlaimont et de la Ligne, affluents de la Sambre et du bassin hydrographique de la Meuse;

Que la zone d'habitat de ce ruisseau estimé à une charge polluante de 2.500 EH rejette ses eaux dans les ruisseaux de Chassart, de Brye, du Moulin de Chassart et de la Ligne;

Qu'un collecteur recueillera les eaux usées des zones d'habitat et les concentrera à la sortie du village de Saint-Amand;

Qu'à l'heure actuelle, les eaux usées sont déversées dans ces cours d'eau et polluent de manière importante le sous-sol;

Qu'il y a lieu de tenir compte des considérations plus générales suivantes pour justifier le caractère public des travaux :

Les inconvénients résultant de la pollution de ces ruisseaux en ce qui concerne notamment la qualité des eaux de surface, la qualité de l'air et la vie piscicole;

La nécessité de rendre propres les eaux de ces cours d'eau dont le cours traverse des zones d'habitats, agricoles et de captage;

Le respect des directives européennes en matière d'épuration des eaux;

Que le bon état des eaux doit être atteint pour le 22 octobre 2015;

Qu'il y a lieu de respecter le P.A.S.H. de la Sambre en cours d'approbation;

Considérant que la procédure d'acquisition risque d'être confrontée à des oppositions de principe de la part de propriétaires récalcitrants;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements en matière d'assainissement approuvé par le Gouvernement wallon en date du 23 décembre 2004, mais aussi à la Directive CEE 91/271, à l'arrêt de la Cour de justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 (C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé : « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Fleurus et reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart 14-16, à 5000 Namur ou à l'administration, D.G.R.N.E., Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié au président du comité de direction de la S.P.G.E.

Namur, le 9 novembre 2005.

B. LUTGEN



FLEURUS : station d'épuration de Saint-Amand

Tableau des emprises d'après le cadastre  
Pouvoir expropriant ...

N° d'ordre	Indications cadastrales								Nom, prénom et adresse des propriétaires	Emprises en pleine propriété			Excédant			Secteur
	Division	Section	N° de parcelle	N° de matrice	Nature	Contenance				Superficie			Superficie			
						ha	a	ca		ha	a	ca	ha	a	ca	
	7	C	350 G	190	Chemin	0	3	76	Ville de Fleurus, chemin de Mons 61, 6220 Fleurus	0	0	95	0	2	81	Agricole
	7	C	361 D	2031	Chemin	0	3	92	Natus-Stielle, rue Zicot 2, 6221 Fleurus	0	0	91	0	3	1	Agricole
	7	C	365 B	2091	Pré	1	56	60	Detry, Marie-Louise, avenue de Messidor 207/70, 1180 Uccle	0	30	90	1	25	70	Agricole
	7	C	350 P	1699	Maison	0	16	77	Dewitte-Modrowski, place de Saint-Amand 9, 6221 Fleurus	0	0	23	0	16	54	Habitat

## MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE

[C – 2005/27398]

**9 NOVEMBRE 2005. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux de construction de la station d'épuration de Fleurjoux - Fleurus**

Le Ministre de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et de l'Environnement,

Vu la loi du 26 juillet 1962 relative aux expropriations pour cause d'utilité publique et aux concessions en vue de la construction des autoroutes, modifiées par la loi du 7 juillet 1978, notamment l'article 5 portant la loi relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Vu le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau abrogeant le décret du 7 octobre 1985 sur la protection des eaux de surface contre la pollution et le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, notamment l'article D. 338, § 2;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 22;

Vu la décision prise le 21 septembre 2005 par le Comité de direction de la S.P.G.E. de poursuivre l'expropriation des parcelles nécessaires à la réalisation des travaux de construction de la station d'épuration de Fleurjoux - Fleurus;

Considérant que par l'article 12 § 2 du décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une société publique de gestion de l'eau, abrogé par le décret du 27 mai 2004, décret relatif au Code de l'Environnement constituant le Code de l'Eau, notamment l'article D. 338, § 2, la Société publique de Gestion de l'Eau en abrégé la S.P.G.E., représentée par deux administrateurs en vertu de l'article 28 des statuts, après en avoir été autorisée par le Gouvernement, peut poursuivre en son nom, l'expropriation pour cause d'utilité publique des immeubles nécessaires à la réalisation de son objet social;

Considérant que les expropriations doivent être réalisées sur la base de la loi du 26 juillet 1962 relative à la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique;

Considérant que les travaux contribuent à la réalisation de l'objet social de la société précitée, à savoir l'assainissement des eaux usées, qu'ils concernent un des ouvrages d'assainissement composant le programme des investissements en matière d'assainissement et de protection des captages pour les années 2005-2009 approuvé par le Gouvernement wallon le 23 décembre 2004 et peuvent de ce fait être déclarés d'utilité publique;

Que ces parcelles sont visées par le plan ci-annexé, établi par F. Van Renterghem, géomètre expert immobilier;

Considérant les échéances fixées par la directive CEE 91/271 relative à la collecte des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, les pays à la traîne se doivent de compenser leur retard; que l'Etat belge vient, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44) pour manquement à ses obligations notamment en matière d'épuration des eaux usées et pour les multiples retards accumulés dans la gestion desdites eaux usées; qu'il s'est vu notifié par la Commission, un avis motivé ( doc. C (2000) 2991 final);

Considérant que l'Etat belge vient, présentement, de se faire condamner par la Cour de Justice des Communautés européennes par l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03) pour manquement à ses obligations en matière de traitement des eaux urbaines résiduaires;

Considérant que la procédure d'extrême urgence pour cause d'utilité publique s'impose étant donné :

Qu'il est indispensable de procéder à la protection des eaux du ruisseau du Ri d'Amour, affluent de la Ligne, de la Sambre et du bassin hydrographique de la Meuse;

Que la zone d'habitat de ce ruisseau estimé à une charge polluante de 2.500 EH rejette ses eaux dans le ruisseau du Ri d'Amour;

Qu'un collecteur recueillera les eaux usées des zones d'habitat et les concentrera au lieu-dit Fleurjoux;

Qu'à l'heure actuelle, les eaux usées sont déversées dans ce cours d'eau et polluent de manière importante le sous-sol;

Qu'il y a lieu de tenir compte des considérations plus générales suivantes pour justifier le caractère public des travaux :

Les inconvénients résultant de la pollution de ce ruisseau en ce qui concerne notamment la qualité des eaux de surface, la qualité de l'air et la vie piscicole;

La nécessité de rendre propres les eaux de ce cours d'eau dont le cours traverse des zones d'habitats, agricoles et de captage;

Le respect des directives européennes en matière d'épuration des eaux;

Que le bon état des eaux doit être atteint pour le 22 octobre 2015;

Qu'il y a lieu de respecter le P.A.S.H. de la Sambre en cours d'approbation;

Considérant que la procédure d'acquisition risque d'être confrontée à des oppositions de principe de la part de propriétaires récalcitrants;

Considérant que la prise de possession rapide des emprises décrites ci-dessus est indispensable afin de ne pas entraver le programme de traitement des eaux urbaines établi, de stopper la dégradation de l'environnement à des coûts encore raisonnables et, ainsi répondre, le plus promptement possible, non seulement au prescrit du programme d'investissements en matière d'assainissement approuvé par le Gouvernement wallon en date du 23 décembre 2004, mais aussi à la directive CEE 91/271, à l'arrêt de la Cour de Justice CEE du 25 mai 2000 (C-307/98, § 44), à la décision motivée de la Commission CEE et à l'arrêt du 8 juillet 2004 ( C 27/03),

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La société anonyme « Société publique de Gestion de l'Eau », en abrégé « S.P.G.E. », est autorisée à poursuivre en son nom l'expropriation pour cause d'utilité publique des parcelles situées à Fleurus et reprises dans le tableau annexé. Le plan des emprises peut être consulté au siège du pouvoir expropriant, rue de Stassart 14-16, à 5000 Namur ou à l'administration, D.G.R.N.E., Division de l'Eau, avenue Prince de Liège 15, à 5100 Jambes.

**Art. 2.** La prise de possession immédiate de ces emprises est déclarée indispensable pour cause d'utilité publique.

**Art. 3.** Il sera fait application de la procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, prévue à l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962.

**Art. 4.** Le présent arrêté est notifié au président du comité de direction de la S.P.G.E.

Namur, le 9 novembre 2005.

B. LUTGEN



## MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE

[2005/203320]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de M. Twigt, D., en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par M. Twigt, D., le 9 novembre 2005;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Twigt, D., Meerhem 151, à 9000 Antwerpen, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-07.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE

[2005/203321]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la S.A.R.L. Zegers Transports, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par la S.A.R.L. Zegers Transports, le 10 novembre 2005;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La S.A.R.L. Zegers Transports, sise Pont de Wylder 3170, bte 34, à F-59470 Wormhout, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-08.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1<sup>o</sup> les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2<sup>o</sup> la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE

[2005/203322]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la « GmbH Rubel », en qualité de transporteur de déchets autres  
que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par la « GmbH Rubel », le 16 novembre 2005;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La « GmbH Rubel », sise Brinkfeldweg 17, à D-32816 Schieder-Schwalenberg, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-09.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets ménagers et assimilés;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.



§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1<sup>o</sup> les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2<sup>o</sup> la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/203323]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la « B.V.B.A. Euro-Kor Barging », en qualité de collecteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par la « B.V.B.A. Euro-Kor Barging », le 31 octobre 2005;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La « B.V.B.A. Euro-Kor Barging », sise Verbindingdok O.K. 13, à 2000 Antwerpen, est enregistrée en qualité de collecteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-10.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisée sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de collecte de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de collecte, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés à la collecte des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de collecte.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/203314]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de M. Vanwalleghem, A., en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par M. Vanwalleghem, A., le 17 novembre 2005;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Vanwalleghem, A., rue de Basècles 10, à 7321 Bernissart, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-01.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/203324]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la S.P.R.L. Loridan, G. et R., en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par la S.P.R.L. Loridan, G. et R., le 7 novembre 2005;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La S.P.R.L. Loridan, G. et R., sise rue du Touquet 309, à 7784 Warneton, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-11.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1<sup>o</sup> les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2<sup>o</sup> la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/203315]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la « B.V. International Tyre Business », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par la « B.V. International Tyre Business », le 26 octobre 2005;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La « B.V. International Tyre Business », sise Iroko 38, à NL-3315 PK Dordrecht, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-02.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.



§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/203316]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la « B.V. Van Geresteijn Transport », en qualité de transporteur de déchets  
autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par la « B.V. Van Geresteijn Transport », le 27 octobre 2005;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La « B.V. Van Geresteijn Transport », sise Vinkekampweg 6, à NL-3770 AC Barneveld, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-03.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) à la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1<sup>o</sup> les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2<sup>o</sup> la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE

[2005/203317]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de M. Massuy, R., en qualité de transporteur de déchets autres  
que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par M. Massuy, R., le 31 octobre 2005;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Massuy, R., Ankerrui 42, à 2000 Antwerpen, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-04.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE

[2005/203318]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la S.A.S. G.T.L.E. Transports, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par la S.A.S. G.T.L.E. Transports, le 3 novembre 2005;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La S.A.S. G.T.L.E. Transports, sise bâtiment S 245, parc de Haye, à F-54840 Velaine-en-Haye, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-05.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1<sup>o</sup> les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2<sup>o</sup> la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/203319]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Acte procédant à l'enregistrement de M. Blommaert, D., en qualité de transporteur de déchets autres  
que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 juin 1994 pris en application du Règlement 259/93/CEE du 1<sup>er</sup> février 1993 concernant la surveillance et le contrôle des transferts de déchets à l'intérieur, à l'entrée et à la sortie de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 16 octobre 1997, 20 décembre 2001 et 13 novembre 2002;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu la demande introduite par M. Blommaert, D., le 8 novembre 2005;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Blommaert, D., Asemstraat 12, à 2050 Antwerpen, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2005-11-18-06.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.



§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1<sup>o</sup> les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2<sup>o</sup> la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 259/93/CEE du Conseil du 1<sup>er</sup> février 1993 relatif aux transferts de déchets à l'entrée, à la sortie et à l'intérieur de la Communauté européenne, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 18 novembre 2005.

**AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN****COUR D'ARBITRAGE**

[2005/203301]

**Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage**

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 21 novembre 2005 et parvenue au greffe le 23 novembre 2005, un recours en annulation de l'article 33 de la loi du 27 avril 2005 relative à la maîtrise du budget des soins de santé et portant diverses dispositions en matière de santé (publiée au *Moniteur belge* du 20 mai 2005, deuxième édition) a été introduit, pour cause de violation des articles 10, 11, 16, 22, 23 et 27 de la Constitution, par l'a.s.b.l. Association francophone d'Institutions de Santé, dont le siège social est établi à 1000 Bruxelles, rue Saint-Jean 32.

Cette affaire est inscrite sous le numéro 3816 du rôle de la Cour.

Le greffier,  
P.-Y. Dutilleux.

**ARBITRAGEHOF**

[2005/203301]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof**

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 21 november 2005 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 23 november 2005, is beroep tot vernietiging ingesteld van artikel 33 van de wet van 27 april 2005 betreffende de beheersing van de begroting van de gezondheidszorg en houdende diverse bepalingen inzake gezondheid (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 20 mei 2005, tweede editie), wegens schending van de artikelen 10, 11, 16, 22, 23 en 27 van de Grondwet, door de v.z.w. Association francophone d'Institutions de Santé, met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Sint-Jansstraat 32.

Die zaak is ingeschreven onder nummer 3816 van de rol van het Hof.

De griffier,  
P.-Y. Dutilleux.

**SCHIEDSHOF**

[2005/203301]

**Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof**

Mit einer Klageschrift, die dem Hof mit am 21. November 2005 bei der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 23. November 2005 in der Kanzlei eingegangen ist, erhob die VoG Association francophone d'Institutions de Santé, mit Vereinigungssitz in 1000 Brüssel, rue Saint-Jean 32, Klage auf Nichtigerklärung von Artikel 33 des Gesetzes vom 27. April 2005 über die Kostenüberwachung im Rahmen des Haushalts für Gesundheitspflege und zur Festlegung verschiedener Bestimmungen im Bereich der Gesundheit (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 20. Mai 2005, zweite Ausgabe), wegen Verstosses gegen die Artikel 10, 11, 16, 22, 23 und 27 der Verfassung.

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 3816 ins Geschäftsverzeichnis des Hofes eingetragen.

Der Kanzler,  
P.-Y. Dutilleux.

**COUR D'ARBITRAGE**

[2005/203306]

**Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage**

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 21 novembre 2005 et parvenue au greffe le 23 novembre 2005, la société de droit néerlandais Merck Sharp & Dohme BV, faisant élection de domicile à 1160 Bruxelles, avenue Tedesco 7, a introduit un recours en annulation des articles 58, 65, 67, 68 et 69 de la loi du 27 avril 2005 relative à la maîtrise du budget des soins de santé et portant diverses dispositions en matière de santé (publiée au *Moniteur belge* du 20 mai 2005, deuxième édition), pour cause de violation des articles 10, 11, 16, 17 et 170 de la Constitution.

Cette affaire est inscrite sous le numéro 3817 du rôle de la Cour.

Le greffier,  
P.-Y. Dutilleux.

## ARBITRAGEHOF

[2005/203306]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof**

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 21 november 2005 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 23 november 2005, heeft de vennootschap naar Nederlands recht Merck Sharp & Dohme BV, die keuze van woonplaats doet te 1160 Brussel, Tedescolaan 7, beroep tot vernietiging ingesteld van de artikelen 58, 65, 67, 68 en 69 van de wet van 27 april 2005 betreffende de beheersing van de begroting van de gezondheidszorg en houdende diverse bepalingen inzake gezondheid (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 20 mei 2005, tweede editie), wegens schending van de artikelen 10, 11, 16, 17 en 170 van de Grondwet.

Die zaak is ingeschreven onder nummer 3817 van de rol van het Hof.

De griffier,  
P.-Y. Dutilleux.

## SCHIEDSHOF

[2005/203306]

**Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof**

Mit einer Klageschrift, die dem Hof mit am 21. November 2005 bei der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 23. November 2005 in der Kanzlei eingegangen ist, erhob die Gesellschaft niederländischen Rechts Merck Sharp & Dohme BV, die in 1160 Brüssel, avenue Tedesco 7, Domizil erwählt hat, Klage auf Nichtigerklärung der Artikel 58, 65, 67, 68 und 69 des Gesetzes vom 27. April 2005 über die Kostenüberwachung im Rahmen des Haushalts für Gesundheitspflege und zur Festlegung verschiedener Bestimmungen im Bereich der Gesundheit (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 20. Mai 2005, zweite Ausgabe), wegen Verstosses gegen die Artikel 10, 11, 16, 17 und 170 der Verfassung.

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 3817 ins Geschäftsverzeichnis des Hofes eingetragen.

Der Kanzler,  
P.-Y. Dutilleux.

## CHAMBRES FEDERALES

[C - 2005/23062]

**Règlement d'ordre intérieur de la chambre de recours pour les organismes d'intérêt public soumis au pouvoir de contrôle du Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions**

**Article 1<sup>er</sup>.** La chambre de recours a son siège à l'administration centrale de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire (AFSCA), Services généraux, WTC III, boulevard Simon Bolivar 30, 1000 Bruxelles.

Le greffe est établi à la même adresse.

**Art. 2.** Le recours est à adresser par lettre recommandée au greffe, à l'adresse visée à l'article 1<sup>er</sup>.

**Art. 3.** Dans les cinq jours ouvrables qui suivent la réception du recours, le greffe :

- délivre un accusé de réception et inscrit le recours dans un registre destiné à cet effet;
- en avise le président ainsi que le Ministre ou son délégué ;
- invite le Ministre ou son délégué à lui transmettre dans les huit jours ouvrables à partir de cet envoi, l'ensemble inventorié du dossier comprenant au moins la décision contestée, toutes les pièces relatives aux faits mis à charge, parmi lesquelles, selon le cas, le dossier d'évaluation individuelle, le dossier disciplinaire ou relatif au conflit d'intérêt, ainsi qu'un état de services.

**Art. 4.** La chambre de recours est saisie de l'affaire par la transmission au greffe du dossier visé à l'article 3.

**Art. 5.** Dans les trois jours ouvrables qui suivent la réception du dossier, le greffe le communique avec la liste des assesseurs effectifs et suppléants sélectionnés pour l'examen de l'affaire, au président qui dispose de cinq jours ouvrables suivant la date de la communication pour :

- fixer la date de l'audience, et
- réclamer le cas échéant la jonction au dossier de pièces complémentaires.

## FEDERALE KAMERS

[C - 2005/23062]

**Huishoudelijk reglement van de raad van beroep van de instellingen van openbaar nut die onder het toezicht staan van de Minister die de Volksgezondheid onder zijn bevoegdheid heeft**

**Artikel 1.** De raad van beroep zetelt op het hoofdbestuur van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen (FAVV), Algemene Diensten, WTC III, Simon Bolivarlaan 30, 1000 Brussel.

De griffie is gevestigd op hetzelfde adres.

**Art. 2.** Het beroep wordt per aangetekende brief gericht aan de griffie, op het in artikel 1 bedoelde adres.

**Art. 3.** Binnen vijf werkdagen die volgen op de ontvangst van het beroep, dient de griffie :

- een ontvangstbewijs te overhandigen en het beroep in te schrijven in het daartoe bestemde register;
- de voorzitter evenals de Minister of zijn afgevaardigde ervan op de hoogte te brengen;
- de Minister of zijn afgevaardigde te verzoeken binnen acht werkdagen na deze verzending, het volledige geïnventariseerde dossier over te maken. Dit dossier moet minstens de bestreden beslissing, alle stukken met betrekking tot de ten laste gelegde feiten, waaronder, afhankelijk van het geval, het individuele evaluatiedossier, het tuchtdossier of het dossier aangaande het belangenconflict, evenals een dienststaat, bevatten.

**Art. 4.** Door het overmaken van het dossier, zoals bepaald in artikel 3, aan de griffie wordt de zaak bij de raad van beroep aanhangig gemaakt.

**Art. 5.** Binnen drie werkdagen volgend op de ontvangst van het dossier, maakt de griffie dit samen met de lijst van de geselecteerde gewone en plaatsvervangende assessoren voor onderzoek over aan de voorzitter die beschikt over vijf werkdagen volgend op de overmaking van het dossier om :

- de datum voor de zitting vast te leggen, en
- in voorkomend geval de bijkomende stukken die bij het dossier gevoegd moeten worden, op te vragen.

**Art. 6.** Dès communication de la date de l'audience, le greffe :

- en informe le Ministre et, s'il y a lieu, lui réclame, ou à son délégué, les pièces complémentaires qui, de l'avis du président, devraient être produites ;
- notifie par lettre recommandée au requérant la convocation à l'audience ainsi que la liste des assesseurs effectifs et suppléants sélectionnés afin de lui permettre de faire usage de son droit de récusation.

**Art. 7.** Le requérant dispose d'un délai de huit jours à partir de la date d'envoi de la notification de la liste des assesseurs pour renvoyer cette liste au greffe par lettre recommandée en y indiquant le nom des assesseurs qu'il récuse et en y joignant sa motivation.

Le président peut également récuser, jusqu'à l'expiration du délai précité, l'assesseur qu'il estimerait juge et partie.

**Art. 8.** A l'expiration du délai de récusation, le greffe envoie aux assesseurs retenus une lettre de convocation à laquelle est jointe une copie du recours.

La présence des assesseurs convoqués à l'audience est obligatoire.

Toutefois, les assesseurs convoqués qui seraient intervenus dans la proposition ou la mesure frappée de recours, soit comme chef hiérarchique, soit comme membre du comité de direction, soit en toute autre qualité, le signalent immédiatement au greffe qui convoque un assesseur suppléant.

Les assesseurs effectifs et suppléants avertissent le greffe et ne participent pas aux audiences au cours de la période pendant laquelle ils sont éloignés temporairement du service, à l'exception des assesseurs, désignés par les organisations syndicales représentatives, qui sont détachés auprès de leur organisation syndicale.

Les assesseurs effectifs et suppléants qui quittent définitivement l'organisme d'intérêt public, avertissent préalablement le greffe qui pourvoit à leur remplacement.

**Art. 9.** Les assesseurs disposent d'un délai qui est fixé dans la convocation, pour la consultation au greffe à titre confidentiel et uniquement pour les besoins de la cause, du dossier.

**Art. 10.** Le requérant et son défenseur peuvent consulter le dossier sur rendez-vous convenu avec le greffe.

Ils peuvent obtenir sur demande écrite, la communication en copie du dossier.

**Art. 11.** La chambre de recours siège valablement lorsque sont présents, en nombre égal, au moins quatre assesseurs représentant l'autorité et quatre assesseurs représentant les organisations syndicales représentatives.

**Art. 12.** Les séances de la chambre de recours sont ouvertes et closes par le président. Il vérifie le quorum des présences et le respect de la parité. Il dirige les débats et maintient l'ordre de l'audience.

Les séances se tiennent à huis clos.

Il est établi un procès-verbal d'audition que le requérant est invité à signer.

En cas d'absence du défenseur dûment justifiée par une cause légitime d'empêchement, le président ajourne la séance et fixe sur le champ une nouvelle date d'audience. Hormis un cas de force majeure, l'empêchement du défenseur doit être notifié au moins 3 jours avant l'audience.

Cette remise ne peut avoir lieu qu'une fois.

**Art. 13.** Il est délibéré en l'absence du requérant, de son défenseur et de l'agent chargé de défendre la position contestée.

Les votes sont soumis au scrutin secret et comportent une réponse affirmative ou négative.

L'avis de la chambre de recours est pris à la majorité des voix des assesseurs.

Les abstentions et les bulletins nuls sont censés être favorables au requérant.

Le président ne prend part au vote qu'en cas de parité de voix lors d'un recours formé contre une évaluation. Son vote est alors déterminant.

**Art. 6.** Vanaf de mededeling van de datum van de zitting, dient de griffie :

- de Minister ervan op de hoogte te brengen en, in voorkomend geval, aan hem of aan zijn afgevaardigde, de bijkomende stukken die volgens het advies van de voorzitter bij het dossier gevoegd moeten worden, op te vragen.
- bij aangetekend schrijven de oproepingsbrief over te maken aan de verzoeker alsook de lijst van de geselecteerde gewone en plaatsvervangende assessoren, ten einde deze in staat te stellen gebruik te maken van zijn recht tot wraking.

**Art. 7.** De verzoeker beschikt over een termijn van acht dagen, vanaf de verzendingsdatum van de bekendmaking van de lijst van assessoren, om deze lijst bij aangetekend schrijven terug te zenden naar de griffie met aanduiding van de naam van de assessoren die hij wraakt en de motivatie daarvoor.

De voorzitter beschikt eveneens over het recht om binnen de hiervoor genoemde termijn de assessor te wraken die hij meent rechter en partij in eigen zaak te zijn.

**Art. 8.** Bij het verstrijken van de termijn voor wraking zendt de griffier aan de weerhouden assessoren een oproepingsbrief bij dewelke een kopie van het beroep wordt gevoegd.

De aanwezigheid van de opgeroepen assessoren op de zitting is verplicht.

De opgeroepen assessoren die hetzij als hiërarchische meerdere, hetzij als lid van het directiecomité, hetzij in welke hoedanigheid dan ook in de zaak reeds tussenbeide zouden gekomen zijn in het voorstel of de maatregel waartegen beroep wordt ingesteld, delen dit onmiddellijk mee aan de griffie die een plaatsvervangend assessor oproept.

De gewone en plaatsvervangende assessoren verwittigen de griffie en nemen niet deel aan de zittingen in de periode gedurende welke zij tijdelijk verwijderd zijn uit de dienst, met uitzondering van deze aangeduid door de representatieve syndicale organisaties die gedetacheerd zijn bij hun syndicale organisatie.

De gewone en plaatsvervangende assessoren die definitief de instelling van openbaar nut verlaten, verwittigen voorafgaandelijk de griffie die voorziet in hun vervanging.

**Art. 9.** De assessoren beschikken over een termijn vastgesteld in de oproeping om ten vertrouwelijke titel en alleen in het belang van de zaak, het dossier op de griffie in te kijken.

**Art. 10.** De verzoeker en zijn verdediger kunnen na afspraak met de griffie het dossier raadplegen.

Zij kunnen op schriftelijke aanvraag een kopie van het dossier bekomen.

**Art. 11.** De raad van beroep zetelt rechtsgeldig indien er tenminste en in gelijk aantal, vier assessoren die de overheid vertegenwoordigen en vier assessoren die de representatieve syndicale organisaties vertegenwoordigen, aanwezig zijn.

**Art. 12.** De zittingen van de raad van beroep worden geopend en gesloten door de voorzitter. Hij verifieert het aanwezigheidsquotum en het naleven van de pariteit. Hij leidt de debatten en zorgt voor de handhaving van de orde tijdens de zitting.

De zittingen hebben plaats met gesloten deuren.

Er wordt een proces-verbaal van verhoor opgesteld dat aan de verzoeker ter ondertekening wordt aangeboden.

In geval de verdediger door een grondig gerechtvaardigde wettige reden afwezig is, verdaagt de voorzitter de zitting en stelt onmiddellijk een nieuwe zittingsdatum vast. Uitzonderd een geval van overmacht, moet de afwezigheid van de verdediger minstens drie dagen voor de zitting bekendgemaakt worden.

Dit uitstel kan slechts eenmaal gegeven worden.

**Art. 13.** Er wordt beraadslaagd in afwezigheid van de verzoeker, van zijn verdediger en van de beambte belast met de verdediging van de bestreden stelling.

De stemming is geheim en leidt tot een bevestigend of ontkennend antwoord.

Het advies van de raad van beroep wordt gegeven bij meerderheid van stemmen van de assessoren.

De onthoudingen en de nietige stemmen worden geacht in het voordeel van de verzoeker te zijn.

De voorzitter neemt alleen deel aan de stemming in geval van pariteit van stemmen naar aanleiding van een beroep tegen een evaluatie. Zijn stem is in dat geval doorslaggevend.

Dans un recours en matière disciplinaire et pour les autres mesures ou propositions dont la chambre de recours peut être saisie en application des dispositions de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat ou des arrêtés pris en exécution de celui-ci, l'avis est considéré comme favorable au requérant en cas de parité des voix.

**Art. 14.** L'avis est motivé et mentionne par quel nombre de voix, pour ou contre, le vote a été acquis.

Un assesseur peut demander l'insertion dans l'avis du résultat d'un vote sur un élément qui n'a pas été retenu par la majorité.

L'avis fait mention de l'absence lors de la délibération de l'agent repris à l'article 13, alinéa 1<sup>er</sup>.

L'avis est signé par le président et le greffier et soumis au Ministre ou son délégué dans le mois qui suit la date de l'audience.

**Art. 15.** Le requérant, son défenseur ainsi que les assesseurs ayant siégé reçoivent une copie de l'avis émis.

**Art. 16.** Les minutes, le registre, les procès-verbaux d'audition et les archives de la chambre de recours sont conservés au greffe où les personnes ayant eu un intérêt légitime à la cause peuvent en prendre connaissance.

**Art. 17.** Les membres de la chambre de recours sont tenus au secret des délibérations.

**Art. 18.** Les points de procédure et de déroulement de l'audience non évoqués sont réglés par la partie X de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat.

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
R. DEMOTTE

In geval van een beroep in een tuchtzaak en voor andere maatregelen of voorstellen die bij de raad van beroep aanhangig kunnen gemaakt worden in toepassing van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel of de besluiten genomen in uitvoering daarvan, wordt, in geval van pariteit van stemmen, het advies geacht gunstig te zijn voor de verzoeker.

**Art. 14.** Het advies wordt gemotiveerd en vermeldt het aantal voor- en tegenstemmen.

Een assessor kan vragen dat het resultaat van een stemming met betrekking tot een element dat niet door de meerderheid werd weerhouden, wordt vermeld in het advies.

Het advies maakt melding van de afwezigheid op het ogenblik van de beraadslaging van de beambte vermeld in het artikel 13, eerste alinea.

Het advies wordt getekend door de voorzitter en de griffier en voorgelegd aan de Minister of zijn afgevaardigde uiterlijk één maand na datum van de zitting.

**Art. 15.** Aan de verzoeker en zijn verdediger, alsook aan de zetelende assessoren, wordt een kopie van het uitgebracht advies meegedeeld.

**Art. 16.** De minuten, het register, de processen-verbaal van verhoor en de archieven van de raad van beroep worden bewaard op de griffie, waar de belanghebbenden inzage ervan kunnen nemen.

**Art. 17.** De leden van de raad van beroep zijn gehouden tot geheimhouding van de beraadslagingen.

**Art. 18.** De punten van de procedure en van het verloop van de zitting die hier niet worden aangehaald, worden geregeld door Deel X van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel.

De Minister van Sociale zaken en Volksgezondheid,  
R. DEMOTTE

#### POUVOIR JUDICIAIRE

[C – 2005/09970]

#### Tribunal de commerce d'Anvers

Par ordonnance du 3 juin 2005, M. De Greef, H., a été désigné par le président du tribunal de commerce d'Anvers pour exercer, à partir du 31 décembre 2005, les fonctions de juge consulaire suppléant à ce tribunal jusqu'à ce qu'il ait atteint l'âge de 70 ans.

#### RECHTERLIJKE MACHT

[C – 2005/09970]

#### Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij beschikking van 3 juni 2005 werd de heer De Greef, H., door de voorzitter van de rechtbank van koophandel te Antwerpen aangewezen, vanaf 31 december 2005, om het ambt van plaatsvervangend rechter in handelszaken in deze rechtbank uit te oefenen tot hij de leeftijd van 70 jaar heeft bereikt.

#### POUVOIR JUDICIAIRE

[C – 2005/09974]

#### Tribunal de commerce de Liège

Par ordonnance du 2 décembre 2005, M. Marquet, J.-P., a été désigné par le président du tribunal de commerce de Liège pour exercer les fonctions de juge consulaire suppléant à ce tribunal jusqu'à ce qu'il ait atteint l'âge de 70 ans.

#### RECHTERLIJKE MACHT

[C – 2005/09974]

#### Rechtbank van koophandel te Luik

Bij beschikking van 2 december 2005 werd de heer Marquet, J.-P., door de voorzitter van de rechtbank van koophandel te Luik aangewezen om het ambt van plaatsvervangend rechter in handelszaken in deze rechtbank uit te oefenen tot hij de leeftijd van 70 jaar heeft bereikt.

**SELOR****BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE**

[C - 2005/08054]

**Sélection du directeur (m/f) de l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes (AFG05734)****Conditions d'admissibilité :**

Les conditions de participation, sont une exigence absolue pour participer à une procédure de sélection de SELOR.

**A la date limite d'inscription, les candidats doivent :**

— être porteurs d'un diplôme de base de 2<sup>e</sup> cycle (par exemple licencié) de l'enseignement universitaire ou de l'enseignement supérieur de type long ou être titulaires d'une fonction de niveau A. Lorsque cela vous sera demandé, vous devrez, dans le délai qui sera fixé, envoyer uniquement une copie de ce diplôme ou, à défaut, de votre arrêté de nomination dans une fonction de niveau A;

— et avoir une expérience de management d'au moins 6 ans ou avoir une expérience professionnelle utile d'au moins 10 ans. Cette expérience doit être démontrée dans le curriculum vitae standardisé et attestée par les certificats nécessaires (notamment une description détaillée de la fonction exercée, complétée par une copie du contrat avec mention de la date de début et de fin).

Par expérience en management, il y a lieu d'entendre une expérience en gestion au sein d'un service public ou d'une organisation du secteur privé.

Les années prestées au moins en qualité de titulaire d'un grade de rang 13 et/ou dans la classe A3 sont prises en considération pour le calcul des six années d'expérience de management.

Par expérience professionnelle utile, on entend une expérience dans les matières liées aux thématiques de l'égalité des femmes et des hommes (par exemple, emploi, violences, participation à la prise de décision, conciliation vies professionnelle et privée, lutte contre les stéréotypes, droits humains, etc.)

La description de la fonction ainsi que la procédure de sélection sont plus amplement détaillées dans le règlement complet de sélection que vous pourrez obtenir auprès des services du Selor (ligne info 0800-505 55) ou via le site web du SELOR.

Traitement annuel brut de début (indexé) : 100.469,48 euros (bande 4).

Pour que votre candidature soit prise en compte, votre inscription doit, au plus tard à la date limite d'inscription (31 janvier 2006), remplir toutes les conditions suivantes :

**1. Mentionner tous les renseignements suivants :**

- nom;
- prénom;
- adresse complète;
- date de naissance;
- numéro de registre national;
- la dénomination exacte de votre diplôme le plus élevé;
- le numéro de référence de la procédure de sélection (AFG05734).

**2. Être accompagnée du C.V. standardisé de la fonction de management à pourvoir de SELOR dûment et sincèrement complété (aucune autre présentation ou adaptation du curriculum vitae ne sera acceptée). Vous pouvez l'obtenir :**

- sur le site web [www.selor.be](http://www.selor.be) à la rubrique de la sélection;
- via la ligne info du SELOR (0800-505 55);
- ou sur demande à l'adresse e-mail [info@selor.be](mailto:info@selor.be)

**3. Être introduite pour le 31 janvier 2006 au plus tard soit :**

- par le site internet [www.selor.be](http://www.selor.be). Vous devez créer votre compte, vous inscrire en ligne, puis transmettre le C.V. standardisé de la fonction de management à pourvoir :

- par fax (02-788 70 00);
- par courrier (bâtiment « Centre Etoile », à l'attention du Top Team, boulevard Bischoffsheim 15, 1000 Bruxelles);
- par e-mail uniquement à l'adresse [topteamfr@selor.be](mailto:topteamfr@selor.be)
- par fax : 02-788 70 00;

- par courrier : Selor bâtiment « Centre Etoile », à l'attention du Top Team, boulevard Bischoffsheim 15, 1000 Bruxelles;

- par e-mail : exclusivement à l'adresse [topteamfr@selor.be](mailto:topteamfr@selor.be)

Faute de quoi, il ne sera pas tenu compte de votre candidature.

**SELOR****SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID**

[C - 2005/08054]

**Selectie van een directeur (m/v) van het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen (ANG05734)****Deelnemingsvoorwaarden :**

De deelnemingsvoorwaarden zijn een absolute voorwaarde voor deelname aan een selectieprocedure bij SELOR.

**Op de uiterste inschrijvingsdatum dienen de kandidaten :**

— tenminste houder te zijn van een basisdiploma van de 2e cyclus (vb. licentiaat) van universitair onderwijs of van hoger onderwijs van het academisch niveau of titularis zijn van een functie van niveau A. Wanneer je het gevraagd wordt, moet je binnen de gestelde termijn enkel een kopie van dit diploma opsturen, of bij gebrek hieraan, van je benoemingsbesluit in een functie van niveau A;

— en over een managementervaring van minstens 6 jaar te beschikken of minimaal 10 jaar nuttige professionele ervaring te hebben. Deze ervaring dient aangetoond te worden aan de hand van een uitgebreid standaard curriculum vitae, vergezeld van de nodige attesten (nl. een gedetailleerde functiebeschrijving van de uitgeoefende functie, vergezeld van een kopie van het contract met vermelding van begin- en einddatum).

Onder managementervaring wordt verstaan ervaring inzake beheer in een overheidsdienst of in een organisatie uit de private sector.

De jaren gepresteerd als titularis van een graad van rang 13 (of vakklasse A3) worden in aanmerking genomen voor de berekening van de 6 jaar managementervaring.

Onder nuttige professionele beroepservaring verstaat men ervaring inzake de materies die verband houden met de gelijkheid tussen mannen en vrouwen (bijvoorbeeld werkgelegenheid, geweld, deelname aan het beslissingsproces, afstemming beroeps- en privé-leven, strijd tegen de stereotiepen, mensenrechten, enz).

De functieomschrijving evenals de selectieprocedure zijn omstandig beschreven in het volledige selectiereglement dat u kunt bekomen bij de diensten van SELOR (infolijn 0800-505 54) of via de website van SELOR.

Brutoaanvangswedde op jaarbasis, geïndexeerd : 100.469,48 euro (band 4).

Opdat uw kandidatuur in aanmerking zou worden genomen, dient uw inschrijving binnen de uiterste inschrijvingsdatum (31 januari 2006) binnen te zijn en dient u :

**1. Volgende inlichtingen te vermelden :**

- naam;
- voornaam;
- volledig adres;
- geboortedatum;
- rijksregisternummer;
- de juiste benaming van uw hoogst behaalde diploma;
- het referentienummer van de selectieprocedure (ANG05734).

**2. Vergezeld te zijn van een standaard cv van deze « Managementfunctie » van SELOR, dat volledig en correct is ingevuld (een andere presentatie of een aanpassing van het huidige document wordt niet aanvaard). Je kan het cv ontvangen :**

- Op de website [www.selor.be](http://www.selor.be) bij de rubriek van de selectie ;
- Via de SELOR-infolijn 0800-505 54.

- Op uw aanvraag via het e-mailadres [info@selor.be](mailto:info@selor.be)

**3. ingediend zijn op uiterlijk 31 januari 2006 :**

- Via de website [www.selor.be](http://www.selor.be) - je dient een account aan te maken en je in te schrijven. Daarna dien je het standaard cv van deze managementfunctie op te sturen :

- Per fax : 02-788 70 00.
- Per post SELOR, Gebouw « Centre Etoile », t.a.v. « Topteam », Bischoffsheimlaan 15, 1000 Brussel.
- Per e-mail : uitsluitend naar [TopteamNL@selor.be](mailto:TopteamNL@selor.be)
- Via fax 02-788 70 00.

- Per post SELOR, Gebouw « Centre Etoile », t.a.v. « Topteam », Bischoffsheimlaan 15, 1000 Brussel.

- E-mail uitsluitend naar [topteamNL@selor.be](mailto:topteamNL@selor.be)

Zoniet zal met je sollicitatie geen rekening worden gehouden.

## SELOR

## BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[C - 2005/08055]

**Sélection du directeur adjoint (m/f) de l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes (AFG05735)**

## Conditions d'admissibilité :

Les conditions de participation, sont une exigence absolue pour participer à une procédure de sélection de SELOR. A la date limite d'inscription, les candidats doivent :

— être titulaires d'une fonction de niveau A depuis au moins six ans au sein de la fonction publique administrative fédérale telle que définie à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique ou au sein des services d'un gouvernement ou d'un collège d'une communauté ou d'une région, ainsi que les organismes d'intérêt public qui en dépendent.

Lorsque cela vous sera demandé, vous devrez, dans le délai qui sera fixé, envoyer une copie de votre arrêté de nomination dans votre fonction de niveau A.

La description de la fonction ainsi que la procédure de sélection sont plus amplement détaillées dans le règlement complet de sélection que vous pourrez obtenir auprès des services du SELOR (ligne info 0800-505 55) ou via le site web du SELOR.

Traitement annuel brut de début (indexé) : 89.930,48 euros (bande 3).

Pour que votre candidature soit prise en compte, votre inscription doit, au plus tard à la date limite d'inscription (31 janvier 2006), remplir toutes les conditions suivantes :

## 1. Mentionner tous les renseignements suivants :

- nom,
- prénom,
- adresse complète,
- date de naissance,
- numéro de registre national,
- la dénomination exacte de votre diplôme le plus élevé,
- le numéro de référence de la procédure de sélection (AFG05735).

2. Etre accompagnée du CV standardisé de la fonction de management à pourvoir de SELOR dûment et sincèrement complété (aucune autre présentation ou adaptation du curriculum vitae ne sera acceptée). Vous pouvez l'obtenir :

- sur le site web [www.selor.be](http://www.selor.be) à la rubrique de la sélection;
- via la ligne info du SELOR (0800-505 55);
- ou sur demande à l'adresse e-mail [info@selor.be](mailto:info@selor.be)

## 3. Etre introduite pour le 31 janvier 2006 au plus tard soit :

— par le site internet [www.selor.be](http://www.selor.be). Vous devez créer votre compte, vous inscrire en ligne, puis transmettre le CV standardisé de la fonction de management à pourvoir :

- par fax (02-788 70 00),
- par courrier (Bâtiment "Centre Etoile", à l'attention du Top Team, boulevard Bischoffsheim 15, B-1000 Bruxelles)

— par email uniquement à l'adresse [TopTeamfr@selor.be](mailto:TopTeamfr@selor.be);

— par Fax : 02-788 70 00

— par Courrier : SELOR, Bâtiment "Centre Etoile", à l'attention du Top Team, boulevard Bischoffsheim 15, B-1000 Bruxelles;

— par E-mail : exclusivement à l'adresse [TopTeamfr@selor.be](mailto:TopTeamfr@selor.be);

Faute de quoi, il ne sera pas tenu compte de votre candidature.

## SELOR

## BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2005/203345]

**Sélection comparative d'inspecteur navigation (pont) à la Direction générale Transport maritime (m/f) (niveau A), d'expression néerlandaise, pour le SPF Mobilité et Transport (ANG05025)**

Une réserve de 20 lauréats maximum, valable deux ans, sera établie. Si plusieurs lauréats sont à égalité de points pour l'attribution de la dernière place, le nombre maximum de lauréats fixé est augmenté en leur faveur.

## SELOR

## SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[C - 2005/08055]

**Selectie van een adjunct-directeur (m/v) van het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen (ANG05735)**

## Deelnemingsvoorwaarden :

De deelnemingsvoorwaarden zijn een absolute voorwaarde voor deelname aan een selectieprocedure bij SELOR. Op de uiterste inschrijvingsdatum dienen de kandidaten :

— Sedert ten minste zes jaar houder zijn van een functie niveau A binnen het federaal administratief openbaar ambt zoals beschreven in artikel 1 van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake het openbaar ambt of binnen de diensten van een regering of een college van een gemeenschap of gewest, alsook de instellingen van algemeen nut die ervan afhangen.

Wanneer je het gevraagd wordt, moet je binnen de gestelde termijn enkel een kopie van je benoemingsbesluit in een functie van niveau A opsturen.

De functieomschrijving evenals de selectieprocedure zijn omstandig beschreven in het volledige selectiereglement dat u kunt bekomen bij de diensten van Selor (infolijn 0800-505 54) of via de website van SELOR.

Bruto aanvangswedde op jaarbasis, geïndexeerd : 89.930,48 euro (band 3).

Opdat uw kandidatuur in aanmerking zou worden genomen, dient uw inschrijving binnen de uiterste inschrijvingsdatum (31 januari 2006) binnen te zijn en dient u :

## 1. Volgende inlichtingen te vermelden :

- naam,
- voornaam,
- volledig adres,
- geboortedatum,
- rijksregisternummer,
- de juiste benaming van uw hoogst behaalde diploma,
- het referentienummer van de selectieprocedure (ANG05735).

2. Vergezeld te zijn van een standaard-cv van deze "Management-functie" van SELOR, dat volledig en correct is ingevuld (een andere presentatie of een aanpassing van het huidige document wordt niet aanvaard). Je kan het cv ontvangen :

- Op de website [www.selor.be](http://www.selor.be) bij de rubriek van de selectie;
- Via de SELOR infolijn 0800-505 54;
- Op uw aanvraag via het e-mailadres [Info@selor.be](mailto:Info@selor.be)

## 3. Ingediend zijn op uiterlijk 31 januari 2006 :

— Via de website [www.selor.be](http://www.selor.be) - je dient een account aan te maken en je in te schrijven. Daarna dien je het standaard cv van deze managementfunctie op te sturen :

- Per fax : 02-788 70 00;
- Per post SELOR - Gebouw "Centre Etoile"- t.a.v. "Topteam", Bischoffsheimlaan 15, B-1000 Brussel;

— Per email : uitsluitend naar [TopTeamNL@selor.be](mailto:TopTeamNL@selor.be);

— Via fax 02/788 70 00;

— Per post : SELOR, Gebouw "Centre Etoile", t.a.v. "Topteam"- Bischoffsheimlaan 15, B-1000 Brussel;

— E-mail uitsluitend naar [TopTeamNL@selor.be](mailto:TopTeamNL@selor.be).

Zoniet zal met je sollicitatie geen rekening worden gehouden.

## SELOR

## SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2005/203345]

**Vergelijkende selectie van Nederlandstalige scheepvaartspecteur (dek) (m/v) (niveau A) bij het Directoraat-generaal Maritiem Vervoer voor de FOD Mobilititeit en Vervoer (ANG05025)**

Na deze selectie wordt een lijst met maximum 20 geslaagden aangelegd, die twee jaar geldig blijft. Indien er voor de toekenning van de laatste plaats verscheidene geslaagden zijn met een gelijk aantal punten, wordt het maximumaantal geslaagden in hun voordeel verhoogd.

Il est établi, outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des personnes handicapées lauréates. Celles-ci n'y figurent qu'à leur demande et pour autant qu'elles aient produit une attestation leur conférant la qualité de personne handicapée. Les personnes handicapées reprises dans la liste spécifique gardent le bénéfice de leur classement sans limite de temps.

**Conditions d'admissibilité :**

1. Etre Belge ou citoyen d'un autre Etat faisant partie de l'Espace économique européen.

2. Diplômes requis au 4 février 2006 : les candidats doivent être en possession d'un diplôme de licencié en sciences nautiques ou être porteur d'un brevet de capitaine au long cours permettant de commander un navire de 3 000 BRT ou plus (voir STCW 95, ordonnance II/2).

3. Expérience requise au 4 février 2006 : vous devez disposer d'une expérience utile d'au moins cinq années de service en mer en tant qu'officier de pont.

Les diplômes et l'expérience sont des exigences absolues pour participer à une procédure de sélection de SELOR.

La description de la fonction ainsi que la procédure de sélection sont plus amplement détaillées dans le règlement complet de sélection que vous pourrez obtenir auprès des services du SELOR (ligne info 0800-505 54) ou via le site web du SELOR.

Traitement annuel brut de début : 33.091,34 EUR, allocations réglementaires non comprises.

Posez votre candidature jusqu'au 4 février 2006.

Attention : Votre inscription à cette sélection doit être accompagnée du CV « ANG05025 » (+ les 2 annexes) et d'une copie de votre diplôme. Faute de quoi, votre candidature ne sera pas prise en considération.

Vous postulez uniquement par fax (02-788 68 44) ou par lettre (SELOR, à l'attention de Ilse De Coensel, bâtiment « Centre Etoile », boulevard Bisschoffsheim 15, 1000 Bruxelles).

Vous pouvez également poser votre candidature directement sur notre site web [www.selor.be](http://www.selor.be), dans ce cas, vous devez encore envoyer les documents exigés (voyez plus haut) avec la mention « inscription web ».

Vous trouvez le CV à remplir sur le site [www.selor.be](http://www.selor.be) à la rubrique de la sélection concernée ou sur demande via la ligne info du SELOR (0800-505 54) ou via [ilse.decoensel@selor.be](mailto:ilse.decoensel@selor.be)

Votre candidature sera confirmée par lettre.

Naast deze lijst van de laureaten wordt een bijzondere lijst opgesteld van de personen met een handicap die laureaat zijn. Deze personen worden er enkel in opgenomen op hun vraag en voorzover zij een attest hebben voorgelegd waarin hen de hoedanigheid van persoon met een handicap wordt toegekend. De personen met een handicap die zijn opgenomen in de bijzondere lijst blijven hun klassemment behouden zonder beperking in de tijd.

**Toelaatbaarheidsvereisten :**

1. Belg zijn of burger van een ander land behorende tot de Europese Economische Ruimte.

2. Vereiste diploma's op 4 februari 2006 : de kandidaten moeten in het bezit zijn van het diploma licentiaat in de nautische wetenschappen of van het brevet van kapitein ter lange omvaart dat hen in staat stelt het bevel te voeren over een schip van 3 000 BRT of meer (zie STCW 95, voorschrift II/2).

3. Vereiste ervaring op 4 februari 2006 : ten minste vijf jaar op zee werkzaam geweest zijn als officier in de dekdienst.

Het diploma en de relevante ervaring zijn beide absolute vereisten voor deelname aan deze selectieprocedure bij SELOR.

De gedetailleerde functiebeschrijving en selectieprocedure vindt u in het selectiereglement, dat u kan verkrijgen bij de diensten van SELOR (via de infolijn : 0800-505 54) of op de SELOR-website.

Jaarlijks brutobeginsalaris : 33.091,34 EUR, reglementaire toelagen niet inbegrepen.

Solliciteren kan tot 4 februari 2006.

Opgelet : Uw sollicitatie voor deze selectie moet vergezeld zijn van het cv « ANG05025 » (+ de 2 bijlagen) en een kopie van uw diploma. Zo niet wordt er geen rekening gehouden met uw sollicitatie.

U kan dit enkel doen per fax (02-788 68 44) of brief (SELOR, t.a.v. Ilse De Coensel, gebouw « Centre Etoile », Bischoffsheimlaan 15, 1000 Brussel).

U kan ook rechtstreeks solliciteren op onze website <http://www.selor.be>, u dient dan nog wel de vereiste documenten (zie hierboven) op te sturen met de vermelding « webinschrijving ».

U vindt het in te vullen cv op de website [www.selor.be](http://www.selor.be), bij de rubriek van de selectie of u vraagt het aan via de infolijn van SELOR (0800-505 54) of via [ilse.decoensel@selor.be](mailto:ilse.decoensel@selor.be)

Uw sollicitatie zal per brief worden bevestigd.

**SELOR**

**BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE**

[2005/203346]

**Sélection comparative de conseillers P & O (m/f) (niveau A), d'expression néerlandaise, pour le Ministère de la Communauté flamande (ANV05023)**

Une réserve de lauréats, valable deux ans, sera établie.

**Conditions d'admissibilité :**

1. Etre Belge ou citoyen d'un autre Etat faisant partie de l'Espace économique européen.

2. Diplômes requis au 7 janvier 2006 :

— un diplôme de licencié, ingénieur civil, ingénieur-architecte civil, bio-ingénieur, agrégé d'enseignement, pharmacien, médecin, dentiste, vétérinaire, docteur, ingénieur commercial, ingénieur industriel, maître, architecte, architecte d'intérieur, reconnu et délivré par les universités belges et les établissements d'enseignement supérieur, après au moins quatre ans d'études (éducation de base de 2 cycles) ou par un jury de l'Etat ou d'une Communauté;

— certificats délivrés aux lauréats de l'Ecole royale militaire qui peuvent porter le titre d'ingénieur civil ou de licencié.

3. Expérience requise au 7 janvier 2006 : vous devez avoir au moins quatre ans d'expérience relevant dans le domaine plus large de P & O, plus particulièrement dans le domaine du développement d'organisation, le changement d'organisation, manpower planning, aussi bien qualitativement que quantitative, soutenus par la compréhension unique dans HR, la budgétisation et l'administration du personnel.

**SELOR**

**SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID**

[2005/203346]

**Vergelijkende selectie van Nederlandstalige adviseurs P & O (m/v) (niveau A) voor het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap (ANV05023)**

Na deze selectie wordt een lijst van geslaagden aangelegd, die twee jaar geldig blijft.

**Toelaatbaarheidsvereisten :**

1. Belg zijn of burger van een ander land behorende tot de Europese Economische Ruimte.

2. Vereiste diploma's op 7 januari 2006 :

— een diploma van licentiaat, burgerlijk ingenieur, burgerlijk ingenieur-architect, bio-ingenieur, geaggregeerde van het onderwijs, apotheker, arts, tandarts, dierenarts, doctor, handelsingenieur, industrieel ingenieur, meester, architect, interieurarchitect, erkend en uitgereikt door de Belgische universiteiten en de instellingen voor hoger onderwijs, indien de studies tenminste vier jaar hebben omvat (basisopleiding van 2 cycli), of door een door de Staat of een van de Gemeenschappen ingestelde examencommissies;

— of een getuigschrift uitgereikt aan de laureaten van de Koninklijke Militaire School en die gerechtigd zijn tot het voeren van de titel van burgerlijk ingenieur of van licentiaat.

3. Vereiste ervaring op 7 januari 2006 : u dient een relevante ervaring te hebben van vier jaar in het ruimere domein van P & O, meer bepaald op vlak van organisatieontwikkeling, organisatieverandering, manpower planning, zowel kwalitatief als kwantitatief, ondersteund door enig inzicht in HR, budgettering en personeelsadministratie.



La description de la fonction ainsi que la procédure de sélection sont plus amplement détaillées dans le règlement complet de sélection que vous pourrez obtenir auprès des services du SELOR (ligne info 0800-505 54) ou via le site web du SELOR.

Traitement annuel brut de début : 48.853,09 EUR, allocations réglementaires non comprises.

Posez votre candidature jusqu'au 7 janvier 2006.

Attention : Votre inscription à cette sélection doit être accompagnée du CV « ANV05023 » (+ les 2 annexes) et d'une copie de votre diplôme. Faute de quoi, votre candidature ne sera pas prise en considération.

Vous postulez uniquement par fax (02-553 50 50) ou par lettre (ministère van de Vlaamse Gemeenschap, SELOR, Afdeling Werving Vlaamse Gemeenschap, à l'attention de Ghislina De Baets, Boudewijngebouw, Boudewijnlaan 30, 1000 Bruxelles).

Vous pouvez également poser votre candidature directement sur notre site web <http://www.selor.be>, dans ce cas, vous devez encore envoyer les documents exigés (voyez plus haut) avec la mention « inscription web ».

Vous trouvez le CV à remplir sur le site [www.selor.be](http://www.selor.be) à la rubrique de la sélection concernée ou sur demande via la ligne info du SELOR (0800-505 54) ou via [ghislina.debaets@azf.vlaanderen.be](mailto:ghislina.debaets@azf.vlaanderen.be) (vous pouvez mettre aussi une adresse e-mail personnelle).

Votre candidature sera confirmée par lettre.

De gedetailleerde functiebeschrijving en selectieprocedure vindt u in het selectiereglement, dat u kan verkrijgen bij de diensten van SELOR (via de infolijn : 0800-505 54) of op de SELOR-website.

Jaarlijks bruto-beginsalaris : 48.853,09 EUR, reglementaire toelagen niet inbegrepen.

Solliciteren kan tot 7 januari 2006.

Opgelet : Uw sollicitatie voor deze selectie moet vergezeld zijn van het cv « ANV05023 » (+ de 2 bijlagen) en een kopie van uw diploma. Zoniet wordt er geen rekening gehouden met uw sollicitatie.

U kan dit enkel doen per fax (02-553 50 50) of brief (ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, SELOR, Cel Werving Vlaamse Gemeenschap, t.a.v. Ghislina De Baets, Boudewijngebouw, Boudewijnlaan 30, 1000 Brussel).

U kan ook rechtstreeks solliciteren op onze website <http://www.selor.be>, u dient dan nog wel de vereiste documenten (zie hierboven) op te sturen met de vermelding « webinschrijving ».

U vindt het in te vullen cv op de website [www.selor.be](http://www.selor.be), bij de rubriek van de selectie of u vraagt het aan via de infolijn van SELOR (0800-505 54) of via [info@selor.be](mailto:info@selor.be) (u kan dit ook vervangen door een persoonlijk e-mailadres).

Uw sollicitatie zal per brief worden bevestigd.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

### Agence fédérale de Contrôle nucléaire

[C - 2005/00756]

**30 NOVEMBRE 2005. — Adaptation des montants des redevances figurant en annexe de l'arrêté royal du 24 août 2001 fixant le montant et le mode de paiement des redevances perçues en application de la réglementation relative aux rayonnements ionisants — Année 2006**

Vu l'article 6 de l'arrêté royal du 24 août 2001 fixant le montant et le mode de paiement des redevances perçues en application de la réglementation relative aux rayonnements ionisants;

Considérant que l'indice de santé pour le mois de novembre 2005, tel qu'il figure au *Moniteur belge* du 30 novembre 2005, est de 116,82;

Les montants des redevances figurant en annexe de l'arrêté royal du 24 août 2001 fixant le montant et le mode de paiement des redevances perçues en application de la réglementation relative aux rayonnements ionisants sont adaptés comme suit et entrent en application le 1<sup>er</sup> janvier 2006 :

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

### Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle

[C - 2005/00756]

**30 NOVEMBER 2005. — Aanpassing van de bedragen van de retributies vermeld in de bijlagen bij het koninklijk besluit van 24 augustus 2001 tot bepaling van de bedragen en de betalingswijze van de retributies geheven met toepassing van de reglementering betreffende de ioniserende stralingen. — Jaar 2006**

Gelet op artikel 6 van het koninklijk besluit van 24 augustus 2001 tot bepaling van de bedragen en de betalingswijze van de retributies geheven met toepassing van de reglementering betreffende de ioniserende stralingen;

Overwegende dat het gezondheidsindexcijfer voor de maand november 2005, zoals verschenen in het *Belgisch Staatsblad* van 30 november 2005, 116,82 bedraagt;

De bedragen van de retributies vermeld in de bijlagen bij het koninklijk besluit van 24 augustus 2001 tot bepaling van de bedragen en de betalingswijze van de retributies geheven met toepassing van de reglementering betreffende de ioniserende stralingen worden aangepast als volgt en zijn van toepassing vanaf 1 januari 2006:

Tableau I – Montants des redevances annuelles

Article Règlement général	Description de l'établissement, de l'activité ou des personnes ou services agréés	EURO
3.1 a) 1	Réacteurs nucléaires destinés à la production d'énergie électrique, par mégawatt de puissance installée	2.265,56
3.1 a) 2 à 5	Etablissements de classe 1, autres que les réacteurs nucléaires destinés à la production d'énergie électrique	22.655,60
3.1 b)	Etablissements de classe 2	1.415,97
3.1 c)	Etablissements de classe 3	169,92
9.4	Activités professionnelles mettant en jeu des sources naturelles de rayonnement et autorisées par l'Agence	566,39
30.6	Services dosimétriques	1.415,97
38.1	Détenteurs d'une ou plusieurs autorisations générales d'importation (à l'exclusion de l'importation et la distribution de produits radiopharmaceutiques)	849,60
38.1	Détenteurs d'une ou plusieurs autorisations générales de transit	849,60
45.1	Détenteurs d'une autorisation pour l'importation, la fabrication, la préparation, l'offre en vente ou la vente des radionucléides ou des préparations en contenant, destinés à être utilisés sous forme non scellée en médecine humaine ou vétérinaire pour le diagnostic « in vivo » ou « in vitro » et pour la thérapie.	2831,95
51.7	Experts en radiophysique médicale	141,60

57	Transporteurs de substances radioactives, détenteurs d'une ou plusieurs autorisations générales de transport (à l'exception du transport spécifique de paratonnerres démantelées)	1.699,17
57	Transporteurs de substances radioactives, pour chaque autorisation spéciale de transport	1.132,78
61	Véhicules et navires à propulsion nucléaire	28.319,50
75	Médecins	141,60

Tableau II – Montants des redevances ponctuelles

Article Règlement général	Description (notification, recours, autorisation, agrément)	EURO
3.1 d) 2	Approbation de types d'appareils contenant des substances radioactives	566,39
3.1 d) 4	Approbation de types d'appareils émettant des rayonnements ionisants, mais qui ne contiennent pas de substances radioactives	339,84
5.7.1 et 2	Installations mobiles et activités temporaires ou occasionnelles	566,39
6 [3.1 a) 1 et 5] [3.1 a) 2 à 4] 12 17.2 17.3	Etablissements de classe I Réacteurs nucléaires destinés à la production d'énergie électrique et les dépôts définitifs de déchets radioactifs Autres établissements Modification de l'établissement Démantèlement Modification d'une autorisation de démantèlement	283.194,99 28.319,50 11.327,79 22.655,60 11.327,79
7 [3.1 b) 1 et 2] [3.1 b) 3 à 5] 12 7.7, 13 et 16 17.2 [3.1 b) 1 et 2] 17.3	Etablissements de classe II faisant l'objet d'une étude des incidences sur l'environnement pour lesquels une étude des incidences sur l'environnement n'est pas requise Modification de l'établissement Recours contre la décision Démantèlement Modification d'une autorisation de démantèlement	2.265,56 1.132,78 566,39 226,56 1.132,78 566,39
8 12 8.5, 13 et 16	Etablissements de classe III Modification de l'établissement Recours contre la décision	283,19 283,19 226,56
9 [art. 4.1] [art. 4.2 et 3] 9.5	Etablissements de classe Nat exposition au radon seulement autres activités professionnelles Recours contre la décision	396,47 1.132,78 226,56
18	Elimination, recyclage et réutilisation de déchets radioactifs	1.132,78
20.1.6	Exposition avec autorisation spéciale	2.831,95
30.6	Types de dosimètres	1.132,78
30.6	Services dosimétriques	2.265,56
38	Importation et transit de substances radioactives (pas de déchets) modification	169,92 113,28
38bis	Importation et transit de déchets radioactifs modification	339,84 169,92
44bis	Exportation de matières et d'équipements contaminés avec des substances radioactives modification	169,92 113,28
44ter	Exportation de déchets radioactifs modification	339,84 169,92
45	Importation, fabrication, préparation, offre en vente et vente de radionucléides non scellés destinés à être utilisés en médecine humaine ou vétérinaire modification prolongation (sans modification)	2.831,31 707,99 283,19
47	Pharmaciens modification	283,19 56,64
51.6.3	Types d'appareils pour utilisation en médecine vétérinaire modification	566,39 141,60
51.7	Experts en radiophysique médicale modification	283,19 56,64
53.1	Utilisateurs de rayonnements ionisants en médecine (sans avis du jury médical) modification	283,19 56,64
53.4	Utilisateurs de rayonnements ionisants en médecine (avec avis du jury médical) modification	396,47 113,28
57	Autorisation générale et particulière de transport modification	339,84 169,92

Article Règlement général	Description (notification, recours, autorisation, agrément)	EURO
57	Autorisation spéciale de transport modification supplément pour «arrangement spécial», sauf si une redevance a été payée pour l'approbation des mêmes modalités pour le même transporteur	1.132,78 169,92 1.415,97
57	Modèle de source sous forme spéciale modification prolongation (sans modification)	1.415,97 707,99 339,84
57	Modèle de colis d'origine belge, n'étant pas conçu pour contenir des matières fissiles modification prolongation (sans modification)	5.663,91 2.831,95 1.132,78
57	Modèle de colis d'origine étrangère, n'étant pas conçu pour contenir des matières fissiles modification prolongation (sans modification)	2.831,95 1.415,97 707,99
57	Modèle de colis d'origine belge, conçu pour contenir des matières fissiles modification prolongation (sans modification)	7.079,88 3.681,53 1.132,78
57	Modèle de colis van d'origine étrangère, conçu pour contenir des matières fissiles modification prolongation (sans modification)	4.247,92 2.831,95 707,99
57	Validation d'un certificat d'approbation étranger	707,99
57	Formation de chauffeurs en application de l'ADR participation au cours de base participation au cours de recyclage	169,92 113,28
61	Véhicules et navires à propulsion nucléaire	283.194,99
65	Irradiation de denrées alimentaires, médicaments; stérilisation de matériel médical et chirurgical	2.831,95
73	Experts modification ou prolongation	283,19 56,64
74	Organismes	2.831,95
75	Médecins modification ou prolongation	283,19 56,64

Tabel I – Bedragen van de jaarlijkse retributies

Artikel Algemeen Reglement	Omschrijving van de inrichting, de activiteit of de erkende personen of diensten	EURO
3.1 a) 1	Kernreactoren voor elektriciteitsproductie, per megawatt geïnstalleerd vermogen	2.265,56
3.1 a) 2 tot 5	Inrichtingen van klasse 1, andere dan kernreactoren voor elektriciteitsproductie	22.655,60
3.1 b)	Inrichtingen van klasse 2	1.415,97
3.1 c)	Inrichtingen van klasse 3	169,92
9.4.	Beroepsactiviteiten waarbij natuurlijke stralingsbronnen aangewend worden en die door het Agentschap vergund zijn.	566,39
30.6	Dosimetrische diensten	1.415,97
38.1	Houders van één of meerdere algemene invoervergunningen (invoer en verdeling van radiofarmaceutische producten uitgezonderd)	849,60
38.1	Houders van één of meerdere algemene doorvoervergunningen	849,60
45.1	Houders van een vergunning voor het invoeren, fabriceren, bereiden, te koop aanbieden of verkopen van radionucliden of bereidingen die er bevatten en die bestemd zijn om in niet-gekapselde vorm gebruikt te worden in de geneeskunde of de dierengeneeskunde, voor diagnostiek « in vivo » of « in vitro » en voor therapie.	2831,95
51.7	Deskundigen in de medische stralingsfysica	141,60
57	Vervoerders van radioactieve stoffen, houders van één of meerdere algemene vervoervergunningen (het specifieke vervoer van ontmantelde bliksemafleiders uitgezonderd)	1.699,17
57	Vervoerders van radioactieve stoffen, voor elke speciale vervoervergunning	1.132,78
61	Voertuigen en vaartuigen met kernaandrijving	28.319,50
75	Geneesheren	141,60

Tabel II – Bedragen van de eenmalige retributies

Artikel Algemeen Reglement	Omschrijving (aangifte, beroep, vergunning, erkenning)	EURO
3.1 d) 2	Goedkeuring van types van toestellen die radioactieve stoffen bevatten	566,39
3.1 d) 4	Goedkeuring van types van toestellen die ioniserende stralingen uitzenden, maar geen radioactieve stoffen bevatten	339,84
5.7.1 en 2	Mobiele installaties en tijdelijke of bij gelegenheid uitgevoerde werkzaamheden	566,39
6	Inrichtingen van klasse I	283.194,99
[3.1 a) 1 en 5]	kernreactoren voor elektriciteitsproductie en bergingsplaatsen voor radioactief afval	28.319,50
[3.1 a) 2 tot 4]	andere inrichtingen	11.327,79
12	Wijziging aan de inrichting	22.655,60
17.2	Ontmanteling	11.327,79
17.3	Wijziging van een ontmantelingsvergunning	
7	Inrichtingen van klasse II	2.265,56
[3.1 b) 1 en 2]	waarvoor een milieueffectbeoordeling vereist is	1.132,78
[3.1 b) 3 tot 5]	waarvoor geen milieueffectbeoordeling vereist is	566,39
12	Wijziging aan de inrichting	226,56
7.7, 13 en 16	Beroep tegen beslissing	1.132,78
17.2 [3.1 b) 1 en 2]	ontmanteling	566,39
17.3	Wijziging van een ontmantelingsvergunning	
8	Inrichtingen van klasse III	283,19
12	Wijziging van de inrichting	283,19
8.5, 13 en 16	Beroep tegen beslissing	226,56
9	Beroepsactiviteiten waarbij natuurlijke stralingsbronnen aangewend worden	396,47
[art. 4.1]	alleen blootstelling aan radon	1.132,78
[art. 4.2 en 3]	andere beroepsactiviteiten	226,56
9.5	Beroep tegen beslissing	
18	Verwijdering, recyclage en hergebruik van radioactieve afvalstoffen	1.132,78
20.1.6	Blootstelling met speciale vergunning	2.831,95
30.6	Types van dosimeter	1.132,78
30.6	Dosimetrische diensten	2.265,56
38	Invoer en doorvoer van radioactieve stoffen (geen afval)	169,92
	wijziging	113,28
38bis	Invoer en doorvoer van radioactieve afvalstoffen	339,84
	wijziging	169,92
44bis	Uitvoer van materialen en uitrustingen die met radioactieve stoffen besmet zijn	169,92
	wijziging	113,28
44ter	Uitvoer van radioactieve afvalstoffen	339,84
	wijziging	169,92
45	Invoeren, fabriceren, bereiden, te koop aanbieden en verkopen van niet-ingekapselde radionucliden voor geneeskundig of diergeneeskundig gebruik	2.831,31
	wijziging	707,99
	verlenging (zonder wijziging)	283,19
47	Apothekers	283,19
	wijziging	56,64
51.6.3	Types van toestellen voor diergeneeskundig gebruik	566,39
	wijziging	141,60
51.7	Deskundigen in de medische stralingsfysica	283,19
	wijziging	56,64
53.1	Gebruikers van ioniserende stralingen in de geneeskunde (zonder advies van de medische jury)	283,19
	wijziging	56,64
53.4	Gebruikers van ioniserende stralingen in de geneeskunde (met advies van de medische jury)	396,47
	wijziging	113,28
57	Algemene en bijzondere vervoervergunning	339,84
	wijziging	169,92
57	Speciale vervoervergunning	1.132,78
	wijziging	169,92
	supplement voor «speciale overeenkomst», tenzij reeds eerder een retributie betaald werd voor de goedkeuring van de zelfde modaliteiten voor de zelfde vervoerder	1.415,97
57	Model van bron in speciale vorm	1.415,97
	Wijziging	707,99
	verlenging (zonder wijziging)	339,84

Artikel Algemeen Reglement	Omschrijving (aangifte, beroep, vergunning, erkenning)	EURO
57	Model van collo van Belgische oorsprong, dat niet ontworpen is om splijtstoffen te bevatten wijziging verlenging (zonder wijziging)	5.663,91 2.831,95 1.132,78
57	Model van collo van buitenlandse oorsprong, dat niet ontworpen is om splijtstoffen te bevatten wijziging verlenging (zonder wijziging)	2.831,95 1.415,97 707,99
57	Model van collo van Belgische oorsprong, dat ontworpen is om splijtstoffen te bevatten wijziging verlenging (zonder wijziging)	7.079,88 3.681,53 1.132,78
57	Model van collo van buitenlandse oorsprong, dat ontworpen is om splijtstoffen te bevatten wijziging verlenging (zonder wijziging)	4.247,92 2.831,95 707,99
57	Validatie van buitenlands goedkeuringscertificaat	707,99
57	Opleiding van bestuurders met toepassing van het ADR deelname aan de basiscursus deelname aan de vervolmakingscursus	169,92 113,28
61	Voertuigen en vaartuigen met kernaandrijving	283.194,99
65	Bestraling van voedingsmiddelen, geneesmiddelen; sterilisatie van geneeskundig en heelkundig materiaal	2.831,95
73	Deskundigen wijziging of verlenging	283,19 56,64
74	Instellingen	2.831,95
75	Geneesheren wijziging of verlenging	283,19 56,64

Bruxelles, le 30 novembre 2005.

J.-P. SAMAIN,  
Directeur général

Brussel, 30 november 2005.

J.-P. SAMAIN,  
Directeur-generaal

**SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES**

**Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines**

*Publications prescrites par l'article 770  
du Code civil*

[2005/54344]

**Succession en déshérence de Prevost, Jacqueline**

Prevost, Jacqueline Yvonne, veuve de François, Aimable, née à Paris (France) le 24 novembre 1936, sans profession, domiciliée à Gand, Loodsenstraat 33, est décédée à Gand le 12 novembre 2002, sans laisser de successeur connu.

Avant de statuer sur la demande de l'Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines tendant à obtenir, au nom de l'Etat, l'envoi en possession de la succession, le tribunal de première instance de Gand a, par ordonnance du 10 novembre 2005, prescrit les publications et affiches prévues par l'article 770 du Code civil.

Gand, le 5 décembre 2005.

Le directeur régional de l'enregistrement et des domaines,  
D. Claeys

(54344)

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN**

**Administratie van het kadaster, registratie en domeinen**

*Bekendmakingen voorgeschreven bij artikel 770  
van het Burgerlijk Wetboek*

[2005/54344]

**Erfloze nalatenschap van Prevost, Jacqueline**

Prevost, Jacqueline Yvonne, weduwe Aimable François, geboren te Parijs (Frankrijk) op 24 november 1936, zonder beroep, laatst gehuisvest te Gent, Loodsenstraat 33, is overleden te Gent op 12 november 2002, zonder gekende erfopvolgers na te laten.

Alvorens te beslissen over de vraag van de Administratie van het kadaster, de registratie en de domeinen, namens de Staat, tot inbezitting van de nalatenschap, heeft de rechtbank van eerste aanleg te Gent, bij beschikking van 10 november 2005, de bekendmakingen en aanplakkingen voorzien bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek bevolen.

Gent, 5 december 2005.

De gewestelijke directeur der registratie en domeinen,  
D. Claeys.

(54344)

**SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS**

[2005/43012]

**Indices du prix de revient du transport professionnel de personnes par route (services occasionnels)**

Le Service public fédéral Mobilité et Transports communique ci-après les indices du prix de revient du transport professionnel de personnes par route (services occasionnels) pour le mois de décembre 2005 (base 31 décembre 1999 = 100) :

	Indice décembre 2005	Moyenne mobile 3 mois		Indexcijfer december 2005	Voortschrijdend gemiddelde 3 maanden
<b>Transport national</b>			<b>Nationaal vervoer</b>		
Général	116,21	116,89	Algemeen	116,21	116,89
<b>Transport international général</b>			<b>Algemeen internationaal vervoer</b>		
Belgique - France (court voyage)	118,72	119,97	België - Frankrijk (korte rit)	118,72	119,97
Belgique - France (long voyage)	116,77	117,98	België - Frankrijk (lange rit)	116,77	117,98
Belgique - Allemagne	116,78	117,98	België - Duitsland	116,78	117,98
Belgique - Italie	118,23	119,37	België - Italië	118,23	119,37
Belgique - Espagne	118,20	119,16	België - Spanje	118,20	119,16
Indice standard (autres cas)	117,75	118,87	Standaardindexcijfer (andere gevallen)	117,75	118,87

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER**

[2005/43012]

**Indexcijfers van de kostprijs van het beroepspersonenvervoer over de weg (ongeregeld vervoer)**

De Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer deelt hierna de indexcijfers van de kostprijs van het beroepspersonenvervoer over de weg mede (ongeregeld vervoer) voor de maand december 2005 (basis 31 december 1999 = 100) :

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C - 2005/12671]

**Dépôt de conventions collectives de travail**

Les conventions collectives de travail désignées ci-après ont été déposées au Greffe de la Direction générale Relations collectives du travail du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale.

Les textes des conventions déposées au Greffe sont disponibles sur le site Internet du SPF. Ceux-ci peuvent également être imprimés gratuitement.

On peut toutefois se faire délivrer des copies certifiées conformes de ces conventions moyennant le paiement préalable d'une redevance de 1 EUR par page. La délivrance de reproduction partielle n'est pas autorisée.

La redevance est payable entre les mains de l'agent du Greffe désigné à cet effet.

Elle peut aussi être versée, préalablement à la délivrance des documents au compte postal n° 679-2005847-81, "Conventions collectives de travail", en mentionnant les numéros d'enregistrement des conventions souhaitées.

Adresse : rue Ernest Blérot 1, à 1070 Bruxelles, local 4195.

Téléphone : 02-233 41 48 et 41 51, de 9 à 12 heures.

Télécopie : 02-233 41 45.

Courriel : arc@meta.fgov.be

Site Internet : <http://www.meta.fgov.be>

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C - 2005/12671]

**Neerlegging van collectieve arbeidsovereenkomsten**

De hierna vermelde collectieve arbeidsovereenkomsten werden neergelegd ter Griffie van de Algemene Directie Collectieve arbeidsbetrekkingen van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

De teksten van de ter Griffie neergelegde collectieve arbeidsovereenkomsten zijn beschikbaar op de website van de FOD. Zij kunnen eveneens gratis afgeprint worden.

Er kunnen evenwel voor eensluidend verklaarde afschriften van deze overeenkomsten worden verkregen mits voorafgaande betaling van een retributie van 1 EUR per bladzijde. Het afleveren van delen van kopieën wordt niet toegestaan.

De retributie is te betalen in handen van het daartoe afgevaardigd personeelslid van de Griffie.

Zij mag ook, vóór de uitreiking van de documenten, worden gestort op postrekening nr. 679-2005847-81, "Collectieve arbeidsovereenkomsten", met vermelding van de registratienummers van de gewenste overeenkomsten.

Adres : Ernest Blérotstraat 1, te 1070 Brussel, lokaal 4195.

Telefoon : 02-233 41 48 en 41 51 van 9 tot 12 uur.

Fax : 02-233 41 45.

E-mail : aca@meta.fgov.be

Internetsite : <http://www.meta.fgov.be>

**COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE CHIMIQUE**

Convention collective de travail conclue le 26/10/2005, déposée le 09/11/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : fixation de la cotisation des employeurs au FSE
- exécution de la convention numéro 001240 du 12/04/1972
- durée de validité : du 01/01/2006 au 31/12/2006
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77391/CO/1160000.

**PARITAIR COMITE VOOR DE SCHEIKUNDIGE NIJVERHEID**

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/10/2005, neergelegd op 09/11/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : vaststelling van de werkgeversbijdrage aan FBZ
- uitvoering van overeenkomst nummer 001240 van 12/04/1972
- geldigheidsduur : van 01/01/2006 tot 31/12/2006
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77391/CO/1160000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE TEXTILE DE L'ARRONDISSEMENT ADMINISTRATIF DE VERVIERS

Convention collective de travail conclue le 19/08/2005, déposée le 26/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : prépension à 56 ans
- exécution de la convention numéro 007091 du 09/04/1981
- durée de validité : du 01/01/2005 au 31/12/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77392/CO/1200100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE TEXTILE DE L'ARRONDISSEMENT ADMINISTRATIF DE VERVIERS

Convention collective de travail conclue le 19/08/2005, déposée le 26/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : prépension à 56 ans en cas de prestations de nuit
- durée de validité : du 01/01/2005 au 31/12/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77393/CO/1200100.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE TEXTILE DE L'ARRONDISSEMENT ADMINISTRATIF DE VERVIERS

Convention collective de travail conclue le 19/08/2005, déposée le 26/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : prépension mi-temps à 56 ans
- durée de validité : du 01/01/2005 au 31/12/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77394/CO/1200100.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE COMMERCE DE COMBUSTIBLES

Convention collective de travail conclue le 25/10/2005, déposée le 28/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- hors du champ d'application :
- SCP du Commerce de combustibles de Flandre orientale
- objet : prime de fin d'année
- durée de validité : à partir du 01/01/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77395/CO/1270000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'IMPRIMERIE, DES ARTS GRAPHIQUES ET DES JOURNAUX

Convention collective de travail conclue le 20/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : prime syndicale
- modification de la convention numéro 003102 du 05/11/1974
- durée de validité : à partir du 01/10/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77396/CO/1300000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'IMPRIMERIE, DES ARTS GRAPHIQUES ET DES JOURNAUX

Convention collective de travail conclue le 20/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- entreprises occupant moins de 20 travailleurs au moment où l'entreprise cesse ses activités
- objet : indemnité de fermeture d'entreprise
- modification de la convention numéro 004821 du 16/12/1977
- durée de validité : à partir du 01/01/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77397/CO/1300000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TEXTIELNIJVERHEID UIT HET ADMINISTRATIEF ARRONDISSEMENT VERVIERS

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 19/08/2005, neergelegd op 26/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : brugpensioen op 56 jaar
- uitvoering van overeenkomst nummer 007091 van 09/04/1981
- geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 31/12/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77392/CO/1200100.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TEXTIELNIJVERHEID UIT HET ADMINISTRATIEF ARRONDISSEMENT VERVIERS

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 19/08/2005, neergelegd op 26/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : brugpensioen op 56 jaar in geval van nachtprestaties
- geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 31/12/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77393/CO/1200100.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TEXTIELNIJVERHEID UIT HET ADMINISTRATIEF ARRONDISSEMENT VERVIERS

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 19/08/2005, neergelegd op 26/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : halftijds brugpensioen op 56 jaar
- geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 31/12/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77394/CO/1200100.

PARITAIR COMITE VOOR DE HANDEL IN BRANDSTOFFEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 25/10/2005, neergelegd op 28/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- niet van toepassing op :
- PSC voor de handel in brandstoffen van Oost-Vlaanderen
- onderwerp : eindejaarspremie
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77395/CO/1270000.

PARITAIR COMITE VOOR HET DRUKKERIJ-, GRAFISCHE KUNST- EN DAGBLADBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 20/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : syndicale premie
- wijziging van overeenkomst nummer 003102 van 05/11/1974
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/10/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77396/CO/1300000.

PARITAIR COMITE VOOR HET DRUKKERIJ-, GRAFISCHE KUNST- EN DAGBLADBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 20/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- bedrijven waar minder dan 20 werknemers tewerkgesteld zijn op het ogenblik dat het bedrijf zijn activiteit stillet
- onderwerp : toelage bij sluiting van een onderneming
- wijziging van overeenkomst nummer 004821 van 16/12/1977
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77397/CO/1300000.

**SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LA RECUPERATION DE METAUX**

Convention collective de travail conclue le 20/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

— hors du champ d'application :

— employeurs ayant optés d'organiser eux-mêmes le régime de pension confer art 4 de la CCT du 30/05/2005 n° 75284/CO/14201

— objet : instauration du régime de pension sectoriel social

— exécution de la convention numéro 075284 du 30/05/2005

— durée de validité : à partir du 01/01/2006, pour une durée indéterminée

— force obligatoire demandée : oui

— numéro d'enregistrement : 77398/CO/1420100.

**SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LA RECUPERATION DE METAUX**

Convention collective de travail conclue le 20/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

— objet : conditions d'exclusion au régime de pension sectoriel

— exécution de la convention numéro 075284 du 30/05/2005

— durée de validité : à partir du 01/01/2006, pour une durée indéterminée

— force obligatoire demandée : oui

— numéro d'enregistrement : 77399/CO/1420100.

**SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LE COMMERCE DU METAL**

Convention collective de travail conclue le 26/05/2005, déposée le 08/11/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

— objet : modification et coordination des statuts du fonds de sécurité d'existence

— abrogation de la convention numéro 068209 du 08/07/2003

— exécution de la convention numéro 075785 du 26/05/2005

— durée de validité : à partir du 01/07/2005, pour une durée indéterminée

— force obligatoire demandée : oui

— numéro d'enregistrement : 77400/CO/1490400.

**COMMISSION PARITAIRE POUR LE TRAVAIL INTERIMAIRE ET LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE**

Convention collective de travail conclue le 11/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

— champ d'application :

— entreprises de travail intérimaire visées aux art. 7, 1° et 3°, de la loi du 24/07/1987 sur le travail temporaire, le travail intérimaire et la mise de travailleurs à disposition d'utilisateurs

— hors du champ d'application :

— entreprises de travail intérimaires autorisées à exercer des activités dans le cadre de la CP 124 (construction)

— objet : formation et emploi des travailleurs intérimaires

— abrogation de la convention numéro 067450 du 16/06/2003

— durée de validité : du 01/01/2005 au 30/06/2007, avec clause de dénonciation

— force obligatoire demandée : oui

— numéro d'enregistrement : 77401/CO/3220000.

**COMMISSION PARITAIRE POUR LE TRAVAIL INTERIMAIRE ET LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE**

Convention collective de travail conclue le 11/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

— champ d'application :

— entreprises de travail intérimaire visées aux art. 7, 1° et 3°, de la loi du 24/07/1987 sur le travail temporaire, le travail intérimaire et la mise de travailleurs à disposition d'utilisateurs

— objet : complément d'indemnité versé aux intérimaires en cas d'incapacité de travail débutant après un contrat de travail intérimaire

— abrogation de la convention numéro 067451 du 16/06/2003

— durée de validité : du 01/01/2005 au 30/06/2007, avec clause de dénonciation

— force obligatoire demandée : oui

— numéro d'enregistrement : 77402/CO/3220000.

**PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TERUGWINNING VAN METALEN**

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 20/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

— niet van toepassing op :

— werkgevers die er voor gopteerd hebben om de uitvoering van een pensioenstelsel zelf te organiseren confer art. 4 van de CAO van 3/05/2005 nr. 75284/CO/14201

— onderwerp : invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

— uitvoering van overeenkomst nummer 075284 van 30/05/2005

— geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2006, voor onbepaalde duur

— algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

— registratienummer : 77398/CO/1420100.

**PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TERUGWINNING VAN METALEN**

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 20/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

— onderwerp : uitsluitingsvoorwaarden van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

— uitvoering van overeenkomst nummer 075284 van 30/05/2005

— geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2006, voor onbepaalde duur

— algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

— registratienummer : 77399/CO/1420100.

**PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE METAALHANDEL**

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/05/2005, neergelegd op 08/11/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

— onderwerp : wijziging en coördinatie van de statuten van het fonds voor bestaanszekerheid

— opheffing van overeenkomst nummer 068209 van 08/07/2003

— uitvoering van overeenkomst nummer 075785 van 26/05/2005

— geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2005, voor onbepaalde duur

— algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

— registratienummer : 77400/CO/1490400.

**PARITAIR COMITE VOOR DE UITZENDARBEID EN DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN**

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 11/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

— toepassingsgebied :

— uitzendbureaus bedoeld bij art. 7, 1° en 3°, van de wet van 24/07/1987 betreffende de tijdelijke arbeid, de uitzendarbeid en het ter beschikking stellen van werknemers ten behoeve van gebruikers

— niet van toepassing op :

— uitzendkrachten die in dienst zijn van een uitzendbedrijf dat erkend is om activiteiten uit te oefenen in het PC 124 (bouwbedrijf)

— onderwerp : vorming en tewerkstelling van uitzendkrachten

— opheffing van overeenkomst nummer 067450 van 16/06/2003

— geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 30/06/2007, met opzeggingsbeding

— algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

— registratienummer : 77401/CO/3220000.

**PARITAIR COMITE VOOR DE UITZENDARBEID EN DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN**

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 11/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

— toepassingsgebied :

— uitzendbureaus bedoeld bij art. 7, 1° en 3°, van de wet van 24/07/1987 betreffende de tijdelijke arbeid, de uitzendarbeid en het ter beschikking stellen van werknemers ten behoeve van gebruikers

— onderwerp : bijkomende vergoeding in geval van arbeidsongeschiktheid na een arbeidsovereenkomst voor uitzendarbeid

— opheffing van overeenkomst nummer 067451 van 16/06/2003

— geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 30/06/2007, met opzeggingsbeding

— algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

— registratienummer : 77402/CO/3220000.



COMMISSION PARITAIRE POUR LE TRAVAIL INTERIMAIRE ET LES ENTREPRISES AGREES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 11/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- entreprises de travail intérimaire visées aux art. 7, 1° et 3°, de la loi du 24/07/1987 sur le travail temporaire, le travail intérimaire et la mise de travailleurs à disposition d'utilisateurs
- objet : prime de fin d'année des travailleurs intérimaires
- exécution de la convention numéro 007488 du 27/11/1981
- abrogation de la convention numéro 068269 du 16/06/2003
- durée de validité : à partir du 01/01/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77403/CO/3220000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE TRAVAIL INTERIMAIRE ET LES ENTREPRISES AGREES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 11/10/2005, déposée le 21/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- entreprises de travail intérimaire visées aux art. 7, 1° et 3°, de la loi du 24/07/1987 sur le travail temporaire, le travail intérimaire et la mise de travailleurs à disposition d'utilisateurs
- objet : avantages sociaux destinés aux travailleurs intérimaires
- abrogation de la convention numéro 067449 du 16/06/2003
- durée de validité : du 01/01/2005 au 30/06/2007, avec clause de dénonciation
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77404/CO/3220000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE DU DIAMANT

Convention collective de travail conclue le 26/09/2005, déposée le 26/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : prépension à 58 ans
- prolongation de la convention numéro 023379 du 24/03/1989
- durée de validité : du 01/01/2006 au 31/12/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77405/CO/3240000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES SERVICES DES AIDES FAMILIALES ET DES AIDES SENIORS DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

Convention collective de travail conclue le 05/07/2005, déposée le 08/09/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : prépension à 58 ans
- durée de validité : du 01/01/2006 au 31/12/2008
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77406/CO/3180200.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES EMPLOYES DE CASINO

Convention collective de travail conclue le 21/11/2005, déposée le 22/11/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : accord 2006
- prolongation partielle de la convention numéro 071055 du 02/03/2004
- durée de validité : du 01/01/2006 au 31/12/2006
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77407/CO/2170000.

COMMISSION PARITAIRE DU COMMERCE ALIMENTAIRE

Convention collective de travail conclue le 30/09/2005, déposée le 05/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : augmentation du quota d'heures supplémentaires
- durée de validité : du 01/04/2005 au 31/03/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77408/CO/1190000.

PARITAIR COMITE VOOR DE UITZENDARBEID EN DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 11/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- uitzendbureaus bedoeld bij art. 7, 1° en 3°, van de wet van 24/07/1987 betreffende de tijdelijke arbeid, de uitzendarbeid en het ter beschikking stellen van werknemers ten behoeve van gebruikers
- onderwerp : eindejaarspremie van de uitzendkrachten
- uitvoering van overeenkomst nummer 007488 van 27/11/1981
- opheffing van overeenkomst nummer 068269 van 16/06/2003
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77403/CO/3220000.

PARITAIR COMITE VOOR DE UITZENDARBEID EN DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 11/10/2005, neergelegd op 21/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- uitzendbureaus bedoeld bij art. 7, 1° en 3°, van de wet van 24/07/1987 betreffende de tijdelijke arbeid, de uitzendarbeid en het ter beschikking stellen van werknemers ten behoeve van gebruikers
- onderwerp : sociale voordelen voor de uitzendkrachten
- opheffing van overeenkomst nummer 067449 van 16/06/2003
- geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 30/06/2007, met opzeggingsbeding
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77404/CO/3220000.

PARITAIR COMITE VOOR DE DIAMANTNIJVERHEID EN -HANDEL

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/09/2005, neergelegd op 26/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : brugpensioen op 58 jaar
- verlenging van overeenkomst nummer 023379 van 24/03/1989
- geldigheidsduur : van 01/01/2006 tot 31/12/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77405/CO/3240000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE DIENSTEN VOOR GEZINS- EN BEJAARDENHULP VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/07/2005, neergelegd op 08/09/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : brugpensioen op 58 jaar
- geldigheidsduur : van 01/01/2006 tot 31/12/2008
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77406/CO/3180200.

PARITAIR COMITE VOOR DE CASINOBEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 21/11/2005, neergelegd op 22/11/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : akkoord 2006
- gedeeltelijke verlenging van overeenkomst nummer 071055 van 02/03/2004
- geldigheidsduur : van 01/01/2006 tot 31/12/2006
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77407/CO/2170000.

PARITAIR COMITE VOOR DE HANDEL IN VOEDINGSWAREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 30/09/2005, neergelegd op 05/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : verhoging van het quotum overuren
- geldigheidsduur : van 01/04/2005 tot 31/03/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77408/CO/1190000.

## SOUS-COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DU BETON

Convention collective de travail conclue le 05/10/2005, déposée le 10/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : augmentation du quota d'heures supplémentaires
- durée de validité : du 01/10/2005 au 30/06/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77409/CO/1060200.

## COMMISSION PARITAIRE POUR LE TRAVAIL INTERIMAIRE ET LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 11/10/2005, déposée le 04/11/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : institution d'un fonds de sécurité d'existence et fixation de ses statuts
- exécution de la convention numéro 007488 du 27/11/1981
- remplacement de la convention numéro 067448 du 16/06/2003
- durée de validité : à partir du 01/01/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77410/CO/3220000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : pouvoir d'achat et primes d'équipes
- durée de validité : à partir du 01/07/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77411/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- travailleurs(euses) ayant au moins deux ans d'ancienneté chez l'employeur
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : jour de carence
- durée de validité : à partir du 01/07/2007, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77412/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : passage au statut d'employé
- durée de validité : à partir du 01/07/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77413/CO/1400000.

## PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE BETONINDUSTRIE

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/10/2005, neergelegd op 10/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : verhoging van het quotum overuren
- geldigheidsduur : van 01/10/2005 tot 30/06/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77409/CO/1060200.

## PARITAIR COMITE VOOR DE UITZENDARBEID EN DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 11/10/2005, neergelegd op 04/11/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en vaststelling van zijn statuten
- uitvoering van overeenkomst nummer 007488 van 27/11/1981
- vervanging van overeenkomst nummer 067448 van 16/06/2003
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77410/CO/3220000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : koopkracht en ploegenpremies
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77411/CO/1400000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- werknemers(sters) met minstens twee jaar anciënniteit bij de werkgever
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : carensdag
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2007, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77412/CO/1400000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : overgang naar het bediendestatuut
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77413/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : cellule d'emploi
- durée de validité : à partir du 01/01/2006, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77414/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : crédit-temps
- durée de validité : du 01/07/2005 au 31/12/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77415/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : formation et apprentissage
- durée de validité : du 01/01/2005 au 31/12/2006
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77416/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : prépension à 58 ans
- durée de validité : du 01/07/2005 au 31/12/2007
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77417/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT

Convention collective de travail conclue le 17/10/2005, déposée le 20/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- sous-secteur de l'assistance dans les aéroports
- hors du champ d'application :
- approvisionnement en combustibles et en graisses ainsi que la préparation des repas appelée 'inflight catering'
- objet : prime syndicale
- remplacement de la convention numéro 070655 du 15/12/2003
- durée de validité : à partir du 01/07/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77418/CO/1400000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : tewerkstellingscel
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2006, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77414/CO/1400000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : tijdskrediet
- geldigheidsduur : van 01/07/2005 tot 31/12/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77415/CO/1400000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : opleiding en vorming
- geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 31/12/2006
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77416/CO/1400000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : brugpensioen op 58 jaar
- geldigheidsduur : van 01/07/2005 tot 31/12/2007
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77417/CO/1400000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 17/10/2005, neergelegd op 20/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- subsector van de afhandeling op luchthavens
- niet van toepassing op :
- bevoorrading met motorbrandstoffen en smeermiddelen alsook de bereiding van maaltijden 'inflight catering' genoemd
- onderwerp : syndicale premie
- vervanging van overeenkomst nummer 070655 van 15/12/2003
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77418/CO/1400000.

## COMMISSION PARITAIRE DU SPECTACLE

Convention collective de travail conclue le 05/07/2005, déposée le 25/07/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- personne morale ayant son siège social en Région flamande
- personne morale ayant son siège social en Région de Bruxelles-Capitale et inscrit auprès de l'O.N.S.S. sur le rôle néerlandophone
- objet : plan sectoriel de pension complémentaire
- durée de validité : à partir du 05/07/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77419/CO/3040000.

## COMMISSION PARITAIRE DE LA CONSTRUCTION

Convention collective de travail conclue le 10/11/2005, déposée le 18/11/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- champ d'application :
- agences d'intérim qui mettent des intérimaires à la disposition des entreprises de construction
- objet : fixation de la cotisation des employeurs au FSE
- exécution de la convention numéro 072150 du 03/06/2004
- durée de validité : du 01/01/2006 au 31/03/2006
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77420/CO/1240000.

## COMMISSION PARITAIRE DE LA CONSTRUCTION

Convention collective de travail conclue le 10/11/2005, déposée le 18/11/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : statut de la délégation syndicale
- modification de la convention numéro 071692 du 29/01/2004
- durée de validité : à partir du 01/11/2005, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77421/CO/1240000.

## SOUS-COMMISSION PARITAIRE DE LA FABRICATION ET DU COMMERCE DE SACS EN JUTE OU EN MATERIAUX DE REMPLACEMENT

Convention collective de travail conclue le 18/11/2005, déposée le 21/11/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- objet : conditions de travail
- modification de la convention numéro 075057 du 27/04/2005
- durée de validité : du 01/06/2005 au 31/12/2006
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 77422/CO/1200300.

## COMMISSION PARITAIRE DES SERVICES DE SANTE (ABROGEE MAIS CONTINUE A EXISTER JUSQUE NOMINATION MEMBRES CP 330, 331 EN 332)

Dénonciation du 04/10/2005, déposée le 10/10/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

- partie(s) dénonçante(s) : FNAMS et Caritas Verbond der Verzorgingsinstellingen
- numéro d'enregistrement : 77423/DO/3050000.
- Convention collective de travail dénoncée :
- conclue le 21/05/2001,
- numéro d'enregistrement : 057702/CO/3050000.
- champ d'application :
- des établissements qui sont soumis à la loi sur les hôpitaux
- des maisons de soins psychiatriques
- des associations pour l'instauration et la gestion d'initiatives d'habitation protégée
- maisons de retraite pour personnes âgées et maisons de repos et de soins
- centre de revalidation
- des soins infirmier à domicile
- des services du sang de la Croix-Rouge de Belgique
- le personnel infirmier, le personnel soignant qui exerce effectivement les tâches de soignant et d'infirmier, de même que le personnel soignant et infirmier qui les encadre et le personnel assimilé

## PARITAIR COMITE VOOR HET VERMAKELIJKHEIDSBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/07/2005, neergelegd op 25/07/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- rechtspersoon met maatschappelijke zetel in het Vlaamse Gewest
- rechtspersoon met maatschappelijke zetel in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en ingeschreven bij de R.S.Z. op de Nederlandse taalrol
- onderwerp : sectorplan voor een aanvullend pensioen
- geldigheidsduur : m.i.v. 05/07/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77419/CO/3040000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET BOUWBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 10/11/2005, neergelegd op 18/11/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- toepassingsgebied :
- uitzendkantoren voor de arbeiders die zij ter beschikking stellen van bouwbedrijven
- onderwerp : vaststelling van de werkgeversbijdrage aan FBZ
- uitvoering van overeenkomst nummer 072150 van 03/06/2004
- geldigheidsduur : van 01/01/2006 tot 31/03/2006
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77420/CO/1240000.

## PARITAIR COMITE VOOR HET BOUWBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 10/11/2005, neergelegd op 18/11/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : statuut van de syndicale afvaardiging
- wijziging van overeenkomst nummer 071692 van 29/01/2004
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/11/2005, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77421/CO/1240000.

## PARITAIR SUBCOMITE VOOR HET VERVAARDIGEN VAN EN DE HANDEL IN ZAKKEN IN JUTE OF IN VERVANGINGS-MATERIALEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 18/11/2005, neergelegd op 21/11/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- onderwerp : arbeidsvoorwaarden
- wijziging van overeenkomst nummer 075057 van 27/04/2005
- geldigheidsduur : van 01/06/2005 tot 31/12/2006
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 77422/CO/1200300.

## PARITAIR COMITE VOOR DE GEZONDHEIDSDIENSTEN (OPGEHEVEN MAAR BLIJFT BESTAAN TOT BENOEMING VAN LEDEN VAN PC'S 330, 331 EN 332)

Opzegging van 04/10/2005, neergelegd op 10/10/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

- Opzeggende partij(en) : FNAMS en Caritas Verbond der Verzorgingsinstellingen
- registratienummer : 77423/DO/3050000.
- Opgezegde collectieve arbeidsovereenkomst :
- gesloten op 21/05/2001,
- registratienummer : 057702/CO/3050000.
- toepassingsgebied :
- de inrichtingen die aan de wet op de ziekenhuizen onderworpen zijn
- de psychiatrische verzorgingstehuizen
- de samenwerkingsverbanden voor de oprichting en het beheer van initiatieven van beschut wonen
- rustoorden voor bejaarden en de rust- en verzorgingstehuizen
- revalidatiecentra
- de thuisverpleging
- de diensten voor het bloed van het Rode Kruis van België
- verplegend, verzorgend personeel dat effectief verplegende en verzorgende taken uitoefent, evenals het verplegend en verzorgend personeel dat hen omkadert en het gelijkgesteld personeel

— objet : dispense de prestations dans le cadre de la problématique de fin de carrière

— fin du délai de dénonciation : 03/01/2006

#### COMMISSION PARITAIRE POUR LES SOCIÉTÉS DE BOURSE

Convention collective de travail conclue le 26/09/2005, déposée le 29/09/2005 et enregistrée le 02/12/2005.

— objet : emploi et formation des groupes à risque

— durée de validité : du 01/01/2005 au 31/12/2006

— force obligatoire demandée : oui

— numéro d'enregistrement : 77424/CO/3090000.

— onderwerp : vrijstelling van arbeidsprestaties in het kader van de eindeloopbaanproblematiek

— einde van de opzeggingstermijn : 03/01/2006

#### PARITAIR COMITE VOOR DE BEURSVENNOOTSCHAPPEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/09/2005, neergelegd op 29/09/2005 en geregistreerd op 02/12/2005.

— onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen

— geldigheidsduur : van 01/01/2005 tot 31/12/2006

— algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

— registratienummer : 77424/CO/3090000.

### SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[C - 2005/23038]

#### Institut national d'assurance maladie-invalidité Recommandations et standards Nomenclature des prestations de santé

Sur proposition du Conseil technique de la Kinésithérapie du 25 février 2005 et en application de l'article 7, § 14, 3°, de la nomenclature des prestations de santé publiée en annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 comme modifié jusqu'à ce jour, après l'avis de la Commission de convention kinésithérapeutes-organismes assureurs du 7 avril 2005, le Comité de l'assurance soins de santé a remplacé, par décision du 27 juin 2005, les recommandations et standards publiés au *Moniteur belge* du 1<sup>er</sup> mars 2005, portant sur l'article 7, § 14, 5°, B., b) « Troubles du développement psychomoteur » par les recommandations et standards suivants :

Recommandations et standards relatifs aux prestations de l'article 7 de la nomenclature des prestations de santé :

#### Recommandations et standards

Art. 7. § 14, 5°, B., b) Troubles du développement psychomoteur

Chez les enfants de moins de 16 ans, après avis et proposition de traitement d'un des médecins spécialistes mentionnés ci-dessous, et avec un score significativement plus faible sur un test standardisé;

Médecin spécialiste en :

- (neuro)pédiatrie
- (neuro)pédiatrie et F et P (\*)
- neuropsychiatrie et F et P (\*)
- neurologie
- neurologie et F et P (\*)
- psychiatrie
- psychiatrie et F et P (\*)

(\*) F et P = spécialiste en réadaptation fonctionnelle et professionnelle des handicapés.

Chez les enfants de moins de 19 mois, l'avis, la proposition de traitement et le score significativement plus faible mentionnés ci-dessus peuvent être remplacés par la constatation de troubles manifestes cliniques du développement sur base d'une évaluation effectuée par une équipe multidisciplinaire spécialisée, qui compte au moins un (neuro)pédiatre.

Chez les enfants de moins de 16 ans

a) La prescription

La prescription est rédigée par le médecin traitant, médecin spécialiste ou non, après avis et proposition de traitement d'un des médecins spécialistes susmentionnés.

b) Les tests

Les tests sont effectués par un des médecins spécialistes susmentionnés ou par le kinésithérapeute.

Que le test soit effectué par le médecin spécialiste ou par le kinésithérapeute, le médecin spécialiste doit mentionner dans son avis motivé que le résultat obtenu au test est significativement pathologique et doit également faire une proposition de traitement.

L'exécution du test est attestable comme « examen kinésithérapeutique consultatif du patient ».

La décision selon laquelle le patient répond aux critères appartient donc au médecin spécialiste.

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[C - 2005/23038]

#### Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering Aanwijzingen en standaarden Nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen

Op voorstel van de Technische Raad voor Kinesithérapie van 25 februari 2005 en in uitvoering van artikel 7, § 14, 3°, van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen gepubliceerd in bijlage van het koninklijk besluit van 14 september 1984, zoals tot op heden gewijzigd, na advies van de Overeenkomstencommissie kinesitherapeuten-verzekeringinstellingen van 7 april 2005, heeft het Comité van de Verzekering voor geneeskundige verzorging op 27 juni 2005 de aanwijzingen en standaarden die op 1 maart 2005 in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt zijn, over artikel 7, § 14, 5°, B., b) « Psychomotorische ontwikkelingsstoornissen » door de volgende aanwijzingen en standaarden vervangen :

Aanwijzingen en standaarden betreffende de verstrekkingen van artikel 7 van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen :

#### Aanwijzingen en standaarden

Art. 7. § 14, 5°, B., b) Psychomotorische ontwikkelingsstoornissen

Bij kinderen onder 16 jaar, na advies en behandelingsvoorstel door een van ondervermelde geneesheren-specialisten en met een significant zwakkere score op een gestandaardiseerde test;

Geneesheer-specialist voor :

- (neuro)pediatrie
- (neuro)pediatrie en F en P (\*)
- neuropsychiatrie en F en P (\*)
- neurologie
- neurologie en F en P (\*)
- psychiatrie
- psychiatrie en F en P(\*)

(\*) F en P = specialist voor functionele en professionele revalidatie voor gehandicapten.

Bij kinderen onder 19 maanden kan bovenvermeld advies, behandelingsvoorstel en significant zwakkere score vervangen worden door de vaststelling van klinisch duidelijke ontwikkelingsstoornissen op basis van een evaluatie in een gespecialiseerde multidisciplinaire equipe, waar ten minste een (neuro)pediater deel van uitmaakt.

Bij kinderen onder 16 jaar

a) Het voorschrift

Het voorschrift wordt opgesteld door de behandelende arts, al dan niet een geneesheer-specialist, na advies en behandelingsvoorstel door een van bovenvermelde geneesheren-specialisten.

b) De tests

De tests worden uitgevoerd door een van bovenvermelde geneesheren-specialisten of door de kinesithérapeute.

Ongeacht de test uitgevoerd wordt door de geneesheer-specialist of de kinesithérapeute, dient de geneesheer-specialist in zijn gemotiveerd advies te schrijven dat de score op de test significant pathologisch is en ook een behandelingsvoorstel te doen.

De afname van de test is aanrekenbaar als « Consultatief kinesithérapeutisch onderzoek van de patiënt ».

De beslissing of de patiënt aan de criteria voldoet ligt dus bij de geneesheer-specialist.

Quels sont les éléments que le kinésithérapeute doit conserver dans son dossier ?

- la feuille de résultat du test effectué
- une copie de la prescription
- le rapport médical (avis motivé du médecin spécialiste concernant entre autres le résultat chiffré du test, l'opportunité du traitement kinésithérapeutique et la proposition de traitement).

c) Lorsque l'enfant atteint l'âge de 16 ans

Lorsque l'enfant atteint l'âge de 16 ans, l'attestation des soins pour les troubles du développement psychomoteur en liste « F chronique » prend fin.

Chez les enfants de moins de 19 mois pour lesquels le test standardisé n'est pas réalisable

a) Prescription et conditions

Chez les enfants de moins de 19 mois, lorsque le test standardisé n'est pas réalisable, l'avis, la proposition de traitement et le score significativement plus faible sont remplacés par la constatation de troubles manifestes cliniques du développement. Cette constatation doit être réalisée sur base d'une évaluation effectuée par une équipe multidisciplinaire spécialisée.

Un pédiatre ou un neuropédiatre doit faire partie de cette équipe multidisciplinaire.

La prescription est établie par le médecin traitant, médecin spécialiste ou non.

Quels sont les éléments que le kinésithérapeute doit conserver dans son dossier ?

- une copie de la prescription (avec le but du traitement)
- un rapport médical du (neuro)pédiatre qui fait partie de l'équipe multidisciplinaire

b) Lorsque l'enfant atteint l'âge de 19 mois

Lorsque l'enfant atteint l'âge de 19 mois, le dossier individuel du patient doit être complété avec l'avis, la proposition de traitement du médecin-spécialiste et le score significativement plus faible sur un test standardisé.

Le fait que les modes de constatation des « troubles du développement psychomoteur » soient différents, avant et dès l'âge de 19 mois, n'a pas d'influence sur le nombre de 60 séances, attestables par année civile sous les numéros de code 563614, 563710, 563813, 563916, 564012, 564093 ou 564174, puisqu'il s'agit toujours, avant et dès l'âge de 19 mois, de la même situation pathologique.

(Ce qu'est un score significativement plus faible, c.-à-d. significativement pathologique doit être convenu de manière propre au test en fonction de la manière dont le score est exprimé.)

Dans le cadre de l'utilisation des tests, on peut admettre que le score de percentile ou le score standard «  $\leq 15^{\text{e}}$  percentile » ou «  $\leq 1$  écart type en dessous de la moyenne » soit considéré comme significativement plus faible. Cela correspond à un score stanine 1, 2 ou 3 et au quotient de développement  $\leq 85$ .)

Les recommandations et standards précités sont d'application à partir du 1<sup>er</sup> février 2006.

Le Fonctionnaire dirigeant ff.,  
G. Vereecke.

Le Président,  
D. Sauer.

Wat moet de kinesitherapeut bijhouden in het dossier ?

- het scoreblad van de uitgevoerde test,
- een kopie van het voorschrift
- het medisch verslag (gemotiveerd advies van de geneesheer-specialist met betrekking tot de beoordeling van het (cijfermatige) testresultaat, de opportuniteit van de kinesitherapie-behandeling en het behandelingsvoorstel).

c) Wanneer het kind de leeftijd van 16 jaar bereikt

Wanneer het kind de leeftijd van 16 jaar bereikt neemt de attestering van de verzorging voor psychomotorische ontwikkelingsstoornissen in de « chronische F-lijst » een einde.

Bij kinderen onder 19 maanden voor wie de gestandaardiseerde test niet uitvoerbaar is

a) Voorschrift en voorwaarden

Bij kinderen onder 19 maanden, als de gestandaardiseerde test niet uitvoerbaar is, worden het advies, behandelingsvoorstel en significant zwakkere score vervangen door de vaststelling van klinisch duidelijke ontwikkelingsstoornissen. Die vaststelling moet gebeuren op basis van een evaluatie in een gespecialiseerde multidisciplinaire equipe.

Een pediater of een neuropediater moet deel uitmaken van de gespecialiseerde multidisciplinaire equipe.

Het voorschrift wordt opgesteld door de behandelende arts, al dan niet een geneesheer-specialist.

Wat moet de kinesitherapeut bijhouden in het dossier ?

- een kopie van het voorschrift (met doelstelling van de behandeling)
- een medisch verslag van de (neuro)pediater die deel uitmaakt van de multidisciplinaire equipe.

b) Wanneer het kind de leeftijd van 19 maanden bereikt

Wanneer het kind de leeftijd van 19 maanden bereikt moet het individueel dossier van de patiënt aangevuld worden met het advies, behandelingsvoorstel en significant zwakkere score op een gestandaardiseerde test.

Het feit dat de wijze waarop de « psychomotorische ontwikkelingsstoornissen » vastgesteld worden, verschilt voor en vanaf de leeftijd van 19 maanden, heeft geen invloed op het aantal van 60 zittingen, aanrekenbaar per kalenderjaar onder de codenummers 563614, 563710, 563813, 563916, 564012, 564093 of 564174, aangezien het, zowel voor als vanaf de leeftijd van 19 maanden, steeds over dezelfde pathologische situatie gaat.

(Wat een significant zwakkere score, d.w.z. significant pathologisch is, is test-specifiek overeen te komen in functie van de wijze waarop de score uitgedrukt wordt.)

In het kader waarin de testen hier zullen gebruikt worden kan men voor de percentiele- of standardscore aannemen dat «  $\leq 15^{\text{e}}$  percentiele » of «  $\leq 1$  standaardafwijking onder het gemiddelde » als significant zwakkere score beschouwd wordt. Dit stemt overeen met stanine-score  $\leq 1, 2$  of 3 en met een ontwikkelingsquotient van 85.)

De voornoemde aanwijzingen en standaarden zijn van toepassing vanaf 1 februari 2006.

De wnd. Leidend ambtenaar,  
G. Vereecke.

De Voorzitter,  
D. Sauer.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2005/09968]

### Ordre judiciaire. — Places vacantes

- greffier en chef de la cour d'appel de Mons : 1;
- employé au greffe :
  - du tribunal de commerce de Liège : 1;
  - de la justice de paix du premier canton de Mons : 1;
- employé au parquet :
  - du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Termonde : 1;
  - de l'auditeur du travail de Bruxelles : 1.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2005/09968]

### Rechterlijke Orde. — Vacante betrekkingen

- hoofdgriffier van het hof van beroep te Bergen : 1;
- beambte bij de griffie :
  - van de rechtbank van koophandel te Luik : 1;
  - van het vrederecht van het eerste kanton Bergen : 1;
- beambte bij het parket :
  - van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde : 1;
  - van de arbeidsauditeur te Brussel : 1.

Les candidatures à une nomination dans l'Ordre judiciaire doivent être adressées par lettre recommandée à la poste au « SPF Justice, Direction générale de l'Organisation judiciaire, Service du Personnel, ROJ 212, boulevard de Waterloo 115, 1000 Bruxelles », dans un délai d'un mois à partir de la publication de la vacance au *Moniteur belge* (article 287 du Code judiciaire).

Les candidats sont priés de joindre une copie de l'attestation de réussite de l'examen organisé par Mme la Ministre de la Justice, pour les greffes et les parquets des cours et tribunaux et ce pour l'emploi qu'ils postulent.

Une lettre séparée doit être adressée pour chaque candidature; les lettres peuvent être envoyées dans une même enveloppe.

De kandidaturen voor een benoeming in de Rechterlijke Orde moeten bij een ter post aangetekend schrijven aan de « FOD Justitie, Directoraat-generaal Rechterlijke Organisatie, Dienst Personeelszaken, ROJ 212, Waterloolaan 115, 1000 Brussel », worden gericht binnen een termijn van één maand na de bekendmaking van de vacature in het *Belgisch Staatsblad* (artikel 287 van het Gerechtelijk Wetboek).

De kandidaten dienen een afschrift bij te voegen van het bewijs dat zij geslaagd zijn voor het examen voor de griffies en parketten van hoven en rechtbanken, ingericht door Mevr. de Minister van Justitie, en dit voor het ambt waarvoor zij kandidaat zijn.

Voor elke kandidatuurstelling dient een afzonderlijk schrijven te worden opgemaakt; de brieven mogen in eenzelfde aangetekende zending worden verstuurd.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[2005/09948]

### Aide juridique de deuxième ligne et assistance judiciaire Adaptations des montants

Conformément à l'article 3 de l'arrêté royal du 18 décembre 2003 déterminant les conditions de la gratuité totale ou partielle du bénéfice de l'aide juridique de deuxième ligne et de l'aide juridique de deuxième ligne et de l'assistance judiciaire, les montants mentionnés à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup>, et à l'article 2, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup>, dudit arrêté sont adaptés conformément à la formule suivante compte tenu de l'indice calculé et nommé à cet effet du mois de novembre 2005 :

1.  $750 \times 116,82/112,36 = 779,7704$  euros;
2.  $965 \times 116,82/112,36 = 1.003,3046$  euros;
3.  $1.177 \times 116,82/112,36 = 1.223,7197$  euros.

Les montants mentionnés ci-dessus sont arrondis à l'euro supérieur respectivement comme suit : 780 euros, 1.004 euros et 1.224 euros.

Les nouveaux montants entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2006.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[2005/09948]

### Juridische tweedelijnsbijstand en rechtsbijstand Aanpassing van de bedragen

Overeenkomstig artikel 3 van het koninklijk besluit van 18 december 2003 tot vaststelling van de voorwaarden van de volledige of gedeeltelijke kosteloosheid van de juridische tweedelijnsbijstand en de rechtsbijstand, worden de bedragen bepaald in artikel 1, § 1, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, en in artikel 2, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, van datzelfde besluit aangepast overeenkomstig de volgende formule, rekening houdend met het indexcijfer daartoe berekend en benoemd van de maand november 2005 :

1.  $750 \times 116,82/112,36 = 779,7704$  EUR;
2.  $965 \times 116,82/112,36 = 1.003,3046$  EUR;
3.  $1.177 \times 116,82/112,36 = 1.223,7197$  EUR.

De voormelde bedragen worden respectievelijk als volgt tot de hogere euro afgerond : 780 EUR, 1.004 EUR en 1.224 EUR.

De nieuwe bedragen worden vanaf 1 januari 2006 van kracht.

## ORDRES DU JOUR — AGENDA'S

### PARLEMENT DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2005/20110]

#### Séance plénière

##### Ordre du jour

Vendredi 16 décembre 2005, à 9 h 30 m et à 14 h 30 m

(Salle des séances plénières, rue du Lombard 69)

#### 1. Prises en considération :

— Proposition de résolution (de Mme Valérie Seyns et M. Dominiek Lootens-Stael) portant condamnation de l'installation de conteneurs à déchets qui encouragent l'abattage illégal au cours de la fête du sacrifice.

— Proposition de résolution (de Mmes Véronique Jamouille, Julie Fiszman, M. Alain Daems et Mme Céline Delforge) relative aux négociations de l'Accord général sur le Commerce des Services au sein de l'OMC et à la proposition de directive sur les services dans l'Union européenne.

2. Propositions d'ordonnance, projet d'ordonnance de finances et projet de règlement de finances :

— Proposition d'ordonnance (de M. Jan Béghin, Mmes Nadia El Yousfi, Els Ampe, Julie de Groote, MM. Alain Daems et Walter Vandenbossche) modifiant la loi du 21 avril 1965 portant statut des agences de voyages.

— Rapporteur : M. Alain Zenner.

— Discussion.

— Projet d'ordonnance de finances ouvrant des crédits provisoires pour les mois de janvier, février et mars 2006 à valoir sur le budget de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année budgétaire 2006.

Projet de règlement de finances ouvrant des crédits provisoires pour les mois de janvier, février et mars 2006 à valoir sur le budget de l'agglomération de Bruxelles pour l'année budgétaire 2006.

### BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT

[C - 2005/20110]

#### Plenaire vergadering

##### Agenda

Vrijdag 16 december 2005, om 9 u. 30 m. en om 14 u. 30 m.

(Zaal van de plenaire vergaderingen, Lombardstraat 69)

#### 1. Inoverwegingen :

— Voorstel van resolutie (van Mevr. Valérie Seyns en de heer Dominiek Lootens-Stael) houdende de veroordeling van het plaatsen van afvalcontainers die het illegaal slachten tijdens het Offerfeest aanmoedigen.

— Voorstel van resolutie (van Mevr. Véronique Jamouille, Mevr. Julie Fiszman, de heer Alain Daems en Mevr. Céline Delforge) betreffende de onderhandelingen over het Algemeen Akkoord inzake de Handel in Diensten binnen de WHO en het voorstel voor een dienstenrichtlijn in de Europese Unie.

2. Voorstellen van ordonnantie, ontwerp van financieordonnantie en ontwerp van financieverordening :

— Voorstel van ordonnantie (van de heer Jan Béghin, Mevr. Nadia El Yousfi, Mevr. Els Ampe, Mevr. Julie de Groote, de heren Alain Daems en Walter Vandenbossche) tot wijziging van de wet van 21 april 1965 houdende het statuut van de reisbureaus.

— Rapporteur : de heer Alain Zenner.

— Bespreking.

— Ontwerp van financieordonnantie houdende opening van voorlopige kredieten voor de maanden januari, februari en maart 2006 die in mindering komen van de begroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het begrotingsjaar 2006.

— Ontwerp van financieverordening houdende opening van voorlopige kredieten voor de maanden januari, februari en maart 2006 die in mindering komen van de begroting van de Agglomeratie Brussel voor het begrotingsjaar 2006.

— Rapporteuse : Mme Isabelle Emmery.

— Discussion conjointe.

Proposition d'ordonnance (de MM. Rudi Vervoort, Jacques Simonet, Denis Grimberghs, Yaron Pesztat, Jean-Luc Vanraes, Mme Marie-Paule Quix, M. Walter Vandenbossche et Mme Adelheid Byttebier) sur la transparence des rémunérations et avantages des mandataires publics bruxellois.

— Rapporteur : M. Ahmed El Ktibi.

— Discussion.

### 3. Interpellations :

— Interpellation de M. Didier Gosuin à Mme Françoise Dupuis, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement et de l'Urbanisme, concernant "l'impact sur Bruxelles de la décision du Gouvernement flamand de modifier la législation sur l'accès aux logements sociaux".

— Interpellation de Mme Souad Razzouk à Mme Brigitte Grouwels, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de la Fonction publique, l'Egalité des chances et le Port de Bruxelles, concernant "la sécurité des femmes à Bruxelles".

Interpellation jointe de Mme Fatiha Saïdi, concernant "l'insécurité des femmes à Bruxelles et la mise en cause des allochtones".

Interpellation jointe de Mme Céline Delforge, concernant "les multiples déclarations de la Secrétaire d'Etat relatives à la situation des femmes dans certains quartiers de Bruxelles".

Interpellation jointe de Mme Adelheid Byttebier, concernant "l'impact politique des déclarations sur l'insécurité dans le cadre du colloque "Les femmes bâtissent Bruxelles".

### 4. Questions orales :

— Question orale de M. Didier Gosuin à M. Charles Picqué, Ministre-Président du Gouvernement, concernant "la publicité des règlements communaux". (\*)

— Question orale de Mme Caroline Persoons à M. Charles Picqué, Ministre-Président du Gouvernement, concernant "les coûts et délais de délivrance des documents administratifs dans les 19 communes bruxelloises". (\*)

— Question orale de M. Bernard Clerfayt à M. Charles Picqué, Ministre-Président du Gouvernement, concernant "le port de signes distinctifs au sein de Bruxelles Export". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à M. Charles Picqué, Ministre-Président du Gouvernement, concernant "l'analyse socio-économique et financière des 19 communes bruxelloises". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à M. Charles Picqué, Ministre-Président du Gouvernement, concernant "le financement des accords du non-marchand 2000-2005". (\*)

— Question orale de M. Jacques Simonet à M. Benoît Cerexhe, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie, de la Recherche scientifique et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente, concernant "les concertations bilatérales avec certains ministres régionaux". (\*)

— Question orale de M. Jacques Simonet à M. Pascal Smet, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics, concernant "STIB - la gratuité de l'abonnement des fonctionnaires fédéraux bruxellois". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à M. Pascal Smet, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics, concernant "l'évolution de la fréquentation de la STIB suite à la hausse du prix du pétrole". (\*)

— Question orale de M. Jacques Simonet à Mme Evelyne Huytebroeck, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de l'Environnement, de l'Energie et de la Politique de l'Eau, concernant "la nidification particulièrement médiatisée du faucon pèlerin au centre de Bruxelles". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à Mme Evelyne Huytebroeck, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de l'Environnement, de l'Energie et de la Politique de l'Eau, concernant "la suppression ou diminution des taxes communales sur les toutes-boîtes". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à Mme Evelyne Huytebroeck, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de l'Environnement, de l'Energie et de la Politique de l'Eau, concernant "le nombre de plaintes gérées par l'IBGE pour violation des normes fixées par l'arrêté gouvernemental du 21 novembre 2002 relatif à la lutte contre les bruits de voisinage". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à Mme Françoise Dupuis, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement et de l'Urbanisme, concernant "le calcul du seuil de 200 m<sup>2</sup> pour les équipements collectifs". (\*)

— Rapporteur : Mevr. Isabelle Emmery

— Samengevoegde bespreking.

— Voorstel van ordonnantie van de heren Rudi Vervoort, Jacques Simonet, Denis Grimberghs, Yaron Pesztat, Jean-Luc Vanraes, Mevr. Marie-Paule Quix, de heer Walter Vandenbossche en Mevr. Adelheid Byttebier) betreffende de transparantie van de bezoldigingen en voordelen van de Brusselse openbare mandatarissen.

— Rapporteur : de heer Ahmed El Ktibi.

— Bespreking.

### 3. Interpellaties :

— Interpellatie van de heer Didier Gosuin tot Mevr. Françoise Dupuis, Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bevoegd voor Huisvesting en Stedenbouw, betreffende "de gevolgen voor Brussel van de beslissing van de Vlaamse Regering om de wetgeving betreffende de toegang tot sociale huisvesting te wijzigen".

— Interpellatie van Mevr. Souad Razzouk tot Mevr. Brigitte Grouwels, Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met Ambtenarenzaken, Gelijkekansenbeleid en de Haven van Brussel, betreffende "de veiligheid van de vrouwen in Brussel".

Toegevoegde interpellatie van Mevr. Fatiha Saïdi betreffende "de onveiligheid van de vrouwen in Brussel en de betrokkenheid van de allochtonen".

Toegevoegde interpellatie van Mevr. Céline Delforge betreffende "de talrijke verklaringen van de Staatssecretaris over de toestand van de vrouwen in sommige Brusselse wijken".

Toegevoegde interpellatie van Mevr. Adelheid Byttebier betreffende "de politieke impact van uitspraken over onveiligheid in het kader van het Colloquium "Vrouwen Bouwen aan Brussel".

### 4. Mondelinge vragen :

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan de heer Charles Picqué, Minister-Président van de Regering, betreffende "de openbaarmaking van de gemeentelijke verordeningen". (\*)

— Mondelinge vraag van Mevr. Caroline Persoons aan de heer Charles Picqué, Minister-Président van de Regering, betreffende "de kosten en termijnen bij de afgifte van bestuursdocumenten in de 19 Brusselse gemeenten". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Bernard Clerfayt aan de heer Charles Picqué, Minister-Président van de Regering, betreffende "het dragen van kentekens bij Brussel Export". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan de heer Charles Picqué, Minister-Président van de Regering, betreffende "de sociaal-economische en financiële analyse van de 19 Brusselse gemeenten". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan de heer Charles Picqué, Minister-Président van de Regering, betreffende "de financiering van de non-profitakkoorden 2000-2005". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Jacques Simonet aan de heer Benoît Cerexhe, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp, betreffende "de bilaterale onderhandelingen met bepaalde gewestministers". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Jacques Simonet aan de heer Pascal Smet, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken, betreffende "MIVB - een gratis abonnement voor de Brusselse federale ambtenaren". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan de heer Pascal Smet, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken, betreffende "de evolutie van het aantal MIVB-reizigers ten gevolge van de stijging van de brandstofprijzen". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Jacques Simonet aan Mevr. Evelyne Huytebroeck, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie en Waterbeleid, betreffende "de media-belangstelling voor de nestbouw van de slechtvalk in het centrum van Brussel". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan Mevr. Evelyne Huytebroeck, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie en Waterbeleid, betreffende "de afschaffing of vermindering van de gemeentebelasting op de reclamefolders in de bus".

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan Mevr. Evelyne Huytebroeck, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie en Waterbeleid, betreffende "het aantal door het BIM beheerde klachten wegens schending van de normen vastgesteld bij het besluit van de Regering van 21 november 2002 betreffende de strijd tegen het buurlawaai". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan Mevr. Françoise Dupuis, Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bevoegd voor Huisvesting en Stedenbouw, betreffende "de berekening van de drempel van 200 m<sup>2</sup> voor de collectieve voorzieningen". (\*)



— Question orale de M. Didier Gosuin à Mme Françoise Dupuis, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement et de l'Urbanisme, concernant "les projets pilotes de production de logements menés par la SLRB — motifs d'utilisation de critères d'attribution pondérés". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à Mme Françoise Dupuis, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement et de l'Urbanisme, concernant "les projets pilotes de production de logements menés par la SLRB - pondération des critères d'attribution". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à Mme Françoise Dupuis, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement et de l'Urbanisme, concernant "les projets pilotes de production de logements menés par la SLRB - prix anormaux". (\*)

— Question orale de M. Didier Gosuin à M. Emir Kir, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Propreté publique et des Monuments et Sites, concernant "le résultat de la collaboration entre l'Ecole de propreté et l'ERIP". (\*)

5. Questions d'actualité (\*\*).

6. Votes nominatifs (\*\*\*) :

— sur les propositions d'ordonnance terminées;

— sur les projets d'ordonnance et de règlement de finances terminés;

— sur les ordres du jour déposés en conclusion de l'interpellation de M. Jacques Simonet à M. Pascal Smet, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics, concernant "les propositions du Ministre pour désengorger Bruxelles";

— sur les ordres du jour déposés en conclusion de l'interpellation de Mme Marion Lemesre à M. Pascal Smet, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics, concernant "l'aménagement des boulevards du centre";

— sur les ordres du jour déposés en conclusion de l'interpellation de M. Jacques Simonet à M. Charles Picqué, Ministre-Président du Gouvernement, concernant "le Plan de gouvernance locale du Gouvernement bruxellois";

— sur les ordres du jour déposés en conclusion de l'interpellation de M. Jacques Simonet à M. Charles Picqué, Ministre-Président du Gouvernement, concernant "les perspectives d'avenir pour les travailleurs de la prévention en Région bruxelloise";

— sur les ordres du jour déposés en conclusion de l'interpellation de M. Jacques Simonet à MM. Benoît Cerexhe, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie, de la Recherche scientifique et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente, Pascal Smet, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics, et Mme Brigitte Grouwels, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de la Fonction publique, l'Egalité des chances et le Port de Bruxelles, concernant "le "Brussels International Logistics Center".

(\*) Questions écrites auxquelles il n'a pas été répondu.

(\*\*) A 14 h 30 m.

(\*\*\*) A partir de 16 heures.

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan Mevr. Françoise Dupuis, Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bevoegd voor Huisvesting en Stedenbouw, betreffende "de proefprojecten van de BGHM voor de productie van woningen - redenen voor het gebruik van gewogen toekenningscriteria". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan Mevr. Françoise Dupuis, Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bevoegd voor Huisvesting en Stedenbouw, betreffende "de proefprojecten van de BGHM voor de productie van woningen - weging van de toekenningscriteria". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan Mevr. Françoise Dupuis, Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bevoegd voor Huisvesting en Stedenbouw, betreffende "de proefprojecten van de BGHM voor de productie van woningen - abnormale prijzen". (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Didier Gosuin aan de heer Emir Kir, Staatssecretaris voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bevoegd voor Openbare Netheid en Monumenten en Landschappen, betreffende "het resultaat van de samenwerking tussen de reinheidsschool en de GIP". (\*)

5. Dringende vragen (\*\*).

6. Naamstemmingen (\*\*\*) :

— over de afgehandelde voorstellen van ordonnantie;

— over de afgehandelde ontwerpen van financieordonnantie en van financieverordening;

— over de moties ingediend tot besluit van de interpellatie van de heer Jacques Simonet tot de heer Pascal Smet, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken, betreffende "de voorstellen van de Minister voor vlotter verkeer in Brussel";

— over de moties ingediend tot besluit van de interpellatie van Mevr. Marion Lemesre tot de heer Pascal Smet, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken, betreffende "de aanleg van de lanen in het centrum";

— over de moties ingediend tot besluit van de interpellatie van de heer Jacques Simonet tot de heer Charles Picqué, Minister-Président van de Regering, betreffende "het Plaatselijk Bestuur-plan van de Brusselse Regering";

— over de moties ingediend tot besluit van de interpellatie van de heer Jacques Simonet tot de heer Charles Picqué, Minister-Président van de Regering, betreffende "de toekomstperspectieven voor de preventiewerkers in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest";

— over de moties ingediend tot besluit van de interpellatie van de heer Jacques Simonet tot de heren Benoît Cerexhe, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Teverkstelling, Economie, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp, Pascal Smet, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken, en Mevr. Brigitte Grouwels, Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met Ambtenarenzaken, Gelijkekansenbeleid en de Haven van Brussel, betreffende "het "Brussels International Logistics Center".

(\*) Schriftelijke vragen waarop nog niet werd geantwoord.

(\*\*) Om 14 u. 30 m.

(\*\*\*) Vanaf 16 uur.

**ASSEMBLEE REUNIE  
DE LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE COMMUNE  
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

[2005/20111]

**Séance plénière**

Ordre du jour

*Vendredi 16 décembre 2005*

(à l'issue du point 4 de l'ordre du jour du parlement)

(Salle des séances plénières, rue du Lombard 69)

1. Projets d'ordonnance.

— Projet d'ordonnance ajustant le budget des Voies et Moyens de la Commission communautaire commune pour l'année budgétaire 2005. (Pour mémoire)

— Projet d'ordonnance ajustant le budget général des dépenses de la Commission communautaire commune pour l'année budgétaire 2005.

**VERENIGDE VERGADERING VAN DE  
GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE  
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

[2005/20111]

**Plenaire vergadering**

Agenda

*Vrijdag 16 december 2005*

(na afloop van punt 4 van de agenda van het Parlement)

(Zaal van de plenaire vergaderingen, Lombardstraat 69)

1. Ontwerpen van ordonnantie.

— Ontwerp van ordonnantie houdende aanpassing van de Midde-lenbegroting van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie voor het begrotingsjaar 2005. (Pro memorie)

— Ontwerp van ordonnantie houdende aanpassing van de Algemene Uitgavenbegroting van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie voor het begrotingsjaar 2005.

— Projet d'ordonnance ajustant le budget des Voies et Moyens de la Commission communautaire commune pour l'année budgétaire 2006.

— Projet d'ordonnance ajustant le budget général des Dépenses de la Commission communautaire commune pour l'année budgétaire 2006.

— Rapporteur : N.

— Discussion conjointe.

— Projet d'ordonnance portant assentiment au Protocole facultatif à la Convention des Nations unies relative aux droits de l'enfant concernant la vente d'enfants, la prostitution des enfants et la pornographie mettant en scène des enfants, adopté à New York le 25 mai 2000. (Pour mémoire)

— Rapporteur : N.

— Discussion.

— Projet d'ordonnance portant assentiment à l'Accord de coopération entre l'Etat, les Communautés, la Commission communautaire commune, la Commission communautaire française et les Régions pour une politique de drogues globale et intégrée. (Pour mémoire)

— Rapporteur : N.

— Discussion.

— Projet d'ordonnance portant assentiment aux Actes internationaux suivants : (Pour mémoire)

— l'Accord de dialogue politique et de coopération entre la Communauté européenne et ses Etats membres, d'une part, et la Communauté andine et ses pays membres (Bolivie, Colombie, Equateur, Pérou et Vénézuëla), d'autre part, et l'Annexe, faits à Rome le 15 décembre 2003;

— l'Accord de dialogue politique et de coopération entre la Communauté européenne et ses Etats membres, d'une part, et les Républiques du Costa Rica, d'El Salvador, du Guatemala, du Honduras, du Nicaragua et du Panama, d'autre part, et l'Annexe, faits à Rome le 15 décembre 2003.

— Rapporteur : N.

— Discussion.

## 2. Questions orales.

— Question orale de Mme Isabelle Molenberg à M. Pascal Smet, membre du Collège réuni, compétent pour la Politique d'Aide aux Personnes et la Fonction publique, et Mme Evelyne Huytebroeck, membre du Collège réuni, compétente pour la Politique d'Aide aux Personnes, les Finances, le Budget et les Relations extérieures, concernant « la circulaire de courtoisie linguistique; annulation de décision d'engagement de personnel contractuel ». (\*)

— Question orale de M. Bernard Clerfayt à M. Pascal Smet, membre du Collège réuni, compétent pour la Politique d'Aide aux Personnes et la Fonction publique, et Mme Evelyne Huytebroeck, membre du Collège réuni, compétente pour la Politique d'Aide aux Personnes, les Finances, le Budget et les Relations extérieures, concernant « le port de signes distinctifs au sein des hôpitaux publics du réseau IRIS ». (\*)

— Question orale de M. Bernard Clerfayt à M. Pascal Smet, membre du Collège réuni, compétent pour la Politique d'Aide aux Personnes et la Fonction publique, et Mme Evelyne Huytebroeck, membre du Collège réuni, compétente pour la Politique d'Aide aux Personnes, les Finances, le Budget et les Relations extérieures, concernant « le port de signes distinctifs au sein des C.P.A.S. des dix-neuf communes bruxelloises ». (\*)

— Question orale de M. Bernard Clerfayt à M. Pascal Smet, membre du Collège réuni, compétent pour la Politique d'Aide aux Personnes et la Fonction publique, et Benoît Cerexhe, membre du Collège réuni, compétent pour la Politique de la Santé et la Fonction publique, concernant « le port de signes distinctifs au sein de l'Administration de la Commission communautaire commune ». (\*)

3. Question d'actualité. (\*\*)

4. Votes nominatifs. (\*\*\*)

— Sur les projets d'ordonnance terminés.

— Ontwerp van ordonnantie houdende aanpassing van de Middelebegroting van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie voor het begrotingsjaar 2006.

— Ontwerp van ordonnantie houdende de Algemene Uitgavenbegroting van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie voor het begrotingsjaar 2006.

— Rapporteur : N.

— Samengevoegde bespreking.

— Ontwerp van ordonnantie houdende instemming met : het Facultatief Protocol bij het Verdrag inzake de rechten van het kind inzake de verkoop van kinderen, kinderprostitutie en kinderpornografie, opgemaakt te New York op 25 mei 2000. (Pro memorie)

— Rapporteur : N.

— Bespreking.

— Ontwerp van ordonnantie houdende instemming met : het Samenwerkingsakkoord tussen de Staat, de Gemeenschappen, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, de Franse Gemeenschapscommissie en de Gewesten voor een geïntegreerd drugsbeleid. (Pro memorie)

— Rapporteur : N.

— Bespreking.

— Ontwerp van ordonnantie houdende instemming met volgende internationale Akten : (Pro memorie)

— de Overeenkomst inzake politieke dialoog en samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Andesgemeenschap en haar lidstaten (Bolivia, Colombia, Ecuador, Peru en Venezuela) , anderzijds, en de Bijlage, gedaan te Rome op 15 december 2003;

— de Overeenkomst inzake politieke dialoog en samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Republieken Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua en Panama, anderzijds, en de Bijlage, gedaan te Rome op 15 december 2003.

— Rapporteur : N.

— Bespreking.

## 2. Mondelinge vragen.

— Mondelinge vraag van Mevr. Isabelle Molenberg aan de heer Pascal Smet, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen en Openbaar Ambt, en Mevr. Evelyne Huytebroeck, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen, Financiën, Begroting en Externe Betrekkingen, betreffende « de circulaire over taalfelijkheid : annulatie van de beslissing om personeel met een arbeidsovereenkomst aan te werven ». (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Bernard Clerfayt aan de heer Pascal Smet, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen en Openbaar Ambt, en Mevr. Evelyne Huytebroeck, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen, Financiën, Begroting en Externe Betrekkingen, betreffende « de onderscheidingstekens binnen de openbare ziekenhuizen van het IRIS-netwerk ». (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Bernard Clerfayt aan de heer Pascal Smet, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen en Openbaar Ambt, en Mevr. Evelyne Huytebroeck, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen, Financiën, Begroting en Externe Betrekkingen, betreffende « de onderscheidingstekens binnen de O.C.M.W.'s van de 19 Brusselse gemeenten ». (\*)

— Mondelinge vraag van de heer Bernard Clerfayt aan de heren Pascal Smet, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen en Openbaar Ambt, en Benoît Cerexhe, lid van het Verenigd College, bevoegd voor het Gezondheidsbeleid en het Openbaar Ambt, betreffende « het dragen van kentekens in de administratie van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie ». (\*)

3. Dringende vragen. (\*\*)

4. Naamstemmingen. (\*\*\*)

— Over de afgehandelde ontwerpen van ordonnantie.

(\*) Questions écrites auxquelles il n'a pas été répondu.

(\*\*) A 14 h 30 m.

(\*\*\*) A partir de 16 heures.

(\*) Schriftelijke vragen waarop nog niet werd geantwoord.

(\*\*) Om 14 u. 30 m.

(\*\*\*) Vanaf 16 uur.

**PUBLICATIONS LEGALES  
ET AVIS DIVERS**

**WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN  
EN VERSCHILLENDE BERICHTEN**

TRANSNATIONALE UNIVERSITEIT LIMBURG

**Faculteit geneeskunde**

De openbare verdediging van Kristel Van Steen tot het bekomen van de graad van doctor in de biomedische medische wetenschappen, zal plaatsvinden op 20 december 2005, om 15 uur, in auditorium H5, op de Universitaire Campus, te Diepenbeek.

De titel van haar doctoraal proefschrift luidt : « Genomic Screening Methodology for Common Diseases and Complex Traits. Multiplicity and Missingness : A Statistical Hurdle ? ». (19778)

UNIVERSITE DE LIEGE

**Faculté de médecine**

Agrégation de l'enseignement supérieur

M. Olivier Peulen, docteur en sciences biomédicales, subira devant la Faculté de médecine, en sa séance publique et solennelle, le mercredi 21 décembre 2005, à 17 h 30 m, la dernière épreuve de l'examen d'agrégé de l'enseignement supérieur.

Cette épreuve, qui aura lieu aux amphithéâtres du C.H.U., auditoire Welsch, consistera en une leçon sur le sujet : « La contraction du muscle strié squelettique », destinée aux étudiants du premier cycle. (19779)

M. Arjen Nikkels, docteur en sciences médicales, subira devant la Faculté de médecine, en sa séance publique et solennelle, le vendredi 13 janvier 2006, à 17 h 30 m, la dernière épreuve de l'examen d'agrégé de l'enseignement supérieur.

Cette épreuve, qui aura lieu aux amphithéâtres du C.H.U., auditoire Roskam, consistera en une leçon sur le sujet : « Les carcinomes cutanés », destinée aux étudiants du deuxième cycle. (19780)

FACULTE UNIVERSITAIRE  
DES SCIENCES AGRONOMIQUES DE GEMBLOUX

M. Sawadogo, Hamado, ingénieur du développement rural de nationalité burkinabée, défendra publiquement le 6 janvier 2006, à 10 heures, en l'auditorium de géopédologie, avenue Maréchal Juin 27, à 5030 Gembloux, une thèse de doctorat intitulée : « Fertilisation organique et phosphatée en système de culture zaï en milieu soudanaisahélien du Burkina Faso ». (19789)

KATHOLIEKE UNIVERSITEIT LEUVEN

Vacante mandaten van A.A.P. en B.A.P. - 2005  
48e lijst

Internetadres : <http://www.kuleuven.be/vacatures>

De rector van de K.U.Leuven maakt bekend dat onderstaande mandaten vacant worden gesteld.

Als u wil solliciteren, dient u de VERPLICHTE C3-formulieren in te vullen die u kan aanvragen op tel. 016-32 83 00, op het administratief secretariaat van elke faculteit of via onze website. Deze formulieren, één per kenmerk, moeten voor 28 december 2005, om 10 uur, teruggestuurd worden naar Personeelsbeheer, Parijsstraat 72B, 3000 Leuven.

Sollicitaties per e-mail stuurt u naar :  
Caroline.Verduyck@pers.kuleuven.be

Als u zich voor meer dan één mandaat kandidaat stelt, kan u een lijst toevoegen waarin u de vacatures in volgorde van voorkeur klasseert.

Om in aanmerking te komen, hebt u tijdens uw universitaire studies bij voorkeur onderscheiding behaald.

Inzake haar benoemingen voert de K.U.Leuven een gelijke kansenbeleid.

Faculteit sociale wetenschappen

Kenmerk : 00200548 - 50013975

Functie : 100 % wetensch. medew., Centrum voor Sociologisch Onderzoek vanaf 15 feb. 06 tot 15 sept. 06.

Diploma : Lic. Sociologie/lic. Psychologie/Master in Statistics.

Opdracht : kwaliteitscontrole v.h. survey 'Duurzaam woonbeleid'.

Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen

Kenmerk : 00200548 - 50266464

Project : FWO-project 'Preventie v. probleemgedrag bij lagere schoolkinderen : impact en mediërende mechanismen v.d. universele klasgerichte interventie Good Behavior Game'.

Functie : 100 % bursaal, Centrum voor schoolpsychologie, vanaf 1 jan. 06 tot 31 dec. 07, hernieuwbaar.

Diploma : lic. Psychologie/pedagogische wetensch.

Opdracht : wetenschappelijk onderzoek naar d. impact en werking v.h. schoolgebaseerde universele preventieprogramma 'Good Behavior Game'; dit programma is gericht op d. bevordering v. taakgericht gedrag en preventie v. probleemgedrag i.d. klas bij lagere schoolkinderen; voorbereiden v. doctoraat.

Faculteit wetenschappen

Kenmerk : 00200548 - 50014136

Functie : 100 % wetensch. medew., Laboratorium voor Ontwikkelingsfysiologie, genomics en proteomics, vanaf 1 feb. 05 tot 31 jan. 07, hernieuwbaar.

Diploma : doctoraat i.d. biologische of biochemische wetensch./biomedische wetensch./bioingenieurswetensch./farmaceutische wetensch. (of equivalent).

Opdracht : binnen een team v.h. Zoologisch Instituut en in samenwerking met andere Vlaamse universitaire groepen onderzoeken verrichten dat kadert in een ambitieus interdisciplinair onderzoeksproject over bioactieve zoogdierpeptiden.

Kenmerk : 00200548 - 50014438

Functie : 100 % wetensch. medew., Lab. ontw. fysiol, Laboratorium voor Ontwikkelingsfysiologie, genomics en proteomics, vanaf 1 feb. 05 tot 31 jan. 07.

Diploma : Doctoraat i.d. biologische of biochemische wetensch./biomedische wetensch./bioingenieurswetensch./farmaceutische wetensch. (of equivalent).

Opdracht : optimalisatie v. extractie, scheidings- en massaspectrometrische methoden voor d. identificatie v. bioactieve peptiden bij d. muis.

Faculteit geneeskunde

Kenmerk : 00200548 - 50003647

Functie : 100 % bursaal, Afd. Legendo, vanaf 15 jan. 06 tot 14 jan. 07, hernieuwbaar.

Diploma : bio-ir, lic. biologie/biomedische wetensch.

Opdracht : vitamine D3 en analogen vertonen een antiproliferatieve en prodifferentiërende werking op goed- en kwaadaardige cellen :

de kandidaat zal zich toeleggen op het onderzoek rond de mechanismen verantwoordelijk voor de inhibitie v.d. celdeling en dit in verschillende celtypes via microarray studies; voor bereiden doctoraat. (19786)

**Decreet van 18 mei 1999  
houdende organisatie van de ruimtelijke ordening**

—  
*Stad Hoogstraten*  
—

Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (Gem RUP)  
Bericht van openbaar onderzoek

Het college van burgemeester en schepenen maakt bekend, gelet op het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening en latere wijziging, en inzonderheid artikel 49.

Dat het ontwerp van gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (Gem RUP) nr. 17 « De Meiren-Heuvelstraat », zoals voorlopig vastgesteld bij besluit van 21 oktober 2005 van de gemeenteraad, voor iedereen ter inzage ligt op het stadhuis, dienst ruimtelijke ordening (balie nr. 5), Vrijheid 149, 2320 Hoogstraten, vanaf maandag 19 december 2005, om 9 uur, tot en met donderdag 16 februari 2006, om 16 u. 30 m.

Eventuele bezwaren en opmerkingen met betrekking tot dit ontwerp van gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan dienen uiterlijk op 16 februari 2006, per aangetekende brief of afgegeven tegen ontvangstbewijs, gericht aan de gemeentelijke commissie voor ruimtelijke ordening (Gecoro), p.a. Vrijheid 149, 2320 Hoogstraten. (39805)

—  
*Stad Leuven*  
—

Gebiedsgericht gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan  
GGR-L1 Benedenstad I Sint-Barbara  
Bericht openbaar onderzoek

Het college van burgemeester en schepenen, gelet op het decreet van 18 mei 1999 houdende organisatie van de ruimtelijke ordening maakt de bevolking bekend dat de opmaak van het ruimtelijk uitvoeringsplan GGR-L1 Benedenstad I Sint-Barbara, bestaande uit een toelichtingsnota, een grafisch plan en stedenbouwkundige voorschriften, voorlopig vastgesteld door de gemeenteraad in zitting van 28 november 2005, op het stadhuis werd neergelegd op de dienst ruimtelijke ordening, tweede verdieping, Boekhandelstraat 2, 3000 Leuven, openingsuren : iedere werkdag van 9 tot 12 uur, uitgezonderd donderdag van 12 tot 20 uur, waar het publiek er kennis kan van nemen van 16 december 2005 tot en met 14 februari 2006.

Iedereen die meent bezwaren of opmerkingen tegen dit plan te kunnen doen gelden moet deze schriftelijk richten aan de Gecoro, dienst ruimtelijke planning, Boekhandelstraat 2, te 3000 Leuven, uiterlijk op 14 februari 2006.

Gedaan ten stadhuis, op 2 december 2005. (39919)

**Annonces – Aankondigingen**

—  
SOCIETES – VENNOOTSCHAPPEN  
—

**Bepa Moerman, naamloze vennootschap,  
Molenstraat 103, 8710 Wielsbeke**

RPR Kortrijk — Ondernemingsnummer 0447.195.932  
—

Gezien de eerste vergadering van 7 december niet kon besluiten omdat het quorum niet bereikt werd, wordt een tweede vergadering bijeengeroepen op donderdag 5 januari 2006, om 9 uur 30 m, op het kantoor van notaris Albert Cloet, te Oostrozebeke, Stationsstraat 112, met als agenda :

1. Uitdrukking van het kapitaal in de statuten in euro.

2. Kapitaalverhoging met 855,90 EUR om het kapitaal te brengen op 131.000,00 EUR door inlijving van overgedragen winsten ten belope van het overeenkomstig bedrag, zonder creatie en uitgifte van nieuwe aandelen. Vaststelling verwezenlijking kapitaalverhoging.

3. Schraping van de statutaire bepalingen inzake toegestaan kapitaal wegens verstrijken van de termijn.

4. Vaststelling in de statuten van het uur van de jaarvergadering.

5. (Her)formulering van de modaliteiten in de statuten inzake : uitoefening voorkeurrecht bij kapitaalverhoging in geld; aflossing kapitaal; vorm, uitgifte, volstorting, overdracht en ondeelbaarheid van effecten; bevoegdheid, werking en samenstelling van de raad van bestuur; beëindiging mandaat, benoeming en bezoldiging van bestuurders en commissarissen; algemene vertegenwoordiging; bijeenkomst, werking van en toelatingsvoorwaarden tot de algemene vergadering; winstverdeling; ontbinding, vereffening en omzetting van de vennootschap. Schraping van de statutaire verplichting om een jaarverslag op te maken.

6. Aanneming van volledig nieuwe statuten overeenkomstig te nemen besluiten en actualisering.

7. Opdrachten en volmachten.

(39806)

De raad van bestuur.

**Société immobilière et d'Entreprises,  
en abrégé : « S.I.E.S.A. », société anonyme,  
rue de la Vallée 50, 1000 Bruxelles**

R.P.M. Bruxelles 0421.048.789  
—

Les actionnaires de la S.A. Société immobilière et d'Entreprises, en abrégé : « S.I.E.S.A. » sont priés d'assister à l'assemblée générale extraordinaire qui se tiendra le mercredi 4 janvier, à 14 heures, en l'étude du notaire Luc Possoz, rue du Commerce 124, à 1000 Bruxelles.

Ordre du jour :

1. Modification des statuts afin de les mettre en concordance avec le Code des sociétés, et plus précisément : a) article 5 : Remplacement du texte de cet article par le texte suivant : « Le capital social est fixé à trois cent cinquante mille (350.000) euros. Il est divisé en quatorze mille actions sans mention de valeur nominale, numérotées de 1 à 2.500, de 2.501 à 5.000, de 5.001 à 9.000 et de 9.001 à 14.000. b) article 7 : Dans le premier paragraphe, remplacement des mots : « respectivement des articles 33bis et suivants ou 72 et suivants des lois coordonnées sur les sociétés commerciales » par les mots : « du Code des sociétés », dans le dernier paragraphe, remplacement des mots : « à l'article 33bis 6 nouveau des lois coordonnées susvisées » par les mots : « au Code des sociétés ». c) article 8 : Remplacement des mots : « l'article 34bis des lois coordonnées sur les sociétés commerciales » par les mots : « le Code des sociétés ». d) article 13 : Remplacement des mots : « les lois coordonnées sur les sociétés commerciales » par les mots : « le Code des sociétés ». e) article 20 : Remplacement du mot : « commissaire-réviseur » par le mot : « commissaire ». f) article 21 : remplacement des mots : « des lois sur les sociétés » par les mots : « du

Code des sociétés ». *g)* article 29bis : remplacement des mots : « à l'article 80 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales » par les mots : « au Code des sociétés ». *h)* article 33 : remplacement du texte de cet article par le texte suivant : « Le Code des sociétés régit tous les points non prévus aux présents statuts. « En conséquence, les dispositions du Code des sociétés, auxquelles il ne serait pas licitement dérogé, sont réputées inscrites dans les présents statuts et les clauses contraires aux dispositions impératives du Code des sociétés sont censées non écrites. »

2. Pouvoirs à conférer au conseil d'administration pour l'exécution des résolutions à prendre. (39807)

**I.F. Percheron, société anonyme,  
Mons, section d'Hyon, rue Louis Piérard 1**

B.C.E. 0439.016.456

L'assemblée générale extraordinaire se réunira en l'étude du notaire Antoine Hamaide, à Mons, rue des Telliers, le 28 décembre 2005, à 14 h 30 m : 1) Constatation de l'adaptation du capital en euros. 2) Suppression de l'article 8 des statuts, devenu sans objet. 3) Rapport détaillé du conseil d'administration et rapport de la société coopérative à responsabilité limitée dénommée « SCPRI Christian Neveu & Associés », représentée par M. Christian Neveu, réviseur d'entreprises dont les bureaux sont à Belœil, première rue Basse 52, désigné par le conseil d'administration, sur l'apport en nature ci-après prévu, sur les modes d'évaluation adoptés et sur la rémunération effectivement attribuée en contrepartie. 4) Augmentation du capital social à concurrence de trente mille cinq cent treize euros trente et un cents (30.513,31) pour le porter de trente mille neuf cent quatre-vingt-six euros soixante-neuf cents (30.986,69) à soixante et un mille cinq cents euros (61.500,00) par la création de mille sept cent soixante-six actions nouvelles sans mention de valeur nominale, jouissant des mêmes droits et avantages que les actions existantes et participant aux bénéfices à dater de ce jour. Attribution à Mlle Tondeur, Angélique, préqualifiée, de ces mille sept cent soixante-six actions nouvelles, entièrement libérées, et d'un compte courant de quatre mille trois cent cinq euros soixante-cinq cents (4.305,65) en rémunération de l'apport en nature tel que décrit dans le rapport du réviseur d'entreprises. 5) Réalisation de l'apport. 6) Constatation de la réalisation effective de l'augmentation de capital. 7) Modification des articles cinq et six pour les mettre en concordance avec les résolutions qui précèdent. 8) Rapport du conseil d'administration exposant la justification détaillée de la modification proposée à l'objet social; à ce rapport est joint un état résumant la situation active et passive de la société arrêté à une date ne remontant pas à plus de trois mois. 9) Modification de l'article 3 des statuts concernant l'objet social pour le remplacer par le texte suivant :

« La Société a pour objet le commerce de détail en viandes et charcuteries en viandes de volailles, gibiers abatus; le service traiteur soit par elle-même, soit en sous-traitance; les fournitures aux communautés, institutions Horeca. La société pourra réaliser son objet en tous lieux, de toutes les manières et suivant les modalités qui lui paraîtront les mieux appropriées. La société a également pour objet : le commerce, l'achat et la vente, en gros et au détail d'alimentation générale, en ce compris les branches alimentaires telle que : épicerie, spécialités italiennes ou autres, charcuteries, viande fraîche de boucherie, gibier et volaille, poissons frais, fruits et légumes, pommes de terre, confiserie, vins, alcools, spiritueux et liqueurs, bières et eaux, boissons diverses, produits de la boulangerie et de la pâtisserie, produits laitiers, œufs, fromage et margarine, denrées coloniales et alimentaires, ainsi que les branches non alimentaires, telles que produits de ménage et d'entretien, droguerie, couleurs, produits textiles, vêtements et mercerie, lainage, articles de papeterie, de librairie et de bureau, de musique, charbon, bois à brûler, parfumerie, produits de beauté, articles de toilette, cigares, cigarettes, tabac et articles pour fumeurs, chaussures, sabots, pantoufles, articles d'ameublement, d'entretien et d'équipement ménager, articles de sport, de pêche, de chasse, jouets et articles pour enfants, disques et cassettes, appareils électriques, y compris les articles de lusterie et d'éclairage et le matériel radio-électrique. Pour tous ces articles, l'organisation ou la participation à des foires et/ou dégustations, la vente comme marchand ambulant sur les marchés. Les énumérations qui précèdent ne sont pas limitative.

l'exploitation de débits de boissons, avec tout ce que cela peut impliquer, et notamment outre la vente de boissons, la vente de spiritueux, de petites restaurations et tabacs;

l'exploitation d'établissement de restauration genre snack et fast food;

l'exploitation de salles de banquets et de réceptions;

l'importation et l'exportation, l'achat et la vente de matériel Horeca, y compris les machines et emballages;

l'exploitation de tous commerces de service traiteur, restaurateur ou hôtelier; la création et l'exploitation de tous hôtels, maison d'alimentation et de service traiteur, ainsi que tous restaurants;

la restauration au sens le plus large du terme ou tout établissement similaire, et d'une manière générale tout ce qui concerne le secteur Horeca;

l'importation ou l'exploitation des produits relatifs à la restauration au sens le plus large du terme.

L'énumération qui précède n'est pas limitative.

Elle pourra de plus faire toutes opérations industrielles, commerciales, financières ou civiles ayant un rapport direct ou indirect avec son objet.

La société pourra s'intéresser par voie d'apport, de fusion de souscription ou de toute autre manière, dans toutes entreprises, associations ou sociétés ayant un objet similaire, analogue ou connexe ou de nature à favoriser celui de la société.

10) Adaptation des statuts au code des sociétés, par une refonte totale des statuts, sans toucher aux éléments essentiels de ceux-ci. 11) Pouvoir à conférer au conseil d'administration pour assurer l'exécution des résolutions et procéder à la coordination des statuts. (39808)

**Groenhuyse, naamloze vennootschap,  
Kortrijkse Heerweg 5, 8540 Deerlijk**

BTW BE 0437.250.066 — RPR Kortrijk

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de buitengewone algemene vergadering die gehouden wordt op 30 december 2005, om 10 u. 30 m., voor notaris Ignace of Stéphane Saey, geassocieerd notaris op het kantoor te Deerlijk, Harelbekestraat 81, met volgende agenda :

1. Wijziging naam. 2. Verslag conform art. 599 W.Venn.; doelwijziging. 3. Verlenging lopende boekjaar; wijziging looptijd boekjaar. 4. Wijziging datum gewone algemene vergadering. 5. Aanpassing statuten. 6. Zetelverplaatsing. (39914) De raad van bestuur.

**E.F.W., naamloze vennootschap,  
Koninklijke Laan 2, 2600 Berchem (Antwerpen)**

NN 0425.391.718 — RPR Antwerpen

Jaarvergadering op 31 december 2005, om 11 uur, op de zetel. Dagorde : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 30 juni 2005. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Allerlei. Zich richten naar de statuten. (39915)

*Rechtzetting*

Gelieve in onze editie van 7 december 2005 de hoofding te willen lezen als volgt :

**Firean, naamloze vennootschap,  
Karel Oomsstraat 6, 2018 Antwerpen**

Ondernemingsnummer 0478.521.289

(39916)

**Société Immobilière et d'Entreprises,  
en abrégé : "S.I.E.S.A.", société anonyme,  
à Bruxelles, rue de la Vallée 50, (1000 BRUXELLES)**

Inscrite au registre des personnes morales  
Bruxelles sous le numéro 0421.048.789

Les actionnaires de la S.A. SOCIETE IMMOBILIERE ET D'ENTREPRISES, en abrégé SIESA sont priés d'assister à l'assemblée générale extraordinaire qui se tiendra le mercredi 4 janvier à 14 heures en l'étude du notaire Luc POSSOZ, rue du Commerce 124 (1000 Bruxelles).

**ORDRE DU JOUR :**

1. Modification des statuts afin de les mettre en concordance avec le Code des sociétés et plus précisément :

a) Article 5 :

Remplacement du texte de cet article par le texte suivant :

"Le capital social est fixé à trois cent cinquante mille (350.000) euros. Il est divisé en quatorze mille actions sans mention de valeur nominale, numérotées de 1 à 2 500, de 2 501 à 5 000, de 5 001 à 9 000 et de 9 001 à 14 000.

b) Article 7 :

Dans le premier paragraphe, remplacement des mots : "respectivement des articles 33bis et suivants ou 72 et suivants des lois coordonnées sur les sociétés commerciales" par les mots : "du Code des sociétés".

Dans le dernier paragraphe, remplacement des mots : "à l'article 33 bis 6 nouveau des lois coordonnées susvisées" par les mots : "au Code des sociétés".

c) Article 8 :

Remplacement des mots : "l'article 34bis des Lois coordonnées sur les sociétés commerciales" par les mots : "le Code des sociétés".

d) Article 13 :

Remplacement des mots : "les lois coordonnées sur les sociétés commerciales" par les mots : "le Code des sociétés".

e) Article 20 :

Remplacement du mot : "commissaire-reviseur" par le mot : "commissaire".

f) Article 21 :

remplacement des mots : "des lois sur les sociétés" par les mots : "du Code des sociétés".

g) Article 29bis :

remplacement des mots : "à l'article 80 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales" par les mots : "au Code des sociétés".

h) Article 33 :

remplacement du texte de cet article par le texte suivant :

"Le Code des sociétés régleme tous les points non prévus aux présents statuts.

"En conséquence, les dispositions du Code des sociétés, auxquelles il ne serait pas licitement dérogé, sont réputées inscrites dans les présents statuts et les clauses contraires aux dispositions impératives du Code des sociétés sont censées non écrites."

2. Pouvoirs à conférer au conseil d'administration pour l'exécution des résolutions à prendre. (39917)

**Le Logis familial, société anonyme,  
Société de Crédit agréée par la S.W.C.S.  
place Pierre Delannoy 82, 7850 Enghien**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société anonyme «Le Logis familial», se tiendra le samedi 31 décembre 2005, à 10 heures, au siège social de la société, place P. Delannoy 82, à 7850 Enghien.

**Ordre du jour :**

1. Lecture du rapport spécial du conseil d'administration relatif à la modification proposée de la date de clôture de l'exercice social avec, y annexé, la situation comptable de la société arrêtée au 31 octobre 2005.

2. Modification de la date de clôture de l'exercice social.

3. Modifications de différents articles des statuts :

Article 21 des statuts :

Remplacer « le troisième jeudi de juin » par « le troisième jeudi du mois de mars ».

Article 27 des statuts pour le remplacer par le texte suivant :

« Les convocations pour l'assemblée générale sont réalisées conformément à la loi ».

Article 29 des statuts :

Remplacer « au trente et un décembre de chaque année » par « au 30 septembre de chaque année ».

4. Octroi aux gérants de tous les pouvoirs pour l'exécution des décisions qui précèdent. (39918)

**Ratio-Plus, naamloze vennootschap,  
Korte Massesteeweg 58/3, 9230 Wetteren**

Ondernemingsnummer 0418.683.276 — RPR Dendermonde

Jaarvergadering op de zetel, op 4 februari 2006, om 14 uur. Agenda : Jaarverslag. Jaarrekening 30 september 2004. Resultaatverwerking. Kwijting bestuurders. Ontslag, (her)benoeming en vergoeding bestuurders. Varia. Eventuele dividenden worden betaald vanaf 16 maart 2006. (39920)

**De Wannemacker, naamloze vennootschap,  
Buke 13, 9620 Zottegem**

0430.647.930 RPR Oudenaarde

Jaarvergadering op 09/01/2006, om 17 uur, op de zetel. Agenda : Goedkeuring jaarrekening per 30/09/2005. Kwijting bestuurders. Bezoldigingen. Varia. Zich richten naar de statuten. (39921)

**Varec, naamloze vennootschap,  
Antwerpsesteenweg 106, 2800 Mechelen**

0438.592.824 RPR Mechelen

De aandeelhouders worden verzocht de buitengewone algemene vergadering van 5/01/2006, om 10 uur, ten kantore van notaris De Backer, Marc, Van Benedenlaan 67, 2800 Mechelen. Agenda : 1. Aanpassing van de statuten aan de eerder gepubliceerde omzetting van het kapitaal in euro. 2. De aanpassing van de tekst van de statuten aan de nieuwe vennootschapswetgeving en het Wetboek van vennootschappen. 3. Machtiging van de bestuurders tot coördinatie van de statuten. (39922)

**Aroma's Lecocq, naamloze vennootschap,  
Senator A. Jeurissenlaan 1008, 3520 Zonhoven**

0437.066.657 RPR Hasselt

Jaarvergadering op 30/12/2005, om 20 uur, op de zetel. Agenda : Verslag Raad van Bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Kwijting bestuurders. (39923)

**Joosen-Luyckx, naamloze vennootschap,****Oude Kaai 26, 2300 Turnhout**

0404.162.277 RPR Turnhout

Aangezien een eerste buitengewone algemene vergadering, gehouden op 8 december 2005, het vereiste quorum om geldig te beraadslagen niet behaalde, wordt er een tweede buitengewone algemene vergadering bijeengeroepen op het kantoor van notaris André Nijs, te Turnhout, Herentalsstraat 75, op maandag 9 januari 2006, om 10 uur, met de volgende agenda : 1. Vaststelling dat het maatschappelijk kapitaal voortaan in euro dient te worden gelezen en overeenkomstige aanpassing van artikel 5 van de statuten. 2. Aanpassing van artikel 7 van de statuten. 3. Aanpassing van artikel 9 van de statuten. 4. Aanpassing van de statuten aan de bepalingen van het nieuwe Wetboek van vennootschappen. 5. Coördineren van de statuten om ze aan te passen aan de voorgaande beslissingen. De aandeelhouders dienen zich te richten naar de bepalingen van de statuten. (39924)

**Joosen-Luyckx Aqua Bio, naamloze vennootschap,****Oude Kaai 26, 2300 Turnhout**

0440.948.241 RPR Turnhout

Aangezien een eerste buitengewone algemene vergadering, gehouden op 8 december 2005, het vereiste quorum om geldig te beraadslagen niet behaalde, wordt er een tweede buitengewone algemene vergadering bijeengeroepen op het kantoor van notaris André Nijs, te Turnhout, op maandag 9 januari 2006 om 10 u. 30 m., met de volgende agenda: 1. Vaststelling dat het maatschappelijk kapitaal voortaan in euro dient te worden gelezen en overeenkomstige aanpassing van artikel 5 van de statuten. 2. Wijziging van artikel 7 van de statuten. 3. Wijziging van artikel 10 van de statuten. 4. Aanpassing van de statuten aan de bepalingen van het nieuwe Wetboek van vennootschappen. 5. Coördineren van de statuten om ze aan te passen aan de voorgaande beslissingen. De aandeelhouders dienen zich te richten naar de statuten van de vennootschap. (39925)

**Vandenborre Technology Associates, naamloze vennootschap,****Grootreesdijk 61, 2460 Kasterlee**

0432.208.640 RPR Turnhout

De aandeelhouders van de naamloze vennootschap Vandenborre Technology Associates, met maatschappelijke zetel te Kasterlee, Grootreesdijk 61, worden bij deze uitgenodigd op de buitengewone algemene vergadering die zal plaatsvinden op het kantoor van notaris André Nijs, te Turnhout, Herentalsstraat 75, op maandag 9 januari 2006 om 17 uur, met de volgende agenda : 1. vaststelling dat het maatschappelijk kapitaal voortaan in euro dient te worden gelezen met overeenkomstige aanpassing van artikel 5 van de statuten. 2. Aanpassing van de statuten aan het nieuwe Wetboek van vennootschappen. 3. Coördineren van de statuten om ze aan te passen aan de voorgaande beslissingen. De aandeelhouders dienen zich te richten naar de statuten van de vennootschap. (39926)

**Regina Trans, naamloze vennootschap,****Industrieterrein Lanklaar, 3650 Dilsen**

0433.295.931 RPR Tongeren

Jaarvergadering op 3/01/2006, om 18 uur, op de zetel. Agenda : Verslag Raad van Bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 30/09/2005. Bestemming resultaat. Decharge, ontslag en benoeming bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten. (39927)

**Administrations publiques  
et Enseignement technique****Openbare Besturen en Technisch Onderwijs**

PLACES VACANTES – OPENSTAANDE BETREKKINGEN

**Centre public d'Action sociale de Namur**

Le Centre public d'Action sociale de Namur organise un appel public aux candidat(e)s pour la constitution, par voie d'examen, d'une réserve de recrutement d'attaché(e)s spécifiques (psychologues).

Entre autres conditions d'admissibilité, à remplir obligatoirement à la date d'expiration du délai d'inscriptions aux épreuves :

être Belge ou citoyen de l'Union européenne, de conduite, de vie et de moralité irréprochables et jouir des droits civils et politiques;

être titulaire du diplôme de licencié(e) en psychologie;

attester d'une expérience minimale de deux ans acquise au sein d'une administration publique locale ou assimilée ou dans le secteur social privé ou public.

Le(s) candidat(e)s devra(vent) se soumettre à un examen comportant trois épreuves.

Traitement mensuel brut de début pour un agent célibataire :

Brut : 2.495,60 EUR;

Net : 1.507,44 EUR.

Sous peine de nullité, les candidatures officielles doivent parvenir, par lettre recommandée à la poste, à l'adresse du service du personnel du C.P.A.S., rue d'Harscamp 9, à 5000 Namur, pour le jeudi 5 janvier 2006, au plus tard.

Pour renseignements complets et formule de candidature, écrire ou téléphoner au C.P.A.S. de Namur, Service du personnel (tél. : 081-24 25 39 ou 24 25 32), les jours ouvrables (samedi excepté) de 8 h 30 m à 12 h 30 m ou de 13 h 30 m à 17 heures. (39809)

**Universiteit Antwerpen**

Het departement bibliotheek zoekt voor campus Drie Eiken een voltijds

Hoofd lezersdiensten (m/v)

Aard van de functie :

Voltijdse functie, werkingstoelagen, graad 5 (van 2.079 euro bruto per maand tot 3.117 euro bruto per maand, afhankelijk van de ervaring van de kandidaat).

Functieomschrijving :

Het diensthoofd lezersdiensten op CDE werkt onder de leiding van de lokale campusbibliothecaris en de coördinator lezersdiensten van de UA-bibliotheek en heeft onder meer als taken :

de organisatie van de lezersdiensten in drie leesalen op de CDE-campus (10 medewerkers);

participatie aan het werk in de leesalen;

bij toerbeurt zorgt zij/hij ook voor de dienstverlening 's avonds en op zaterdag.

Functievereisten en competenties :

Diploma/opleidingsniveau :

een diploma van hoger onderwijs van één of twee cycli (korte of lange type).

**Ervaring :**

een ervaring van minimaal 3 jaar in bibliotheekwerk;

talenkennis : NL, EN, FR.

**Kennis en technische vaardigheden :**

ICT-kennis van een bibliotheekstelsel en standaard office systemen.

Sociale vaardigheden en persoonlijkheidskenmerken :

kunnen organiseren;

teamspirit;

communicatievaardig;

servicegevoelig.

**Wij bieden :**

na gunstige stageperiode een benoeming als ambtenaar;

maaltijdcheques;

35 vakantiedagen + 2 weken collectieve sluiting (één week in augustus en één week tussen kerst en nieuwjaar);

fietsvergoeding (0,15 euro per kilometer);

volledige terugbetaling woon-werkverkeer met openbaar vervoer;

flexibele arbeidstijdregeling.

**Hoe kandideren ?**

De sollicitatiebrieven dienen ten laatste op 13 januari 2005 in het bezit te zijn van de Universiteit Antwerpen, t.a.v. Philippe Van Hecke, diensthoofd Human Resources, Middelheimlaan 1, 2020 Antwerpen.

**Meer info :**

Voor meer informatie over deze functie kan u contact nemen met Julien Van Borm, hoofdbibliothecaris, tel. 03-820 21 43 of julien.vanborm@ua.ac.be

Inzake rekrutering en aanwerving voert de Universiteit Antwerpen een gelijkemansbeleid. (39810)

Het departement bibliotheek zoekt een voltijds

Informatiedeskundige in de bibliotheek (m/v)

Aard van de functie :

Voltijds, graad 7 (van 2.410 euro bruto per maand tot 3.717 euro bruto per maand, afhankelijk van de ervaring van de kandidaat), werkings-toelagen, stageperiode van 1 jaar.

**Functieomschrijving :**

Als medeverantwoordelijke elektronische informatie heeft de informatiedeskundige onder meer volgende taken :

de organisatie van de elektronische informatiemiddelen onder leiding van de lokale campusbibliothecaris en de coördinator elektronische informatievoorziening;

de online opvraging van informatie vanuit databanken;

de opleiding van docenten, studenten en bibliotheekmedewerkers in het gebruik van e-info;

de PR van de nieuwe elektronische informatiemiddelen;

de helpdeskfunctie voor elektronische informatiebronnen en computerproblemen die daarbij kunnen ontstaan.

De UA-bibliotheek werkt mee aan een aantal Vlaamse, Belgische en Europese projecten.

Van de kandidaat wordt verwacht dat hij/zij daaraan deelneemt als dit wordt gevraagd.

De initiële werkplek bevindt zich op Campus Drie Eiken in Wilrijk, maar de informatiedeskundige kan ingezet worden op de vier campussen van de Universiteit Antwerpen.

**Functievereisten en competenties :**

U bent in het bezit van een academisch diploma van twee cycli.

U bezit een hogere opleiding bibliotheekwetenschappen (graduaat of IBW of analoge buitenlandse opleiding).

U heeft een goede kennis van ICT (o.a.HTML, Excel voor beheer van grote hoeveelheden gegevens, PowerPoint, Word en Access).

U bent dynamisch.

U heeft zeer goede contactuele vaardigheden.

U bent taalvaardig in het Nederlands en Engels en hebt daarenboven ook een redelijke kennis van het Frans.

U bent bereid om occasioneel avond- en zaterdagdiensten te doen.

**Wij bieden :**

na gunstige stageperiode een benoeming als ambtenaar;

maaltijdcheques;

35 vakantiedagen + 2 weken collectieve sluiting (één week in augustus en één week tussen kerst en nieuwjaar);

fietsvergoeding (0,15 euro per kilometer);

volledige terugbetaling woon-werkverkeer met openbaar vervoer;

flexibele arbeidstijdregeling.

**Hoe kandideren ?**

De sollicitatiebrieven dienen ten laatste op 13 januari 2006 in het bezit te zijn van de Universiteit Antwerpen, t.a.v. Philippe Van Hecke, diensthoofd Human Resources, Middelheimlaan 1, 2020 Antwerpen.

**Meer info :**

Bijkomende informatie over deze functie kan u verkrijgen bij de Anke Jacobs, campusbibliothecaris op Campus Drie Eiken, tel. 03-820 21 42, email : anke.jacobs@ua.ac.be

Inzake rekrutering en aanwerving voert de Universiteit Antwerpen een gelijkemansbeleid. (39811)

Het departement financiën zoekt een voltijds

Medewerker projectbeheer (m/v)

Aard van de functie :

Voltijds, werkingstoelagen, graad 5 (van 2.079 tot 3.117 euro bruto per maand, afhankelijk van de ervaring van de kandidaten) of graad 6 (van 2.328 tot 3.366 euro bruto per maand, afhankelijk van de ervaring van de kandidaten).

**Functieomschrijving :**

De medewerker projectbeheer is enerzijds verantwoordelijk voor de ondersteuning van projecten op de stadscampus en anderzijds voor de ondersteuning van de afdeling projectadministratie op centraal niveau.

Tot het eerste takenpakket behoren o.m. de verantwoordelijkheid voor projecten algemeen o.a. de budgetten van de stadscampus (baseline, approve, negatieven, bijbladen); de assistentie bij concrete problemen; de handtekeningbevoegdheid voor uitgaande schuldvoorwaarden onderzoeksprojecten; tussenpersoon tussen afdelingshoofd en de stadscampus.

Tot het tweede takenpakket behoren o.m. wedden binnen projecten algemeen en oplossen probleemgevallen; afdeling "Aanvullende Middelen"/begroting en budgetopvolging; ondersteuning bij problemen Oracle Projects/ algemeen : opvolging ICT problemen binnen projects, algemene controle bestanden en opvolging correcties, verbetering rapporten en uitwerken en testen nieuwe rapporten enz.

**Functievereisten en competenties :**

minstens een diploma van hoger onderwijs van één cyclus of gelijkwaardige competenties via werkervaring verworven;

administratieve vaardigheden;

op de hoogte van courante informaticatoepassingen;

ervaring in projectbeheer strekt tot aanbeveling;

communicatief.



Wij bieden :

na gunstige stageperiode een benoeming als ambtenaar;

maaltijdcheques;

35 vakantiedagen + 2 weken collectieve sluiting (één week in augustus en één week tussen kerst en nieuwjaar);

fietsvergoeding (0,15 euro per kilometer);

volledige terugbetaling woon-werkverkeer met openbaar vervoer;

flexibele arbeidstijdregeling.

Hoe kandideren ?

De sollicitatiebrieven dienen ten laatste op 13 januari 2006 in het bezit te zijn van de Universiteit Antwerpen, t.a.v. Philippe Van Hecke, diensthoofd Human Resources, Middelheimlaan 1, 2020 Antwerpen.

Meer info :

Voor meer informatie over deze functie kan u contact nemen met Martine Janssen, tel. 03-265 30 64.

Inzake rekrutering en aanwerving voert de Universiteit Antwerpen een gelijkekansenbeleid. (39812)

### Universiteit Hasselt

In het Instituut voor Mobiliteit van de Universiteit Hasselt is volgend mandaat (m/v) vacant :

Navorser-licentiaat verkeerskunde

(mandaat BEDR/2005/016)

Opdracht :

De onderzoeker zal mee ingeschakeld worden in lopende onderzoeksopdrachten rond verkeersveiligheid en mobiliteitsbeleid. Het IMOB voert zowel fundamenteel als toegepast onderzoek uit rond verkeersveiligheid en mobiliteit (verplaatsingsgedrag, verkeersmodellering). De onderzoeker zal de toegepaste onderzoekscel versterken. Deze cel voert onderzoekopdrachten uit rechtstreeks in opdracht van hogere overheden en is actief in verschillende Europese onderzoeksprogramma's. Thema's waar rond gewerkt wordt zijn verkeersveiligheid, verplaatsingsgedrag, openbaar vervoer, fietsbeleid, mobiliteitsmanagement. De onderzoeker zal ingeschakeld worden voor kwantitatief verkeersonderzoek. Hij/zij heeft interesse of kennis om te werken met geografische gegevens via GIS. Hij/zij start als projectmedewerker en werkt nauw samen met het onderzoeksteam van de toegepaste onderzoekscel. Op termijn zal hij/zij op zelfstandige basis onderzoeksprojecten uitvoeren.

Profiel- en diplomavereisten :

Hij/zij heeft een universitair diploma of gelijkwaardig en heeft sterke interesse in mobiliteitsbeleid. Kennis van statistische pakketten (SAS of SPSS), Access en GIS-software is een pluspunt. Kennis van Engels en Frans is noodzakelijk. Ervaring is niet noodzakelijk maar wel een pluspunt.

De vacature betreft een contract 1 jaar, met mogelijke verlenging.

Bijkomende inlichtingen :

Tim Asperges, coördinator toegepast onderzoek IMOB (011-26 84 11, tim.asperges@uhasselt.be)

Kandidaatstelling :

U kan zich kandidaat stellen met formulieren die op aanvraag kunnen bekomen worden bij het Rectoraat van de Universiteit Hasselt, Campus Diepenbeek, Agoralaan - Gebouw D, 3590 Diepenbeek, tel. 011-26 80 03, of via de website : <http://www.uhasselt.be/actueel/vacatures/> en die, ingevuld, uiterlijk op vrijdag 13 januari 2006 op dit adres dienen toe te komen. (39813)

### Katholieke Universiteit Leuven

Voor de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen, Departement Psychologie, Laboratorium voor Biologische psychologie, zoeken wij een laborant (m/v)

Graad 4 - VB/C/2005/20/P

Doel van de functie :

U wordt ingeschakeld in het wetenschappelijk onderzoek rond de oorzaken en mogelijke behandeling van hersenaandoeningen.

Opdrachten :

U staat in voor de praktische uitvoering van gedrags- en elektro-fysiologische experimenten.

U verzorgt de administratieve ondersteuning van de onderzoeksactiviteiten binnen het laboratorium.

U helpt bij de organisatie en planning van de proeven, de beschikbaarheid van de apparatuur en de medewerking van studenten aan deze proeven.

U draagt medeverantwoordelijkheid voor de verzorging van de muizenkolonie en ziet toe op de correcte uitvoering van de experimenten.

U helpt bij de statistische analyse van de onderzoeksdata.

Profiel :

U bezit een diploma hoger onderwijs van één cyclus, studiegebied gezondheidszorg, afdeling laboratorium- en voedingstechnologie of studiegebied industriële wetenschappen en technologie, afdeling chemie.

U hebt een wetenschappelijke interesse in het onderzoek naar hersenziekten en hun mogelijke behandeling.

U hebt reeds relevante ervaring als klinisch laborant opgebouwd, u beheerst de courant gebruikte technieken binnen een farmacologisch of biomedisch laboratorium, en beschikt over een goede materialenkennis.

U kan goed organiseren, plannen en systematisch aanpakken en instaan voor de logistieke werking van een klein laboratorium.

U kan zowel zelfstandig werken als samenwerken met studenten en wetenschappers.

U kan verantwoord werken met laboratoriumknaagdieren en bent bereid om een aanvullende opleiding te volgen in de proefdierkunde (en/of proefdierverzorging).

U hebt ervaring met het gebruik van PC-toepassingen.

Selectieproeven :

Preselectie op basis van elementen uit het profiel.

Proeven en/of interviews in verband met bovengenoemde taken.

Wij bieden

Een voltijdse tewerkstelling voor bepaalde duur (4 jaar), verlengbaar.

Hoe solliciteren ?

Interesse ? Stuur dan uw gemotiveerde sollicitatie met curriculum vitae naar de Personeelsdienst ATP ter attentie van Ann Schillemans, personeelsconsulent, Parijsstraat 72B, te 3000 Leuven, tel. : 016-32 83 28, fax : 016-32 83 10.

E-mail : [Ann.Schillemans@pers.kuleuven.be](mailto:Ann.Schillemans@pers.kuleuven.be)

De kandidaturen moeten binnen zijn op de Personeelsdienst ATP uiterlijk op 6 januari 2006.

Inzake rekrutering en aanwerving voert de K.U.Leuven een gelijke kansenbeleid. (39814)

**Actes judiciaires  
et extraits de jugements**

**Gerechtelijke akten  
en uittreksels uit vonnissen**

—

**Publication faite en exécution de l'article 490  
du Code pénal**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 490  
van het Strafwetboek**

—

*Infractions liées à l'état de faillite*

*Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement*

—

Rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk

Bij vonnis van de correctionele rechtbank te Kortrijk, d.d. 23 maart 2005, elfde kamer, op tegenspraak gewezen, werden :

1. Delorge, Arthur Gustaaf, geboren te Kortrijk op 3 januari 1936, handelaar, wonende te 8300 Knokke-Heist, Winston Churchill-laan 9/22;

2. Vandewalle, Johanna Anna Monica, geboren te Brugge op 25 maart 1935, gepensioneerde, wonende te 8300 Knokke-Heist, Winston Churchill-laan 2/22;

3. Delorge, Arthur Philippe Marcel, geboren te Gent op 11 september 1972, bediende, wonende te 8500 Kortrijk, Doorniksestraat 5/42,

beklaagd van te Kortrijk, in 1996, als dader-mededader :

— De eerste en de tweede :

A. valsheid in geschriften;

B. gebruik van valse geschriften.

— De eerste, de tweede en de derde :

C. zaken bedoeld in artikel 42, alinea 3, S.W., te hebben omgezet of overgedragen met de bedoeling de illegale herkomst ervan te verbergen;

D. als bestuurders van de gefailleerde vennootschap N.V. Beklon Fibers, ingeschreven in het handelsregister te Kortrijk, onder nr. 96807, in staat van faillissement verklaard bij vonnis van 23 september 1996 van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, zich schuldig gemaakt te hebben aan bedrieglijke bankbreuk door het verduisteren of verbergen van activa van de vennootschap.

— De eerste en de tweede :

E. binnen de wettelijk voorziene termijn geen aangifte gedaan van ophouden van betalen;

F. misbruik van vertrouwen,

vertrouwen tot :

- Delorge, Arthur Gustaaf en Vandewalle, Johanna, ieder : een hoofd-gevangenisstraf van zes maanden, met gewoon uitstel van drie jaar en een geldboete van 1 000 te verogen met 1 990 opdecimen, hetzij 200 000 : 40,3399 = 4.957,87 euro of een vervangende gevangenisstraf van drie maanden;

- Delorge, Arthur Philippe : een hoofdgevangenisstraf van twee maanden met gewoon uitstel van drie jaar en een geldboete van 300 te verhogen met 1 990 opdecimen, hetzij 60 000 : 40,3399 = 1.487,36 euro of een vervangende gevangenisstraf van dertig dagen.

Zij werden solidair veroordeeld tot de gerechtskosten.

Zij werden ieder veroordeeld tot het betalen van de bijzondere vergoeding van 25 euro en een bijdrage tot financiering van het fonds tot hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden van 10 euro vermeerderd met 45 opdecimen, hetzij 55 euro.

De bijzondere verbeurdverklaring overeenkomstig artikelen 42 en 43bis S.W. werd bevolen van het appartement gelegen te Knokke, Zeedijk 693-694.

Publicatie van het vonnis werd bevolen in het *Belgisch Staatsblad*, overeenkomstig artikel 490 S.W.B., op kosten van de veroordeelden.

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de procureur des Konings, voor publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) Denis Pavot.

Pro justitia.

Tegen bovenstaand vonnis werd op strafrechterlijk gebied geen rechtsmiddel aangewend.

Kortrijk, 28 november 2005.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) Denis Pavot. (39815)

—

**Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1<sup>er</sup>  
du Code civil**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1  
van het Burgerlijk Wetboek**

—

*Désignation d'administrateur provisoire  
Aanstelling voorlopig bewindvoerder*

—

Justice de paix du canton de Binche

Par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Binche, en date du 29 novembre 2005, Devillez, Murielle, avocate, domiciliée à 7141 Mont-Sainte-Aldegonde, rue de Namur 73, a été désignée en qualité d'administrateur provisoire de Lebeau, Michel Fernand, né à Binche le 12 octobre 1938, résidant à 7130 Binche, rue du Moulin Blanc 15, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Maryline George. (71385)

—

Justice de paix du cinquième canton de Charleroi

Par ordonnance du juge de paix du cinquième canton de Charleroi, en date du 2 décembre 2005, le nommé Duvigneaud, Jacques, veuf de Mme Daiviere, Lucienne, né à Marchienne-au-Pont le 20 octobre 1920, domicilié à Charleroi (ex Marchienne-au-Pont), rue de Beaumont 319, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Simon, Jacqueline, rue Arthur Roland 61, 1030 Bruxelles (Schaerbeek).

Requête déposée le 24 octobre 2005.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint, (signé) Fabienne Hiernaux. (71386)

—

Justice de paix du canton de Ciney-Rochefort, siège de Ciney

Par ordonnance du 29 novembre 2005, prononcée par M. le juge de paix du canton de Ciney-Rochefort, siège de Ciney, siégeant en chambre du conseil, Mme Olga Dessy, domiciliée à 5590 Ciney, avenue Schlögel 69, a été désignée en qualité d'administrateur provisoire des biens de Mme Dessy, Christiane, née à Bruxelles le 16 avril 1932, domicilié à 5590 Ciney, hôte du Sacré Coeur, rue Walter Soeur 11.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) M.A. Haquenne. (71387)

## Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 7 novembre 2005, par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 7 décembre 2005, M. Defosse, Antoine, né le 17 décembre 1925 à 5100 Jambes, résidant home « Gai Logis », rue de l'Institut 5, à 5060 Auvelais, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Dorange, Françoise, avocat, domiciliée rue Juppín 6-8, 5000 Namur.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Lesire, Huguette. (71388)

## Justice de paix du canton de Grâce-Hollogne

Par ordonnance du juge de paix du canton de Grâce-Hollogne, rendue le 29 novembre 2005, M. Schepers, François, né le 2 mai 1936 à Liège, domicilié voisinage Bayard 13/2, à 4400 Flémalle, mais résidant à la maison de repos « Le Château de Ramioul », chaussée de Ramioul 184, à 4400 Ivoz-Ramet, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de M. Schepers, Jean-François, domicilié Voisinage Bayard 13/2, à 4400 Flémalle, en instance d'inscription pour 4020 Liège, rue des Fories 5, né le 28 juillet 1981.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Dosseray, Simon. (71389)

## Justice de paix du canton de Liège IV

Suite à la requête déposée le 23 novembre 2005, par décision du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 1<sup>er</sup> décembre 2005, Mme Verhaert, Maggy Ghislaine, épouse Lemauvais, Jean, domiciliée boulevard Frère Orban 37/071, à 4000 Liège, résidant aux résidences Euroster, Val Mosan rue Grétry 172, à 4020 Liège, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Lemauvais, Jean, domicilié boulevard Frère Orban 37/071, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frankinet, Régine. (71390)

## Justice de paix du premier canton de Mons

Suite à la requête déposée le 27 octobre 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Mons, rendue le 28 novembre 2005, Mme Caille, Yvonne, née à Saint-Denis le 13 février 1924, veuve, retraitée, étant domiciliée à La Bouverie, rue d'Apollon 38, mais résidant actuellement à 7000 Mons, home « La Résidence », route d'Obourg 77, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Vandendaele, Jean-Marie, né le 16 mars 1949 à Saint-Denis, directeur commercial Vlan, Mons, domicilié rue Apollon 38, à 7080 La Bouverie.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Henry, Véronique. (71391)

## Justice de paix du premier canton de Namur

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur, prononcée en date du 8 décembre 2005, (RG. N° 05A2260), Das, Chantal, née à Bruxelles le 15 janvier 1954, domiciliée rue Basse Neuville 24, bte 3, à Namur, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, à savoir : Me Christine Paermentier, avocat, dont le bureau est établi à Malonne, rue de Curnolo 80.

Namur, le 8 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Angélique Capelle. (71392)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur, prononcée en date du 8 décembre 2005, (RG. N° 05A2293), M. Jacquet, José, né à Bois de Villers le 9 mai 1931, domicilié à Gelbressée, rue Ernest Moëns 42, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, à savoir : Mme Solange Dege-neffe, domiciliée à Gelbressée, rue Ernest Moëns 42.

Namur, le 8 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Angélique Capelle. (71393)

## Justice de paix du canton de Saint-Gilles

Par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Gilles, en date du 30 novembre 2005, la nommée Stevkovska, Ljubica, née le 1<sup>er</sup> juillet 1928 à Skopje (Yougoslavie), résidant à 1060 Saint-Gilles, rue des Etudiants 20/TM, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Me Van Melckebek, Christophe, avocat, rue Fontainas 13, 1060 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Denhaen, Robert. (71394)

## Justice de paix du deuxième canton de Schaerbeek

Par ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Schaerbeek, en date du 8 décembre 2005, suite à la requête déposée au greffe le 25 novembre 2005, la nommée Dalck, Léontine Léopold Elisabeth, née à Leuven le 19 janvier 1914, célibataire, résidant et domiciliée à 1030 Schaerbeek, rue Colonel Bourg 78, à la Maison de Repos Senior's Flatel, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Vandenberg, Rolande, née à Uccle le 4 avril 1944, épouse Geldhof, Rudiger, nièce, domiciliée à 3078 Kortenberg, Doelstraat 20.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Nezha Goagoua. (71395)

Par ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Schaerbeek, en date du 23 novembre 2005, suite à la requête déposée au greffe le 19 octobre 2005, le nommé Klein, Roger Mathias, né à Rodange le 20 novembre 1936, époux Erven, Paula, domicilié à 1030 Schaerbeek, chaussée de Louvain 385/1, résidant actuellement à 1030 Schaerbeek, rue Guillaume Kennis 66, à la Résidence Roland, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Verschueren, Jean-Marie, avocat, avenue Louise 367, 1050 Bruxelles.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Nezha Goagoua. (71396)

## Justice de paix du canton de Seneffe

Par ordonnance du 2 décembre 2005, prononcée par le juge de paix du canton de Seneffe, siégeant en audience publique extraordinaire, Me L'Hoir, Thierry, avocat, dont le cabinet est établi à 6120 Frasnes-lez-Gosselies, rue Reine Astrid 62, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Dubois, Julien, né à Saulxures-sur-Moselotte (France) le 1<sup>er</sup> décembre 1940, domicilié à 7170 Manage, rue Jules Empain 43, ce dernier étant hors d'état de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Nykon, Martine. (71397)

Par ordonnance du 2 décembre 2005, prononcée par le juge de paix du canton de Seneffe, siégeant en audience publique extraordinaire, Me Haegeman, Chantal, avocat, dont le cabinet est établi à 6230 Pont-à-Celles, rue de l'Arsenal 124, a été désignée en qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Honoré, Léon, né à Frameries le 14 février 1948, résidant à 7170 Manage, rue Jules Empain 43, domicilié à 7000 Mons, rue des Juifs 15-17, ce dernier étant hors d'état de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Nykon, Martine. (71398)

## Justice de paix du canton de Sprimont

Par ordonnance du juge de paix du canton de Sprimont, en date du mercredi 7 décembre 2005, Mlle Crits, Yvonne Marie Françoise, célibataire, née à Seraing le 27 janvier 1953, domiciliée et résidant à 4870 Trooz, rue Lonhienne 13, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, à savoir : M. Thonon, Marcel, retraité, Cité Aulichamps 46, 4460 Grâce-Hollogne.

Sprimont, le 9 décembre 2005.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Joseph Michotte. (71399)

## Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 5 décembre 2005, Mme Colin, Simonne, née le 30 janvier 1925 à Anderlecht, domiciliée à 7600 Péruwelz, rue du Bas Coron 33, résidant Résidence le Pic au Vent, rue Le Moulin 65, à 7500 Tournai, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Pierard, Louise Marie, employée de maison, domiciliée à 7600 Péruwelz, rue des Français 95.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Danielle Delbart. (71400)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 5 décembre 2005, Mme Descamps, Laure, née le 22 mai 1931 à Marq-en-Baroeul (France), domiciliée à 7730 Estaimpuis (Nechin), rue de l'Institut 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Pochart, Jean-Philippe, avocat, dont les bureaux sont établis à 7500 Tournai, rue Childéric 47.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Danielle Delbart. (71401)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 5 décembre 2005, Mme Maes, Antoinette, domiciliée à 7730 Estaimpuis (Nechin), rue de l'Institut 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'une administratrice provisoire en la personne de Mme Maes, Brigitte, domiciliée à 59115 Leers (France), rue des Platanes 17.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Danielle Delbart. (71402)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 5 décembre 2005, Mme Mullet, Valérie, née le 9 juillet 1969 à Mouscron, invalide, domiciliée à 7500 Tournai, boulevard Bara 12/11, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'une administratrice provisoire en la personne de Me Vloebergs, Martine, avocate, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, rue de la Justice 5.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Nadine Morel. (71403)

## Justice de paix du canton de Virton

Par ordonnance du juge de paix du canton de Virton, en date du 6 décembre 2005, la nommée Amirouche, Renée, née à Liège le 6 janvier 1920, pensionnée, veuve, domiciliée à Meix-devant-Virton, rue de Virton 27, résidant à Virton, section Saint-Mard, M.R.S. Saint-Antoine, rue de Mageroux 55, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Catherine Gerard, avocat à Virton, place Georges Lorand 4/3.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) P. Gonry. (71404)

## Vrederegerecht van het eerste kanton Aalst

Bij vonnis, d.d. 7 december 2005, van de vrederechter van het eerste kanton Aalst, verklaart de heer De Borle, Cyriel, verblijvende in het rustoord Avondzon Erpe, Botermelkstraat 12 kamer 420, te 9420 Erpe-Mere, niet in staat zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Mevr. De Borle, Marie-Christine, wonende te 9420 Erpe-Mere, Wilgendreef 29.

Aalst, d.d. 7 december 2005.

De griffier : (get.) Luc Renneboog. (71405)

Bij vonnis, d.d. 7 december 2005, van de vrederechter van het eerste kanton Aalst, verklaart Mevr. Eeckhout, Christine Gerda Alma, wonende te 9340 Lede (Smetlede), Stefaan Glorieuxstraat 23, niet in staat zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : de heer De Baere, Roger, wonende te 9340 Lede (Smetlede), Stefaan Glorieuxstraat 23.

Aalst, d.d. 7 december 2005.

De griffier : (get.) Luc Renneboog. (71406)

## Vrederegerecht van het vierde kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederegerecht vierde kanton Antwerpen, verleend op 30 november 2005, werd de heer Vieuvalet, Geert, geboren op 30 juli 1962 te Ninove, gedomicilieerd te Van Kerckhovenstraat 88/53, 2060 Antwerpen, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mevr. Verstrepen, Kati, advocaat, gedomicilieerd te Rotterdamstraat 53, 2060 Antwerpen.

Antwerpen, 9 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Maton, Lucrèce. (71407)

## Vrederecht van het kanton Beveren

Vonnis uitgesproken door de heer vrederechter van het kanton Beveren, d.d. 9 december 2005, verklaard dame Lyssens, Maria Anna Catharina, geboren te Hoboken op 7 juli 1921, wonende te 9150 Krui-beke (Bazel), Krui-bekestraat 58A, rusthuis Wissekerke, niet in staat zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder, haar zoon, de heer Lyssens, Oswald Adolf Petrus, geboren te Krui-beke op 17 januari 1949, bediende, wonende te 9150 Krui-beke, Korenbloemstraat 22.

Beveren, 9 december 2005.

De griffier : (get.) Van Mulders, Maurice. (71408)

## Vrederecht van het eerste kanton Brugge

Bij vonnis verleend door de heer vrederechter van het eerste kanton Brugge, in dato 2 december 2005, werd voor recht verklaard dat Laporte, Carl, geboren te Torremolinos op 5 augustus 1967, wonende te 8820 Torhout, Markt 29 bus 4, doch thans verblijvende in het Sint-Amandusinstituut te 8730 Beernem, Reigerlo 10, niet in staat is zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : de heer Pieter Huys, advocaat, wonende te 8000 Brugge, Filips de Goedelaan 22, met de bevoegdheden zoals bepaald in artikel 488bis f § 1 tot en met § 6 van het Burgerlijk Wetboek.

Brugge, 9 december 2005.

De hoofdgriffier : (get.) W. Van Neste. (71409)

## Vrederecht van het eerste kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 1 december 2005, werd Mugica Gonzalez, Angel, geboren te Spanje, San Sebastian op 12 december 1929, wonende te 9000 Gent, IJkmeesterstraat 56, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Van Overbeke, Jacqueline, wonende te 9000 Gent, IJkmeesterstraat 56.

Gent, 9 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Smet, Ellen. (71410)

## Vrederecht van het vierde kanton Gent

Bij vonnis van de vrederechter van het vierde kanton Gent van 6 december 2005, werd De Wilde, Godelieva, geboren te Zele op 14 augustus 1928, weduwe van Saey, Edmond, gepensioneerde, wonend te 9080 Lochrist (Zeveneken), Bastelare 126, voorheen verblijvend in het AZ Sint-Lucas, Groenebriel 1, te 9000 Gent, en thans Campus Volkskliniek, dienst Geriatrie, Tichelrei 1, te 9000 Gent, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Peter Van Caenegem, advocaat, kantoorhoudend te 9000 Gent, Savaanstraat 7.

Het verzoekschrift werd ter griffie neergelegd op 16 november 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Christelle Aper. (71411)

Bij vonnis van de vrederechter van het vierde kanton Gent van 6 december 2005, werd Hougaerts, Maria Elisabetha, geboren te Geel op 3 maart 1916, weduwe van Hougaerts, Leon, wonende en verblijvend in het WZC Sint-Jozef, Molenaarsstraat 34, te 9000 Gent, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : haar zoon, Hougaerts, Christiaan, geboren te Gent op 24 december 1946, directeur, wonende aan de Via Motto 8, I, 37047 San Bonifacio (Italië).

Het verzoekschrift werd ter griffie neergelegd op 9 november 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Christelle Aper. (71412)

Bij vonnis van de vrederechter van het vierde kanton Gent van 29 november 2005, werd Meiresonne, Philip, geboren te Sint-Amandsberg op 22 juni 1967, werkzoekende, wonende te 9040 Gent (Sint-Amandsberg), Doornakkerstraat 80, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Frank Van Vlaenderen, advocaat, kantoorhoudend te 9000 Gent, Krijgslaan 47.

Het verzoekschrift werd ter griffie neergelegd op 28 oktober 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Christelle Aper. (71413)

## Vrederecht van het kanton Kapellen

Vonnis d.d. 6 december 2005, Schellekens, Pierre, geboren te Bras-schaat op 12 november 1938, wonende te 2990 Wuustwezel, Jeroom Beckerlaan 26, verblijvende te R.V.T. St. Jozef, Gasthuisstraat 11, te 2990 Wuustwezel, werd bij bovenvermeld vonnis niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Schellekens, Sandra, geboren op 12 oktober 1970, wonende te 2990 Wuustwezel, Korhoenlaan 22.

Kapellen (Antwerpen), 6 december 2005.

De griffier : (get.) Van Zantvoort, Nancy. (71414)

## Vrederecht van het kanton Landen-Zoutleeuw

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Landen-Zoutleeuw, van dinsdag 6 december 2005, werd Mevr. Hermans, wonende te 3450 Geetbets, steenweg op Kortenaeken 5, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Alex Lemmens, met kantoor te 3440 Zoutleeuw, Grote Steenweg 54.

Zoutleeuw, 6 december 2005.

De e.a. adjunct-griffier : (get.) Moens, Jef. (71415)

## Vrederecht van het eerste kanton Oostende

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Oostende, verleend op 29 november 2005, werd Van De Borne, Germania, geboren te Sint-Katelijne-Waver op 18 juni 1913, wonende te 8400 Oostende, Home Castel, Langestraat 79-81, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Delbaere, Vinciane, advocaat te 8400 Oostende, Peter Benoitstraat 17.

Oostende, 29 november 2005.

De hoofdgriffier : (get.) Wybo, Marleen. (71416)

Vrederecht van het kanton Overijse-Zaventem,  
zetel te Overijse

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Overijse-Zaventem, met zetel te Overijse, verleend op 6 december 2005, werd Emerencia, Dennis Gabriël, Nederlander, geboren te Aruba (Nederlandse Antillen) op 3 januari 1980, zonder beroep, wonende te 3090 Overijse, Terhulpensteeweg 372, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: de heer Emerencia, Cornelio, wonende te 3090 Overijse, Terhulpensteeweg 372.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 21 november 2005.

Overijse, 9 december 2005.

De griffier: (get.) Vandeuren, Nicole. (71417)

Vrederecht van het eerste kanton Sint-Niklaas

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Sint-Niklaas, verleend op 8 december 2005, werd De Meyer, Livina Mathilda, geboren te Sint-Niklaas op 3 december 1919, gepensioneerde, wonende te 9100 Sint-Niklaas, Van Durmestraat 68, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Amelinckx, Daniël, advocaat, met kantoor te 9140 Temse, Piet Nutenlaan 7A.

Sint-Niklaas, 8 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Duquet, Astrid. (71418)

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Sint-Niklaas, verleend op 8 december 2005, werd Laureys, Thomas, geboren te Beveren op 11 maart 1982, wonende te 9120 Beveren-Waas, Pastoor Steenssensstraat 118, verblijvende in de instelling Sint-Hiëronymus, Dalstraat 84, te 9100 Sint-Niklaas, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Scheers, Guy, advocaat, wonende te 9120 Beveren-Waas, Stationsstraat 49.

Sint-Niklaas, 8 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Duquet, Astrid. (71419)

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Sint-Niklaas, verleend op 8 december 2005, werd Seghers, Godelieve Leontine Jozef, geboren te Sinaai op 6 januari 1934, gepensioneerde, wonende te 9112 Sinaai-Waas, Wijnveld 84, verblijvende in de instelling R.V.T. De Plataan, Hospitaalstraat 12, te 9100 Sint-Niklaas, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Daelemans, Marilyn, advocaat, wonende te 9160 Lokeren, Oude Vismijn 11/1.

Sint-Niklaas, 8 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Duquet, Astrid. (71420)

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Sint-Niklaas, verleend op 8 december 2005, werd Smets, Jan, geboren te Boom op 13 april 1926, wonende te 9100 Sint-Niklaas, Nieuwstraat 185, verblijvende in de instelling Sint-Hiëronymus, Dalstraat 84, te 9100 Sint-Niklaas, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Croes, Louis, wonende te 2100 Deurne (Antwerpen), Bisschoppenhofflaan 289.

Sint-Niklaas, 8 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Duquet, Astrid. (71421)

Vrederecht van het kanton Sint-Truiden

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Sint-Truiden, verleend op 6 december 2005, werd Grauls, Jean-Marie Karel Leon, geboren te Sint-Truiden op 11 augustus 1948, wonende te 3800 Sint-Truiden, Melveren-Centrum 111, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder: Grauls, Christine, wonende te 3500 Hasselt, Kempische Steenweg 536.

Sint-Truiden, 7 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Marina Derwael. (71422)

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Sint-Truiden, verleend op 6 december 2005, werd Hayen, Maria Josephina Marcelle, geboren te Zoutleeuw op 6 juli 1920, wonende te 3300 Tienen, Paardenbrugstraat 58, verblijvende P.C. Ziekeren, Halmaalweg 2, te 3800 Sint-Truiden, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder: Coeckelberghs, Henri Jean Constant, gepensioneerd onderwijzer, wonende te 3300 Tienen, Breugelhof 129.

Sint-Truiden, 7 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Marina Derwael. (71423)

Vrederecht van het kanton Westerlo

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Westerlo, verleend op 6 december 2005, werd Verhoeven, Antonetta, geboren op 17 juni 1922 te Herselt, weduwe van Laevers, Norbertus Ludovicus, wonend te 2230 Herselt, Goordijk 10, verblijvend in het rusthuis « Sint-Barbara », te 2230 Herselt, Dieperstraat 17, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder, haar zoon, de genaamde: Laevers, Frans Jan Rosalia, geboren op 14 oktober 1948 te Geel, bekister, wonend te 3272 Scherpenheuvel-Zichem, Testeltsebaan 34.

Westerlo, 9 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Josephine Brems. (71424)

Vrederecht van het kanton Zandhoven

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Zandhoven, uitgesproken op 6 december 2005, ingevolge het verzoekschrift neergelegd ter griffie van het vrederecht van het kanton Brasschaat op 27 oktober 2005, werd aan Orens, Franciscus, van Belgische nationaliteit, geboren te Zandvliet op 16 april 1921, gehuwd, wonende te 2040 Berendrecht, De Bergen 8, doch verblijvende in Verpleegtehuis Joostens, Kapellei 133, te 2980 Zoersel, als voorlopige bewindvoerder toegevoegd: Mertens, Jan Lodewijk, advocaat aan de balie te Antwerpen, met kantoor te 2900 Schoten, Verbertstraat 22.

Zandhoven, 9 december 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Van Thielen, Willy. (71425)

*Mainlevée d'administration provisoire*  
*Opheffing voorlopig bewind*

Justice de paix du canton de Forest

Par ordonnance du juge de paix du canton de Forest en date du 9 décembre 2005, il a été mis fin au mandat de Defays, Christiane, avocat à 1190 Forest, rue du Vignoble 44, en sa qualité d'administrateur provisoire de Chauviaux, Andrée, née à Cul-des-Sarts le 21 mars 1912, en son vivant domiciliée à 1190 Forest, rue Edouard Branly 6, résidant à 5660 Mariembourg, boulevard du Fort 1.

Cette personne étant décédée à Couvin en date du 12 novembre 2005.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Paul Van Herzeele. (71426)

Justice de paix du canton de Grâce-Hollogne

Par ordonnance du juge de paix du canton de Grâce-Hollogne, rendue le 6 décembre 2005, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 7 novembre 2002, et publiée au *Moniteur belge* du 30 novembre 2002, à l'égard de Mme Burton, Nelly Hubertine, de nationalité belge, née le 5 juillet 1923 à Flémalle-Grande, pensionnée, veuve de M. Pirson, Eugène, domiciliée de son vivant à la maison de repos « Les Acacias », rue du Vicinal 81, à 4400 Mons-lez-Liège.

Cette personne étant décédée le 21 octobre 2005 à Flémalle, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Me Haenen, Anne-Françoise, avocat-juge de paix suppléant, dont le cabinet est établi avenue Blonden 74-76/012, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Dosseray, Simon. (71427)

Justice de paix du canton de Jodoigne-Perwez, siège de Jodoigne

Suite à la requête déposée le 5 décembre 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Jodoigne-Perwez, section Jodoigne, rendue le 8 décembre 2005, M. Haesaerts, Stéphane, a été déclaré à nouveau apte à gérer ses biens et par voie de conséquence déchargeons Mme Vanstraelen, Marina, de ses fonctions d'administrateur provisoire.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Noël Legros. (71428)

Justice de paix du canton de Mouscron-Comines-Warneton, siège de Mouscron

Suite à la requête déposée le 10 novembre 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Mouscron-Comines-Warneton, siège de Mouscron, rendue le 6 décembre 2005, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 18 juillet 2003, et publiée au *Moniteur belge* du 14 août 2003, à l'égard de M. Decruyenaere, Samuel, né le 11 juin 1976 à Mouscron, domicilié rue des Moulins 83, à 7700 Mouscron, ladite mesure de levée n'aura d'effet qu'à dater du moment où l'administrateur provisoire aura déposé un compte-rendu définitif de sa gestion au greffe de la justice de paix de Mouscron-Comines-Warneton, siège de Mouscron, lequel compte rendu devra être déposé au plus tard le 31 décembre 2005.

Cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Mme Van Dorpe, Elisabeth, domiciliée à 7700 Mouscron, rue des Moulins 83.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Smets, Denis. (71429)

Justice de paix du premier canton de Namur

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 29 novembre 2005, il a été mis fin au mandat de Mme Catherine Thirion, domiciliée à Marche-les-Dames, rue Bayet 57, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Marguerite Crepinet, née à On le 17 août 1913, décédée le 16 novembre 1996, domiciliée et résidant en son vivant à Marche-les-Dames, rue Bayet 57.

Namur, le 8 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Michel Hernalsteen. (71430)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 5 décembre 2005, il a été mis fin au mandat de Mme Anne Wittmann, avocat, dont le bureau est établi à 5100 Wépion, chaussée de Dinant 747, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Marie Florent, née à Loncée le 25 avril 1923, décédée le 9 février 2000, domiciliée en son vivant à 5002 Saint-Servais, avenue de la Closière 2.

Namur, le 7 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Angélique Capelle. (71431)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 8 décembre 2005 (RG. n° 04B437, Rep.n° 5535/05), il a été mis fin au mandat de Mme Isabelle Sohet, avocat, dont le bureau est établi à 5000 Namur, rue Henri Lemaître 67, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Marcelle Honnincks, née à Namur le 24 juillet 2005, décédée le 19 décembre 2003, domiciliée et résidant en son vivant à Bouge, rue Saint-Luc 10, Centre d'accueil.

Namur, le 8 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Michel Hernalsteen. (71432)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 5 décembre 2005, il a été mis fin au mandat de Mme Anne Wittmann, avocat, dont le bureau est établi à 5100 Wépion, chaussée de Dinant 747, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Antoinette Poket, née le 9 juillet 1938, décédée le 16 septembre 2004, domiciliée en son vivant à 5020 Namur, chaussée de Waterloo 146.

Namur, le 7 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Angélique Capelle. (71433)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 8 décembre 2005 (RG. n° 04B639, Rep.n° 5536), il a été mis fin au mandat de M. Luc Pilet, domicilié à Saint-Servais, rue de Bricgniot 59, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Yvette Van den Berg, née à Charleroi le 18 mars 1927, décédée le 2 novembre 2004, domiciliée à Saint-Servais, rue de Bricgniot 67, et résidant en son vivant à Saint-Servais, rue de Bricgniot 205, Hôpital du Beau Vallon.

Namur, le 8 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Michel Hernalsteen. (71434)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 29 novembre 2005, il a été mis fin au mandat de Mme Henriette Vansteenbeeck, domiciliée à Saint-Servais, cité Germinal, Résidence Sylvia, 17, en sa qualité d'administrateur provisoire de M. Albert Vansteenbeeck, né à Saint-Servais le 28 mars 1916 décédé le 11 avril 1998, domicilié à Saint-Servais, route de Gembloux 407, et résidant en son vivant à Namur, rue Saint-Nicolas 2, Maison d'Harscamp.

Namur, le 8 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Michel Hernalsteen.  
(71435)

Justice de paix du premier canton de Schaerbeek

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Schaerbeek en date du 7 décembre 2005, il a été mis fin au mandat de Oliviers, Gilles, avocat, dont le cabinet est établi à 1040 Bruxelles, avenue de la Chasse 132, en sa qualité d'administrateur provisoire de Bonkain, Jacques, né à Schaerbeek le 10 décembre 1945, résidant à 1030 Schaerbeek, rue Thomas Vinçotte 36, décédé à Schaerbeek le 30 juillet 2005.

Pour copie conforme : le greffier en chef, (signé) Geert Hellinckx.  
(71436)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Schaerbeek en date du 7 décembre 2005, il a été mis fin au mandat de Lambion, Georges, domicilié à 1020 Bruxelles, rue Edmond Tollenaere 19, en sa qualité d'administrateur provisoire de Cesar, Danielle, née à Ixelles le 14 avril 1942, résidant en son vivant au home « Le Cambre », sis à 1170 Watermael-Boitsfort, chaussée de La Hulpe 169, décédée à Watermael-Boitsfort le 21 novembre 2005.

Pour copie conforme : le greffier en chef, (signé) Geert Hellinckx.  
(71437)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai en date du 30 novembre 2005, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 26 octobre 2004, a pris fin en cause de Mme Maquet, Louise, née le 9 décembre 1914 à Molenbaix, domiciliée à 7740 Pecq, rue de Courtrai 6.

Par conséquence, il a été mis fin à la mission de son administrateur provisoire : M. Huvenne, Yvan, domicilié à 7740 Pecq, rue de Courtrai 6, résidant place Gossart 38, à 7970 Belœil.

Pour extrait conforme : la greffière adjointe principale, (signé) Christiane Delbart.  
(71438)

Vrederegerecht van het eerste kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 8 december 2005, werd Harraou, Nourdine, geboren te Borgerhout op 1 september 1971, wonende te 2060 Antwerpen, Dambruggestraat 342, opnieuw in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren vanaf 8 december 2005, zodat de beschikking verleend door de toegevoegd vrederechter van het eerste kanton Antwerpen op 29 september 2000 (rolnummer 00B214-Rep.R. 2074-2000 en gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 12 oktober 2000, blz. 34540 en onder nr. 66680) ophoudt uitwerking te hebben en er met ingang van 8 december 2005 een einde komt aan de opdracht als voorlopig bewindvoerder van Yves De Schryver, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Peter Benoitstraat 32.

Antwerpen, 9 december 2005.

De griffier : (get.) Braeken, Godelieve.  
(71439)

Vrederegerecht van het kanton Arendonk

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Arendonk, verleend op 8 december 2005, werd Mevr. Van Daele, Katrien, advocaat, geboren te Gent op 9 mei 1978, wonende te 2470 Retie, Hulselstraat 22, aangewezen bij vonnis geveld door de vrederechter van het kanton Arendonk op 27 september 2005 (A.R. 05A1579 - Rep.R. 3084/2005) tot voorlopig bewindvoerder over Claes, Egidius, gepensioneerde, geboren te Retie op 29 november 1919, wonende te 2370 Arendonk, Vrijheid 100, in het rustoord « Sint-Isabella », (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 12 oktober 2005 onder nr. 769179), ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is.

Arendonk, 8 december 2005.

De hoofdgriffier : (get.) Van Gorp, Sylvain.  
(71440)

Vrederegerecht van het kanton Beveren

Beschikking verleend door de heer vrederechter van het kanton Beveren, d.d. 9 december 2005, verklaren Marc Dassen, advocaat te 2070 Zwijndrecht, Fortlaan 5, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Beveren op 19 februari 2003 (rolnummer 03B5 - Rep.R. 333/2003), tot voorlopig bewindvoerder over Mevr. Pauwels, Melania Leonia, geboren te Sint-Niklaas op 28 oktober 1924, gepensioneerde, wonende te 9120 Beveren, Oude Zandstraat 98, (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 5 maart 2003, blz. 10882 en onder nr. 61818), met ingang van 27 november 2005 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon alsdan overleden is.

Beveren, 9 december 2005.

De griffier : (get.) Van Mulders, Maurice.  
(71441)

Vrederegerecht van het kanton Grimbergen

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Grimbergen, verleend op 8 december 2005, werd een einde gesteld aan de opdracht van Mr. De Valck, David, advocaat, kantoorhoudende te 1730 Asse, Broekeweg 32-34, als voorlopig bewindvoerder over de heer Verlooy, Jean Baptiste, verblijvende in de instelling R.V.T. Heilig Hart, Veldkantsstraat 30, te 1850 Grimbergen, overleden te Grimbergen op 28 oktober 2005.

Grimbergen, 9 december 2005.

De adjunct-griffier : (get.) Walgraef, Ann.  
(71442)

Vrederegerecht van het kanton Heist-op-den-Berg

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Heist-op-den-Berg, verleend op 8 december 2005, werd vastgesteld dat Baetens, Jules, geboren te Onze-Lieve-Vrouw-Waver op 7 augustus 1915, in leven wonende te 2580 Putte, Lierbaan 46, over wie als voorlopig bewindvoerder werd aangesteld bij beslissing van de vrederechter van het kanton Heist-op-den-Berg, op 19 oktober 2004 (rolnummer 04A745 — Rep.R. 1718/2004), Baetens, Annie, geboren te Putte op 11 december 1950, wonende te 2580 Putte, Paardenstraat 12, overleden is op 13 november 2005, en aan de opdracht van de voorlopig bewindvoerder een einde is gekomen op datum van het overlijden.

Heist-op-den-Berg, 8 december 2005.

Bij uittreksel : de hoofdgriffier : (get.) Ooms, Wim.  
(71443)



*Remplacement d'administrateur provisoire*  
*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Justice de paix du canton de Boussu

Suite au courrier de M. Jean Lahousse, directeur de la maison de repos « Les Pauvres Sœurs », à Mons, reçu au greffe le 28 novembre 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu rendue le 8 décembre 2005, Pourbaix, Marie-Luce, avocat, domiciliée à 7300 Boussu, rue Adolphe Mahieu 122, a été désignée en qualité d'administrateur provisoire de Pliez, Georgette, née à Cuesmes le 4 septembre 1931, domiciliée à 7000 Mons, boulevard Albert-Elisabeth 76, se trouvant actuellement à 7000 Mons, maison de repos « Les Pauvres Sœurs », rue de Bertaimont 22, et ce, en remplacement de Dupriez, Eric, domicilié à La Bouverie, rue de la Libération 19, désigné à cette fonction par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Boussu rendue le 7 avril 2005.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Doyen, Hélène. (71444)

Justice de paix du second canton de Namur

Par ordonnance du 8 décembre 2005, Mme le juge de paix du second canton de Namur a déchargé Me Karl Steinier, avocat à 5000 Namur, rue Pépin 14, de sa mission d'administrateur provisoire de M. Michel Paquot, né à Namur le 5 juillet 1948, domicilié et résidant à 5000 Namur, rue Théodore Baron 39, et a désigné pour le remplacer : Me Muriel Paquot, avocat à 4280 Hannut, chaussée de Tirlemont 4.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint, (signé) Fabienne Rouer. (71445)

Justice de paix du canton de Woluwe-Saint-Pierre

Par ordonnance rendue le 9 décembre 2005, rep. 5090, le juge de paix de Woluwe-Saint-Pierre :

déclare que Me Frédéric Lapotre, avocat à 1200 Bruxelles, avenue de Broqueville 26/7, désigné par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Woluwe-Saint-Pierre en date du 24 novembre 2005, comme administrateur provisoire des biens de Mme José De Jonghe, née à Ruxelles le 22.44.1930, domiciliée à la résidence La Foret, à 1150 Bruxelles, avenue de Putdael 1, est déchargé de sa mission;

désigne comme nouvel administrateur provisoire des biens de la personne à protéger susdite, Me Dominique Willems, avocat à 1150 Bruxelles, rue François Gay 275.

Pour extrait conforme : Le greffier en chef, (signé) Georges Stevens. (71446)

Vrederegerecht van het eerste kanton Brugge

Bij vonnis van de heer vrederechter van het eerste kanton Brugge, verleend op 2 december 2005, werd Mr. Anne Van Loocke, advocaat te 8340 Sijsele, Vossenbergh 7, aangewezen bij vonnis, verleend door de vrederechter van het eerste kanton Brugge, d.d. 29 november 2004, tot voorlopig bewindvoerder over de goederen van de heer Christiaens, Roger, geboren te Oostkamp op 5 februari 1931, wonende te 8020 Oostkamp, Gevaertstraat 29, ontslagen van haar opdracht. Bij zelfde vonnis werd toegevoegd als nieuwe voorlopig bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon, Mevr. Christiaens, Erna, wonende te 9990 Maldegem, Koning Albertlaan 25L.

Brugge, 9 december 2005.

De eerstaanwezend adjunct-griffier, (get.) Huyghe, Gina. (71447)

**Publication prescrite par l'article 793**  
**du Code civil**

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793**  
**van het Burgerlijk Wetboek**

*Acceptation sous bénéfice d'inventaire*  
*Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving*

Bij verklaring van 30 november 2005 ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, werd door juffrouw Marianne Criel, wonende te 8200 Sint-Andries, Heidelaan 10, handelend als gevolmachtigde van Mevr. Janssens, Maria, wonende te 8000 Brugge, Noordzandstraat 44, handelend in haar hoedanigheid van voogd over de verlengd minderjarige Mevr. Blondeel, Edith Hubertine Marcelline, geboren te Brugge op 21 april 1944, wonende te 8000 Brugge, Beenhouwersstraat 88, de nalatenschap van wijlen de heer Blondeel, Geeraert, Leo Firmin, geboren te Brugge op 11 april 1919, in leven laatst wonende te 8000 Brugge, Beenhouwersstraat 88, en overleden te Tielt op 26 augustus 2005, onder voorrecht van boedelbeschrijving aanvaard.

Ingevolge beschikking van de vrederechter van het vierde kanton te Brugge, verleend op 10 oktober 2005, werd Mevr. Janssens, Maria, voornoemd, gemachtigd om in naam van het voornoemde verlengd minderjarige kind de nalatenschap van wijlen de heer Blondeel, Geeraert, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Er werd tevens verklaard om in deze procedure, en bij toepassing van artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek, woonplaats te kiezen op het kantoor van de maatschap van geassocieerde notarissen « Van Hoestenbergh-Dewagtere », te 8490 Jabbeke, Gistelsteenweg 295, alwaar de schuldeisers en legatarissen zich bij aangetekend schrijven bekend dienen te maken binnen drie maanden te rekenen vanaf de publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

(Get.) P. Van Hoestenbergh, geassocieerd notaris. (39816)

Bijzondere machtiging tot aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving: beschikking van de vrederechter van het kanton Westerlo, d.d. 15 november 2004.

Verklaring van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving voor de griffier van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout, op 13 oktober 2005, door Mevr. Maja Coeckelberghs, handelend als gevolmachtigde van de heer Aerts, Albert Frans Maria, geboren te Herentals op 4 juli 1964, wonende te Herselt, Wolfdonksesteenweg 127, in hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over zijn drie kinderen, te weten: de heer Aerts, Jef, geboren te Bonheiden op 18 december 1989, de heer Aerts, Wannes, geboren te Bonheiden op 24 juli 1996, Mevr. Aerts, Fien, geboren te Bonheiden op 24 januari 2001, samenwonende te Herselt, Wolfdonksesteenweg 127, hiertoe aangeesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Westerlo, op 15 november 2004.

Voorwerp van de verklaring: aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving van de nalatenschap van Hilde Joséé Joanna Holemans, geboren te Herentals, in leven wonende te Wolfdonksesteenweg 127, en overleden te Leuven op 9 oktober 2004.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden vanaf de datum van opname in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Verlinden, Marc, te 2260 Tongerlo (Westerlo), de Tranoyplein 4/A.

(Get.) Marc Verlinden, notaris. (39817)

Bij akte verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, op 2 november 2005, werd namens de onbekwame Tote, Marijke, geboren te Edegem op 25 september 1983, wonende te 2160 Wommelgem, Fortbaan 40/V2, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap aanvaard van wijlen Mevr. Van Meervelde, Maria Blondina Francisca Josephina, geboren te Antwerpen op 28 augustus 1921, in leven laatst wonende te 2140 Antwerpen (Borghout), Verzoeningstraat 11, en overleden te Antwerpen op 22 juli 2005.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden te rekenen van datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Yves De Vil, notaris met standplaats te Antwerpen (Borgerhout), Laar 12.

Antwerpen (Borgerhout), 12 december 2005.

De notaris, (get.) Yves De Vil. (39818)

Tribunal de première instance de Charleroi

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège, en date du 7 décembre 2005, aujourd'hui le 7 décembre 2005, comparaissent au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par-devant nous, Hugues Mathy, greffier adjoint :

M. Mouveaux, Damien, domicilié rue Joseph Allard 23, à 6032 Mont-sur-Marchienne, agissant en nom personnel;

M. Mouveaux, Xavier, domicilié rue de la Passerelle 15, à 5060 Sambreville, agissant en son nom personnel;

M. Mouveaux, Frédéric, domicilié rue Joseph Allard 23, à 6032 Mont-sur-Marchienne, agissant en nom personnel,

lesquels comparants déclarent, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement, la succession de Mouveaux, Claude, de son vivant domicilié à Lodelinsart, place Trycolo 17/1, et décédé le 31 août 2005 à Lodelinsart.

Dont acte dressé à la demande formelle des comparants, qu'après lecture faite, nous avons signé avec eux.

Cet avis doit être adressé à Me Ledoux, Jean-Luc, notaire, rue du Cadastre 45, à 5060 Tamines.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Charleroi, le 7 décembre 2005.

Le greffier adjoint, (signé) Mathy, Hugues. (39819)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège, en date du 7 décembre 2005, aujourd'hui le 7 décembre 2005, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par-devant nous, Muriel Dufour, greffier adjoint délégué :

Me Benoît Parmentier, avocat à 6060 Gilly, chaussée de Fleurus 72, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

Vindevogel, Théophile, domicilié à 6010 Couillet, rue de Gilly 237, résidence « Au R'cwe du vi Clotchi »;

nommé à ces fonctions, par ordonnance du juge de paix du cinquième canton de Charleroi, en date du 18 octobre 2005;

à ce, dûment autorisé, par ordonnance du juge de paix du cinquième canton de Charleroi, en date du 30 novembre 2005,

lequel comparant déclare, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Delange, Raymonde, de son vivant domiciliée à Couillet, rue de Châtelet 228, et décédée le 22 mai 2005 à Gerpines (Loverval).

Dont acte dressé à la demande formelle du comparant, qu'après lecture faite, nous avons signé avec lui.

Cet avis doit être adressé à Me Philippe Ganty, notaire à 6032 Mont-sur-Marchienne, avenue Paul Pastur 155.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Charleroi, le 7 décembre 2005.

Le greffier adjoint délégué, (signé) Muriel Dufour. (39820)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège, en date du 6 décembre 2005, aujourd'hui le 6 décembre 2005, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par-devant nous, M. Vandercappelle, greffier adjoint principal :

Me Leurquin, Brigitte, avocat, dont les bureaux sont situés à 6240 Farciennes, rue Albert 1<sup>er</sup> 236, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Chif, Raymonde, née à Châtelet le 5 octobre 1933, domiciliée à 6200 Châtelet, rue de Loverval 34, résidant au « Home Notre-Dame de Bonne Espérance », place Jean Guyot 45, à 6200 Châtelet;

désignée à cette fonction, par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Châtelet, en date du 4 août 2005, et autorisée au présent acte, par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Châtelet, en date du 27 octobre 2005,

laquelle comparante déclare, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Cnudde, Louis, de son vivant domiciliée à Châtelet, rue de Loverval 34, et décédé à Gilly le 24 juillet 2005.

Dont acte dressé à la demande formelle de la comparante, qu'après lecture faite, nous avons signé avec elle.

Cet avis doit être adressé à Me Dumoulin, Thierry, notaire de résidence à 6200 Châtelet, rue de Couillet 4.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Charleroi, le 8 décembre 2005.

Le greffier adjoint principal, (signé) M. Vandercappelle. (39821)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège, en date du 8 décembre 2005, aujourd'hui le 8 décembre 2005, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par-devant nous, Myriam Vandercappelle, greffier adjoint principal :

M. Baillion, Christian, domicilié à 7160 Godarville, rue de la Réserve 9, agissant en sa qualité de détenteur de l'autorité parentale sur :

Baillion, Aurélie, née le 19 décembre 1994 à Charleroi;

domiciliée avec son père;

à ce, dûment autorisé, par ordonnance du juge de paix du canton de Seneffe, en date du 8 novembre 2005;

Baillion, Cindy, née le 27 mars 1996 à Charleroi; domiciliée avec son père,

à ce, dûment autorisé, par ordonnance du juge de paix du canton de Seneffe, en date du 18 novembre 2005,

lequel comparant déclare, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Chapelle, Léa, de son vivant domiciliée à Morlanwelz, chaussée de Bascoup 2, et décédée le 31 mars 2005 à Morlanwelz.

Dont acte dressé à la demande formelle du comparant, qu'après lecture faite, nous avons signé avec lui.

Cet avis doit être adressé à Me Benoît Bosmans, notaire à 7160 Chapelle-lez-Herlaimont, rue Docteur Briard 24.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Charleroi, le 8 décembre 2005.

Le greffier adjoint principal, (signé) M. Vandercappelle. (39822)

Tribunal de première instance de Liège

L'an 2005, le 9 décembre, au greffe du tribunal de première instance de Liège, a comparé :

Bozet, Nathalie, clerc de notaire, porteuse d'une procuration sous seing privé qui restera annexée au présent acte, pour et au nom de :

Roppe, Marcel, né à Rocourt le 11 novembre 1963, domicilié à 4870 Trooz, rue Anna-Lahaye 195;

Reekmans, Béatrice, née à Nessonvaux le 4 juillet 1965, domiciliée à 4870 Trooz, rue Cul du Bief 172,

agissant tous deux en qualité de représentants de l'autorité parentale sur leur enfant mineur :

Roppe, Maxime, né à Liège le 30 octobre 1990;

domicilié à 4870 Trooz, rue Cul du Bief 172;

à ce, autorisés, par ordonnance du juge de paix du canton de Sprimont, rendue en date du 19 octobre 2005, ordonnance produite en photocopie, et qui restera annexée au présent acte,

laquelle comparante a déclaré, ès qualités, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession testamentaire de Habets, Anna, née à Liège le 14 juin 1919, de son vivant domiciliée à Herstal, rue Lambert-Darchis 32, et décédée le 20 mars 2003 à Herstal.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Pirmolin, Renaud, notaire à 4000 Liège, rue des Augustins 38.

Le testament se trouve au rang des minutes du notaire Pirmolin, à Liège.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, au domicile élu dans les trois mois de la présente insertion.

Le greffier, (signature illisible). (39823)

Tribunal de première instance de Nivelles

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de première instance de Nivelles, en date du 7 décembre 2005 :

Mme Quertinmont, Valérie Noëlle, de nationalité belge, née à Namur le 25 décembre 1965, domiciliée à 1495 Villers-la-Ville, rue Saint-Jean 17, porteuse d'une procuration qui demeurera annexée au présent acte, agissant en nom personnel, pour et au nom de sa mandante, à savoir :

Mme Quertinmont, Sophie Carine, de nationalité belge, née à Namur le 11 décembre 1967, domiciliée à 6210 Les Bons Villers, rue Gaston Boudin 36,

laquelle comparante, s'exprimant en français, a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Mme Goche, Giselle Raymonde Marie G., née à Sart-Dames-Avelines, chaussée de Namur 20, et décédée le 28 mars 2005 à Charleroi (Montignies-sur-Sambre).

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans les trois mois à compter de la date de la présente insertion à Me Leclercq, Hervé, notaire de résidence à 1495 Villers-la-Ville, rue de Dreumont 80.

Nivelles, le 7 décembre 2005.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) J.-M. Lamotte. (39824)

#### Faillite – Faillissement

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij vereffening, het faillissement van de B.V.B.A. Eurocoop Best Shopping, Heide 17, 1780 Wemmel.

Ondernemingsnummer 0422.289.901.

Curator : Mr. Dubaere, Joan.

Vereffenaar : onbekend.

Voor eensluidend uittreksel : voor de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39825)

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de B.V.B.A. D & B, Terhulpesteenweg 10A, 1560 Hoeilaart.

Ondernemingsnummer 0445.501.796.

Curator : Mr. De Smet.

Vereffenaar : de heer Mohammed Madrane.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39826)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 décembre 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif, la faillite de la S.P.R.L. Siam, rue du Bateau 40, 1080 Molenbeek-Saint-Jean.

Numéro d'entreprise 0464.391.359.

Curateur : Me Gerry Verschuren.

Liquidateur : Layla Saiglaghezal, rue des Oisiers 13, 1080 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39827)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de B.V.B.A. Siam, Schipstraat 40, 1080 Sint-Jans-Molenbeek.

Ondernemingsnummer 0464.391.359.

Curator : Mr. Gerry Verschuren.

Vereffenaar : Layla Saiglaghezal, rue des Oisiers 13, te 1080 Brussel.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39827)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 décembre 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif, la faillite de la S.P.R.L. Devimat, rue de Woeringen 3, 1000 Bruxelles.

Numéro d'entreprise 0458.479.903.

Curateur : Me Gerry Verschuren.

Liquidateur : Mathiot, Daniel, rue de la Fabrique 16, te 7860 Lessines.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39828)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de B.V.B.A. Devimat, Woeringenstraat 3, 1000 Brussel.

Ondernemingsnummer 0458.479.903.

Curator : Mr. Gerry Verschuren.

Vereffenaar : Mathiot, Daniel, rue de la Fabrique 16, te 7860 Lessines.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39828)

## Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 december 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif, la faillite de la S.C. Stal Keymolen, avenue des Saisons 100-102, bte 30, 1050 Ixelles.

Numéro d'entreprise 0439.380.207.

Curateur : Me Gerry Verschuren.

Liquidateur : inconnu.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39829)

## Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de C.V. Stal Keymolen, Jaargetijdenlaan 100-102, bus 30, 1050 Elsene.

Ondernemingsnummer 0439.380.207.

Curator : Mr. Gerry Verschuren.

Vereffenaar : onbekend.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39829)

## Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 december 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif, la faillite de la S.A. The Royal House, rue Van Perck 12, 1140 Evere.

Numéro d'entreprise 0445.576.725.

Curateur : Me Gerry Verschuren.

Liquidateur : Mme Vleminckx, Van Perkstraat 12, à 1140 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39830)

## Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de N.V. The Royal House, Van Perckstraat 12, 1140 Evere.

Ondernemingsnummer 0445.576.725.

Curator : Mr. Gerry Verschuren.

Vereffenaar : Mevr. Vleminckx, Van Perkstraat 12, te 1140 Brussel.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39830)

## Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 december 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif, la faillite de la S.P.R.L. Miss Ti Mode, rue Borgniez 172B, 1070 Anderlecht.

Numéro d'entreprise 0449.654.188.

Curateur : Me Johan Billiet.

Liquidateur : inconnu.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39831)

## Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de B.V.B.A. Miss Ti Mode, Brogniezstraat 172B, 1070 Anderlecht.

Ondernemingsnummer 0449.654.188.

Curator : Mr. Johan Billiet.

Vereffenaar : onbekend.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39831)

## Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 december 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif, la faillite de la S.P.R.L. Pleuni, Galerie du Centre 2, 1000 Bruxelles.

Numéro d'entreprise 0474.534.787.

Curateur : Me Bert Dehandschutter.

Liquidateur : Ali Salim Mustafa.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39832)

## Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de B.V.B.A. Pleuni, Centrumgalerij 2, 1000 Brussel.

Ondernemingsnummer 0474.534.787.

Curator : Mr. Dehandschutter.

Vereffenaar : Ali Salim Mustafa.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39832)

## Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 december 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close d'office par faute d'actif, la faillite de la S.P.R.L. G-Consult, rue de l'Eglise 64, 1150 Woluwe-Saint-Pierre.

Numéro d'entreprise 0464.926.641.

Curateur : Me Johan Billiet.

Liquidateur : inconnu.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39833)

## Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd ambtshalve gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de B.V.B.A. G-Consult, Kerkstraat 64, 1150 Sint-Pieters-Woluwe.

Ondernemingsnummer 0464.926.641.

Curator : Mr. Johan Billiet.

Vereffenaar : onbekend.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39833)

## Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 6 décembre 2005, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close d'office par faute d'actif, la faillite de la S.A. Sprinter, drève Saint-Anne 68, 1020 Laeken (Bruxelles-Ville).

Numéro d'entreprise 0471.596.875.

Curateur : Me Johan Billiet.

Liquidateur : inconnu.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (39834)

## Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 6 december 2005, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd ambtshalve gesloten verklaard bij gebrek aan actief, het faillissement van de N.V. Sprinter, Sint-Annadreef 68, 1020 Laken (Brussel-Stad).

Ondernemingsnummer 0471.596.875.

Curator : Mr. Johan Billiet.

Vereffenaar : onbekend.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (39834)

## Tribunal de commerce de Namur

Par jugement du 8 décembre 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de M. Hermane, Marc Jean Ernest Ghislain, né à Namur le 17 septembre 1959, domicilié à 5020 Namur, section de Vedrin, rue Florimont Bidron 70, exploitant à Vedrin, rue de l'Yser 1, sous la dénomination : « Café des Sports », un débit de boissons, inscrit à la B.C.E. sous le numéro 0692.298.601.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 8 décembre 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Carlier d'Odeigne Stephan, juge consulaire.

Curateur : Me Heintz, Marie Flore, rue de Gembloux 170, à 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 2 février 2006, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) A. Baye. (39835)

Par jugement du 8 décembre 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de M. Rigaux, Daniel Fernand Yvon, né à Wépion le 29 juin 1956, domicilié à Namur, rue Borgnet 15, exploitant à la même adresse un salon de coiffure pour hommes, sous la dénomination : « Coiffure Daniel », inscrit à la B.C.E. sous le numéro 0726.321.944.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 8 décembre 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Thibaut de Maisières, François, juge consulaire.

Curateur : Me Hoc Benoit, route de Saint-Gérard 98, à 5100 04 Wépion.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 2 février 2006, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) A. Baye. (39836)

Par jugement du 8 décembre 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de la S.P.R.L. Audio Acoustique professionnelle, dont le siège social est sis à 5030 Gembloux, chaussée de Wavre 15, exploitant à la même adresse sous la dénomination : « A.A.P. », une activité de fabrication de microphones, de haut-parleurs, la location de téléviseurs et d'autres appareils audio-visuels, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0475.584.466.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 8 décembre 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Carlier d'Odeigne, Stephan, juge consulaire.

Curateur : Me Lefevre, Christophe, chaussée de Waterloo 70, à 5002 Saint-Servais.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 2 février 2006, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) A. Baye. (39837)

Par jugement du 8 décembre 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de la S.P.R.L. IB Mode, dont le siège social est sis à 5020 Namur, section de Malonne, chemin du Bois du Duc 14, ayant exploité jusqu'au 4 avril 2005, un commerce de détail en textiles sis à Wavre, rue Charles Sanbon 4/c, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0472.486.307.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 8 décembre 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Delanghe, Luc, juge consulaire.

Curateur : Me Hubert, Christophe, rue Frappé 19, à 5170 01 Lustin.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 2 février 2006, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) A. Baye. (39838)

Par jugement du 8 décembre 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de la S.P.R.L. V.I.P. Services & Cie, en liquidation, dont le siège social est sis à 5100 Jambes, rue du Paradis 46, bte B2, exploitant une entreprise de taxis, location de voitures avec chauffeur, véhicules de cérémonie, location-financement de véhicules automobiles, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0455.047.784.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 8 décembre 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Elias Gérard, juge consulaire.

Curateur : Me Bronkaert, Isabelle, avenue Meurée 95/19, à 6001 Marcinelle.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 2 février 2006, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) A. Baye. (39839)

Par jugement du 8 décembre 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de la S.P.R.L. J.C. Lighting, dont le siège social est sis à Namur, rue Julien Colson 17/19, exploitant une entreprise de démoussage de toitures, placement de clôtures, de cloisons et de faux-plafonds, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0465.234.863.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 8 décembre 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Delanghe, Luc, juge consulaire.

Curateur : Me Marchal, Pierre Luc, rue de Dave 459, à 5100 Namur (Jambes).

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 2 février 2006, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) A. Baye. (39840)

Par jugement du 8 décembre 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de M. Peret, Jonathan, né à Cologne le 18 avril 1985, de nationalité belge, domicilié à 5300 Andenne, chaussée d'Anton 26, exploitant à 5300 Andenne, section de Maizeret, rue de Gramptinne 54, bte A, un restaurant service traiteur, sous la dénomination : « Les Saveurs du Samson », inscrit à la B.C.E. sous le numéro 0865.498.633.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 8 décembre 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Thibaut de Maisières, François, juge consulaire.

Curateur : Me Geubelle, Anne Catherine, rue Patenier 57, à 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 2 février 2006, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) A. Baye. (39841)

#### Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, in datum van 8 december 2005, is de datum van staking der betalingen in het faillissement Waaihof N.V., De Keyserlei 25, 2018 Antwerpen-1, uitgesproken op 20 oktober 2005, op 12 juli 2005 teruggebracht.

Ondernemingsnummer 0417.053.676.

Curator : Mr. Verstrecken, Herbert, advocaat, Amerikalei 50, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (Pro deo) (39842)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, in datum van 8 december 2005, is de datum van staking der betalingen in het faillissement Pariko B.V.B.A., Hendrik Schoofsstraat 3/1, 2960 Brecht, uitgesproken op 2 juni 2005, op 2 december 2004 teruggebracht.

Ondernemingsnummer 0445.075.887.

Curator : Mr. Van Gijsegem, Geert, advocaat, Molenstraat 52-54, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (Pro deo) (39843)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, in datum van 8 december 2005, is de datum van staking der betalingen in het faillissement Vanslembrouck, Geert, geboren te Diksmuide op 27 juni 1965, « Flanders PR », Kannunik Peetersstraat 55, 2600 Berchem (Antwerpen), uitgesproken op 19 mei 2005, op 19 december 2004 teruggebracht.

Ondernemingsnummer 0789.120.932.

Curator : Mr. Hermans, Tom, advocaat, Amerikalei 122, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (Pro deo) (39844)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, in datum van 8 december 2005, is de datum van staking der betalingen in het faillissement Dima Holding B.V.B.A., Achterstraatje 5, 2990 Wuustwezel, uitgesproken op 6 mei 2004, op 1 januari 2004 teruggebracht.

Ondernemingsnummer 0466.298.202.

Curator : Mr. Truyen, Christiane, advocaat, Paleisstraat 64, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst : M. Caers. (Pro deo) (39845)

#### Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, zesde kamer, d.d. 9 december 2005, werd Fortuin Herman B.V.B.A., tuinaanleg-ontwerp, Haaltertstraat 12, 9320 Nieuwerkerken, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0434.678.774.

Rechter-commissaris : M. Dirk Nevens.

Curator : Mr. Marc Ghysens, Keizerlijk Plein 46, 9300 Aalst.

Datum staking van betaling : 8 december 2005, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op vrijdag 20 januari 2006, te 9 u. 30 m.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van failliteverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgev. adjunct-griffier, (get.) S. Van Nuffel. (39846)

## Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 december 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Van Geersdaele, Marc, groot- en detailhandel in motorvoertuigen, de groothandel, handelsbemiddeling en kleinhandel in nieuwe en gebruikte auto's voor personenvervoer, inclusief die voor bijzondere doeleinden (vb. ambulance), de reparatie van auto's : reparatie van de mechanische onderdelen en van de elektrische installatie, geboren op 12 mei 1953, volgens de dagvaarding wonende te 9870 Zulte, Staatsbaan 134.D, en volgens de gegevens van de KBO wonende te 8930 Menen, Ostenstraat 41, en met ondernemingsnummer 0678.006.442.

Rechter-commissaris : de heer André Van Maldeghem.

Datum staking van de betalingen : 9 december 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 6 januari 2006.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 23 januari 2006, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De curator : Mr. Edmond De Poorter, advocaat, kantoorhoudende te 9052 Zwijnaarde, Hekers 39.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (39847)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 december 2005, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Ryckaert-Neyt B.V.B.A., detailhandel in voedings- en genotsmiddelen in alcoholische en andere dranken; met maatschappelijke zetel gevestigd te 9042 Sint-Kruis-Winkel, Albert De Smetstraat 51, bus A, hebbende als ondernemingsnummer 0474.168.464.

Rechter-commissaris : de heer Jaak De Vuyst.

Datum staking van de betalingen : 1 december 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 6 januari 2006.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 25 januari 2006, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De curator : Mr. Hans De Meyer, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Coupure 373.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (39848)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 december 2005, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Micro Fashion B.V.B.A., detailhandel in baby- en kinderkleding; met maatschappelijke zetel gevestigd te 9030 Maria-kerke, Gaston Ghelodofaan 6, hebbende als ondernemingsnummer 0458.607.585.

Rechter-commissaris : de heer Freddy Colle.

Datum staking van de betalingen : 15 oktober 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 6 januari 2006.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 24 januari 2006, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De curator : Mr. Helena De Schryver, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Rijsenbergstraat 37.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (39849)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 december 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Phiba C.V., restaurants van het traditionele type; met maatschappelijke zetel gevestigd te 9051 Sint-Denijs-Westrem, Gemeenteplein 3, en met ondernemingsnummer 0427.836.712.

Rechter-commissaris : Mevr. Monique Jacobus.

Datum staking van de betalingen : 9 december 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 6 januari 2006.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 20 januari 2006, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter F.W.).

De curator : Mr. Geert Defreyne, advocaat, kantoorhoudende te 9051 Sint-Denijs-Westrem, Kareelstraat 3.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (39850)

## Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005 het faillissement op naam van De Kempische Bloemenhoek B.V.B.A., Koning Albertlaan 17, te 3910 Neerpelt, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0467.359.064.

Dossiernummer : 5070.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd :

Van Schaik, Andreas, Boseind 2A, bus 2, 3910 Neerpelt.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (39851)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005 het faillissement op naam van Luykx & Co B.V.B.A., Rode Kruislaan 7/4, te 3530 Houthalen, gesloten verklaard.

Dossiernummer : 4960.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening.

Worden als vereffenaars beschouwd :

De heer Remels, Luc, en Van Bever, Martine, weg naar Zwartberg 58/2-1, 3530 Houthalen-Helchteren.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (39852)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005 het faillissement op naam van Electro Group Belgium B.V.B.A., Wijkstraat 33, te 3590 Diepenbeek, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0448.583.428.

Dossiernummer : 4079.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd :

Swijzen, Raymond, Bosduifstraat 20, 3530 Houthalen-Helchteren.

Voor eensluitend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39853)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005 het faillissement op naam van Delta Soft B.V.B.A., Olmenweg 60, te 3970 Leopoldsburg, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0451.790.366.

Dossiernummer : 4776.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd :

Leysen, Robert, Bleekstraat 13, 3930 Hamont-Achel.

Voor eensluitend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39854)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005 het faillissement op naam van Bouwonderneming Frank B.V.B.A., Peerderbaan 78, te 3910 Neerpelt, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0459.588.968.

Dossiernummer : 5113.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd :

Van Samang, Frans, Achelsendijk 46, 3910 Neerpelt.

Voor eensluitend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39855)

#### Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op dagvaarding, uitgesproken van Colour Quartz Europe N.V., Haltstraat 63, te 3900 Overpelt.

Ondernemingsnummer 0433.826.857.

Handelswerkzaamheid : winning van delfstoffen, vervaardiging van verf.

Dossiernummer : 5587.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 december 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluitend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39856)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op dagvaarding, uitgesproken van Soeheb B.V.B.A., Broquevillelaan 297, te 1200 Brussel-20.

Ondernemingsnummer 0456.060.742.

Handelswerkzaamheid : verbruikssalon.

Dossiernummer : 5588.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 december 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluitend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39857)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op dagvaarding, uitgesproken van Bouwbedrijf Romain Bogaerts B.V.B.A., Klaverbladstraat 7B 29, te 3560 Lummen.

Ondernemingsnummer 0447.312.431.

Handelswerkzaamheid : bouwonderneming.

Dossiernummer : 5590.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 december 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluitend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39858)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op dagvaarding, uitgesproken van European Consulting Services N.V., Hollandsveldlaan 19, bus 25, 3500 Hasselt.

Ondernemingsnummer 0462.737.906.

Dossiernummer : 5589.



Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 december 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39859)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op dagvaarding, uitgesproken van Marmy B.V.B.A., Overes 20, te 3990 Peer.

Ondernemingsnummer 0437.877.794.

Handelswerkzaamheid : varkensfokkerij.

Dossiernummer : 5591.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 december 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39860)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op bekenenis, uitgesproken van Joke Schoonmaak B.V.B.A., Heuvenstraat 95, te 3520 Zonhoven.

Ondernemingsnummer 0474.387.606.

Handelswerkzaamheid : schoonmaakbedrijf.

Dossiernummer : 5592.

Rechter-commissaris : de heer Vermeire.

Curator : Mr. Van Copenolle, Dirk, Beverzakbroekweg 97, te 3520 Zonhoven.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 juni 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 1 juli 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39861)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op bekenenis, uitgesproken van Sportboats International N.V., Kempische Steenweg 168, te 3500 Hasselt.

Ondernemingsnummer 0455.873.769.

Handelswerkzaamheid : handel in jacht en motorboten.

Dossiernummer : 5593.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 24 juni 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39862)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op bekenenis, uitgesproken van Expovisie C.V.B.A., Maastrichterstraat 67, te 3500 Hasselt.

Ondernemingsnummer 0436.378.650.

Handelswerkzaamheid : organisatie van evenementen.

Dossiernummer : 5594.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 december 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten.  
(39863)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op bekenenis, uitgesproken van De Zoete Zonde B.V.B.A., Badderijstraat 12, te 3500 Hasselt.

Ondernemingsnummer 0872.376.725.

Handelswerkzaamheid : snoep - pralines.

Dossiernummer : 5595.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 december 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (39864)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 8 december 2005, de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van Vos Project B.V.B.A., Maatheide 1315, te 3920 Lommel.

Ondernemingsnummer 0463.592.593.

Handelswerkzaamheid : schrijnwerkerij.

Dossiernummer : 5596.

Rechter-commissaris : de heer J. Smeets.

Curatoren : Mr. Bussers, Patrick, Visserijstraat 4, te 3590 Diepenbeek, en Mr. Lesire, Godfrey, Diestersteenweg 146, te 3510 Kermt.

Tijdstip ophouden van betaling : 8 juni 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 7 januari 2006.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 26 januari 2006, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (39865)

#### Rechtbank van koophandel te Ieper

Bij vonnis, d.d. 12 december 2005, op dagvaarding, enige kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake de naamloze vennootschap Vamaconstruct, met vennootschaps- en uitbatingszetel te 8940 Wervik (Geluwe), Nijverheidslaan 1, hiertoe ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen met als ondernemingsnummer 0478.009.763, voor de volgende activiteiten : projectontwikkeling voor de nieuwbouw van individuele woningen of voor renovatiewerken; projectontwikkeling voor de bouw van appartementsgebouwen; projectontwikkeling voor kantoorbouw; projectontwikkeling voor de bouw of de aanleg van : commerciële en industriële centra, hotels, industriezones en markten, jachthavens, autowegen, wintersportcentra, enz.; projectontwikkeling voor de aanleg of renovatie van stadswijken, en met als handelsbenaming « Vanmaru ».

Rechter-commissaris : de heer J. Top, rechter in handelszaken bij de rechtbank van koophandel te Ieper.

Curator : Mr. F. Desmet, advocaat te 8940 Wervik, Nieuwstraat 38.

Datum staking der betalingen : zondag 12 juni 2005.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie van de rechtbank van koophandel te Ieper, Grote Markt 10, 8900 Ieper, vóór maandag 2 januari 2006.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : woensdag 18 januari 2006, om 9 u. 30 m., in de gehoorzaal van de rechtbank.

Er werd voor recht gezegd dat de personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde, hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) W. Orbie. (39866)

#### Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 9 december 2005, werd het faillissement van Uzunlar C.V.O.H.A., Zwevegensestraat 34, te 8500 Kortrijk, ondernemingsnummer 0473.075.532, afgesloten wegens gebrek aan activa. De gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : de heer Hasan Uzun, rue du Limbourg 7, 4000 Luik.

De griffier, (get.) J. Vanleeuwen. (39867)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 9 december 2005, werd het faillissement van Beaulino B.V.B.A., Hulstersestraat 41, te 8710 Ooigem, ondernemingsnummer 0455.020.169, afgesloten wegens gebrek aan activa. De gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Mevr. Mieke Vanacker, Rode Beukendreef 14, 8510 Rollegem.

De griffier, (get.) J. Vanleeuwen. (39868)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 9 december 2005, werd het faillissement van K.N.M. B.V.B.A., Kortrijksesteenweg 242/05, te 8530 Harelbeke, ondernemingsnummer 0860.330.414, afgesloten wegens gebrek aan activa. De gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Mevr. Marinka Herman, Calle Palmito 65, Ctl. De Mijas, 25100 Coin Malaga (Spanje).

De griffier, (get.) J. Vanleeuwen. (39869)

Bij vonnis, d.d. 12 december 2005 werd, op bekentenis, failliet verklaard : Klimaatsystemen Vandeplassche B.V.B.A., Neerhofstraat 46, te 8560 Wevelgem, ondernemingsnummer 0467.131.808, onderneming voor koeltechniek en klimaatregeling.

Rechter-commissaris : Coussée, Dirk.

Curator : Mr. Willaert, Herman, Meensesteenweg 289, 8501 Bissegem.

Datum der staking van betaling : 9 december 2005.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 9 januari 2006.

Nazicht der schuldvorderingen : 3 februari 2006, te 14 u. 45 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden : om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake is in artikel 73 of in artikel 80 van de faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in artikel 72ter van de faillissementswet.

De griffier, (get.) P. Vanwettere. (39870)

#### Rechtbank van koophandel te Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 6 december 2005, werd het faillissement van Jacobs, Walter, voorheen wonende te 3191 Boortmeerbeek, Postweg 2, thans wonende te 3118 Werchter, Slagersweg 9, H.R. Leuven 93372, K.B.O. nr. 0732.346.931, gesloten verklaard.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. J. Mommaerts, advocaat te 3000 Leuven, J.P. Minckelersstraat 33.

De griffier, (get.) W. Coosemans. (39871)

## Rechtbank van koophandel te Oudenaarde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, d.d. 8 december 2005, werd, op dagvaarding, het faillissement uitgesproken van B.V.B.A. Planet Shoes, met zetel te 9700 Oudenaarde, Dijkstraat 47, ondernemingsnummer 0469.335.092, voor een groot- en kleinhandel in textiel, kleding en schoenen.

De datum van staking van betaling is vastgesteld op 8 december 2005.

Rechter-commissaris : voorzitter in handelszaken Valcke, Fred.

Curator : Mr. Blockeel, Luc, advocaat te 9700 Oudenaarde, Deinzestraat 1.

De aangiften van schuldvordering dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 8 januari 2006.

De afsluiting van het proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal plaatsgrijpen op donderdag 26 januari 2006, om 9 uur, in de terechtzittingszaal van deze rechtbank te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, eerste verdieping.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (artikel 72bis en artikel 72ter F.W.)

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) Verheyen, Ingrid. (39872)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, d.d. 8 december 2005, werd, op dagvaarding, het faillissement uitgesproken van N.V. Philmar, met zetel te 9690 Kluisbergen, Berchemstraat 6, ondernemingsnummer 0457.172.183, voor een activiteit als zelfstandig kunstenaar en grafisch ontwerpen alsmede voor de uitbating van een schoonmaakbedrijf.

De datum van staking van betaling is vastgesteld op 8 december 2005.

Rechter-commissaris : voorzitter in handelszaken Valcke, Fred.

Curator : Mr. Vander Schelden, Jacques, advocaat te 9700 Oudenaarde, Voorburg 3.

De aangiften van schuldvordering dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 8 januari 2006.

De afsluiting van het proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal plaatsgrijpen op donderdag 26 januari 2006, om 9 uur, in de terechtzittingszaal van deze rechtbank te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, eerste verdieping.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (artikel 72bis en artikel 72ter F.W.)

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) Verheyen, Ingrid. (39873)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, d.d. 8 december 2005, werd, op bekentenis, het faillissement uitgesproken van B.V.B.A. Bonte Peter, met zetel te 9500 Geraardsbergen, Oudenaardsestraat 472, voorheen ingeschreven H.R. Oudenaarde 45949, ondernemingsnummer 0471.568.072, voor de bedrijvigheid van restaurant genaamd 't Lauriertje.

De datum van staking van betaling is vastgesteld op 20 oktober 2005.

Rechter-commissaris : F. Valcke, rechter in handelszaken.

Curator : Mr. L. De Moor, advocaat te 9660 Brakel, H. Decoensstraat 10.

De aangiften van schuldvordering dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 19 januari 2006.

De afsluiting van het proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal plaatsgrijpen op donderdag 26 januari 2006, om 9 uur, in de terechtzittingszaal van deze rechtbank te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, eerste verdieping.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (artikel 72bis en artikel 72ter F.W.)

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) Verheyen, Ingrid. (39874)

## Rechtbank van koophandel te Tongeren

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 12 december 2005, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Dams, Filip, geboren te Tongeren op 10 november 1971, Linderstraat 69, te 3700 Tongeren, handelswerkzaamheid : verzekeringsmakelaar, drijft handel onder de benaming «Verzekeringen Dams Filip», te 3700 Tongeren, Eeuwfeestwal 32.

Als curators werden aangesteld : Mr. Noelmans, Ph., Moerenstraat 33, 3700 Tongeren; Noelmans, C., Moerenstraat 33, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 8 december 2005.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 11 januari 2006 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 19 januari 2006, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde) kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Fail. W.

Ref. rechtbank : PD 4584.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) W. Meurmans, eerstaanwezend adjunct-griffier. (39875)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 12 december 2005, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Ultra Carp Products B.V.B.A., te 3700 Tongeren, Linderstraat 69, ondernemingsnummer 0478.079.544, handelswerkzaamheid : groot-handel in artikelen en producten voor de hengelsport, drijft handel te 3700 Tongeren, Kerkstraat 1A.

Als curators werden aangesteld : Mr. Noelmans, Ph., Moerenstraat 33, 3700 Tongeren; Noelmans, C., Moerenstraat 33, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 18 oktober 2005.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 11 januari 2006 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 19 januari 2006, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde) kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Fail. W.

Ref. rechtbank : PD 4585.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) W. Meurmans, eerstaanwezend adjunct-griffier. (39876)

**Régime matrimonial – Huwelijksvermogensstelsel**

Bij beschikking uitgesproken op 11 augustus 2005 heeft de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout gehomologeerd de akte verleden voor Mr. Tom Verbist, geassocieerd notaris te Geel, op 5 april 2005, waarbij het huwelijksstelsel gewijzigd werd tussen de heer Cuypers, Carolus Leon, geboren te Geel op 1 juni 1939, en zijn echtgenote, Mevr. Vleugels, Amanda Dina Augusta, geboren te Geel op 6 juni 1938, wonende te 2440 Geel, Holven 30.

De echtgenoten Cuypers-Vleugels, hebben bij voormelde akte verklaard het stelsel van de wettelijke gemeenschap van goederen te behouden en werd een inbreng gedaan door Mevr. Vleugels, Amanda, van een onroerend goed en met toevoeging van een verblijvingsbeding.

Voor de echtgenoten Cuypers-Vleugels: (get.) Tom Verbist, geassocieerd notaris. (39877)

Bij verzoekschrift van 2 december 2005, neergelegd ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, hebben de echtgenoten Joeri Verledens-Staelens Nathalie, samenwonende te Izegem, Tulpenlaan 1, de homologatie aangevraagd van een akte houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel verleden voor notaris Pierre Vander Stichele, te Moorsele (Wevelgem), op 2 december 2005. In voormelde akte wordt het wettelijk stelsel der gemeenschap behouden, doch uitgebreid met de inbreng van een persoonlijk onroerend goed in de gemeenschap door de heer Verledens, Joeri en Mevr. Staelens, Nathalie, beiden voornoemd.

Voor de partijen: (get.) Pierre Vander Stichele, notaris. (39878)

Bij beschikking uitgesproken op 19 oktober 2005 heeft de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout gehomologeerd de akte verleden voor Mr. Tom Verbist, geassocieerd notaris te Geel, op 4 mei 2005, waarbij het huwelijksstelsel gewijzigd werd tussen de heer Verellen, Herman Alfons Jozef, geboren te Geel op 1 januari 1957, en zijn echtgenote, Mevr. Tielemans, Godelieva Eliana Alfons, geboren te Geel op 7 augustus 1957, wonende te 2440 Geel, Poiel 24.

De echtgenoten Verellen-Tielemans hebben bij voormelde akte verklaard het stelsel van de wettelijke gemeenschap van goederen te behouden en werd een inbreng gedaan door de heer Verellen, Herman, van een onroerend goed en met toevoeging van een verdelingsbeding.

Voor de echtgenoten Verellen-Tielemans: (get.) Tom Verbist, geassocieerd notaris. (39879)

Bij vonnis uitgesproken op 25 oktober 2005, door de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Devos, Luc Odiel, bediende, en zijn echtgenote, Mevr. Christian, Karin Marie, maatschappelijk assistente, samenwonende te 8820 Torhout, Keibergstraat 95, met inbreng van een eigen onroerend goed van de echtgenote in de gemeenschap, en verleden voor notaris Christophe Mouriau de Meulenacker, te Torhout, op 21 juni 2005, gehomologeerd.

Voor gelijkvormig verklarend uittreksel.

Voor de verzoekers: (get.) Christophe Mouriau de Meulenacker, notaris. (39880)

Bij vonnis uitgesproken op 25 oktober 2005, door de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Mortier, Henk Georges Jozef Maria, arbeider, en zijn echtgenote, Mevr. Dewulf, Kristien Maria Marleen, administratief bediende, samenwonende te 8820 Torhout, Hogestraat 38, met inbreng van een eigen onroerend goed van de echtgenoot in de gemeenschap, en verleden voor notaris Christophe Mouriau de Meulenacker, te Torhout, op 4 juli 2005, gehomologeerd.

Voor gelijkvormig verklarend uittreksel.

Voor de verzoekers: (get.) Christophe Mouriau de Meulenacker, notaris. (39881)

Bij verzoekschrift van 12 december 2005 hebben de heer Corneillie, Reginald en Mevr. Dewitte, Liliane, die beiden hun woonplaats hebben te Jabbeke (Varsenare), Hagebos 22, aan de rechtbank van eerste aanleg te Brugge om de homologatie verzocht van de akte verleden voor Mr. Calliauw, Peter, notaris met standplaats te Gent, op 12 december 2005, waarbij zij hun huwelijksgoederenstelsel hebben gewijzigd als volgt:

inbreng in de huwgemeenschap door de heer Corneillie, Reginald en Mevr. Dewitte, Liliane, voornoemd, van hun onverdeeld aandeel (elk de helft in volle eigendom) in een woonhuis gelegen te Jabbeke (Varsenare), Hagebos 22, gekadastreerd sectie C, nummer 102/Y, groot: 685 m<sup>2</sup>;

inbreng in het gemeenschappelijk vermogen door beide echtgenoten van de op voorschreven onroerend goed rustende hypotheek in voordeel van Fortis Bank.

Opgemaakt en namens de verzoekers getekend door voornoemde notaris Calliauw, Peter, te Gent, op 12 december 2005.

(Get.) P. Calliauw, notaris. (39882)

Bij verzoekschrift van 7 december 2005 hebben de heer Heremans, Jan René Maria, regent, en echtgenote, Mevr. Borremans, Carine, bediende, samen gehuisvest te Heist-op-den-Berg, Itegem, Isschotweg 68, de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen homologatie gevraagd van de akte verleden voor notaris Jan Jansen, te Heist-op-den-Berg, op 7 december 2005, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel door inbreng van de echtgenoot van een onroerend goed.

Zij uit hun huwelijk 2 kinderen geboren en behouden hebben.

(Get.) Jan Jansen, notaris. (39883)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, de dato 27 oktober 2005, werd de akte gehomologeerd inhoudende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de echtgenoten de heer Dubaere, Luciaan Hendrik Zeno Germaan, gepensioneerde, geboren te Meulebeke op 16 februari 1928, en zijn echtgenote, Mevr. van Cauwenberge, Ghisléna Rachel Isalie Marie Léon, huisvrouw, geboren te Zottegem op 2 december 1928, samenwonende te Meulebeke, Heirentstraat 7.

Door deze wijzigende akte opgemaakt door notaris Bernard Denys, te Avelgem, op 18 augustus 2005, wordt het stelsel der beheer der gemeenschap beperkt tot de aanwinsten behouden, doch wordt het artikel 5 van het wijzigend huwelijkscontract, verleden voor voornoemde notaris Bernard Denys, de dato 6 mei 2002 geschrapt en wordt een effectenrekening op naam van de echtgenoten Luciaan Dubaere-Van Cauwenberge Ghisléna overgebracht deels naar het eigen vermogen van de heer Dubaere, Luciaan, voornoemd, en deels naar het eigen vermogen van Mevr. Van Cauwenberge, Ghisléna, voornoemd.

Avelgem, 12 december 2005.

(Get.) Bernard Denys, notaris. (39884)

Bij verzoekschrift d.d. 15 november 2005 hebben de echtgenoten, de heer Palmans, Jean Arnold Leo, bediende, geboren te Tongeren op 7 juli 1956, van Belgische nationaliteit, en zijn echtgenote, Mevr. Vranken, Annick Emile Julia, huisvrouw, geboren te Luik op 8 mei 1964, van Nederlandse nationaliteit, samenwonende te 3740 Bilzen, Spurkerweg 28, bus 1, oorspronkelijk gehuwd onder het stelsel van scheiding van goederen, bij de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren, de homologatie gevraagd van de akte verleden voor notaris Xavier Voets, te Bilzen, op 15 november 2005, waarbij hun stelsel wordt behouden maar een intern gemeenschappelijk vermogen wordt toegevoegd met inbreng van een persoonlijk goed van de heer Palmans, Jean.

Voor de verzoekers: (get.) X. Voets, notaris. (39885)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op 24 november 2005, werd de akte houdende wijziging huwelijksvermogensstelsel verleden voor notaris Bernard Vanderplaetsen, te Lovendegem, op 26 april 2005, door de echtgenoten Serge D'Hondt-Tack Heidi, wonend te 9850 Nevele, IJbeerlaan 32, gehomologeerd.

Lovendegem, 8 december 2005.

(Get.) Vanderplaetsen, notaris te Lovendegem. (39886)

Bij vonnis gewezen door de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde, op 6 september 2005, werd de akte verleden voor notaris Xavier Deweer, met standplaats te Olsene (deelgemeente van Zulte), op 19 mei 2005, inhoudende de wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer De Rycke, Frans, en zijn echtgenote, Mevr. Declercq, Cecilia Anna, samen gedomicilieerd te 9771 Kruishoutem, Spichtestraat 12, gehomologeerd.

Voor de echtgenoten : De Rycke-Declercq, (get.) Xavier Deweer, notaris te Olsene (deelgemeente van Zulte). (39887)

Bij vonnis van de derde burgerlijke kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, d.d. 6 oktober 2005, werd gehomologeerd de akte verleden voor notaris Kathleen De Rop, te Maldegem, op 4 november 2004, houdende de wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Dellaert, Eugène Lucien, en zijn echtgenote, Mevr. Cauwels, Carine Clemence, samenwonend te 9990 Maldegem, Heirweg 10/C, houdende inbreng van delen van onroerende goederen door voornoemde Mevr. Cauwels, in de gemeenschap.

Voor de echtgenoten : Dellaert-Cauwels, (get.) Kathleen De Rop, notaris te Maldegem. (39888)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, van 31 oktober 2005, werd de akte gehomologeerd die verleden werd voor Jan Van Gorp, geassocieerd notaris te Diest, op 23 maart 2005, inhoudende wijziging van de huwelijksvereenkomsten tussen de heer Vandevenne, Petrus Gaston, gepensioneerde, geboren te Schaffen op 29 januari 1934, en zijn echtgenote, Mevr. Vandevenne, Yvonne Maria, gepensioneerde, geboren te Zelem op 24 mei 1937, samenwonende te 3290 Diest (Schaffen), Kelbergenstraat 84.

Voor de partijen : (get.) Jan Van Gorp, notaris. (39889)

Bij verzoekschrift van 25 november 2005, gericht aan de heren voorzitter en rechters van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, hebben de echtgenoten, de heer Van den Driessche, Eric Jean Marie, geboren te Dendermonde op 23 oktober 1971, ingenieur, en zijn echtgenote, Mevr. Schuddinck, Nancy Simonne Germaine, geboren te Aalst op 25 april 1971, juriste-fiscaliste, samenwonende te 9310 Aalst, voorheen Herderssem, Broekstraat 42/B, gehuwd onder het wettelijk stelsel der gemeenschap bij gebrek aan huwelijkscontract, voor de burgerlijke rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, een vraag ingediend tot homologatie van het contract houdende wijziging van hun huwelijksvoorwaarden, opgemaakt bij akte verleden voor notaris Anne Vander Donckt, te Dendermonde, op 25 november 2005, en bij welke akte het onroerend goed, zijnde een perceel grond gelegen te 9220 Hamme, aan de Weverstraat, ter plaatse gekend « De Donck », bekend ten kadaster onder Hamme, tweede afdeling, sectie C, nummer 793/P, voor een grootte van 59 aren 57 centiaren, door de heer Van den Driessche, Eric, in de gemeenschap werd ingebracht.

(Get.) A. Vander Donckt, notaris. (39890)

Ingevolge vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, d.d. 31 oktober 2005, werd de akte gehomologeerd verleden voor notaris Annie Lagae, te Rotselaar, op 21 februari 2005, inhoudende wijziging van het huwelijksstelsel van de heer Peter Danny Anne-Marie Valkenaers, en zijn echtgenote, Mevr. Caroline Lutgarde Frans Maes, samenwonende te Rotselaar, Smidsestraat 6, oorspronkelijk gehuwd onder het wettelijk stelsel ingevolge huwelijkscontract verleden voor

notaris Annie Lagae, te Rotselaar, op 3 augustus 1999, door inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van een eigen onroerend goed, toebehorende aan de heer Valkenaers.

(Get.) Annie Lagae, notaris. (39891)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, op 18 oktober 2005, werd gehomologeerd de akte verleden voor notaris Godelieve Monballyu, te Pittem, houdende de wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Verstraete, Willy Jacques Georges, en Mevr. Vancauwenberghe, Liliane Irma Ida, samenwonende te 8755 Ruiselede, Bruggestraat 65, in die zin dat voornoemde echtgenote een onroerend goed heeft ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Namens de echtgenoten : Willy Verstraete-Vancauwenberghe Liliane, (get.) Godelieve Monballyu, notaris. (39892)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, van 27 oktober 2005, werd de akte voor notaris Antoon Dusselier, te Meulebeke, van 4 juli 2005, houdend wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Joannes Vermeersch, en Mevr. Rita Bossouw, samenwonend te Meulebeke, Kleine Roeselarestraat 28, gehomologeerd. Het wijzigend stelsel, doch met o.a. inbreng van een eigen onroerend goed en verdeling van het gemeenschappelijk vermogen.

Voor gelijkkluidend uittreksel voor de echtgenoten : (get.) Antoon Dusselier, notaris. (39893)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, van 31 oktober 2005, werd de wijziging van huwelijksvermogensstelsel ingevolge akte van notaris Vincent Tallon, te Geetbets, van 18 april 2005, verleden tussen de heer Beelen, Renatus, en zijn echtgenote, Mevr. Geysenbergh, Eugenie Maria Josée Jacqueline, wonende te 3450 Geetbets, Bergenstraat 36, gehomologeerd.

(Get.) notaris Tallon. (39894)

Ingevolge vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, 1e kamer, d.d. 16 november 2005, is de wijziging huwelijkscontract verleden voor notaris Dirk Smet, te Sint-Gillis-Waas, op 30 juni 2005, inzake de heer Heyndrickx, René Alois Josepha, onthaalbediende, geboren te Sint-Niklaas op 8 januari 1936, en zijn echtgenote, Mevr. De Clercq, Renilde Clothilde Jeanne Marie, onderwijzeres, geboren te Sint-Gillis-Waas op 20 oktober 1939, beiden wonende te 9170 Sint-Gillis-Waas, Reepstraat 178, gehomologeerd.

De verzoekers hebben het wettelijk stelsel behouden met inbreng van een onroerend goed door Mevr. De Clercq, Renilde, in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) D. Smet, notaris. (39895)

Ingevolge vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, 1e kamer, d.d. 16 november 2005, is de wijziging huwelijkscontract verleden voor notaris Dirk Smet, te Sint-Gillis-Waas, op 23 mei 2005, inzake de heer De Wilde, Danny Roger Maria, werfleider, geboren te Sint-Niklaas op 7 november 1964, en zijn echtgenote, Mevr. Raes, Rosita Julianna Marcel, stikster, geboren te Lokeren op 28 januari 1968, beiden wonende te 9100 Sint-Niklaas (Sinaai), Kernelestraat 141, gehomologeerd.

De verzoekers hebben het wettelijk stelsel behouden met inbreng van een onroerend goed door beiden, de heer De Wilde, en Mevr. Raes, in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) D. Smet, notaris. (39896)

Ingevolge vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, 1e kamer, d.d. 16 november 2005, is de wijziging huwelijkscontract verleden voor notaris Dirk Smet, te Sint-Gillis-Waas, op 7 juni 2005, inzake de heer Maes, Werner Maria, dierenarts, geboren te Sinaai op 2 januari 1945, en zijn echtgenote, Mevr. Van Hoyer, Christiane Theophiel Marc Omer, zonder beroep, geboren te Stekene op 31 december 1945, beiden wonende te 9190 Stekene, Polenlaan 26, gehomologeerd.

De verzoekers hebben het wettelijk stelsel behouden met inbreng van een onroerend goed door Mevr. Van Hoyer, Christiane, in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) D. Smet, notaris. (39897)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg van het arrondissement Kortrijk, op 27 oktober 2005, werd gehomologeerd de akte verleden voor notaris Claudine Mergaert, te Staden, op 19 juli 2005, houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Duhayon, Luc Remy Corneel, geboren te Poperinge op 7 februari 1960, en zijn echtgenote, Mevr. Samyn, Francisca Lucrèce Maria, geboren te Roeselare op 14 mei 1960, beiden wonende te 8830 Hooglede, Gitsbergstraat 49, in die zin dat de voornoemde echtgenote, Mevr. Samyn, Francisca, een onroerend goed heeft ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen, alsook de hypothecaire lasten die op het onroerend goed rusten, en een keuzebeding werd ingelast in geval van overlijden.

Namens de echtgenoten Duhayon-Samyn, (get.) Claudine Mergaert, notaris te Staden. (39898)

Bij verzoekschrift van 27 oktober 2005 hebben de heer Hendrickx, Louis Paul Albert, gepensioneerd, geboren te Hoboken op 12 augustus 1930, en zijn echtgenote, Mevr. Borms, Irma Augusta, zonder beroep, geboren te Mortsel op 9 december 1938, wonend te 2650 Edegem, Prins Boudewijnlaan 132, aan de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, een verzoek ingediend tot homologatie van de akte wijziging huwelijksvoorwaarden verleden voor notaris Frederic Van Cauwenbergh-Adriaenssens, te Edegem, op 19 oktober 2005, waarbij zij het stelsel van de gemeenschap beperkt tot de aanwinsten behouden, doch mits inbreng door de heer Louis Hendrickx, van een onroerend goed dat hem persoonlijk toebehoort.

Namens de verzoekers : (get.) Frederic Van Cauwenbergh, notaris te Edegem. (39899)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout, van 7 december 2005, werd de akte van 15 juli 2005, verleden voor notaris Filip Segers, te Weelde (gemeente Ravels), inhoudende wijziging van huwelijksvoorwaarden tussen de heer Van den Borne, Gido Frans Carolina, en Mevr. Hermans, Martine Josepha Constantia, wonende te Retie, Kronkelstraat 1, gehomologeerd.

Deze wijziging betrof onder meer de inbreng van navolgend onroerend goed door de heer Van den Borne, en Mevr. Hermans, ieder voor hun onderverdeeld aandeel, de heer Van den Borne, voor 70/85e deel, en Mevr. Hermans, ten belope van 15/85e deel : woning te Retie, Kronkelstraat 1, ten kadaster gekend wijk A, nummer 622/M. De inbreng betreft tevens de inbreng in de gemeenschap door Mevr. Hermans, van een geldsom.

Voor de verzoekers : de echtgenoten Van den Borne-Hermans, (get.) Filip Segers, notaris. (39900)

Bij vonnis van 18 oktober 2005, heeft de burgerlijke rechtbank van eerste aanleg te Brugge de akte gehomologeerd verleden voor notaris François Blontrock, te Brugge, op 8 augustus 2005, waarbij de heer Meuleman, Luc Julien René Adolf, geboren te Brugge (België) op 29 augustus 1963, wonende te 8200 Brugge, Klauwizerstraat 13 (echtgenoot van Mevr. Vanhuffel, Mia Dorine Gustaaf), en Mevr. Vanhuffel, Mia Dorine Gustaaf, geboren te Brugge (België) op 8 oktober 1971, wonende te 8200 Brugge, Klauwizerstraat 13 (echtgenote van de heer

Meuleman, Luc Julien René Adolf), hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd, inhoudende de inbreng van vermogensbestanddelen in het gemeenschappelijk vermogen en een wijziging van de overlevingsrechten tussen echtgenoten.

Namens de echtgenoten Meuleman - Vanhuffel : (get.) François Blontrock, notaris. (39901)

Bij verzoekschrift van 6 december 2005, hebben de heer Peeters, Alfons Jozef René, geboren te Glabbeek op 23 augustus 1927, nationaal nummer 27.08.23 372-91, en zijn echtgenote, Mevr. Somers, Romaine Maria Florentina, geboren te Loksbergen op 19 december 1930, nationaal nummer 30.12.19 326-12, wonende te Kortenen (Kersbeek-Miskom), Heerbaan 9, aan de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, de homologatie aangevraagd van de akte houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, verleden voor notaris Stefan Smets, te Glabbeek, op 6 december 2005.

(Get.) Stefan Smets, notaris. (39902)

Volgens vonnis uitgesproken op 30 september 2005 door de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Berckmans, Christian François, geboren te Elsene op 29 juli 1950, en zijn echtgenote, Mevr. Van Steene, Frieda Magda Maria, geboren te Wilrijk op 13 januari 1946, samenwonende te 2100 Deurne (Antwerpen), Santvoortbeeklaan 19 bus 2, verleden voor notaris Jozef Van Elslande, te Alsemberg, op 16 februari 2005, gehomologeerd. In voormelde akte wordt het wettelijk stelsel der gemeenschap behouden, doch uitgebreid met de inbreng van een persoonlijk onroerend goed in de gemeenschap.

(Get.) J. Van Elslande, notaris. (39903)

Bij vonnis gewezen door de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, op 25 oktober 2005, werd gehomologeerd de akte verleden voor geassocieerd notaris Alfons Loontjens, te Izegem, op 30 mei 2005, waarbij de heer Watelle, Hugo Edmond Henri, geboren te Brugge op 3 april 1946, en zijn echtgenote, Mevr. Van Den Berghe, Maria Theresia Germana, geboren te Jabbeke op 25 januari 1949, samenwonende te Damme, Oude Damse Weg, in het huwelijk getreden voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Jabbeke, op 28 augustus 1970, onder het wettelijk stelsel der wettige gemeenschap van goederen blijkens akte verleden voor notaris Paul D'Hoore, destijds te Beernem, op 20 augustus 1970, hun huwelijksvermogensstelsel minnelijk hebben gewijzigd in die zin dat zij verlangen voor de toekomst gehuwd te zijn onder het wettelijk stelsel, op de wijze bepaald in de artikelen 1394 en volgende van het Burgerlijk Wetboek, waarbij de heer Watelle, Hugo, persoonlijke onroerende goederen heeft ingebracht in de huwelijksgemeenschap.

Voor de partijen : (get.) A. Loontjens, geassocieerd notaris. (39904)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout, d.d. 7 december 2005, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel der echtgenoten de heer Schuermans, Josephus Leo Lucianus Clementius Maria, geboren te Turnhout op 12 maart 1942 en Mevr. Deleu, Maria Alice Marleen, geboren te Turnhout op 11 februari 1956, samenwonende te Turnhout, Slagmolenstraat 106, oorspronkelijk gehuwd onder het wettelijk stelsel der gemeenschap van goederen bij gebrek aan huwelijkscontract, gewijzigd ingevolge akte verleden voor notaris Kristel Deflander, te Oud-Turnhout, op 19 september 2005, waarbij voornoemde echtgenoten besloten hebben hun huwelijk verder te zetten onder het wettelijk stelsel der gemeenschap van goederen, en waarbij een bepaald onroerend goed wordt ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen door de heer Schuermans, Josephus, voornoemd, gehomologeerd.

Oud-Turnhout, 12 december 2005.

(Get.) Kristel Deflander, notaris. (39905)

Bij verzoekschrift van 1 december 2005, gericht aan de rechtbank van eerste aanleg van Antwerpen, hebben de heer Sanders, Ludovicus Petrus Maria, geboren te Essen op 16 december 1955, en diens echtgenote, Mevr. Vandoren, Myriam Elisabeth Michelinne, geboren te Essen op 20 december 1959, samenwonend te Essen, Moerkantsebaan 180, gehuwd onder het wettelijk stelsel van gemeenschap ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris Jan Verschraegen, te Wuustwezel, vervangende zijn ambtgenoot, ondergetekende notaris, wettelijk belet op 30 oktober 1979, homologatie verzocht van de akte, verleden voor notaris Francis De Boungne, te Kalmthout, op 1 december 2005, inhoudende behoud van het wettelijk stelsel van gemeenschap met inbreng van een onroerend goed te Essen, door de heer Sanders, Ludovicus, in het gemeenschappelijk vermogen.

Kalmthout, 12 december 2005.

(Get.) Francis De Boungne, notaris. (39906)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde, de dato 15 november 2005, werd de akte gehomologeerd, verleden voor notaris Michel Olemans, te Brakel, op 18 augustus 2005, inhoudende wijziging aan het huwelijksvermogensstelsel door de heer Dewijngaert, Eddy Leon Gustaaf, bediende, geboren te Oprakel op 30 november 1956, en zijn echtgenote, Mevr. Spitaels, Linda Madeleine, bediende, geboren te Oprakel op 21 mei 1958, samenwonende te Brakel, Ronsesestraat 55; deze akte voorziet de inbreng van eigen onroerend goed van de echtgenoot in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de verzoekers : (get.) Michel Olemans, notaris. (39907)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, zevende kamer, d.d. 25 oktober 2005, werd de akte, verleden voor notaris Christian De Vos, te Brugge, op 7 juni 2005, gehomologeerd.

Bij deze akte hebben de heer Jonckheere, Dirk, en zijn echtgenote, Mevr. Schreel, Mireille, samenwonende te Torhout, Sparappelstraat 32, de samenstelling van hun gemeenschappelijk vermogen gewijzigd door een eigen onroerend goed van Mevr. Schreel, Mireille, in te brengen in het gemeenschappelijk vermogen.

Namens de echtgenoten Jonckheere Dirk - Schreel Mireille : (get.) Dirk Hendrickx, notaris. (39908)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, zevende kamer, de dato 25 oktober 2005, werd de akte verleden voor notaris Jessica Verhaeghe, te Gistel, de dato 24 augustus 2005 gehomologeerd, houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Lydou, Ronny Dominique Arthur, (rijksregisternummer 62.05.26 001-71, identiteitskaartnummer 220 0038791 27, uitgereikt te Middelkerke op 8 februari 2000), bediende, geboren te Diksmuide op 26 mei 1962, en echtgenote, Mevr. Doom, Marina Lucienne (rijksregisternummer 68.09.08 294-84, identiteitskaartnummer 220 0042001 36, uitgereikt te Middelkerke op 9 juli 2001), bediende, geboren te Diksmuide op 8 september 1968, beiden wonend te Middelkerke (Mannekensvere), Zwarteweg 23.

In deze akte werd door de echtgenoten het niet-contractueel wettelijk stelsel behouden maar werd het onroerend goed van Mevr. Marina Doom, met de volledige instemming van haar echtgenoot, de heer Ronny Lydou, ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Namens de voornoemde echtgenoten : (get.) Jessica Verhaeghe, notaris. (39909)

#### Succession vacante – Onbeheerde nalatenschap

Rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen

Op 18 november 2005 verleende de eerste B kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen een vonnis waarbij Mr. Schwagten, advocaat, kantoorhoudende te 2650 Edegem, Hovestraat 28, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Mariën, Jan Baptist, geboren te Rumst op 17 juli 1928, ongehuwd, laatst wonende te 2530 Boechout, Heuvelstraat 47, en overleden te Antwerpen (district Deurne) op 9 januari 2003.

De griffier, (get.) K. Beyers. (39910)

Op 30 september 2005 verleende de eerste B kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen een vonnis waarbij Mr. R. Le Page, advocaat en plaatsvervangend rechter te Antwerpen, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Haringrodestraat 39, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Elisabeth Augusta De Kaey, geboren te Borgerhout op 23 juli 1919, weduwe van Josephus Alphonsus Franck, laatst wonende te 2140 Antwerpen (Borgerhout), Fonteinstraat 33, bus 51, en overleden te Antwerpen (district Borgerhout) op 13 augustus 2004.

De griffier, (get.) K. Beyers. (39911)

Op 30 september 2005 verleende de eerste B kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen een vonnis waarbij Mr. M. Mattheesens, advocaat en plaatsvervangend rechter te Antwerpen, kantoorhoudende te 2110 Wijnegem, Turnhoutsebaan 214-216, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Harry Dieter Rebling, geboren te Hamburg (Duitsland) op 10 maart 1947, gehuwd met Gabriele Rebling, laatst wonende te 2060 Antwerpen, Korte Stuivenbergstraat 5, en overleden te Antwerpen (district Antwerpen) op 9 april 2004.

De griffier, (get.) K. Beyers. (39912)

Op 29 november 2005, verleende de tweede B kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen een vonnis waarbij Mr. Helen Vanden Berghe, advocaat en plaatsvervangend rechter te Antwerpen, kantoorhoudende te 2000 Antwerpen, Mechelsesteenweg 12, bus 16, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Van Looveren, Lisette Antoinette Theo, geboren te Brecht op 4 september 1940, uit de echt gescheiden van Franciscus Joannes Bevers, laatst wonende te 2980 Zoersel, Akker 1, bus 9, en overleden te Antwerpen (district Wilrijk) op 3 mei 2005.

De griffier, (get.) K. Beyers. (39913)

ANNEXE au *Moniteur belge* du 16 décembre 2005 – BIJLAGE tot het *Belgisch Staatsblad* van 16 december 2005

#### Universiteit Hasselt

##### *Nevenactiviteiten academisch personeel 2005-2006*

Het besluit van de Vlaamse Regering van 5 mei 1993, genomen in uitvoering van het decreet van 12 juni 1991 betreffende de universiteiten in de Vlaamse Gemeenschap, beschrijft de nieuwe regeling inzake de toegestane cumulatie van het academisch personeel van de universiteiten.

Artikel 3 van bovenvermeld besluit stipuleert dat het universiteitsbestuur verplicht is om beslissingen, waarbij afwijkend van de in het besluit

gestelde onverenigbaarheden gesteld wordt dat de andere bezoldigde activiteiten toch verenigbaar worden geacht met de voltijdse functie, vóór 31 december nominatief en met de bijhorende motivatie bekendgemaakt worden via een publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Het bestuurscollege (vergaderingen van 4 oktober en 6 december 2005) van de Universiteit Hasselt hebben beslist dat aan volgende voltijdse leden van het academisch personeel, en dit in afwijking van artikel 1, de machtiging wordt verleend om de vermelde andere activiteiten op te nemen. Deze machtigingen zijn verleend steunend op een gemotiveerd verzoek van het betrokken lid van het academisch personeel en nadat een gunstig advies is uitgebracht door het betrokken departement. De beschikbaarheid voor de universitaire opdrachten en de verenigbaarheid met de universitaire functies werd daarbij als beoordelingscriterium gesteld.

Henri Martens, gewoon hoogleraar

Afgevaardigd bestuurder N.V. Wetenschapspark Limburg

Prof. dr. H. Martens wordt gemachtigd om, in opdracht van de universiteit (medeaandeelhouder van de N.V. Wetenschapspark Limburg), de functie van afgevaardigdbestuurder op te nemen. Deze functie wordt niet bezoldigd, noch vergoed.

Samen met de functie van directeur van het Instituut voor Materiaalonderzoek worden door prof. dr. H. Martens didactische en wetenschappelijke opdrachten opgenomen. De functie als afgevaardigdbestuurder in de N.V. Wetenschapspark is op verzoek van het universiteitsbestuur en in het belang van de universiteit toegewezen.

Koen Vanhoof, gewoon hoogleraar

Uitoefenen van een vrij of ander zelfstandig beroep

Prof. dr. Koen Vanhoof wordt gemachtigd om in de B.V.B.A. Kieana de taak van onbezoldigd zaakvoerder op zich te nemen. De omvang ervan wordt op een halve dag per maand geraamd en worden geacht een nuttige ervaring in te brengen bij het academisch onderwijs beleidsinformatica.

Prof. dr. Koen Vanhoof neemt in het departement Bedrijfskunde een uitgebreide onderwijsopdracht op. Zijn wetenschappelijke bijdrage is uitstekend.

Geert Wets, docent

Uitoefenen van een vrij of ander zelfstandig beroep

Prof. dr. Geert Wets wordt gemachtigd om als zelfstandige opdrachten op te nemen. De omvang ervan wordt op een halve dag per week geraamd en worden geacht een nuttige ervaring in te brengen bij het academisch onderwijs beleidsinformatica.

Samen met de functie van directeur van het Instituut voor Mobiliteit worden door prof. dr. Geert Wets in het departement Bedrijfskunde een uitgebreide onderwijsopdracht opgenomen. Zijn wetenschappelijke bijdrage is uitstekend. (19783)

### Hogeschool West-Vlaanderen

Conform het decreet betreffende de hogescholen in de Vlaamse Gemeenschap, zoals gewijzigd, en de uitvoeringsbesluiten van de Vlaamse regering tot vaststelling van de lijst van andere beroepsactiviteiten of bezoldigde activiteiten die een gedeelte van de tijd in beslag nemen van een lid van het onderwijzend personeel, beslist het hogeschoolbestuur op 1 december 2005 afwijking te verlenen aan volgende voltijdse leden van het onderwijzend personeel voor het uitoefenen van onderstaande nevenactiviteiten.

1. AMEEL, Hans

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteiten : 5 uren per week

Aard van de nevenactiviteiten : zaakvoerder InterServe Communications bvba

Motivering : de activiteiten ontplooid door voormelde vennootschap (internet hosting provider, ontwerp, installatie en beheer van netwerken, database engineering, highend hardware construct) brengen hem rechtstreeks in contact met de meest recente technologische en handelstechnische noden en ontwikkelingen. De aldaar opgedane ervaringen zijn rechtstreeks implementeerbaar in zijn opdracht aan de Hogeschool West-Vlaanderen en werken efficiëntieverhogend door het onmiddellijk kunnen integreren van de industriële ontwikkelingen in de aan de studenten overgedragen componenten van kennis, kunde, inzicht en attitude. Gezien hij geen financiële activiteiten i.v.m. verkoop van computer materiaal naar studenten toe heeft, heeft de commissie geen bezwaar.

2. DAUWE, Roland

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteiten : beperkt aantal uren

Aard van de nevenactiviteiten : voorzitter raad van bestuur (onbezoldigd) : NV RNL Dauwe, NV Casa Muratios, NV Dauwe Invest en NV ANDA

Motivering : Zeer beperkte activiteit. Het uitoefenen van dit ambt brengt de voltijdse beschikbaarheid voor de hogeschool niet in het gedrang. De commissie verleent positief advies.

3. DECAVELE, Tom

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 2 à 4 uur per week

Aard van de nevenactiviteit : training, consulting en design in tele- en datacomnetwerken Motivering : In een snel veranderende technologische wereld zoals tele- en datacommunicatie is het belangrijk dat een praktijklector voeling blijft houden met de praktische realisatie van wat op papier uitgewerkt wordt. Gezien de beperkte omvang en de verrijking voor de onderwijsopdracht, verleent de commissie positief advies.

4. DE GELAS, Johan

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 1 weekend per maand

Aard van de nevenactiviteit : freelance journalist



Motivering : Gezien de beperkte omvang van de zelfstandige activiteiten en omdat deze de beschikbaarheid voor de Hogeschool niet in de weg staan, verleent de commissie positief advies.

5. DELMOTTE, Gino

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : beperkt tot weekend

Aard van de nevenactiviteit : bestuurder van een familiale vennootschap Immotion

Motivering : Het uitoefenen van het mandaat van bestuurder van de familiale vennootschap brengt de voltijdse beschikbaarheid voor de hogeschool niet in het gedrang. De commissie verleent positief advies.

6. DE PREESTER, Dieter

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 6 uren per weekend

Aard van de nevenactiviteit : vennoot in softwarebedrijf

Motivering : Uit het dossier blijkt dat de activiteit zich beperkt tot het weekend en staat de beschikbaarheid voor de Hogeschool niet in de weg. De omvang van de nevenactiviteit is aanvaardbaar. De commissie verleent positief advies.

7. DERAEDT, Ann

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 2 uren per week

Aard van de nevenactiviteit : bestuurder van Brugge Marine Center N.V. (onbezoldigd)

Motivering : Zeer beperkte activiteit. De commissie verleent positief advies.

8. GARMYN, Steve

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 2 à 3 uren per week (weekend en vakantieactiviteit)

Aard van de nevenactiviteit : zelfstandig beroep : zaakvoerder BVBA The Box (catering)

Motivering : Uit het dossier van betrokkene blijkt duidelijk dat de nevenactiviteit een beperkt en occasioneel karakter heeft en dat zijn volledige beschikbaarheid voor de hogeschool niet in gedrang komt. De activiteiten beperken zich meestal tot weekend en vakantieperiodes. De commissie verleent positief advies.

9. GRYSON, Patrick

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 1 uur per week (resterende opdrachten - uitdovend)

Aard van de nevenactiviteit : architect in bijberoep

Motivering : Uit het dossier van de betrokkene blijkt duidelijk dat zijn nevenactiviteit aan het afbouwen is en een beperkt karakter heeft tot 1 uur per week en dit tijdens de weekends, wat zijn volledige beschikbaarheid voor de Hogeschool niet in het gedrang brengt. De cumulatieve commissie stelt vast dat, naast zijn lesopdracht, waarin hij zijn praktijkervaring kan doorgeven aan de studenten, betrokkene zich intensief bezighoudt met onderwijsondersteunende activiteiten. Hij is departementaal medeverantwoordelijke voor de studiebegeleiding en de studiegids. De commissie verleent positief advies.

10. JACOBS, Mark

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 4 uren per week

Aard van de nevenactiviteit : architect in bijberoep

Motivering : uit het dossier van de betrokkene blijkt duidelijk dat de nevenactiviteit een beperkt en occasioneel karakter heeft en dat zijn volledige beschikbaarheid voor de Hogeschool West-Vlaanderen niet in het gedrang komt. De activiteit neemt niet meer dan een halve dag per week in beslag (tijdens de weekends). De cumulatieve commissie stelt vast dat, naast zijn lesopdracht en zijn opdracht als opleidingscoördinator, hij deze ervaring kan doorgeven aan de studenten en het opleidingsteam. De commissie verleent positief advies.

11. LEMAHIEU, Tom

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 6 uren per week

Aard van de nevenactiviteit : zelfstandig lesgever basiseducatie Roeselare

Motivering : De nevenactiviteit zorgt voor een permanente binding tussen onderwijs en werkveld. Ze biedt een meerwaarde die tot uiting komt tijdens de contacten met de studenten. Ze bevordert de uitstraling en de naambekendheid van de hogeschool en zorgt voor een sociaal engagement. De nevenactiviteit brengt de voltijdse beschikbaarheid voor de hogeschool niet in het gedrang. De totale opdracht bedraagt 6 uur per week van 1.9.2005 tem 31.1.2006 en 3 uur per week van 1.2.2006 tem 30.6.2006. De cursussen en contacturen gaan door tussen 19 en 22 uur. Bovendien stipuleert de overeenkomst met het Centrum voor Basiseducatie dat de lessen kunnen verplaatst worden als de opdracht van de hogeschool dat noodzakelijk maakt. De commissie verleent positief advies.

12. MONNENS, Alain

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 6 uren per week

Aard van de nevenactiviteit : product designer.

Motivering : de activiteiten van de heer Monnens zijn beperkt en verhinderen zijn werk in de Hogeschool niet. De commissie verleent positief advies.

13. PAUWELS, Yves

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : Flash developer (zelfstandig in beroep) : 4 uren per week + lesgever avondonderwijs : 3 uren per week

Aard van de nevenactiviteit : Flash developer (zelfstandig in beroep) + lesgever avondonderwijs

Motivering : de nevenactiviteit ligt in dezelfde lijn als de lesopdracht en is beperkt in omvang. De heer Pauwels beperkt de nevenactiviteit tot de minst drukke periodes. De commissie verleent positief advies.

14. SCHERPEREEL, Peter-Jan

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : maximum 3 uren per week, hoofdzakelijk 's avonds of in het weekend

Aard van de nevenactiviteit : adviseur in architectuur en designaangelegenheden.

Motivering : Peter-Jan Scherpereel wordt gevraagd als adviseur in culturele, architecturale en designaangelegenheden. Interessante opdrachten die goede contacten opleveren voor de opleiding Architect-assistentie. Uit het dossier van betrokkene blijkt duidelijk dat de nevenactiviteit een uiterst beperkt en occasioneel karakter heeft en dat zijn volledige beschikbaarheid voor de Hogeschool West-Vlaanderen niet in het gedrang komt. De cumulatiecommissie stelt vast dat, naast zijn lesopdracht, betrokkene zich ook bezighoudt met organisatorische taken in het team. De commissie verleent positief advies.

15. VAN HOOREWEDER, Godwin

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 30 uren per jaar

Aard van de nevenactiviteit : consultancy ontwerpen

Motivering : de nevenactiviteit bestaat uit het geven van consult aan kleine KMO's i.v.m. innovatieprojecten. Dit gebeurt incidenteel (ca 30 uur op jaarbasis) en leunt nauw aan bij zijn opdracht in de hogeschool. Het laat toe om voeling te blijven houden met wat leeft in de ontwerp-wereld. De commissie verleent positief advies.

16. VAN OVENBERGHE, Gunther

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 1 à 2 avonden per week en/of op zaterdag

Aard van de nevenactiviteit : zelfstandig sociaal en fiscaal adviseur

Motivering : De nevenactiviteit sluit aan bij de opdracht in het onderwijs en is ook een ondersteuning ervan. Beide zijn complementair en vullen elkaar aan. Daarnaast dragen de nevenactiviteiten ook bij tot verdere professionalisering en ze bevorderen de naambekendheid en de uitstraling van de hogeschool. De nevenactiviteit brengt de voltijdse beschikbaarheid voor de hogeschool niet in gedrang. De heer Gunther Van Ovenberghe kan de zelfstandige nevenactiviteit zelf plannen, waardoor die vooral plaatsvindt 's avonds en/of op zaterdag. De commissie verleent positief advies.

17. VAN SEVEREN, Reginald

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 20 % - minder dan 8 uren per week

Aard van de nevenactiviteit : cineast-auteur

Motivering : de nevenactiviteit sluit aan bij de opdracht in het onderwijs en is ook een ondersteuning ervan. Beide zijn complementair en vullen elkaar aan. Daarnaast dragen de nevenactiviteiten ook bij tot verdere professionalisering en ze bevorderen de naambekendheid en de uitstraling van de hogeschool. De nevenactiviteit brengt de voltijdse beschikbaarheid voor de hogeschool niet in het gedrang. De heer Van Severen kan de zelfstandige nevenactiviteit zelf plannen waardoor die plaatsvindt tijdens weekends en vakanties. De commissie verleent positief advies.

18. VERGOTE, Hendrik

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 35 %

Aard van de nevenactiviteit : lesgever hoger onderwijs sociale promotie

Motivering : Deze nevenactiviteit bij het VIVO sluit aan bij de opdracht in de Hogeschool West-Vlaanderen. Beide zijn complementair en vullen elkaar aan. Daarnaast bevordert de nevenactiviteit de naambekendheid en de uitstraling van de hogeschool en zorgt ze voor een sociaal engagement. De nevenactiviteit brengt de voltijdse beschikbaarheid voor de hogeschool niet in het gedrang. De prestaties en contacturen situeren zich hoofdzakelijk tussen 18u en 22u. De commissie verleent positief advies.

19. WINDELS, Marc

Volume Hogeschool West-Vlaanderen : 100 %

Volume van de nevenactiviteit : 2 uren per week

Aard van de nevenactiviteit : bijscholing op vlak van vermogenelektronica

Motivering : De nevenactiviteit bestaat uit het geven van bijscholing en ligt volledig in het verlengde van zijn opdracht. Op deze wijze blijft hij contact houden met andere docenten, hogescholen en de industrie. Gezien de beperkte omvang en het feit dat deze activiteit de heer Windels niet belet om naast zijn onderwijsopdracht ook nog aan onderzoek te doen, verleent de commissie positief advies. (19784)

#### Europese Hogeschool Brussel - EHSAL

Toegelaten nevenactiviteiten van het voltijds en met voltijds gelijkgesteld onderwijzend personeel van EHSAL voor het academiejaar 2005-2006.

Op 7 december 2005, heeft het hogeschoolbestuur van EHSAL beslist dat voor de duur van het academiejaar 2005-2006 aan volgende lid van het onderwijzend personeel, de machtiging wordt verleend voor het uitoefenen van de hieronder vermelde nevenactiviteit. Deze machtiging wordt verleend in overeenstemming met de artikelen 1 tot en met 3 van het besluit van de Vlaamse Regering van 3 mei 1995 tot vaststelling van de lijst van de beroepsactiviteiten of bezoldigde activiteiten die een groot gedeelte van de tijd in beslag nemen van een lid van het onderwijzend

personeel, werkzaam in de hogescholen in de Vlaamse gemeenschap, steunend op een gemotiveerd verzoek van de betrokkenen en na onderzoek van hun beschikbaarheid voor de hogeschool.

Greet Wielemans, zelfstandig orthopedagoge/vormingswerker.

Betrokkene is in de hogeschool deeltijds lector ten belope van 75 %. Haar zelfstandige nevenactiviteit als zelfstandig orthopedagoge/vormingswerker neemt maximaal een halve dag per week in beslag. Ze is verenigbaar met haar opdracht in de hogeschool zowel op het vlak van beschikbaarheid als op inhoudelijk vlak. Haar nevenactiviteit ligt immers in het verlengde van haar lesopdracht in de hogeschool ten behoeve van het onderwijsteam Orthopedagogie en biedt haar de mogelijkheid voeling te houden met het werkveld. (19785)

### **Katholieke Hogeschool Zuid-West-Vlaanderen vzw**

#### *Nevenactiviteiten onderwijzend personeel 2005-2006*

Conform artikel 2 van het besluit van de Vlaamse regering van 3 mei 1995 heeft de raad van bestuur op 6 december 2005 beslist dat aan volgende leden van het onderwijzend personeel met een opdracht van meer dan 70 % van een voltijdse opdracht en dit, in afwijking van artikel 1 van hetzelfde besluit, machtiging wordt verleend om de naast hun naam vermelde andere activiteiten op te nemen.

Deze toelating wordt individueel verleend steunend op een gemotiveerd verzoek van het betrokken personeelslid en nadat een gunstig advies is uitgebracht door het betrokken departement en de daartoe gemachtigde cumulatiecommissie.

De beschikbaarheid voor de opdracht aan de hogeschool en de verenigbaarheid met de functies aan de hogeschool werden hierbij als beoordelingscriteria gesteld.

ANCKAERT, Luc - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit situeert zich volledig in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

BAERT, JOHAN - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit situeert zich volledig in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

BREPOELS, Mathieu - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteiten worden tijdens de vakantie en in het weekend uitgeoefend. Deze activiteiten behelzen geen tegenstrijdigheid met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

CALU, Geert - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit behoort tot hetzelfde vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en is een waardevolle aanvulling. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

COTTYN, JOHAN - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk tijdens de weekends en vakantieperiodes uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit is een waardevolle aanvulling bij de opdracht aan de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

CROOS, Ilse - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit behoort tot hetzelfde vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en is een waardevolle aanvulling. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

DE COCK, Kim - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit behelst geen tegenstrijdigheid met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

DEFERME, Ivan - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit is niet tegenstrijdig met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

DELABIE, Hilde - voltijdse praktijklector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit situeert zich in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en biedt de mogelijkheid de theorie continue aan de praktijk te toetsen. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

DELOBELLE, Geert - deeltijds (80 %) lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze

activiteit situeert zich in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en biedt de mogelijkheid de theorie continu aan de praktijk te toetsen. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

DENOO, Joris - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. De nevenactiviteit ligt in het verlengde van de opdracht, lector Nederlands - Jeugdliteratuur, aan de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

DE SMET, Pieter - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit ligt in het verlengde van de opdracht aan de hogeschool en stelt betrokkene in staat constant op de hoogte te blijven van het economisch en commercieel gebeuren in de praktijk. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

DUVILLIER, Esmeralda - voltijds praktijklector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. De activiteit behoort volledig tot het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

GHEKIERE, Paul - deeltijds (80 %) lector

Zaakvoerder in een familiale vennootschap.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit is niet tegenstrijdig met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

LACOMBE, Linda - deeltijds (80 %) praktijklector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit is niet tegenstrijdig met de functie van praktijklector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

MOESTERMANS, Karel - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit behoort tot hetzelfde vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en is een waardevolle aanvulling. Bovendien heeft betrokkene ook nog een lesopdracht wat een positief effect heeft op zijn lesopdracht binnen de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

PANEN, Jos - voltijds praktijklector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt tijdens het weekend uitgeoefend. Deze nevenactiviteit situeert zich volledig in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

PYPE, Dirk - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit situeert zich volledig in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

SCHROEF, Serge - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit behelst geen tegenstrijdigheid met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

SERCU, Jozef - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit behelst geen tegenstrijdigheid met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

STAEL, Arnold - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze nevenactiviteit behoort tot hetzelfde vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en is een waardevolle aanvulling. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

TANGHE, Lynn - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit behelst geen tegenstrijdigheid met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

TOYE, PAUL - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit behelst geen tegenstrijdigheid met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

UYTTENHOVE, Nathalie - voltijdse praktijklector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit situeert zich in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en biedt de mogelijkheid de theorie continue aan de praktijk te toetsen. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

VANGHELuwe, Marleen - deeltijdse (75 %) praktijklector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit situeert zich in het vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en biedt de mogelijkheid de theorie continue aan de praktijk te toetsen. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

VERBEKE, Piet - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

Deze nevenactiviteit behoort tot hetzelfde vakgebied van de opdracht aan de hogeschool en is een waardevolle aanvulling. De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee uur per week in beslag.

VERSTRAETE, Sofie - deeltijds (90 %) lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

De nevenactiviteit wordt hoofdzakelijk buiten de normale diensturen uitgeoefend en neemt niet meer dan twee halve dagen in beslag. Deze activiteit behelst geen tegenstrijdigheid met de functie van lector. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool.

VERVENNE, Filip - voltijds lector

Vrij beroep of ander zelfstandig beroep.

Deze activiteiten behelzen geen tegenstrijdigheid met de functie van lector en wordt buiten de normale diensturen uitgeoefend. Betrokkene is volledig beschikbaar voor de hogeschool. (19788)

### Universiteit Gent

#### *Nevenactiviteiten academisch personeel 2005-2006*

Het bestuurscollege van de Universiteit Gent heeft beslist aan de hierna vermelde leden van het academisch personeel, op grond van artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 5 mei 1993 tot vaststelling van de lijst van de andere bezoldigde activiteiten waarvan men aanneemt dat ze een groot gedeelte van de tijd van een lid van het academisch personeel in beslag nemen;

in afwijking van artikel 1, 1° en 2° van dit besluit;

toelating te verlenen om tijdens het academiejaar 2005-2006 de na hun naam vermelde activiteiten uit te oefenen;

zich steunend op de motivering die eveneens na hun naam in de geciteerde overweging uit het besluit is weergegeven;

en na voor elk van hen individueel te hebben vastgesteld;

dat de uitgeoefende nevenactiviteiten in geen enkel geval de omvang van twee halve dagen per week overschrijden en geen groot gedeelte van hun tijd in beslag nemen;

dat op hun beschikbaarheid voor de universiteit niets aan te merken valt, en

dat die activiteiten verenigbaar worden geacht met hun voltijds ambt aan de universiteit;

Faculteit letteren en wijsbegeerte

Prof. Gertrudis Van De Vijver, hoofddocent :

Psychoanalytische praktijk te Gent : maximum 4 uur per week : weekend en 's avonds.

Overwegende dat de aangevraagde nevenactiviteit van prof. Gertrudis Van de Vijver, die ertoe strekt enige praktijkervaring op te doen in de psychoanalyse, goed aansluit bij de wetenschappelijke activiteiten van de betrokkene, die o.a. de theorieën van Freud en Lacan betreffen; dat ze een halve dag per week omvatten en buiten de normale werkuren vallen en qua omvang volledig binnen de toegestane norm; dat ze geen enkele hinder vormen voor haar wetenschappelijke bedrijvigheid, dienstverlening of beschikbaarheid voor de universiteit en dat deze nevenactiviteit integendeel van aard is om de wetenschappelijke kwaliteiten van de aanvrager te verstevigen;

Prof. Hubert Bocken, gewoon hoogleraar :

Occasioneel optreden als deskundige of scheidsrechter.

Overwegende dat de activiteiten als scheidsrechter of het optreden als deskundige zoals wordt aangevraagd door prof. Hubert Bocken beperkt is in omvang (occasioneel) terwijl ze maximaal bijdragen tot de uitstraling van de universiteit en het feit dat voor deze taken geen personeel of middelen van de universiteit gebruikt worden; dat betrokkene zich maximaal inzet voor zijn voltijdse opdracht aan de UGent, waar hij belast is met een uitgebreide onderwijsopdracht en dat de studenten geen opmerkingen hebben met betrekking tot zijn beschikbaarheid; dat hij blijvend actief is op het vlak van het wetenschappelijk onderzoek, zoals blijkt uit zijn talrijke recente publicaties en voordrachten; dat hij instaat voor een zeer grote dienstverlening binnen de faculteit rechten als coördinator van de Socrates-programma's, voorzitter van de commissie internationale betrekkingen en initiatiefnemer en stimulator van de LLM opleiding.

Prof. Paul Beghin, gewoon hoogleraar :

Bedrijfsrevisor te Marke : maandag en vrijdag van 9 uur tot 12 uur.

Overwegende dat de activiteit als bedrijfsrevisor volgens de verklaringen van prof. Paul Beghin beperkt is in omvang (max. twee halve dagen per week), en inhoudelijk sterk complementair is ten opzichte van zijn universitaire opdracht; dat ze hem toelaten zijn deskundigheid en ervaring aan te scherpen en interessant didactisch materiaal opleveren voor zijn onderwijs, tevens zorgen ze ervoor dat hij een kritische kijk kan hebben op de daadwerkelijke gevolgen voor de praktijk van de door hem bestudeerde en onderzochte theorieën en tot slot verlenen ze hem de mogelijkheid financiële ondersteuning te bekomen van het wetenschappelijk onderzoek binnen het Tax Reserch Institute; dat de leerrijke, nuttige en persoonlijke contacten met de practici en de fiscale administratie er ook voor zorgen dat deze mensen op diverse wijzen kunnen betrokken worden bij het onderwijs en onderzoek binnen zijn vakgroep en tenslotte dat hij zich maximaal inzet voor de vervulling van zijn voltijdse opdracht aan de universiteit wat onder meer blijkt uit : de grote omvang van zijn leeropdracht, namelijk 12 uur per week, zijn actieve inzet voor het

wetenschappelijk onderzoek zoals moge blijken uit zijn recente publicaties, zijn betrokkenheid in verschillende onderzoeksprojecten en actieve betrokkenheid in wetenschappelijke colloquia en juridische tijdschriften; dat hij tenslotte een zeer uitgebreide dienstverlening heeft.

Prof. Johan Erauw, gewoon hoogleraar :

Advocaat J. Plateaustraet 14 te Gent : op vrijdagmiddag van 14 uur tot 18 uur.

Overwegende dat de activiteit als advocaat van prof. Johan Erauw, beperkt tot twee halve dagen per week, inhoudelijk sterk complementair is ten opzichte van de universitaire opdracht, met name spitsen de activiteiten zich toe op aspecten van adviesverlening, onderhandelingen en geschillenbeslechting binnen de eigen vakspecialiteit; dat betrokkene een zeer omvangrijke leeropdracht waarneemt, in het bijzonder op de gebieden van internationaal privaatrecht en privaatrechtelijke aspecten van de internationale handel, waarbij de rechtspraak een vooraanstaande rol speelt, welke ook nuttig kan worden aangewend bij zijn onderwijs; dat hij zich actief inzet voor het wetenschappelijk onderzoek wat blijkt uit zijn recente lijst van publicaties, zijn betrokkenheid in verschillende onderzoeksprojecten en actieve betrokkenheid in wetenschappelijke colloquia en juridische tijdschriften; dat hij, benevens vakgroepvoorzitter, ook voor de UGent aan dienstverlening doet als adviseur m.b.t. de valorisatie van uitvindingen en know how.

Prof. Yves Jorens, docent :

Advocaat te Brussel-Antwerpen : 10 % (vrijdag van 14 uur tot 18 uur).

Overwegende dat prof. Yves Jorens zijn activiteit als advocaat zeer beperkt is in omvang en inhoudelijk sterk complementair is t.o.v. zijn universitaire opdracht, met name spitsen de activiteiten zich toe op adviesverlening binnen de eigen vakspecialiteit; dat betrokkene hoofdzakelijk zal werken aan zaken die ook van belang zijn voor het door hem verstrekte onderwijs, zodat op die manier zijn bijwerkzaamheid tot een verrijking van zijn lessen kan leiden; dat hij een omvangrijke leeropdracht waarneemt en zich ook actief inzet voor zijn wetenschappelijk onderzoek naast zijn talrijke activiteiten op het vlak van interne en externe dienstverlening; dat hij zich tenslotte samenvattend maximaal inzet voor zijn voltijdse opdracht aan de UGent.

Prof. Georges Martyn, docent :

Advocaat te Avelgem : zaterdag van 9 uur tot 12 uur.

Overwegende dat de activiteit als advocaat van prof. Georges Martyn zich beperkt tot twee uur per week op zaterdagmorgen en inhoudelijk sterk complementair is ten opzichte van zijn universitaire opdracht, met name spitsen deze activiteiten zich toe op algemene adviesverlening binnen zijn vakgebied, zodat op die manier zijn bijwerkzaamheid tot een verrijking van zijn lessen kan leiden; dat hij bovendien betrokken is bij het Pleitplatform en er aldus voor gezorgd heeft dat de faculteit verscheidene pleitwedstrijden heeft gewonnen, wat niet mogelijk zou zijn zonder zijn ervaring als advocaat; dat zijn activiteit op zaterdag geen problemen meebrengt van beschikbaarheid voor de studenten; dat hij zich maximaal inzet voor zijn voltijds universitaire opdracht, dit blijkt uit de omvang van zijn leeropdracht die nog zal uitbreiden door de BAMA, waarin hij een sleutelrol krijgt in het onderwijs aan de eerste bach en waarbij zijn praktijkervaring ervoor zal zorgen dat hij een band kan leggen tussen de theorie van de cursus en de praktijk van het recht, dit blijkt eveneens uit zijn actieve inzet voor het wetenschappelijk onderzoek, wat blijkt uit zijn recente lijst van publicaties, zijn betrokkenheid bij wetenschappelijke colloquia en rechtshistorische en andere tijdschriften en tenslotte dat hij een uitgebreide dienstverlening heeft binnen de faculteit.

Prof. Piet Taelman, hoogleraar :

Advocaat in associatieverband te Gent : donderdag van 14 uur tot 18 uur.

Overwegende dat de in omvang beperkte activiteit van prof. Piet Taelman als advocaat verenigbaar is met zijn voltijds ZAP-mandaat : hij zet zich maximaal in voor de vervulling van zijn voltijdse opdracht die meer dan acht uur theorie en meer dan twee uur praktische oefeningen omvat en dat er bij de studenten geen opmerkingen zijn voor wat betreft zijn beschikbaarheid; dat hij een zeer groot aantal wetenschappelijke publicaties heeft geproduceerd; dat hij actief was door het organiseren van studiedagen, door lezingen en gastcolleges; dat hij lid is van de redactie van meerdere tijdschriften en losbladige werken en dat hij een sleutelrol speelt bij de organisatie van de oefenrechtbank voor de studenten; dat zijn activiteiten als advocaat essentieel zijn voor het onderwijs in het procesrecht waar een rechtstreeks contact met de gerechtelijke rechtspraak een belangrijke meerwaarde betekent.

Prof. Michel Tison, docent :

Occasionele juridische adviesverlening aan ondernemingen en advocaten : max. 50 uur per jaar, thuisadres (avond, weekend).

Overwegende dat de aangevraagde activiteiten door prof. Michel Tison van beperkte omvang zijn (occasioneel juridische adviesverlening aan ondernemingen en advocaten); dat deze activiteiten evenwel maximaal bijdragen tot de uitstraling van de universiteit en dat ze geen impact hebben op de inzet voor zijn voltijdse opdracht aan de universiteit wat onder meer blijkt uit zijn uitgebreide onderwijsopdracht - waarbij er geen opmerkingen zijn van de studenten inzake zijn beschikbaarheid - en zijn activiteiten op het vlak van het wetenschappelijk onderzoek, zoals blijkt uit zijn talrijke recente publicaties en voordrachten; Overwegende dat de nevenactiviteiten van assistenten Luk Burgelman, Joris Deene, Ingrid De Poorter en Joachim Meese (RE) de beschikbaarheid aan de universiteit niet in het gedrang brengen en dat hun prestaties voor de universiteit kunnen gegarandeerd worden.

Luk Burgelman, assistent :

Advocaat te Gent : van maandagavond tot donderdagavond, van 18 uur tot 19 u. 30 m.

Overwegende dat Luk Burgelman als assistent slechts tijdelijk aan de UGent verbonden is en dat hij na het verstrijken van zijn assistentenmandaat ook perspectieven moet hebben voor zijn toekomst, zodat het vervullen van de stage als advocaat daarbij een belangrijke troef is; dat bijkomend geldt dat hij met zijn proefschrift over de geschiedenis van de strafprocedure een band wil leggen met de huidige strafprocedure, waarbij zijn stage als advocaat daar zeker kan toe bijdragen; tenslotte dat zijn advocatuur zijn beschikbaarheid voor de universiteit niet in het gedrang brengt en twee halve dagen per week niet overschrijdt.

Joris Deene, assistent :

Advocaat te Gent : afwisselend op maandag en zaterdag.

Overwegende dat Joris Deene als assistent slechts tijdelijk aan de UGent verbonden is en dat hij na het verstrijken van zijn assistentenmandaat ook perspectieven moet hebben voor zijn toekomst, zodat zijn advocatuur daarbij een belangrijke troef is; dat zijn advocatuur twee halve dagen per week niet overschrijdt en dat zijn beschikbaarheid voor de universiteit niet in het gedrang komt.

Ingrid De Poorter, assistent :

Advocaat te Gent : hoofdzakelijk na 18 uur en in het weekend.

Overwegende dat Ingrid De Poorter als assistent slechts tijdelijk aan de UGent verbonden is en dat zij na het verstrijken van haar assistentenmandaat ook toekomstperspectieven moet hebben, zodat haar stage als advocaat daarbij een belangrijke troef is; dat bijkomend geldt dat zij met haar proefschrift in het vakgebied handels- en vennootschapsrecht theoretische bevindingen wil koppelen aan de concrete toepassing in de praktijk, waartoe haar advocatuur zeker kan bijdragen; dat bovendien haar beschikbaarheid voor de universiteit niet in het gedrang komt en dat haar advocatuur twee halve dagen per week niet overschrijdt.

Joachim Meese, assistent :

Advocaat te Gent : maandag, dinsdag, woensdag en donderdag van 18 tot 20 uur.

Overwegende dat Joachim Meese als assistent slechts tijdelijk aan de universiteit verbonden is en dat hij na het verstrijken van zijn assistentschap ook nog toekomstperspectieven moet hebben, zodat zijn stage als advocaat daarbij een belangrijke troef is; dat zijn beschikbaarheid voor de UGent hierbij niet in het gedrang komt en dat zijn advocatuur twee halve dagen per eek niet overschrijdt.

Faculteit wetenschappen

Mike Nachtegaele, doctor-assistent :

Voorzitter van de Sint-Niklase maatschappij voor Huisvesting; dinsdag van 8 u. 30 m. tot 13 uur en woensdag na 18 uur.

Overwegende dat de nevenactiviteit van doctor-assistent Mike Nachtegaele (WE) het toegestane maximum van twee halve dagen per week niet overschrijdt; dat de ervaring die de heer Nachtegaele opdoet inzake vergaderingen, onderhandelingen, project- en subsidieaanvragen bij het uitoefenen van de betreffende nevenactiviteiten, nuttig kan zijn voor de opdrachten die van een doctor-assistent worden verwacht.

Faculteit geneeskunde en gezondheidswetenschappen

Prof. Lutgart Braeckman, deeltijds docent (50 %) plus deeltijds doctor-assistent (50 %) :

Preventie adviseur en arbeidsgeneesheer bij de Externe Dienst voor Preventie en Bescherming van de werknemers (IKMO Brugge) : op dinsdagvoormiddag (8 tot 12 uur) en donderdagnamiddag (van 13 tot 17 uur).

Overwegende dat de werkzaamheden van prof. Lutgart Braeckman, deeltijds docent (50 %) en deeltijds doctor-assistent (50 %) als preventie-adviseur-arbeidsgeneesheer bij de Externe Dienst voor Preventie en Bescherming van de werknemers (IKMO), geen problemen vormen voor haar beschikbaarheid als voltijds AP-lid; dat deze activiteiten een meerwaarde betekenen voor het uitvoeren van haar academische opdrachten, zowel wat betreft onderwijs, onderzoek en dienstverlening; dat na het regelmatige contact en overleg met werkgevers en werknemers volmen wordt gehouden met de dagdagelijkse praktijk en zeker dient gezien als een uitstraling en een vorm van aanwezigheidspolitiek i.v.m. samenwerking op het gebied van onderzoek (studiepopulatie) en onderwijs (stageplaatsen) van de vakgroep, dit blijkt eveneens uit de activiteiten die zij heeft ontwikkeld, nl. een uitgebreide onderwijsopdracht in de opleiding geneeskunde en in de voortgezette opleidingen naast de wetenschappelijke output, o.a. diverse publicaties in internationale tijdschriften, deelname aan of organisatie van internationale en nationale congressen en symposia, tevens is zij promotor van doctoraatsproefschriften.

Prof. Jacques De Reuck, gewoon hoogleraar :

Medische consultatie Leopold II laan 96 te Gent : twee namiddagen per week, op woensdag en vrijdag van 14 u. 30 m. tot 17 u. 30 m.

Overwegende dat de patiënten die prof. De Reuck in zijn privé-kabinet te Gent consulteren, zich niet wensen aan te bieden in een instelling zoals het UZG, om redenen van privacy, en dat ze een belangrijke bron vormen van inspiratie voor het onderwijs en voor het wetenschappelijk onderzoek, leidend tot verwijzing voor bijkomende meer gespecialiseerde technieken en/of hospitalisatie naar het UZG; hij leidt de neurologische dienst binnen de vakgroep Inwendige ziekten en heeft een bijzonder omvangrijke onderwijsopdracht binnen de opleidingen geneeskunde, logopedie & audiologie, GGS Gehandicaptenzorg, licentie Psychologie; hij heeft daarenboven een belangrijke wetenschappelijke activiteit met zijn medewerkers, leidend tot internationale uitstraling o.a. in het domein van positron-emissie tomografisch onderzoek van de hersenen; hij behoort tot de advisory board van verschillende internationale tijdschriften en is lid van verschillende nationale en internationale verenigingen, o.a. ordinary member van de Executive of the International Society of Neurotraumatology, voorzitter van de Belgian Stroke Council, chairman of the scientific committee of the Euroacademia Multidisciplinaria Neurotraumatologica, member of the Scientific committee of the 13th European Stroke Conference 2004, chairman Oral Session : Acute Stroke : treatment concepts, Vice-President of the Euroacademia Multidisciplinaria Neurotraumatologica 2004/2006; zijn beschikbaarheid wat betreft wetenschappelijke, onderwijs- en dienstverleningsactiviteiten is verzekerd en er is een belangrijke uitstralingsfunctie; dit blijkt ook uit de activiteiten die betrokkene het laatste jaar heeft ontwikkeld naast zijn onderwijspakket, n.l. promotor van een doctoraatsproefschrift, deelname op uitnodiging aan internationale congressen en organisatie ervan (o.m. Parijs, Vancouver); een 12-tal publicaties in internationale tijdschriften met refereesysteem abstracts en rapporten, alsook wetenschappelijke dienstverlening in binnen- en buitenland en tal van nationale en internationale mededelingen.

Prof. Leopold de Thibault de Boesinghe, hoofddocent :

Consulentschap en adviesverlening in het Algemeen Stedelijk Ziekenhuis, Merestraat 80 te Aalst : op woensdag van 9 tot 11 u. 30 m. en op donderdag van 13 tot 17 uur.

Overwegende dat de beperkte werkzaamheden van prof. de Thibault de Boesinghe hem toelaten als diensthoofd van de Arbeidsgeneeskundige Dienst o.a. de stralingsbescherming te blijven opvolgen aan de hand van voorkomende problemen, te kunnen zetelen in de erkenningscommissie opleiding nucleaire geneeskunde en als geaccrediteerd arts de betrokken LOK-groep in de functie van verslaggever bij te wonen; door zijn aanwezigheid in voormeld ziekenhuis wordt tevens de samenwerking bevorderd met het UZG, hetgeen ten goede komt van de postgraduaat opleiding van geneesheer-specialisten; er zijn geen problemen van beschikbaarheid gekend.

Prof. Constantin Jannes, hoofddocent :

Psychotherapeutische praktijk - Kortrijksesteenweg 840 te Gent : op maandag en op donderdag van 16 tot 20 uur.

Overwegende dat de aanvraag van prof. Jannes een zeer specifieke ambulante psychiatrische praktijk met patiënten betreft, die een uiterste discretie wensen en zich niet wensen aan te bieden in een geformaliseerde instelling, zoals het UZG; de werkzaamheden grijpen plaats buiten de gebruikelijke werkuren en voor de continuïteit in de privé-praktijk is er een afspraak met een andere psychiater; de hier uit voortvloeiende expertise, inzonderheid wat betreft 'eetstoornissen' komt in grote mate ten goede aan het onderwijs verstrekt door betrokkene en de aanpak van deze problematiek resulteert in een doorstroom van patiënten naar het UZG voor bijkomende onderzoeken en/of opname; betrokkene heeft een onderwijsopdracht zowel binnen de faculteit in de opleiding geneeskunde, als in de faculteiten Letteren en Wijsbegeerte en Psychologie en Pedagogische wetenschappen; hij is promotor van een aantal doctoraatstheses en begeleidt diverse scripties en eindwerken, hij is lid van meerdere nationale en internationale commissies, o.a. de werkgroep Doorzichtigheidscommissie binnen de Algemene Farmaceutische Inspectie, de Ziekenhuisraad, de raad van bestuur van de Vlaamse Vereniging voor Geestelijke Gezondheidszorg, de World Federation for Mental Health, voorzitter van de Society for Psychosomatic Medicine; er is geen probleem van beschikbaarheid wat betreft wetenschappelijke, onderwijs- en dienstverleningsactiviteiten.

Prof. Herman Mielants, hoogleraar :

Poliklinische consultaties, St. Augustinus-ziekenhuis te Antwerpen : op maandag- en donderdagnamiddag van 14 tot 18 uur.

Overwegende dat de door Prof. Mielants te Antwerpen behandelde patiënten met reumatologische aandoeningen, stof bieden voor onderwijs en wetenschappelijk onderzoek (o.m. klinische trials met nieuwe medicaties, waardoor deze studies op een voldoende aantal patiënten kunnen worden uitgevoerd) en ze voor hospitalisatie en gespecialiseerde onderzoeken naar het UZG worden verwezen, hetgeen de uitstraling van de instelling aldaar bevordert; dat betrokkene een deel van het onderwijs verzorgt in de reumatologie in de opleiding geneeskunde, hij is titularis van het opleidingsonderdeel 'Reumatologie' in de 2e jaar bachelor REVAKI, is titularis van het blok 'Problemen van het bewegingsstelsel' in de

2e proef geneeskunde en is medelesgever in de V-lijn, de P-lijn en de klinische lessen in de proefjaren, hij is betrokken bij het blok 'Locomotorisch stelsel', 2e jaar bachelor in het nieuwe curriculum; tevens organiseert hij het postgraduaat onderwijs in de reumatologie en is lid van de erkenningscommissie geneesheren-specialisten reumatologie; prof. Mielants heeft een hoogstaand wetenschappelijk curriculum met internationale uitstraling, van een aantal andere internationale organisaties en regelmatige reviewer in internationale reumatologische tijdschriften; er is geen probleem van beschikbaarheid wat betreft wetenschappelijke, onderwijs- en dienstverleningsactiviteiten en er is een belangrijke uitstralingsfunctie, wat ook blijkt uit de activiteiten die betrokkene het laatste jaar heeft ontwikkeld, nl. de organisatie in de voorbije jaren van de International Congresses on Spondyloarthropathies in Gent alsook het volgende in 2006, evenals deelname aan internationale congressen en symposia met voordrachten op uitnodiging (o.a. in Venetië, Parijs en Wenen); hij is sinds 2000 benoemd tot voorzitter van de Koninklijke Belgische Vereniging voor Reumatologie; hij schreef diverse hoofdstukken in boeken en is reviewer bij tal van internationale tijdschriften; betrokkene heeft een bijzonder hoge wetenschappelijke output, getuige waarvan een 20-tal publicaties gedurende de laatste 3 jaar in A-1 tijdschriften, hij is promotor en/of co-promotor van doctoraten in de Medische Wetenschappen en is inrichter of betrokken bij het organiseren van congressen.

Prof. Nicolas Van Larebeke, hoofddocent

Medische consultaties Free Clinic Waverse Steenweg 154A, te Brussel : op woensdag en vrijdag van 14 tot 18 uur.

Overwegende dat de gevraagde bijactiviteit door prof. Nicolas Van Larebeke contacten toelaat met diverse kringen uit de volksgezondheid en dat dit een verlengstuk is van de universitaire activiteit naar de medische praktijk toe i.v.m. primaire kankerpreventie; de activiteit in de Free Clinic stelt betrokkene in de gelegenheid contact te hebben met patiënten en vertrouwd te blijven met zeer uiteenlopende medische problemen; tevens laat dit prof. Van Larebeke toe biomonitoring studies op te zetten m.b.t. de invloed van het leefmilieu op de gezondheid en de continuïteit in de privé-praktijk wordt verzekerd door de artsen ter plaatse; betrokkene is frequent als spreker betrokken bij colloquia georganiseerd door de 'Fédération des Maisons Médicales', is betrokken bij het Europees Biomed project 'Ethical, social and scientific problems related to the application of genetic screening and genetic monitoring for employees in the context of an European approach to health and safety at work' en zetelt in de Vlaamse Gezondheidsraad en in de commissie medische ethiek van de federatie. Sedert 2 jaar is hij betrokken bij het 'Projet santé et environnement' opgezet door het 'Institut Bruxellois pour la gestion de l'environnement' en de federatie; zijn bijactiviteit laat hem tevens toe beter contact te hebben met de volksgezondheid, waardoor zijn interesse in de preventie van kanker beter kan worden uitgedragen; er wordt tenslotte geen probleem van beschikbaarheid vermeld, wat blijkt uit de activiteiten die betrokkene het laatste jaar heeft ontwikkeld, nl. diverse activiteiten van wetenschappelijke dienstverlening als expert, spreker of animator op nationale en internationale congressen; zijn aantal publicaties is toegenomen, met name in 2004 een 9-tal waaronder 3 A1-publicaties, artikels in proceedings, abstracts, wetenschapspopulariserende bijdragen en rapporten; hij zet zich in voor het onderwijs waar mogelijk, o.a. doceert hij een aantal lessen i.v.m. kankerpreventie en hygiëne van het milieu in de GGS Volksgezondheid & milieugezondheidskunde en arbeidsgeneeskunde en in het kader van het concept 'tutorials' in het nieuw curriculum geneeskunde nam hij deel aan de turentraining en aan de docententraining.

Prof. René Verdonk, hoogleraar :

Privaatchirurg in het UZGent : op vrijdag van 8 tot 12 uur.

Privé-consultatie Maaltebruggestraat 206, te Gent : op dinsdag van 8 tot 12 uur.

Overwegende dat de gevraagde bijwerkzaamheden prof. René Verdonck toelaten patiënten te zien die voor bijkomend onderzoek en hospitalisatie naar het UZG worden verwezen, wat tot bijkomende activiteit leidt in andere diensten (o.m. medische beeldvorming, cardiologie, intensieve zorgen enz...); dit patiëntenbestand vormt samen met de UZ-patiënten patiëntenmateriaal voor graduaat en postgraduaat onderwijs en wetenschappelijk onderzoek; betrokkene is voorzitter van de vakgroep Fysiotherapie en orthopedie, met een onderwijsopdracht in de opleiding geneeskunde, is dienstoverste van een grote en zeer actieve klinische dienst, hij is lid van de redactieraad van verscheidene tijdschriften; prof. Verdonk verstrekt onderwijs in de opleidingen Geneeskunde (orthopedie) huidig en nieuw curriculum, ReVaKi, en is opleider van de geneesheren-specialisten in de orthopedie en de continuïteit van de patiëntenzorg in de privé-praktijk wordt verzekerd via doorverwijzing naar het UZG; er is geen probleem van beschikbaarheid wat betreft wetenschappelijke, onderwijsdienstverleningsactiviteiten en er is een belangrijke uitstralingsfunctie, wat onder meer blijkt uit het feit dat betrokkene regelmatig deelneemt aan nationale en internationale symposia en congressen en hij publiceerde in 2003 talrijke artikels waaronder een 18-tal A-artikels, hij nam als uitgenodigd spreker deel aan een 30-tal nationale en internationale congressen en hij is voorzitter lid en/of voorzitter van talrijke wetenschappelijke verenigingen.

Annie De Sutter, doctor-assistent :

Huisartspraktijk als zelfstandige, Spoorstraat 91 te Sluiskil (NI), op maandag en vrijdag van 8 u. 30 m. tot 12 uur.

Overwegende dat de nevenactiviteiten van doctor-assistent Annie De Sutter (GE) als huisarts de binding mogelijk maken met de praktijk; dat dit niet kan geschieden op de campus gezien het hier om extramurale geneeskunde gaat; dat deze binding nodig is om blijvend het door betrokkene verstrekte onderwijs te kunnen actualiseren; dat de praktijk waarin betrokkene functioneert tevens een opleidingspraktijk is voor stagiairs en een bron van wetenschappelijk onderzoek; dat er geen problemen zijn van beschikbaarheid op de vakgroep.

Dimitri Hemelsoet, assistent :

Privaat consultaties neurologie in het A.Z. M. Middelaars-St.Jozef Gentbrugge; op woensdag van 14 tot 18 uur.

Overwegende dat de uitgeoefende consultaties van assistent Dimitri Hemelsoet (GE) beperkt zijn en toelaten een blijvende voeling te houden met de dagelijks neurologische praktijk, hetgeen een bijdrage vormt aan het wetenschappelijk onderzoek van betrokkene, ter voorbereiding van een doctoraatsproefschrift, meer bepaald in het onderzoeksdomein van de epilepsie.

Elli Kruihof, assistent :

Privaat consultaties reumatologie bij AZ KLINA, Augustijnslei 100, 2930 Brasschaat, op maandagvoormiddag en -namiddag.

Overwegende dat de uitgeoefende consultaties van assistent Elli Kruihof (GE) toelaten een blijvende voeling te houden met de praktijk, hetgeen ten goede komt aan het wetenschappelijk onderzoek (getuige waarvan talrijke A-publicaties) ter voorbereiding van een doctoraatsproefschrift en het onderwijs van betrokkene; dat het anderzijds een bron van verwijzing is naar het UZGent voor hooggespecialiseerd advies, bepaalde gespecialiseerde technische onderzoeken, zoals naaldarthroscopie, heilkundige ingrepen en eventueel hieraan gekoppelde hospitalisaties.

Veerle Stevens, assistent :

Kinesitherapeut, als plaatsvervanger in de verlofperiode, ongeveer 20u/jaar; 's avonds buiten de werkuren.

Overwegende dat de uitgeoefende consultaties van assistent Veerle Stevens (GE) zeer beperkt zijn en bovendien een meerwaarde vormen voor het onderwijsaandeel van de opdracht als AAP-lid, t.b.v. de praktische lessen in de opleiding ReVaKi.

Faculteit toegepaste wetenschappen

Prof. Roger Sierens, gewoon hoogleraar :

Eigen praktijk thuis, na de diensturen, 's avonds en in het weekend, maximaal 4 uur per week.

Overwegende dat de nevenactiviteiten (eigen praktijk) van prof. Roger Sierens worden uitgevoerd zonder inzet van personeel of middelen



van de universiteit; dat ze de universitaire uitstraling ten goede komen en dat er geen problemen van beschikbaarheid worden vastgesteld, dat zij zeker de twee halve dagen per week niet overschrijden.

Prof. Paul Vandevelde, gewoon hoogleraar :

Gedelegeerd bestuurder spin-off WFR Gent nv (onbezoldigd), Ottergemsesteenweg Zuid 711, te Gent, maximum 20 % van een voltijdse opdracht.

Overwegende dat de nevenactiviteiten van prof. Paul Vandevelde, als gedelegeerd bestuurder van WFR Gent n.v. deel uitmaken van een overeenkomst tussen de UGent en de aandeelhouders van WGR Gent en de universitaire uitstraling ten goede komen; dat zijn beschikbaarheid aan de universiteit niet in het gedrang komt en dat zij zeker de twee halve dagen per week niet overschrijden.

Faculteit economie en bedrijfskunde

Prof. Paul Gemmel, hoofddocent :

Zaakvoerder vennootschap te Zwijnaarde : vrijdagnamiddag van 14 tot 18 uur en 4 uur in het weekend.

Overwegende dat de activiteiten van prof. Paul Gemmel (EB) : het verlenen van advies aan MINOZ en FORAMEN, zijn universitaire activiteiten niet in het gedrang brengen; dat deze zeer praktijkgerichte activiteiten hem toelaten een netwerk uit te bouwen in de gezondheidszorg, via welke de studenten van betrokkene gemakkelijker toegang krijgen tot ziekenhuizen om gegevens te verzamelen in functie van hun scriptie; dat al zijn activiteiten bijdragen tot de uitstraling van de universiteit.

Prof. Aimé Heene, hoogleraar :

Zaakvoerder BVBA Top Management Services : verzorgen van onderwijs, advies, begeleiding inzake strategisch management voor private organisaties, op vrijdag, locatie wisselend, afhankelijk van de opdrachtgever.

Overwegende dat de nevenactiviteiten die prof. Aimé Heene (EB) in het kader van TMS uitoefent, het verzorgen van training, het verstrekken van advies en ondersteunen van processen inzake strategisch management van private organisaties omvat en dat deze activiteiten in principe onbezoldigd zijn; dat hij als zaakvoerder enkel kan beschikken over een aantal infrastructuurfaciliteiten; dat de activiteiten van betrokkene niet meer tijd in beslag nemen dan twee halve dagen per week, zodat zijn beschikbaarheid voor de universitaire taken op het vlak van onderwijs, onderzoek en dienstverlening niet in het gedrang komt.

Faculteit diergeneeskunde

Marcel Van Aert, praktijkassistent :

Zelfstandig dierenarts : voor 7 uur en na 18 uur en tijdens week-ends; ongeveer 10u/maand.

Overwegende dat de nevenactiviteit van praktijkassistent Marcel Van Aert (DI) als zelfstandig dierenarts, geen probleem geeft van beschikbaarheid en de aangevraagde nevenactiviteit bijdraagt aan de kwaliteit van het praktijkgebonden onderwijs.

Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen

Prof. Filip Geerardyn, docent :

Privé-praktijk als psychoanalyticus, thuisadres : max. 4 uur per week, 's avonds of tijdens de weekends.

Overwegende dat enige continue klinische ervaring die prof. Filip Geerardyn in zijn privépraktijk als psychoanalyticus uitoefent een onderdeel vormt van zijn vakgebied namelijk "Toegepaste psychoanalyse" en aansluit bij de opleidingsonderdelen "Psychodynamische consultatie" en "Psychologische Raadpleging" waarvoor hij verantwoordelijk lesgever is en dat zijn beperkte privé-praktijk (max 4 uur per week 's avonds en/of tijdens het weekend) als psychoanalyticus zijn beschikbaarheid voor de universiteit geenszins in het gedrang brengt.

Prof. Yves Rosseel, docent :

Consultancy i.v.m. data-analyse en data-mining, thuisadres, op zaterdag. Overwegende dat prof. Yves Rosseel (PP) die toelating vraagt tot het uitoefenen van nevenactiviteiten maximaal beschikbaar is voor zijn functie aan de UGent en die functie naar behoren uitoefent; dat de aangevraagde nevenactiviteiten bijdragen tot de uitstraling van de UGent en de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen; dat in geen geval de omvang van de nevenactiviteiten aangevraagd door deze voltijdse docent twee halve dagen per week overschrijdt; dat de nevenactiviteiten uitgeoefend als zelfstandige typisch psychotherapie betreffen wat niet kan beschouwd worden als een deel van de universitaire opdracht van een AP-lid van de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen.

Catherine Barbez, assistent :

Psychotherapie, Prinsenlaan 26, 8400 Oostende, dinsdag van 18 tot 22 uur.

Overwegende dat assistent Catherine Barbez (PP) die toelating vraagt tot uitoefening van nevenactiviteiten maximaal beschikbaar is voor haar functie aan de UGent en die functie naar behoren uitoefent; dat de aangevraagde nevenactiviteiten bijdragen tot de uitstraling van de UGent en de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen; dat in geen geval de omvang van de nevenactiviteiten aangevraagd door deze assistent twee halve dagen per week overschrijdt; dat de nevenactiviteiten uitgeoefend als zelfstandige typisch psychotherapie betreffen wat niet kan beschouwd worden als een deel van de universitaire opdracht van een AP-lid van de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen.

Iris De Groote, assistent :

Therapeutische sessies, Sportstraat 193, 9000 Gent, max. 4uur/week tijdens de avonduren.

Overwegende dat assistent Iris De Groote (PP) die toelating vraagt tot het uitoefenen van nevenactiviteiten maximaal beschikbaar is voor haar functie aan de UGent en die functie naar behoren uitoefent, dat de aangevraagde nevenactiviteiten bijdragen tot de uitstraling van de UGent en de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen; dat in geen geval de omvang van de nevenactiviteiten aangevraagd door deze assistent twee halve dagen per week overschrijdt; dat de nevenactiviteiten uitgeoefend als zelfstandige typisch psychotherapie betreffen wat niet kan beschouwd worden als een deel van de universitaire opdracht van een AP-lid van de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen.

Ann De Rick, assistent :

Psychotherapie, thuisadres (Verbrandhofstraat 13, 9300 Aalst) max. 2uur/week, tijdens de avonduren.

Overwegende dat assistent Ann De Rick (PP) die toelating vraagt tot het uitoefenen van nevenactiviteiten maximaal beschikbaar is voor haar functie aan de UGent en die functie naar behoren uitoefent, dat de aangevraagde nevenactiviteiten bijdragen tot de uitstraling van de UGent en de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen; dat in geen geval de omvang van de nevenactiviteiten aangevraagd door deze assistent twee halve dagen per week overschrijdt; dat de nevenactiviteiten uitgeoefend als zelfstandige typisch psychotherapie betreffen wat niet kan beschouwd worden als een deel van de universitaire opdracht van een AP-lid van de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen.

Véronique Knockaert, assistent :

Beperkte privé-praktijk als psychotherapeut, thuisadres, max. 2u/week, 's avonds of in het weekend.

Overwegende dat assistent Véronique Knockaert (PP) die toelating vraagt tot het uitoefenen van nevenactiviteiten maximaal beschikbaar is voor haar functie aan de UGent en die functie naar behoren uitoefent, dat de aangevraagde nevenactiviteiten bijdragen tot de uitstraling van de UGent en de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen; dat in geen geval de omvang van de nevenactiviteiten aangevraagd door deze assistent twee halve dagen per week overschrijdt; dat de nevenactiviteiten uitgeoefend als zelfstandige typisch psychotherapie betreffen wat niet kan beschouwd worden als een deel van de universitaire opdracht van een AP-lid van de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen.

Stijn Vanheule, doctor-assistent :

Psychologische begeleiding, Drongenstationstraat 24, 9031 Drongen, maandag en donderdag : van 18 tot 20 uur.

Overwegende dat assistent Stijn Vanheule (PP) die toelating vraagt tot het uitoefenen van nevenactiviteiten maximaal beschikbaar is voor zijn functie aan de UGent en die functie naar behoren uitoefent, dat de aangevraagde nevenactiviteiten bijdragen tot de uitstraling van de UGent en de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen; dat in geen geval de omvang van de nevenactiviteiten aangevraagd door deze assistent twee halve dagen per week overschrijdt; dat de nevenactiviteiten uitgeoefend als zelfstandige typisch psychotherapie betreffen wat niet kan beschouwd worden als een deel van de universitaire opdracht van een AP-lid van de Faculteit psychologie en pedagogische wetenschappen.

Faculteit bio-ingenieurswetenschappen

Prof. Johan Debevere, gewoon hoogleraar

Eigen praktijk : introductie en evaluatie van projecten betreffende conserveringstechnieken in de levensmiddelenindustrie in bedrijven en in eigen woning : zaterdagvoormiddag en in uitzonderlijke gevallen buiten de diensturen met maximum 1/2 dag per week.

Overwegende dat er geen negatieve opmerkingen omtrent de beschikbaarheid en de prestaties van prof. Johan Debevere voor de UGent op het stuk van onderwijs, onderzoek en dienstverlening bekend zijn (onderwijsopdracht van 208 uren theorie en 167,5 uren praktijk, begeleider van 8 afstudeerwerken, 12 doctoraatsthesisen en van 1 postdoctorale onderzoeker); dat onder zijn leiding 12 onderzoeksprojecten lopen, hieruit resulteerden vorig jaar 9 publicaties in tijdschriften opgenomen in Science Citation Index, 9 publicaties in proceedings van conferenties en 1 hoofdstuk in een boek; dat hij tijdens het jaar 2004 deelnam aan verschillende internationale en nationale congressen; dat hij als vakgroepvoorzitter zijn taak op uitstekende wijze vervult en heel actief is in het opzetten van samenwerking met andere vakgroepen, dit heeft o.m. geleid in het op opstarten van het Interfacultair Centrum voor Levensmiddelentechnologie, Voeding en Gezondheid waarvan hij voorzitter is; dat zijn interne dienstverlening dan ook als uitstekend wordt beoordeeld; dat hij eveneens voor de vakgroep talrijke opdrachten aantrekt, die resulteerden in aanzienlijke inkomsten ten bate van de vakgroep, deze inkomsten worden aangewend ter versterking van het onderzoekspotentieel en het onderwijs van de vakgroep (via deze middelen worden gemiddeld elf personeelsleden gefinancierd; dat het werkgebied van de eigen praktijk aansluit voor wat de technische aspecten betreft bij het onderzoeksdomein van het betrokken ZAP-lid, maar dat de activiteiten van technische en administratieve raadgevingen buiten het normale onderzoekskader van de betrokken vakgroep vallen en als dusdanig hiermede niet in concurrentie zijn.

Faculteit farmaceutische wetenschappen

Nihil.

Faculteit politieke en sociale wetenschappen

Nihil.

(19790)